Demain
Très chaud

Le Droit

LE QUOTIDIEN FRANÇAIS DE LA CAPITALE DU CANADA

Dernière heure page 13

37e année — No 173 | OTTAWA, LE MERCREDI 27 JUILLET 1949 | Le numéro: 5 sous

LE SENAT
8-359-1JANV50
OTTAWA ONT

Quatre jeunes sous verrous

L'inspecteur Ubald Sauvé mène à bonne fin une longue enquête

Les adolescents accusés seront traduits en Cour juvénile demain matin

par Jean TAILLEFER

Les recherches ininterrompues faites dans l'espoir de découvrir les assaillants de la petite Gisèle Lachance, 28 mois, trouvée suspendue, mutilée et presque étranglée dans un hangar de la rue Bruyère, il y a deux semaines, se sont terminées hier après-midi par l'arrestation de quatre garçons.

Il s'agit de trois frères âgés de 8 à 12 ans et d'un compagnon de 9 ans. Ils ont été appréhendés à 3 heures hier après-midi par l'inspecteur Ubald Sauvé, qui dirigea l'enquête, et par l'officier Armand Lecours, du bureau de la moralité. Ils ont été arrêtés à leur demeure, à proximité de la maison des Lachance.

Les jeunes inculpés ont aussitôt été conduits au poste de police où ils furent incarcérés pour la nuit. Ils comparaîtront devant le juge Fraser, de la cour juvénile, sous des accusations d'assaut indécent.

L'inspecteur Sauvé a déclaré hier ne pas douter de la culpabilité des quatre. Il a souligné que les arrestations ont suivi une enquête intégrale et complète: des centaines d'enfants et d'adultes ont été interrogés, et tous les aspects de l'affaire ont été étudiés avec minutie.

"L'affaire Lachance" fut l'une des plus obscures dans les annales policières de la ville d'Ottawa. Jamais la Sûreté n'a eu en main si peu d'indices et de "tuyaux" pour résoudre un crime comme celui du 11 juillet dernier.

On sait d'abord qu'à l'heure de l'assaut, la rue Bruyère était pratiquement déserte. De plus, les quelques personnes qui se trouvaient à proximité du logis des Lachances, 254, rue Bruyère, n'avaient remarqué aucun individu éveillant des soupçons.

Puisque les assaillants n'avaient pas été vus, la police vint à la conclusion que les coupables n'étaient pas des étrangers, mais bien des habitués de la région.

Partant de cet unique indice, le bureau de la moralité procéda par élimination.

Les limiers durent par conséquent, interroger plusieurs centaines de personnes. Les résultats amenèrent la police à centrer davantage ses recherches sur le voisinage immédiat du crime. L'arrestation d'hier a prouvé vraisemblablement que la théorie était juste, puisque les quatre jeunes inculpés sont domiciliés non loin du logis des Lachance.

La petite Gisèle, victime de l'assaut qui a tant bouleversé la basse-

(Suite à la page 12, col. 2)

Le club de canotiers Balmy Beach, de Toronto, s'entraîne tous les jours, dans le but de décrocher le championnat du CCA, à Ottawa, le mois prochain. Le club a déjà remporté la victoire, au cours des régates de l'Ouest, à Centre-Island, Toronto, et entend bien répéter le même exploit dans la Capitale. (Photo SNS)

On porte de plus en plus d'intérêt, à mesure que la date des courses approche, au MISS CANADA IV, piloté par Harold Wilson, d'Ingersoll, Ont. Le rapide navire s'entraîne présentement à Gravenhurst, en vue de la course du 30 juillet pour le célèbre trophée Harmsworth. Il se peut que le navire, que l'on voit ci-dessus, abolisse le record de vitesse (141.74 m.p.h.) établi par feu sir Malcolm Campbell. (Photo SNS)

Traité d'amitié italo-américain

ROME (PA) — L'Italie et les Etats-Unis ont ratifié hier le nouveau traité italo-américain d'amitié, de commerce et de navigation. Une courte cérémonie s'est déroulée au ministère des Affaires étrangères, en présence du comte Carlo Sforza, ministre italien des Affaires étrangères, et de M. James Dunn, ambassadeur des Etats-Unis.

M. Hubert Guérin ambassadeur de France au Canada

M. Hubert Guérin, commandeur de la Légion d'Honneur, licencié en droit et licencié ès lettres, sera le nouvel ambassadeur de la France au Canada.

Sa nomination, avons-nous appris ce matin, vient d'être officiellement approuvée par le Conseil des Ministres de la République française, à Paris. Elle recevra prochainement l'assentiment du ministère canadien des Affaires extérieures.

M. Guérin succédera donc à M. Francisque Gay dans les somptueux édifices de la rue Sussex. Il assumait auparavant les fonctions d'ambassadeur plénipotentiaire à Rio de Janeiro.

Le service de l'information de l'ambassade de France a tenu à ne faire aucun commentaire sur la nomination de M. Guérin. Il déclaré attendre les formalités protocolaires et n'a pas précisé la date éventuelle d'arrivée au Canada du diplomate.

M. Marie-Hubert Guérin est né le 25 janvier 1896. Il a été décoré de la Légion d'Honneur et de la Croix de Guerre pendant son service dans le 69ème d'infanterie, au cours de la première guerre mondiale.

C'est en 1920 que M. Guérin a commencé véritablement sa carrière diplomatique. Après avoir terminé diverses missions aux quatre coins du monde, il a été nommé ministre plénipotentiaire le 26 août 1940, a été envoyé à Turin le 1er janvier 1941, à Helsinki en juillet de la même année, avant d'être révoqué par Vichy le 24 mars 1943.

M. Guérin a reparu sur la scène de la politique étrangère à Alger, le 29 juin 1943 et, le 13 août 1944 il était nommé délégué du Comité français de la Libération nationale auprès du St-Siège.

Le 24 mai 1945 le nouveau diplomate au Canada, était nommé ambassadeur à La Haye, avec tous pouvoirs. Il recevait les mêmes attributions à Rio de Janeiro le 18 juin 1946.

C'est en octobre dernier que M. Guérin est monté dans la Légion d'Honneur, au rang envié de commandeur.

L'Assemblée nationale de Paris adopte le Pacte de l'Atlantique

Malgré l'opposition des députés communistes, la France suit l'exemple des Etats-Unis

PARIS (AFP) — Le projet de résolution approuvant la ratification du Pacte de l'Atlantique par la France, a été adopté par un vote de 398 voix contre 187, dont 182 communistes, à l'Assemblée nationale française. La ratification doit maintenant faire l'objet d'un vote au Conseil de la République.

Aussitôt après le vote, M. Capitant, de l'Action démocratique sociale, a soutenu un amendement aux termes duquel la ratification du traité ne pourra intervenir que lorsque le gouvernement français aura obtenu des Etats-Unis les précisions nécessaires en ce qui concerne:

1° La composition des organismes subsidiaires et du comité de défense prévus par l'article 9 du Pacte, notamment quant à la représentation de la France dans ces organismes; 2° La fourniture des armements et des équipements modernes susceptibles de donner aux armées françaises les moyens de remplir les obligations de défense et d'assistance que comporte le Pacte de l'Atlantique.

M. Robert Schuman, ministre des Affaires étrangères, a déclaré que cet amendement tendait à différer la ratification jusqu'à une date qui serait laissée au choix du gouvernement français. M. René Mayer, rapporteur de la Commission des affaires étrangères, a aussi combattu l'amendement. Finalement, ce dernier fut rejeté par un vote de 348 contre 66, sur 414 votants.

(Suite à la page 12, col. 2)

En huit heures, la police capture les prisonniers évadés

WINNIPEG (PC) — Deux prisonniers, John Krywiarkchuk, alias Holland, 41 ans, et Peter Stepanoff, 30 ans, ont été recapturés, huit heures après leur évasion de la prison de Stony-Mountain, à dix-huit milles au nord-ouest de Winnipeg.

La Gendarmerie royale et les agents de la police provinciale ont effectué les recherches, aidés d'un avion Harvard du CARC. Les deux fugitifs furent finalement découverts sous un lit, dans une demeure de Winnipeg. Ils étaient encore vêtus de l'uniforme de la prison, moins la chemise.

Ni l'un ni l'autre n'ont résisté à la police, qui cernait la maison. On ignore comment les deux prisonniers, dont l'un purgeait une peine de dix ans, et l'autre, une peine de vingt ans pour vol à main armée, ont réussi à s'évader de la prison.

Deux heures avant d'appréhender Holland et Stepanoff, la police retrouva les deux chemises dans l'automobile qui avait favorisé leur escapade. La police ne sait pas comment ils ont obtenu l'auto, trouvée à une bonne distance de la prison.

Au moment de l'arrestation des deux hommes, six autres avions du CARC se tenaient prêts à décoller, au cas où leurs services seraient requis.

Plus de lits bientôt à l'Hôpital Général

Congrès à Québec

MONTREAL (PC) — L'Association forestière du Québec tiendra son dixième congrès annuel à Québec, du 2 au 6 octobre.

Jean Bénard se noie près du pont Cummings

Jean Bénard, 14 ans, domicilié rue Cumberland, a été la première victime de la chaleur accablante de la journée alors qu'il se noya dans la rivière Rideau, près du pont Cummings reliant Ottawa à Eastview, vers 1 heure 15, cet après-midi.

Le cadavre a été repêché dix minutes plus tard et on commença immédiatement à pratiquer la respiration artificielle.

L'accident est survenu alors que la victime, accompagnée d'Egide Sabourin, également âgé de 14 ans, domicilié à 488, rue St-Patrice, cherchait tout simplement à se rafraîchir en marchant dans l'eau au bord de la rivière. Ils étaient vêtus. Tout en marchant, le jeune Bénard mit soudainement le pied dans une profondeur et tomba à la rivière, plus profonde qu'ailleurs à cet endroit. En ce faisant, il entraîna son compagnon. Celui-ci tenta vainement de le ramener au rivage. En quelques instants il avait disparu sous les eaux.

Sabourin se rendit en toute hâte chez le plus proche voisin. Il avertit M. E. Lehey, 656, rue Rideau et alerta également un automobiliste, Ralph Snyder, de St-Catharines, Ont. MM. Lehey et Snyder se

(Suite à la page 13, col. 4)

Section des travaux de 3 millions finie sous peu

Le grand hôpital de la rue Bruyère paye $365,459 en salaires annuellement

La première partie des nouvelles constructions que l'Hôpital Général d'Ottawa est en train d'ériger rue Bruyère au coût de $3,000,000 sera très probablement ouverte à l'usage des patients le 1er septembre, a déclaré ce matin au DROIT, la Rév. Mère Marie Alban, supérieure.

En parlant des autres édifices, la Rév. Mère Marie Alban a ajouté que "le tout serait vraisemblablement terminé au début de 1951".

La seule inauguration de septembre apportera 76 lits de plus aux indigents que l'on soigne dans la médecine publique et 50 de plus pour la division de la maternité, sans parler de berceaux supplémentaires pour les nouveaux-nés.

Le nouvel Hôpital Général de 1951 comprendra 305 lits de plus qu'à l'heure actuelle, dont 42 de plus à l'usage des nourrissons. Le nombre total des lits sera de 675.

L'institution de la rue Bruyère est devenue hôpital universitaire, consacré à la formation et à l'entraînement des nombreux étudiants en médecine de l'université d'Ottawa. Elle compte de plus une école d'infirmières, qui est aussi sous la direction de l'université, ainsi qu'une école de technologie médicale.

Pendant la dernière année, l'Hôpital Général a eu un total de 10,347 patients hospitalisés sous ses voûtes. Les traitements ou examens qu'il a donnés aux patients de la clinique externe se sont élevés à 30,086, tandis que les cas d'accidents reçus au service d'urgence se sont montés à 6,367.

Voici un relevé statistique du personnel.

Religieuses: 67.
Infirmières enregistrées et laïques: 89.
Etudiantes infirmières: 86.
Etudiantes technologistes: 10.
Gardes-malades pratiques: 34.
Aides gardes-malades: 9.
Filles employées: 93.
Hommes employés: 43.
Total des salaires: $365,459.17.

L'Hôpital Général possède à lui seul presque le tiers des médecins d'Ottawa. Quatre-vingt-dix disciples d'Esculape sur un total de près de 250 viennent y pratiquer régulièrement. Sur ce nombre, on compte 84 médecins traitants, 5 médecins résidents et 5 médecins internes.

La plupart des malades qui ont fréquenté l'hôpital de la rue Bruyère ont remarqué qu'il contenait les dernières exigences de la médecine, de la chirurgie et de la thérapeutique professionnelles.

Pendant 1948, par exemple, 5,561 opérations ont été faites et il y a eu 1,084 cas de maternité. Les examens au laboratoire se sont évalués à 44,642, les radiographies à 8,887, les traitements physiothérapiques à 5,329, les traitements psychiatriques au choc électrique à 290, les traitements du cancer à 348, les électrocardiogrammes à 904.

Au cours de la même période, les patients examinés ou traités à la division de l'urologie étaient de 949, tandis que les repas de diètes spéciales atteignaient le joli chiffre de 32,114.

Révolte en Corée

TOKIO (AFP) — Selon la radio de Séoul, la police a révélé, aujourd'hui, qu'une nouvelle rébellion a éclaté, le 20 juillet, dans la région côtière du Sud-est de la Corée du Sud. Six cents mineurs et paysans des villages de Yongsong et Kyung-ju ont assassiné 4 administrateurs et pris le maquis.

La police déclare que 20 rebelles ont été tués et qu'une majorité de ceux-ci sont prêts à se rendre. Des renforts de police ont été dépêchés dans la zone de Kyung-ju, en prévision de nouveaux soulèvements.

Un avion s'écrase en Egypte; 7 morts

LE CAIRE (AFP) — Les cinq passagers et les deux membres de l'équipage d'un avion de la compagnie égyptienne Misrair ont trouvé la mort près d'Alexandrie. L'avion, qui faisait le service régulier Alexandrie-Le Caire, venait de décoller de l'aérodrome de Nuzah, lorsqu'il s'est écrasé dans les environs de la ville.

L'évadé McGrath se fait pincer, près de Geraldton, Ont.

GERALDTON (PC) — James McGrath, 24 ans, qui s'était évadé de la prison de Geraldton, samedi dernier, a été repris hier soir, à dix-neuf milles à l'est de cette ville. La police lui mit la main au collet, au moment où il marchait sur la voie ferrée.

McGrath a été conduit aujourd'hui à la prison de Port-Arthur. Il devra comparaître, croit-on, sous l'accusation d'avoir échappé à la police pendant qu'il était conduit à Cochrane, où il doit subir son procès pour hold-up et vol d'auto.

McGrath a été repéré par un avion et n'offrit aucune résistance à la police. Au moment de son arrestation, il était vêtu de l'uniforme du caporal Les Heaney, policier provincial habitant la prison de Geraldton. McGrath n'était pas armé, au moment de l'arrestation.

Il avait tout d'abord été arrêté vendredi, après être monté accidentellement dans l'automobile d'un constable, sur la route Hearst-Geraldton. Auparavant, il avait tenu une fermière et ses deux fils à la pointe du revolver, pendant qu'il volait des vêtements.

Un monastère des Prémontrés au pays

LACOLLE (Québec) (PC) — Plusieurs moines de l'abbaye de Tongerloo, à Anvers, doivent arriver à St-Bernard, en septembre, afin de fonder la première maison canadienne de leur communauté, l'Ordre des Prémontrés.

Les plans préliminaires du nouveau monastère, qui sera entièrement construit par les moines, ont été tracés sous la direction du R.P. Gom Van den Broeck, prieur de l'abbaye de Tongerloo. C'est S.E. Mgr Athanase Forget, évêque de St-Jean, qui au cours d'un récent séjour en Europe, a invité les Prémontrés à venir s'établir dans la province de Québec.

L'abbé de Tongerloo, Mgr Alphonse Stalmans, est arrivé à Montréal dans le but de confirmer les dispositions prises par le père Gom Van der Broeck.

L'état de M. L. Douglas est bon

LONDRES (PA) — L'ambassade des Etats-Unis en Angleterre, a annoncé, aujourd'hui, que la condition de l'ambassadeur Lewis Douglas était satisfaisante. L'ambassadeur américain a subi une délicate opération à un oeil. Lors d'une expédition de pêche, en avril dernier, il s'était blessé à l'oeil avec une hameçon.

Les communistes se portent à l'attaque avec force en Chine

CHINE (PA) — Selon un porte-parole du gouvernement chinois, les communistes ont lancé de quatre à cinq cent mille hommes dans une nouvelle offensive, en Chine centrale. Le porte-parole, le général Ten Wen-Yi, n'a pas révélé le nombre des troupes nationalistes.

Jusqu'ici, aucun engagement important n'a été signalé. Le général a dit aux reporters: "Nous attendons l'heure et l'endroit propices pour porter un coup mortel aux armées rouges".

Entre temps, les milieux nationalistes admettent de nouvelles avances communistes dans le Hounan. La loi martiale est en vigueur à Canton, à partir d'aujourd'hui.

Le général Teng a précisé, dans un interview accordé aux journalistes, que six groupes militaires rouges sont massés dans le Centre, trois sous le commandement du général Lin Piao, et le reste sous la direction du borgne Liu Po-Cheng. Le but immédiat des Rouges est de sectionner la voie ferrée Canton-Han-keou, d'isoler Tchang-cha, capitale du Hou-nan, et, finalement, d'attaquer Heng-yang, à 265 milles au nord de Canton.

Si les communistes atteignent ce but, et balaient la province, la région nationaliste, qui comprend Canton, ne tiendra pas le coup longtemps. Un correspondant de la Presse associée, M. Seymour Topping, dit même que les communistes, sûrs d'eux, ont préparé un nouveau gouvernement national, qui prendra le pouvoir après la chute de Canton.

Un cyclone près de Kenora, Ont.

KENORA (PC) — Un cyclone bref mais violent, faisant suite à un orage électrique, s'est abattu sur la région boisée de Clearwater-Bay, à 15 milles à l'ouest de Kenora, hier. De quarante à cinquante arbres, sur une distance de 75 pieds, ont été déracinés.

Quatre pins géants se sont abattus sur une cabine, mais aucune des occupantes, Mme Beatty, sa fille Sybil et Mme Cannon, de Kenora, n'a été blessée.

Le nouveau cabinet égyptien est agréé

LE CAIRE (AFP) — Le nouveau cabinet égyptien, formé par Hussein Sirry Pacha, comprend dix-neuf membres: quatre wafdistes, quatre libéraux constitutionnels, quatre saadistes, deux nationalistes et cinq indépendants.

Hussein Sirry Pacha, indépendant, détient, outre le portefeuille de la présidence du Conseil, ceux de l'intérieur et des Affaires étrangères.

Le ministère Sirry Pacha reçoit un accueil favorable dans les milieux politiques égyptiens.

L'heure tardive à laquelle a été annoncée sa composition définitive a empêché la presse égyptienne de la commenter longuement, ce matin; comme les fêtes du Bairam, qui marquent la fin du Ramadan, arrêtent la parution de tous les journaux, pendant deux jours, il faudra attendre la fin de la semaine pour noter les premières réactions des différents partis.

Mme F. Roosevelt maintient son idée

HYDE-PARK (PA) — Mme Franklin Roosevelt a fait savoir à Son Eminence le cardinal Spellman, en réponse aux reproches que ce dernier lui avait adressés, qu'elle continuerait "à défendre les causes qui lui semblent justes".

Sa lettre porte la déclaration suivante:

"Je ne suis aucunement prévenue contre l'Eglise catholique. Je n'ai pas l'intention de vous attaquer personnellement, ni d'attaquer l'Eglise catholique; mais je dois, naturellement, continuer de défendre ce que je crois être bien.

Ces choses peuvent m'amener à m'opposer à vous-même ainsi qu'à d'autres groupes, mais j'agirai toujours d'après mes convictions."

Le CCF veut supplanter le parti conservateur

Un programme de trois ans sera tracé à une réunion de l'exécutif, cette semaine

Le parti socialiste canadien, qui possède actuellement le plus grand nombre d'adhérents de toute son histoire, vient de décider de devenir la véritable opposition du prochain Parlement aux dépens des conservateurs-progressistes.

Cette nouvelle, annoncée ce matin au quartier général de **Woodsworth House** par le secrétaire national C.C.F., M. David Lewis, fait pendant avec la prochaine réunion du comité exécutif du parti C.C.F., qui doit avoir lieu à Ottawa à la fin de cette semaine.

"Nous voulons faire tous nos efforts pour bâtir un parti qui sera au prochaines élections la véritable opposition pour les libéraux," a dit M. Lewis dans un interview. Il a ajouté:

"La raison pour laquelle les libéraux ont été victorieux aux derniers scrutins provient du fait qu'ils n'avaient pas d'opposition à combattre; les C.C.F. ne montaient pas assez vite, tandis que les conservateurs-progressistes étaient à leur déclin."

La reunion du comité exécutif national est censée avoir lieu à **Woodsworth House** samedi et dimanche pour ériger un plan de trois ans qui améliorera l'organisation et les activités éducatives.

Les principales personnalités qui assisteront aux séances seront M. James-M. Coldwell, leader national, M. Frank Scott, de Montréal, qui agira en tant que président, M. Angus MacInnis, de Vancouver, et Mme Thérèse Casgrain, de Montréal, qui agiront en tant que vice-présidents conjoints.

MM. E.-B. Jolliffe, leader ontarien, Lloyd Shaw, secrétaire provincial de la Nouvelle-Ecosse, et Réginald Boisvert, nouveau secrétaire provincial du Québec, seront aussi présents.

M. Lewis a exprimé ses commentaires sur les rapports post-électoraux que lui ont procurés en préparation les diverses organisations C.C.F. provinciales.

"ces rapports, a dit M. Lewis, indiquent trois choses: la première, que le parti C.C.F. est sorti de l'élection sans aucune dette, pour la première fois dans son histoire; la seconde, que le nombre de ses membres a atteint le plus haut niveau d'après-guerre et continue à augmenter depuis le 27 juin; enfin, plutôt que de faire

(Suite à la page 12, col. 2)

Une grave crise de chômage à Lauzon

LAUZON, P.Q. (PC)—Le maire Ernest Bolduc, de Lauzon, ville située en face de Québec, a déclaré au conseil municipal, hier soir, que 2,400 des 3,000 employés aux chantiers maritimes de Lauzon se trouvaient actuellement sans travail.

Le maire Bolduc a dit que la ville de Lauzon connaîtrait un désastre, si les hommes ne trouvaient pas de travail, d'ici quelque temps.

C'est pourquoi il a proposé au conseil de préparer une pétition demandant au Gouvernement fédéral d'entreprendre des travaux publics, à Lauzon, et de continuer la construction de bateaux, afin d'assurer du travail à chacun.

Chaleur accablante; le mercure: excelsior

Il se peut que la journée soit plus chaude que le record de 95 — Ce n'est pas fini

Patience! La chaleur ne nous fera pas ses adieux aujourd'hui. Elle doit se continuer pendant quelques jours encore.

Le maximum prévu par l'Observatoire du Dominion en ce 27 juillet est 93 degrés. Les météorologistes prédisent même qu'il est possible que le record de 95 degrés enregistré le 27 juillet, il y a déjà nombre d'années, soit dépassé. La température actuelle dépasse de 15 degrés la moyenne enregistrée à cette date depuis la fondation de l'observatoire.

Le seul espoir de soulagement réside dans une masse d'air froid qui glisse doucement de l'ouest à l'est. Elle atteint actuellement Sudbury, et couvre tout le nord d'Ontario. A Port Arthur on a enregistré ce matin un minimum de 53 degrés, alors qu'à Ottawa il s'établissait à 73 degrés. Il se peut fort bien que cette masse rafraîchissante ne se rende jamais à Ottawa, où qu'elle arrive ici tellement réchauffée qu'on n'y verra goutte!

Il y aura quelques orages locaux dans le sud de l'Ontario mais il serait très surprenant s'il y en avait un dans la région d'Ottawa, de toute façon il ne serait pas assez considérable pour rafraîchir le temps.

Les observateurs ne voient pas en définitive quand cette vague de chaleur cessera. La seule chose certaine: elle finira par finir.

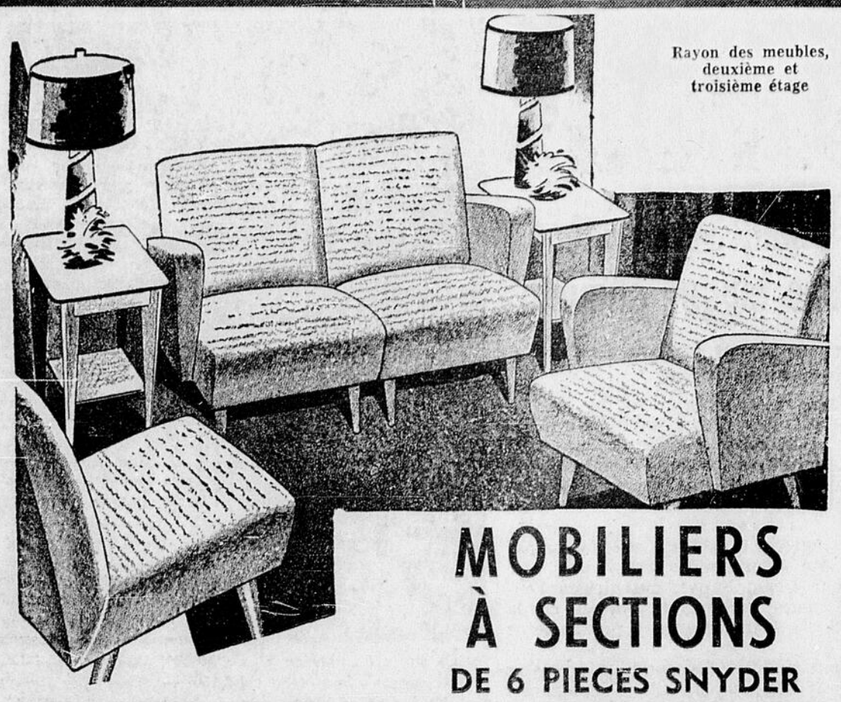
Pour le moment, les collets blancs, les journalistes, les ouvriers essaient de se rafraîchir de toutes les façons imaginables. Les éventails déplacent sans grande utilité des masses d'air chaud. Les débits de liqueurs douces voient s'amonceler les bouteilles vides.

Les touristes américains, venus chercher la fraîcheur d'un climat nordique, où le ski et la raquette se pratiquaient, sont désappointés. Ils font la grande découverte suivante: le Canada peut être aussi chaud que leurs Etats-Unis.

Notons toutefois que cette chaleur est d'importation américaine, puisque la masse d'air chaud vient du golfe du Mexique, du Texas et des Etats du sud, endroits où il pleut parfois à tous les deux ans!

En définitive un seul moyen de se rafraîchir: penser au mois de janvier avec ses froids et ses neiges lourdes. On en aura le frisson.

VENTE DE MEUBLE CHEZ CAPLAN



Rayon des meubles, deuxième et troisième étage

MOBILIERS À SECTIONS
DE 6 PIECES SNYDER

4 pièces à sections et 2 tables de bout

Trosi mobiliers seulement, 1 rouge, 1 gris et 1 chartreuse. C'est une aubaine remarquable et vous l'apprécierez spécialement parce que vous pouvez l'agencer de différentes façons. Les deux tables modernes s'agencent joliment avec le mobilier à sections.

$189

Avantageuses conditions de paiement pour convenir à votre budget . . . Frais de transport payés jusqu'à la station la plus proche dans Ontario ou Québec.

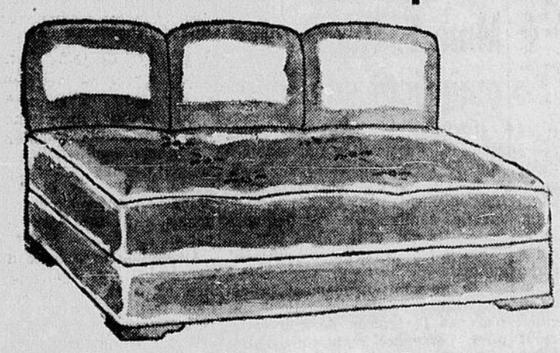
Vente!

MOBILIERS DE STUDIO CHROMÉS
DE 5 PIECES

Attrayant canapé avec 2 fauteuils pour assortir, couverture de velours de soie de haut ton. Comprenant une table à café et un porte-revue chromé.
Prix de Vente d'Août .....

$189

Vente! Canapés de studio



"MARVEL" et "ARTCRAFT"

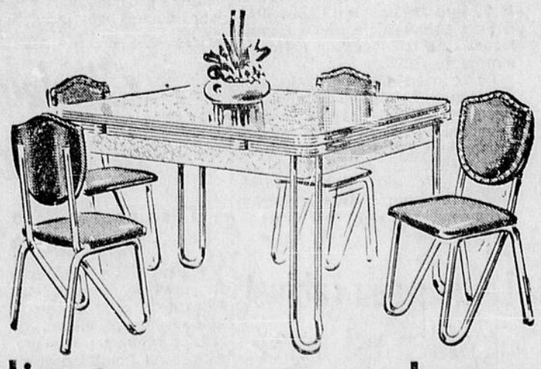
Dans une variété de tissus durables, jolies teintes au choix. Fabrication à ressorts. Peuvent être transformés en lits jumeaux ou doubles.

49.50

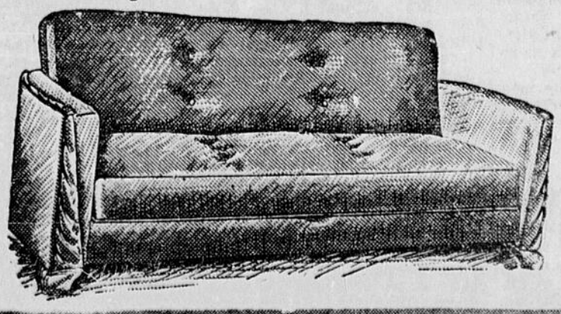
Mobilier dînette de 5 pièces chromés

Attrayant modèle moderne, avec table à dessus de plastique à l'épreuve des taches et des éclats. Chaises à garniture de similicuir avec fini chromé. Teintes: vert, jaune, rouge, bleu et noir.

98.50



Davenports-lits à couverture de reps



Fabrication robuste, construction 100% à ressorts, compartiment garde-robe, un choix de couleurs, genre à dossier basculant, se transformant facilement en un lit double.

69.50

LA VENTE COMMENCERA JEUDI

Aubaines de la vente d'août

Pas de commandes téléphoniques, postales ou contre remboursement.

Lits de bois — **14.95**
Plusieurs modèles différents dans l'assortiment, toutes des grandeurs de lits doubles. Rég. jusqu'à $39.50

Tabourets-escabeaux — **1.95**
20 seulement. Tabourets-escabeaux, fabrication robuste. Rég. jusqu'à $3.98

Chaises dînettes — **2.95**
34 chaises diverses, en fini naturel, noyer, érable ou blanc. Toutes les chaises ont des sièges rembourrés; quelques-unes ont des dossiers rembourrés. Rég. jusqu'à $7.95

Tables de chevet — **9.95**
5 tables de chevet seulement. Spécial de la vente d'août. Rég. jusqu'à $17.95

Tables d'osier — **4.95**
6 seulement. Table de vivoir en osier, tan pâle avec décor vert. Rég. $12.95

Glacières — **44.95**
10 seulement. Finies blanc étincelant, spacieux compartiments. Rég. $52.95

Nécessaire de téléphone — **12.50**
Attrayant modèle, fini noyer. Spécial de la vente d'août

Chaises commodes pour enfants — **1.00**
Une alléchante occasion, légèrement marquées, fini naturel. 6 seulement. Rég. $3.95

Mobilier davenport de 3 pièces — **$89**
1 seulement. Mobilier flambant neuf, avec de légères marques et défraîchi dans notre entrepôt. Couverture de reps vin

Bibliothèques non peinturées — **9.95**
Bibliothèques non peinturées, trois différents modèles. Pour solder à

Tabourets — **1.98**
Tabourets joliment capitonnés, en une attrayante série de couleurs. Spécial d'août

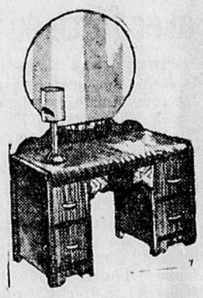
Petits tapis de fibre "Kraftex" — **3.95**
Très résistants au dur usage. Petits tapis pour votre villa ou votre maison de ville. Grandeur 27 pcs x 54 pcs. Rég. $8.95

Petits tapis de fibre — **95c**
Seulement 7 petits tapis de fibre. Rég. $2.25

Vente de chaises échantillons chromées

34 chaises échantillons chromées, déclassées, couverture de similicuir résistants, dans les teintes de noir, bleu, rouge, vert. Attrayants modèles. Rég. jusqu'à $13.95.

6.95



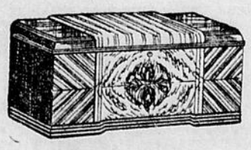
Tables coiffeuses déclassées

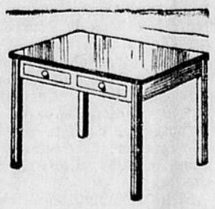
2 tables-coiffeuses, en noyer, restant de mobilier à prix coûteux. Grand mirroir, excellente fabrication. Rég. $59.50. ..... **29.50**

Les meubles peuvent être livrés immédiatement ou emmagasinés et assurés gratuitement jusqu'au besoin.

Coffres de cèdre

2 seulement, de noyer foncé, genre cascade, échantillons de rayon. Rég. $63.50. **29 50**

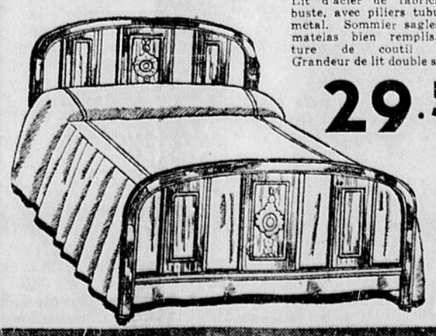




Tables à dessus DE PLASTIQUE

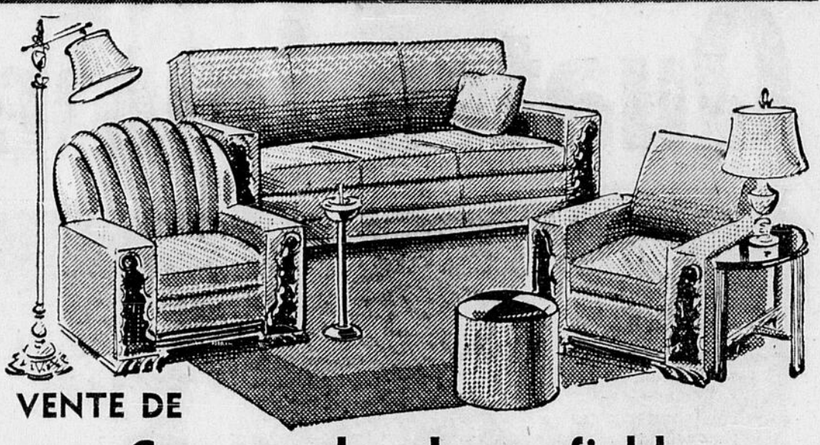
14 tables de fabrication robuste, dessus de plastique. Teintes, rouge, bleu, tan et ivoire. Rég. jusqu'à $29.50. **13 95**

Ensemble de lit de 3 pièces



Lit d'acier de fabrication robuste, avec piliers tubulaires en metal. Sommier sagless souple, matelas bien remplis, couverture de coutil résistant. Grandeur de lit double seulement.

29.50



VENTE DE

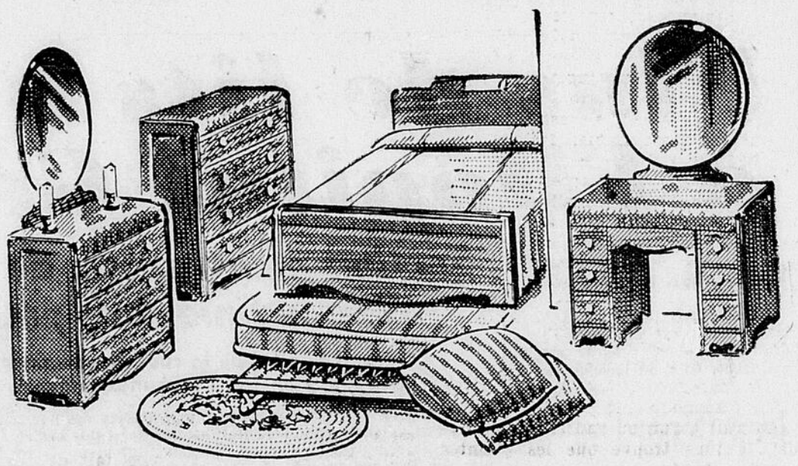
Groupe de chesterfield
DE 18 PIECES

- 3 grandes pièces
- 15 petites pièces

Mobilier chesterfield de 3 pièces, couverture de reps durable. Un fauteuil et chesterfield de couleur vin et un fauteuil club de couleur verte. Rempli de ressorts, avec coussins réversibles à ressorts.

- Table à café
- Table de bout
- Cendrier
- Lampe de bridge et abat-jour
- Miroir
- Tabouret
- Petit tapis
- Coussin de soie
- 1 paire d'appuis-livres
- 2 gravures
- Lampe de table et abat-jour

$169



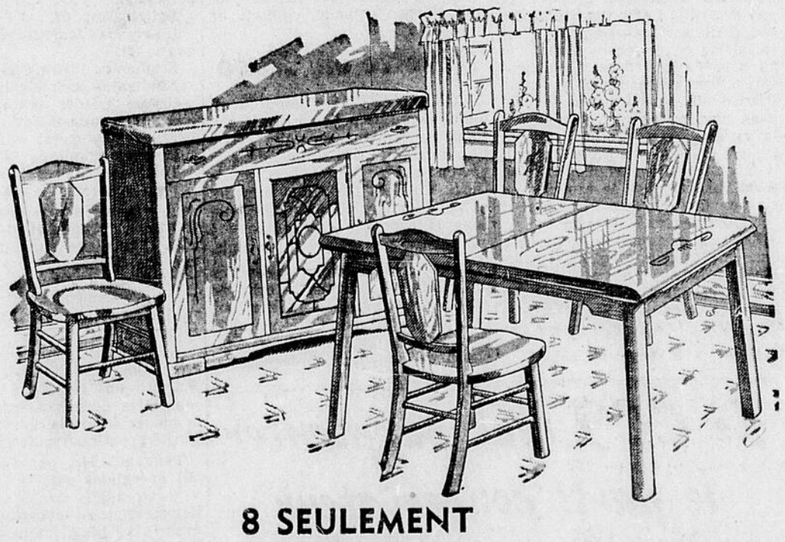
Mobilier de chambre à coucher
DE 18 PIECES

Un attrayant modèle moderne, riche fini noyer. Les trois pièces comprennent un lit à panneaux de grandeur régulière, une spacieuse commode et une attrayante toilette avec un grand miroir vénitien. Attrayants devants cascade et tiroir profonds glissant facilement.

- Matelas rempli de ressorts
- Sommier à câbles rigides
- 1 paire d'oreillers de plume
- Nécessaire d'usage, 4 pièces
- 1 paire de couvertures
- 1 couvre-lit de chenille
- 2 gravures
- 2 petits tapis

Voici une extraordinaire valeur dans notre vente d'août.

$159



8 SEULEMENT

Mobiliers à déjeuner de 6 pièces

Attrayants mobiliers modernes finis érable naturel, noyer ou émaillés blancs. Comprenant un spacieux buffet, une table à rallonge en centre et 4 confortables chaises à dossier panneau.

REGULIER 119.00

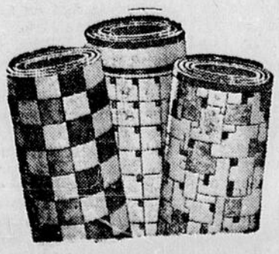
$59

SERVICES A DINER DE 32 PIECES

Joliment décorés en attrayantes teintes.

Rég. $16.95

12.45



98c à 4.98

Coupons de couvertures de planchers

Pour solder à moins du prix régulier. Coupons jusqu'à 10 verges carrées, deux et trois verges de largeur.

LE COUPON

C. CAPLAN LIMITED .. RIDEAU ST.

"L'avenir est à ceux qui luttent"

Le Droit

Fondé le 27 mars 1913

Journal totalement dévoué aux intérêts de l'Eglise et de la Patrie et indépendant en politique

LE DROIT est publié par le SYNDICAT D'OEUVRES SOCIALES (Ltée), siège social: 368, rue Dalhousie; téléphones: Ottawa 3-4061, CKCH 2-1701. Services télégraphiques: Presse Canadienne, Presse Associée, Reuter, Agence France-Presse; Service CIP et Fides; Correspondants dans les principales villes et campagnes.

TARIF DES ABONNEMENTS

Par la poste: OTTAWA ET LA BANLIEUE: 1 an, $8.50; 6 mois, $4.50; 3 mois, $2.50. CAMPAGNE: 1 an, $6.00; 6 mois, $3.25; 3 mois, $1.75.

PAR porteur: 1 an, $12.50; 6 mois, $6.25; 3 mois, $3.25; la semaine, $0.25.

"Autorisé comme envoi postal de deuxième classe, ministère des Postes, Ottawa"

Membre de l'Audit Bureau of Circulation et de l'Association Canadienne des Quotidiens

MERCREDI, 27 JUILLET 1949

Accusations non fondées

Une commotion se produisit dans le public d'Ottawa, l'hiver dernier, à la suite de deux articles parus dans un journal de cette ville, "The Ottawa Citizen", articles qui mettaient en cause l'administration et la direction de l'Hôpital Municipal, qui s'en prenaient aussi, directement ou indirectement, au personnel médical et à celui des gardes-malades de l'institution.

Se basant sur les rapports de patients traités à cet hôpital, le journal écrivait que, apparemment, des malades n'y recevaient pas toute l'attention voulue, que les services donnés paraissaient inférieurs, parfois, au standard minimum requis.

Ces écrits furent publiés le 28 février et le 4 mars. Dès le 7 de ce dernier mois, le conseil municipal demandait la tenue d'une enquête par le juge de la cour de comté de Carleton, M. A. G. McDougall, conformément à la loi applicable en pareille matière.

L'enquête s'est tenue, le tribunal siégeant les 28 et 29 mars, les 11 et 12 avril, les 12 et 13 mai. Toutes les personnes intéressées furent invitées par la voie des journaux à venir témoigner. On entendit quelque 70 témoignages, de la part de gens ayant répondu volontairement à l'invitation, ou bien amenés devant le juge par subpoena ou par les parties impliquées.

Le 23 mai, ce furent les plaidoiries des procureurs. Le tribunal n'avait plus qu'à étudier toute la documentation recueillie et à rendre jugement, à dire si les allégations formulées ou les plaintes qui s'étaient élevées reposaient sur quelque chose de bien fondé. C'est ce qu'il vient de faire.

Le juge McDougall, après avoir examiné attentivement les allégations les plus sérieuses, les rejette, à la lumière des témoignages entendus, qu'il s'agisse d'un commencement d'épidémie de gastro-entérite, du manque d'approvisionnement de lait maternel, de la disposition des pièces ou salles pour le service de la maternité, où il est possible, cependant, que certaines améliorations d'ordre matériel restent désirables.

Sur d'autres points plus secondaires, ayant trait à l'un ou l'autre cas individuel, le juge trouve que les plaintes sont sans fondement.

Il y a bien environ dix-sept plaintes comme quoi il y aurait eu insuffisance d'attention ou quelque manquement de la part de gardes-malades. Mais dans un hôpital de 900 lits, la plupart occupés constamment, dans une maison qui reçoit annuellement plus de 20,000 patients, il est humainement impossible qu'il n'arrive pas parfois quelque défectuosité dans le service, mais, précise le juge, cela ne constitue pas une situation véritablement anormale, des conditions graves qui puissent faire sursauter et discréditer toute une institution. Les mêmes choses surviennent aussi ailleurs.

Aussi bien, des anciens patients se sont-ils aussi présentés d'eux-mêmes à l'enquête, pour attester qu'ils n'avaient absolument rien à reprocher à l'hôpital, qu'ils n'avaient qu'à se louer de la façon dont ils y furent reçus et traités. Cela ne dispose pas sans doute des cas où il pouvait y avoir lieu de se plaindre, mais, justement, ces cas sont très peu nombreux et n'ont aucun caractère de gravité.

Il reste que des erreurs de jugement ou d'exécution d'ordres peuvent se commettre puisqu'il s'agit d'une oeuvre humaine où il est impossible d'atteindre à la perfection absolue, à l'Hôpital Municipal d'Ottawa comme dans tout autre.

Il se trouve surtout que le nombre des gardes-malades est insuffisant et qu'elles sont surchargées de travail. Leur recrutement s'est fait difficile partout. Cependant, il y a eu notable amélioration sous ce rapport en ces dernières années.

Le juge-enquêteur conclut que l'Hôpital Municipal est fort généralement bien administré et dirigé, que les soins et traitements donnés aux malades répondent à ce que l'on peut raisonnablement attendre de mieux, de nos jours, dans une institution du genre. Quant à la coopération entre les médecins et les gardes-malades, aussi mise en cause, elle existe bel et bien, puisque personne n'a témoigné qu'elle faisait défaut en quoi que ce soit. De même, les autorités de l'hôpital savent collaborer.

Les citoyens d'Ottawa peuvent donc être rassurés et rester tranquilles: leur maison d'hospitalisation sort indemne d'une enquête que l'on a bien fait de tenir, car, dans les circonstances, elle s'imposait.

Henri LESSARD

L'Espagne et le Portugal

L'aide militaire que le président Truman demande au Congrès américain de fournir aux cinq Puissances de l'Union européenne occidentale, c'est-à-dire à l'Angleterre, à la France, à la Belgique, à la Hollande et au Luxembourg, a pour but de les mettre à même de constituer une armée de 1,500,000 hommes. Comme les Etats-Unis disposent déjà d'effectifs atteignant environ 1,600,000 hommes, on estime qu'en cas de guerre, les Alliés de l'Ouest pourraient ainsi déployer devant l'adversaire un rideau suffisant de poitrines pour contenir les premières vagues d'assaut.

De fait, si l'armement de cette masse est au point, si l'unité de commandement est réalisée dès le début et si, enfin, les Etats-Unis n'attendent pas quelques années avant d'entrer dans le conflit, l'Union européenne devrait en effet être capable de faire face à la musique pendant les premières semaines d'hostilité. Ces trois conditions sont cependant essentielles.

On peut même se demander si une quatrième ne devrait être ajoutée à la liste: pourquoi les Alliés ne mettraient-ils pas toutes les chances de leur côté, tandis qu'il en est encore temps, au lieu de sacrifier à des querelles idéologiques assez futiles les intérêts pourtant vitaux de l'Europe? Car, c'est bien beau d'armer l'Europe, de la soutenir, de l'aider, mais pourquoi laisser de côté l'Espagne et le Portugal dans ce travail, en apparence indispensable, urgent au suprême degré et censé sauvegarder la paix de façon efficace?

L'enjeu est tellement grave qu'on comprend mal cette ségrégation opérée parmi les Etats européens. S'il existe des pays opposés au communisme, ce sont bien les deux républiques de la péninsule ibérique! S'il y a un adversaire à redouter, c'est bien le communisme! Et s'il y a enfin une idéologie qui ait été vaincue dans la dernière guerre, c'est bien celle du fascisme!

Si la guerre éclate et si les Alliés la perdent, le caractère plus ou moins fasciste de l'Espagne pèsera assez peu aux yeux de Moscou ! Si les Alliés la gagnent sans l'Espagne, celle-ci en sera probablement plus franquiste que jamais. Tandis que si les Alliés entraînent ce pays avec eux, il y a chance qu'ils puissent influer sur son gouvernement et l'amènent à se tourner davantage vers la démocratie.

G.-H. D.

Sa Sainteté Pie XII et le logement

Le Souverain Pontife s'intéresse au problème du logement. Il en a parlé déjà en certaines circonstances propices et il est revenu de nouveau sur le sujet ces jours derniers, en adressant la parole à une quinzaine de mille femmes italiennes réunies à Rome pour célébrer le 40e anniversaire de fondation de leur groupement d'action catholique.

Le Pape n'oublie pas sans doute l'aspect matériel du problème, car il se préoccupe aussi du bien-être matériel des peuples. Mais il a insisté sur l'aspect moral de la situation créée par la pénurie de logements appropriés, ce qui regarde immédiatement l'Eglise.

Il faut faire en sorte, a dit S. S. Pie XII, de procurer des maisons convenables à tant de gens qui en manquent, particulièrement aux jeunes qui désirent se marier, fonder un foyer, et à ceux qui, déjà dans les liens du mariage et ayant des enfants, sont forcés de vivre dans des conditions dangereuses pour la moralité.

Ces paroles constituent une dénonciation implicite du logement trop étroit, qui comprime la famille, et du taudis, qui la détériore physiquement et moralement. Elles rappellent que le bien temporel et le bien moral se conjuguent pour inciter tous les intéressés à unir leurs efforts et leurs ressources afin de résoudre au plus tôt l'important problème.

H. L.

Salazar, le président du Portugal, regrette que l'Espagne soit exclue du pacte de l'Atlantique, contrairement à son pays, invité à y adhérer, et qui y adhère en effet. Il juge que l'adhésion portugaise ne vaut en somme qu'en autant qu'il y aurait aussi celle de l'Espagne, sa voisine. Il n'est pas le seul à avoir exprimé pareil regret. Il faudra bien qu'un jour ou l'autre les nations occidentales signataires du pacte se comportent autrement à l'endroit d'un pays qu'elles n'ont pas droit de tenir ainsi à l'écart d'une alliance dans laquelle il jouerait un rôle si important et si efficace.

AU JOUR LE JOUR

Un nouvel hebdomadaire a vu le jour le 15 juillet. Il s'agit de "Le Portage", publié à l'Assomption, une très intéressante petite ville du Québec, colonisée en 1717 et fondée réellement en 1724. Le nom du journal vient de l'histoire locale, puisque sauvages et coureurs des bois faisaient là un portage pour raccourcir le chemin les menant à Montréal. L'Assomption est célèbre par son collège classique. Elle a été érigée en ville le 1er janvier 1888. Meilleurs souhaits de durée et de plein succès au nouveau journal, qui entend se dévouer au bien local et régional.

* * *

"La Forêt québecoise", organe mensuel de l'Association forestière québecoise, a maintenant changé de nom. Elle s'appelle "Forêt et Conservation". Le changement toutefois n'en modifie pas le caractère. Elle reste la même revue qu'elle est depuis dix ans. Elle continuera comme par le passé son oeuvre d'information et d'éducation en faveur de l'exploitation rationnelle et de la conservation de nos ressources forestières. Elle est une publication qui fait grandement honneur à la province de Québec, au Canada français tout entier.

* * *

Pour la troisième année consécutive, les Syndicats catholiques et nationaux du diocèse d'Ottawa organisent un pèlerinage à Notre-Dame du Cap-de-la-Madeleine, pour le dimanche, 14 août. Un grand nombre voudront sans doute profiter de l'occasion pour aller visiter ce magnifique endroit de dévotion mariale et solliciter de la Sainte Vierge les grâces dont ils ont besoin et les faveurs qu'ils désirent. Dès la semaine prochaine, les billets seront mis en vente. Qu'on porte attention aux annonces qui paraîtront dans le journal à ce sujet.

H. L.

BILLET

Madones en tous pays

Le numéro mai-juin de la revue MARIE — organe du Centre Marial Canadien "qui veut le triomphe de la Vierge dans le monde" — contient comme toujours de beaux articles et de belles illustrations.

L'un de ceux-là porte sur "1949, Année Mariale" en France, selon l'appel des cardinaux et archevêques de France.

Un autre porte sur un lieu de pèlerinage en Hongrie (depuis 250 ans), le sanctuaire de la Vierge pleurante du gracieux village de Mariapocs. Il signale quelques miracles, et une histoire peut-être puérile mais quand même sympathique, à propos d'un homme qui souffrait beaucoup des pieds. Comme il ne cessait de blasphémer, un ami eut la patience de le persuader que blasphémer ne lui apportait rien; et qu'il serait plus utile d'aller demander miséricorde à la Vierge de Mariapocs. L'homme se rendit donc au sanctuaire. En y allant, il promit qu'il donnerait une ruche d'abeilles à l'église de Mariapocs, s'il était guéri. Or, il fut si parfaitement guéri qu'il put retourner chez lui sans aucune aide. Mais l'ingrat regretta aussitôt sa promesse, qu'il jugeait maintenant inutile et — l'ergotage aidant — assez saugrenue: en quoi des abeilles serviraient-elles la Vierge ? Il résolut de ne point donner la ruche à l'église. Rentré chez lui, il voulut aller jeter un coup d'oeil à son rucher. A sa stupeur immense, il vit les abeilles d'une ruche sortir, d'un vol, et se jeter vers l'église de Mariapocs, où elles se cachèrent dans une scissure du mur qui entoure l'église. Aujourd'hui encore, après plus de cent ans, des descendantes de ces abeilles vivent dans ce mur d'église.

Un autre bel article, dû au R. P. Jacques Bruyère, S.J., s'intitule: "La Sainte Vierge en Chine." La piété filiale étant vertu traditionnelle et caractéristique des Chinois, la mère y étant vraiment reine du foyer, la compatissante Mère de Dieu devait y trouver des dévôts sincères. Elle a été proclamée officiellement Reine de toute la Chine.

Cet article est agrémenté de photographies de remarquables madones peintes sur soie. Vierges chinoises ravissantes de modestie et de douceur, portant de ravissants petits Jésus quelquefois visités par de délicieux petits anges chinois.

Ainsi les plantureuses madones de Rubens étaient bien flamandes, Notre Dame de Lourdes et Notre Dame de la Salette étaient bien françaises, Notre Dame de Fatima bien portugaise, Notre Dame des Trois-Fontaines (près de Rome) tout à fait brune et italienne.

Il y a au moins une Madone noire.

Marie, Vierge d'Israël, Dame des Nations.

Il est naturel et logique que la Madone en chaque pays incarne le plus beau type féminin du pays.

Il sera naturel et logique que Marie, Reine de la Chine, préserve son royaume du Communisme intégral — pour peu qu'on l'en prie.

Charles MAUREL.

EPHEMERIDES DU "DROIT"

IL Y A VINGT ANS

LE 27 JUILLET 1929

M. Poincarré, premier ministre de France, remet sa démission à ses collègues, pour cause de santé. Les derniers débats parlementaires l'ont rendu à bout de force physique et il lui faut subir une intervention chirurgicale.

La Norvège célébrera en 1930 le 9e centenaire de sa christianisation et aussi le 9e centenaire de la mort du saint roi Olav II.

Deux aviateurs américains, Dale Jackson et Forest O'Brine, sont sur le point de terminer leur 14e journée d'envolée aérienne. Ils entendent établir un record qui fera époque dans l'histoire de l'aviation.

Aux Etats-Unis, il y a une auto par 4.85 personnes. Aux Iles Hawaïennes, la proportion est de 6; au Canada et en Nouvelle-Zélande, elle est de 9.

IMPRESSIONS POLITIQUES D'EUROPE

La dernière invasion asiatique

En réfléchissant sur les vastes mouvements de population que nous avons pu constater au cours d'une tournée rapide en Europe Centrale, nous ne pouvons nous empêcher d'interpréter en profondeur ce "grand dérangement" moderne. Alors que pendant la guerre, c'était des armées en marche qui provoquaient un désordre démographique (et même moral) au coeur de l'Europe, aujourd'hui, en pleine paix officielle, nous assistons au plus vaste développement de marches et de contre-marches de peuples affectés par d'étranges décrets et par la terreur.

L'histoire nous raconte quels cyclones humains avaient produits les hordes barbares qui brisèrent les digues de l'empire romain, et comment ces marées humaines s'agitèrent sans arrêt jusqu'à la Renaissance. Depuis Attila jusqu'à Gengis-Khan, ce furent les enlacements les plus imprévus et parfois les plus pitoyables entre les vagues successives de peuples s'empilant les uns sur les autres sous la poussée de conquérants orientaux. Ce fut toujours l'Asie qui donna naissance à ces pressions démographiques, qui poussa les Teutons en France et en Angleterre, sous la pression des Slaves qui s'étaient installés jusqu'à l'Elbe, et ceux-ci bousculés par les Tartares qui avaient atteint la Vistule et le Dniéper.

Du massif du Pamir, le Toit du Monde, des flots humains déferlent aujourd'hui encore sur l'Europe chrétienne en détresse. Mais à la différence des invasions anciennes qui se faisaient au hasard des besoins cosmiques et biologiques, l'invasion nouvelle est préméditée, organisée, contrôlée par une puissance qui avait voulu ouvrir une fenêtre vers l'Occident autrefois, mais qui a fini par tourner les yeux de nouveau vers cette mystérieuse Asie qui reste la nourricière de sa population et de son lourd impérialisme.

Les maîtres du Kremlin organisent en fait, derrière les ombres sanglantes du Rideau de Fer, le plus vaste désordre humain qu'un esprit diabolique peut imaginer. Cette fois-ci, l'Asie a poussé plus loin que les massifs montagneux et les vastes rivières qui barraient autrefois la route à ses hordes: elle se trouve installée à Berlin, à Prague et à Vienne, autrefois bastions avancés mais imprenables du christianisme vers l'Orient.

Pour refaire le monde oriental et de l'Europe moyenne à sa façon et aux avantages de sa diplomatie, les hommes de Moscou ont entrepris sans contrôle une double tâche: slaviser l'Europe Centrale par la terreur et la violence au besoin, et déraciner de ces régions les éléments allemands et occidentaux qui s'y étaient installés au cours des âges. La tâche leur a semblé relativement facile avec les peuples slaves comme la Pologne, la Tchécoslovaquie, la Bulgarie et la Yougoslavie. Mais encore, pour y arriver, il leur a fallu frapper le christianisme, afin de paganiser ces peuples comme leurs maîtres asiatiques. La Roumanie, pays latin perdu aux confins de l'Europe, est la grande martyre dans cette opération. Les détails qui nous viennent sur la persécution du peuple et de l'Eglise sont révoltants à plus d'un titre.

* * *

Et partout en Europe Centrale, sur les limites occidentales du Rideau de Fer, nous avons vu des populations allemandes déportées, pourchassées en masse et rejetées par les Russes en Occident. Elles vivent de la charité des pays qui ont dû les accueillir, dans un état de misère matérielle et morale déprimant. Et nous voyons que l'IRO, que mènent des hommes étrangers à la charité, refuse à ces "Volksdeutsch" chrétiens les secours de leur organisation, et le soulagement d'une émigration de justice vers des pays plus hospitaliers.

Dans les Alpes autrichiennes, à Kufstein, deux camps de réfugiés sont organisés: l'un est dirigé par l'IRO et nourrit et habille humainement ses clients; l'autre est plein de "Volksdeutsch" vivant de la charité du gouvernement autrichien, et l'on y voit les enfants courir pieds nus et les hommes habillés de façon misérable. Les chefs de l'IRO ne veulent pas entendre parler d'assimiler les deux camps ni de faciliter l'émigration des Allemands. Pourtant ces derniers sont aussi des réfugiés, fuyant devant les Russes ou brutalement renvoyés de leurs foyers pour faire place aux Asiatiques que Moscou amène de force prendre la place des pionniers européens. Aussi les évêques autrichiens (et il en est de même pour l'Allemagne) protestent avec ferveur auprès des autorités internationale pour régler au plus tôt ce problème de charité chrétienne. Il faut dire d'ailleurs que l'Autriche, qui est un pays relativement pauvre et où deux réformes agraires ont déjà stabilisé la question paysanne, ne peut guère donner de la terre aux réfugiés qui sont surtout des paysans.

* * *

Quand les Russes se décideront à lever le Rideau de Fer, au temps lointain où tous les traités de paix seront signés, le monde étonné verra des Slaves hébétés ou soviétisés installés de Stettin à Trieste jusqu'au Pripet, peuplés de Mongols, de Tartares et de la tourbe sibérienne, que Moscou amène par cargaisons en Europe. Il faut faire vite: quand on n'a plus le temps d'expédier des villages entiers de Turcomans dans les terres autrefois polonaises ou roumaines, on ne fait que l'échange des hommes. En arrivant en Podolie, le Samoyède ou l'Uzbek trouve ainsi la ferme, le bétail, les ustensiles, et la femme polonaise qui lui est destinée en vrac avec le reste.

Jusqu'à quand les peuples opprimés par Moscou se courberont-ils devant leurs maîtres asiatiques? Il n'est pas un seul exilé ou réfugié que nous avons rencontré dans ces camps de la misère en Europe Centrale, qui ne considère un conflit violent avec l'Asie comme l'unique solution des noeuds gordiens que tresse Moscou la Rouge avec la chair des peuples chrétiens.

Thomas GREENWOOD

Le Canada selon la revue "Holiday"

La firme "Curtis Publishing Company", de Philadelphie, est une des plus importantes maisons d'édition des Etats-Unis. De ses presses sortent de nombreuses revues de tout genre: l'une des dernières nées, "HOLIDAY", soutient la réputation de l'entreprise.

Mais comme toutes les autres— quel qu'en soit l'éditeur—elle obéit au grand primat du journalisme américain: plaire d'abord. Elle renseigne, distrait, instruit, amuse, inspire, attire le public, mais d'abord elle cherche à lui plaire ! De là découle la méthode journalistique actuellement triomphante dans les hebdomadaires américains: l'article descriptif, rempli d'observations, d'anecdotes, de traits piquants, pittoresques, drôles, parfois même caricaturaux, mais toujours choisis dans ce perpétuel souci de soutenir l'intérêt du lecteur, de l'aguicher, de le retenir, bref de lui plaire.

Ainsi, dans sa dernière livraison, "HOLIDAY" présente un très long article de Sydney-W. Morrell, intitulé modestement "CANADA". On y trouve tous les traits du portrait, toutes les nuances, toutes les retouches, mais aucune synthèse ne les relie, ne les unit, n'en détermine l'importance relative. Aucune de ces innombrables notes ne peut être rejetée comme fausse, tendancieuse ou volontairement erronée. Le respect de l'objectivité est intégral, à condition toutefois d'admettre que la réalité peut être ainsi morcelée, découpée, dépecée même, de façon à s'adapter à l'itinéraire fictif ou réel du journaliste en train de poursuivre son grand reportage.

Comme bien on l'imagine, une bonne partie de l'article est consacrée au fameux problème de l'union nationale au Canada !

Notons d'abord que les illustrations, très abondantes et luxueuses même, ont évité les clichés trop usés: le château Frontenac de Québec, la vieille maison de l'île d'Orléans et l'attelage de chiens de la côte de Beaupré. C'est un mérite. Par contre, pour avoir voulu viser à l'original à tout prix, le photographe de "HOLIDAY" a parfois forcé ses personnages à prendre des poses artificielles: nos gens ainsi mis en scène, dans des attitudes guindées, n'y gagnent naturellement rien !

Quant au texte même, il se lit comme un roman. Mais il obéit, comme nous l'avons signalé au début, à la consigne en vogue chez les grands reporters américains: il détache, pièce à pièce, toutes les saillies du tableau étudié, il les monte en épingle afin d'en accuser le relief et de mettre ainsi à la portée de tous, de façon sûre, immanquable, la parcelle de vérité objective contenue dans chacune d'elles. Le lecteur instruit saura probablement rétablir les proportions et reconstituer l'ensemble. Mais les autres ne retiendront de cette vue à vol d'oiseau d'un pays immense, que le spectacle d'une série de crêtes, plus ou moins caricaturales, émergeant d'une masse volontairement décrite comme une gigantesque étendue de terre et de lacs, en grande partie inexplorée, habitée par des gens qui ne font que s'apercevoir qu'il leur est loisible de vouloir en commun quelque chose de commun.

Cette conclusion n'est pas tellement loin de la vérité. Mais, peut-être l'article ne montre-t-il pas assez la valeur transcendante des biens spirituels et temporels à la conservation desquels les Canadiens français ont dévolu le principal de leurs énergies et de leur temps, ne disposant plus ainsi d'assez de loisirs pour songer à la contribution nécessaire exigée par la formation graduelle d'une mentalité canadienne proprement dite. Car, c'est là tout le problème: avant d'apporter quelque chose à la communauté, les Canadiens français devaient d'abord s'assurer que leur héritage survivrait. Rien dans l'article ne minimise la valeur de cet héritage, mais rien non plus n'en souligne le prix, inestimable aux yeux des Canadiens français ! On y constate tout simplement qu'à cause de lui, ils adoptent des attitudes absolument étranges par rapport aux us et coutumes des Américains ! C'est un hommage, mais indirect et insuffisant !

Sans doute, l'auteur n'avait pas pour but d'écrire un essai sur la mentalité canadienne-française, mais de faire un reportage sur le Canada. Il a parfaitement atteint son objectif, mais de ce fait, il a négligé la synthèse dont on a tant besoin, outre-quarante-cinquième, pour se faire une image concrète du pays et de ses habitants.

Au fond, peut-être ne faut-il pas s'en inquiéter: l'article indique une telle bonne volonté de connaître et de faire connaître le Canada qu'on a raison d'espérer que c'est le début d'un intense échange de vues et d'opinions par contacts personnels. Ce serait sûrement à l'avantage des deux pays que leurs populations respectives se connaissent mieux.

Georges-Henri Dagneau

4,000 camps d'été

La Commission d'Assistance Pontificale ouvre cet été 4,000 camps pour les enfants italiens; 90,000 personnes, dont 5,000 prêtres et 5,000 médecins sont requises pour s'occuper des millions d'enfants qui profiteront des vacances offertes par le Pape. Il y a des camps spéciaux pour les enfants qui souffrent du coeur, pour ceux qui ont déjà souffert de paralysie infantile, pour ceux qui sont atteints de quelque désordre mental. Pour la première fois cette année, chaque enfant aura sa propre "carte de santé", ainsi qu'une carte indiquant la santé des parents.

C. I. P.

Villes et villages au Canada

POINTE-AUX-TREMBLES

L'une des paroisses les plus anciennes de la région de Montréal, la Pointe-aux-Trembles fut desservie par les Sulpiciens de 1674, année au cours de laquelle les registres furent ouverts, jusqu'à l'année 1774, alors que le premier curé résidant fut désigné. L'érection canonique eut lieu en 1678 et les limites de la paroisse furent fixées par la fameuse ordonnance de 1722. Le titulaire de la paroisse est l'Enfant-Jésus. Le village fut incorporé sous le nom de Saint-Jean-Baptiste de la Pointe-aux-Trembles, en 1905, et sous le nom de ville de la Pointe-aux-Trembles, en 1912. "Une pointe de terre, couverte de trembles, et que les eaux ont fait disparaître avec le temps, s'avançait autrefois en face du village", affirme M. H. Magnan. Les religieuses de la Congrégation de Notre-Dame y ont un pensionnat; les Frères du Sacré-Coeur y dirigent un collège. Les Filles Réparatrices du Divin Coeur y tiennent la maison du Sacré-Coeur et les RR. PP. Capucins, qui y ont leur maison provinciale, y entretiennent un lieu de pèlerinage, la chapelle de la Réparation. Population: 4,713 âmes.

Faites ça... et vous vivrez!

Dieu n'a pas envoyé le Fils dans le monde pour juger le monde, mais pour que le monde soit jugé par lui. Celui qui croit en lui, n'est pas jugé; mais celui qui ne croit pas est déjà jugé, parce qu'il n'a pas cru au nom du Fils unique de Dieu. (Jn 3, 17-18)

Les hommes se divisent en deux camps: ceux qui croient et ceux qui ne croient pas. Devant la sublimité des enseignements de Notre-Seigneur, on ne peut rester indifférent, il faut donner son adhésion ou se montrer réfractaire. Et suivant que l'on est dans l'une ou l'autre catégorie, on se justifie ou l'on se condamne.

(Texte préparé par la Société catholique de la Bible)

La direction générale du trafic ferroviaire au Canada est orientée d'est en ouest, comme aux Etats-Unis d'ailleurs. (Quick Canadian Facts).

L'opinion du lecteur

Sous cette rubrique le "Droit" publie avec plaisir des lettres d'intérêt public, signées ou accompagnées d'une lettre signée avec adresse authentique, mais il n'assume pas la responsabilité des idées exprimées.

SERVICE DEMANDE

Finter, Ontario,
26 juillet 1949

Monsieur le rédacteur,

Les résidents de Finter (connu auparavant sous le nom de "logis d'urgence de Rockcliffe") sont très inquiets et désappointés par l'apparente léthargie dont semblent faire preuve les autorités de la ville au sujet du problème de l'eau chaude, à Finter. Jusqu'à maintenant, peu ou rien n'a été accompli en vue de résoudre cette question. Des plaintes ont été faites sans résultats. Le comité catholique de Finter n'a pas encore reçu de réponse à une lettre datée du 8 juillet adressée au Secrétaire du bureau des commissaires demandant que permission soit donnée afin qu'une délégation du comité ait une entrevue dans le but d'étudier cette question.

Les autorités de la ville et du fédéral semblent se renvoyer la balle; personne n'osant en accepter la responsabilité ou la propriété.

Les conditions de santé exigent que nous ayons l'eau chaude, ici. Sans frais ou à peu de frais, pour le ville, il serait possible, en quelques jours, d'installer une bouilloire temporaire ou des éléments électriques dans les réservoirs déjà existants dans chaque bâtisse, surtout si l'on considère notre projet de logis sur une base de 10 années et si l'on considère aussi que ces installations à la longue seraient économiques.

Plusieurs personnes dans notre localité font leur grande part pour le bien-être de la population et savent apprécier le bon travail fait, dans le passé, par la ville par l'entremise de M. H. P. Goodfellow. Il a été mentionné dans les journaux que le Bureau des Commissaires a l'intention d'enquêter sur les conditions d'hygiène qui existent dans les logis temporaires. Le problème de l'eau chaude à Finter devrait être inclus dans cette enquête, qui, nous l'espérons, sera terminée avant la fin des temps. L'obtention du service de l'eau chaude est d'une importance primordiale et le comité catholique de Finter apprécierait beaucoup toute démarche en vue du règlement de ce problème.

R. ROY, secrétaire,
Comité Catholique de Finter,
Finter, Ont.

PROSPERITE

Hull, le 23 juillet, 1949

Monsieur le Rédacteur,

Pour qu'un peuple prospère, il faut qu'il ait deux vies: celle de l'âme et celle du coeur.

Un homme marchait, depuis trois jours, dans un désert, lorsque, sous l'effet du soleil ardent, il se sentit faiblir. Il se coucha et s'endormit.

Une caravane passa, et le chef dit à ceux qui le suivaient: "Laissons dormir cet homme, car nous ne pouvons le nourrir. L'un de nous mourra de faim, si nous le prenons avec nous". Ils continuèrent leur chemin. Il y avait une oasis, non loin de là. Ils ne la virent point, et tous périrent.

L'homme qu'ils avaient laissé dormant savait parfaitement où se trouvait cette oasis.

Un autre homme s'était couché, non loin de lui, et s'était endormi. S'étant levé, il vit ce dernier, et le réveilla. Tous deux se rendirent ensemble à l'oasis et furent sauvés.

Le désert, c'est la vie. Notre coeur, c'est le chemin qui nous conduit à l'oasis. Notre âme, c'est l'oasis, la source à laquelle nous devons boire pour ne pas mourir. La caravane, ce sont tous ceux qui passent dans la vie sans se soucier du prochain. L'homme, ce sont tous ceux qui viennent en aide à leur prochain et que Dieu récompense en leur donnant la vie éternelle. L'autre homme, c'est notre prochain.

M. Olivier Lefebvre, employé du Service Civil, a écrit un livre: "Comment obtenir un emploi". Je n'ai pas lu cet ouvrage. J'ai cependant entendu l'auteur dire à la radio que le candidat devait posséder certaines qualités, entre autres, avoir une tenue soignée et savoir ce qu'il veut.

Je félicite M. Lefebvre, très humblement, pour ces bons conseils qu'il donne à notre belle jeunesse canadienne-française et à tous ceux qui recherchent un emploi. C'est un pas vers la prospérité des nôtres. On ne saurait trop en remercier M. Lefebvre.

Il reste deux autres pas à faire. Il faut avoir les yeux fermés pour ne pas se rendre compte que beaucoup des nôtres endurent de grandes souffrances corporelles et morales. Il y aurait un autre livre à écrire: "Comment se mettre à genoux pour obtenir un emploi"; puis un troisième: "Comment les patrons doivent se mettre à genoux pour garder leurs subordonnés".

Pour qu'un peuple prospère, il faut qu'il ait deux vies: celle de l'âme et celle du coeur...

Eugène FALARDEAU,
95, rue Laval, Hull.

Feu de forêt à 25 milles de Maniwaki

Plus de 135 hommes le combattent sur au moins un mille de longueur

Flammes qui atteignent dix pieds de hauteur — A Maniwaki, hier soir, on voyait très bien la fumée du brasier qui rase de jeunes pousses, des abattis et qui gagnent la forêt ferme — Il a débuté vers deux heures mardi après-midi

MANIWAKI, Qué. (DNC) — Un feu de forêt fait rage à vingt-cinq milles au sud-ouest de Maniwaki, depuis deux heures, hier après-midi, et il prend sans cesse de plus amples proportions. On espère le maîtriser d'ici ce soir. Une quarantaine d'hommes ont été dépêchés sur les lieux, hier après-midi, par la Canadian International Paper de Maniwaki et, ce matin, 95 autres se joignaient à eux pour combattre les flammes roulantes qui atteignent par moment dix pieds de hauteur. Si le brasier ne s'est pas amoindri ce soir, une équipe de deux cents hommes y sera maintenu. Une dizaine de pompes à incendie sont déjà installées dans la forêt ravagée par le feu et on continue à y transporter d'autres équipements pour le maîtriser.

Malgré la fraîche de la nuit, le feu a gagné du terrain et dès que le soleil a commencé à chauffer dans la matinée, les flammes ont retrouvé leur vigueur. S'il n'y a pas de pluie aujourd'hui, le feu ne pourra certainement pas être maîtrisé avant quelques jours. Il a plu pendant quelques minutes hier soir mais pas suffisamment pour arrêter le progrès du feu dans les bois.

Le feu a pris naissance aux environs de Bibby Lake, sur la rivière Hobelty, à seize milles au sud-ouest du dépôt de la ferme à l'Aigle, sur les concessions de la Canadian International Paper. C'est dans un endroit où le bois a été coupé il y a deux ans que le feu a débuté. Il y a donc là, parmi les jeunes pousses, des abattis et du bois mort; le terrain se trouve donc très favorable au progrès rapide des flammes. De Maniwaki, on voyait très bien la fumée de ce vaste brasier qui couvrait une superficie d'au moins trois quarts mille de largeur par un mille de longueur.

Des tours de gardes-feux de Dumont, Perdrix Blanche, Kenton, Bras-Coupé sont parvenus des messages presque simultanés, à Maniwaki, pour avertir les autorités de la CIP.

Peu après un avion passa et localisa aussi l'incendie. D'après M. Owen Milmore, de l'Association de protection des feux de forêt du bas-Outaouais, qui a survolé les lieux dans un avion de la Wheeler Airlines loué par la CIP, les flammes ont atteint au moins huit pieds de haut.

Les autorités de la CIP, de même que M. Fred Rochon, de la division provinciale de prévention des feux de forêt, ont aussi survolé aujourd'hui le bois où les flammes courent rapidement. Dès qu'on apprit les nouvelles de l'incendie, on dépêcha quarante hommes sur les liuex. Le vent soufflant en direction sud-ouest fait craindre que le dépôt de la ferme à l'Aigle soit détruit; toutefois, on espère que le bon travail des sapeurs réussira à l'épargner.

Le détecteur de la CIP indique toujours que le danger des feux de forêt est grand et le manque de pluie le rendra sûrement extrême. Malgré tout, on conserve l'espoir de maîtriser le feu d'ici ce soir.

L'avion qui a aperçu l'incendie revenait de la région du lac Doolittle où il y avait un feu de forêt. Le pilote a envoyé un message à St-Jovite et de là on a transmis la nouvelle à Maniwaki. Les gardes-feux avaient averti précédemment. Le gérant de la CIP à Maniwaki est M. J. W. Sutherland et le commis en chef de la protection contre les feux de forêt est M. Rosaire Céré.

JEUDI, 28 JUILLET 1949
209e jour de l'année
Lev. Cou.
Soleil 4.39 7.34
Lune 7.48 9.33

Le Droit

TEL: BUREAU DE HULL—3-4061 — POSTE CKCH—2-1701

JEUDI, 28 JUILLET 1949
FETE
SS. Nazare et Celse, martyrs
QUARANTE-HEURES
Poltimore, 27, 28, 29

Quotré HULL, LE MERCREDI 27 JUILLET 1949 Pronostics: très chaud, humide

Aide de Québec à Chéneville?

L'honorable Roméo Lorrain visitera le village éprouvé par une tornade

Il se rendra sur les lieux dimanche prochain — Chénéville se relève de ses ruines — Assistance d'une compagnie — Tentes de la Croix-Rouge

CHENEVILLE, Qué. (Spécial) — Le gouvernement provincial fera tout en son pouvoir pour aider la population de Chénéville à se relever du désastre qui vient de la frapper. Voilà ce que déclarait l'honorable Roméo Lorrain, ministre provincial des Travaux Publics, à M. William Gagnon, maire de Chénéville, au cours d'une entrevue à Québec, lundi dernier.

Les dommages causés par le cyclone de la semaine dernière s'élèvent actuellement à plus de $200,000. La municipalité à elle seule, a été affectée pour une somme de $50,000. M. Gagnon s'est rendu à Québec lundi afin de solliciter l'aide du gouvernement pour les familles sans foyer à la suite de l'ouragan.

M. Lorrain se rendra à Chénéville, dimanche prochain et il y passera la journée. En compagnie du maire, M. Gagnon, il étudiera le problème qu'a suscité le cyclone, et tous deux discuteront des possibilités pour le gouvernement d'aider la municipalité éprouvée. M. Gagnon a aussi invité le député fédéral, M. Courtemanche, à visiter Chénéville, dimanche prochain, en même temps que M. Lorrain.

Entre temps, le village se relève assez rapidement de la dure épreuve qui l'a frappé si soudainement. La Croix-Rouge a distribué des tentes de toile pour abriter temporairement les familles sans logis.

Une compagnie du Cap de la Madeleine, la Dominion Foils Co., a aussi apporté une aide très précieuse aux citoyens de Chénéville. Un de ses représentants, M. E.-L. Mailhot, a fait un stage de trois jours sur les lieux, et il a vendu aux citoyens éprouvés, pour le prix de $6, 732 carrés de tôle qui valent régulièrement $11.25 chacun. En tout, carrés de tôle et clous ont coûté $3,500 de moins qu'en temps normal, grâce à la générosité de cette compagnie.

M. William Gagnon, maire de Chénéville, s'est dit très confiant d'obtenir l'aide financière du gouvernement, quoique le député provincial ne lui ait donné aucune précision à ce sujet au cours de leur entrevue à Québec, lundi. L'honorable ministre prendra sûrement une décision dimanche prochain alors qu'il visitera la municipalité et jugera pour lui-même des dégâts causés par l'ouragan de mardi dernier.

Trente-cinq automobilistes ont payé l'amende à Hull

Une grande activité régnait ce matin au palais de justice de Hull. Il ne manquait en effet que les automobiles pour convertir la cour du magistrat en une piste de course. La cour était remplie à craquer, mais la foule, pour faire exception à la règle établie, se composait plutôt d'accusés que de curieux. En tout, 35 amateurs de vitesse excessive défilèrent devant le juge Liguori Lacombe. Le grand nombre, soit 25, avouèrent leur culpabilité, et les autres la nièrent. La cause de ces derniers fut renvoyée à plus tard.

Après la session de la cour, les coupables se mirent en ligne devant le bureau du greffier pour verser l'amende traditionnelle de $10 et les frais qui atteignaient $6.95. Quelques-uns durent retourner à la cour pour demander au magistrat un délai pour payer l'amende, ce qui leur fut accordé.

Les automobilistes mis à l'amende pour excès de vitesse dans les rues de Hull et sur les routes de la région sont les suivants: René Pilotte, 6, rue Duquèsne; Vital Gauthier, 35, rue Talon; William Mills, 720, rue Cooper, Ottawa; Robert McSweeney, 51, rue Dumas; Gaston Gingras, 480, rue Murray, Ottawa; Kenneth Michaelis, Chemin de la Montagne; Roland Bélanger, 15, rue Guertin; Myer Bloomfield, 400, rue Holland, Ottawa; Philippe Beauchamp, Gracefield; John-B. Turner, 30, rue Fontaine; René Legros, St-François de Masham; Béloni Maisonneuve; Richard Gagné, de Cascades; Joseph-René Mann, 479, rue St-Patrice; Marcel Roberge, 25, rue Châteauguay; Rodrigue D'Aoust, 174, rue Cathcart, Ottawa; Roger Allaire, 89, rue Dollard; René Longpré, Aylwin; Lucien Mercier, 8, rue Durocher; Ronald Miner, 25, rue Ferland; Marcel Lebel, 71, rue Redpath, Ottawa; Robert Clairoux, 24, rue Caron; A.-J. Larose, d'Almonte; René D'Amour, 42, rue Murray, Ottawa; et Lorenzo Fleury, de Brennan's Hill.

Toutes ces personnes ont été prises par les officiers de la circulation à la police provinciale, à enfreindre les lois provinciales de la circulation. Le fait que ces automobilistes doivent comparaître devant le magistrat est une innovation qui saura sûrement faire la leçon à ceux qui conduisent imprudemment leur véhicule. Un autre groupe comparaîtra sous peu sous des accusations similaires.

Cour du magistrat

Joseph Lefebvre, 35 ans, domicilié à 55, rue Lois, Hull, a écopé d'une sentence d'un mois d'emprisonnement après s'être avoué coupable d'avoir eu en sa possession une arme offensive, soit un bout de tuyau, dans l'intention de blesser quelqu'un. Il devra aussi fournir un cautionnement personnel de $100 comme quoi il gardera la paix durant une période d'au moins un an. Il comparaissait en cour du magistrat devant le juge Liguori Lacombe.

* * *

Edouard Gervais, de Gatineau, a comparu ce matin devant le magistrat. Il est accusé de refus de pourvoir aux besoins de son épouse et de ses trois enfants âgés respectivement de 4, 3 et 1½ ans. Son cautionnement a été fixé à $200 en argent ou à $500 sur propriété.

* * *

Léo Laurin, de Buckingham, a été condamné à payer une amende de $10 et les frais ou à passer 8 jours à l'ombre, après s'être avoué coupable d'avoir causé du désordre.

* * *

Jeanne Grenier, 25 ans, domiciliée à 1C, rue Guertin, Hull, accusée d'avoir volé une paire de souliers, propriété de Mlle Alice Boivin, a comparu devant le juge Liguori Lacombe, ce matin. Après avoir avoué sa culpabilité, elle fut sommée de payer une amende de $10 et les frais.

* * *

Lucien Dériger, de Hull, s'est avoué coupable ce matin d'avoir volé une perforeuse électrique d'une valeur de $40. Le juge Liguori Lacombe l'a condamné à 3 mois de prison, concurremment avec la sentence similaire qu'il purge actuellement pour refus de pourvoir.

Condamné à une heure de prison!

Un individu d'Aylmer a passé une heure dans une cellule du palais de justice de Hull, ce matin, de 10h.25 à 11h.25. Il s'agit de Marcel Legros, âgé de 30 ans, qui, hier matin, a avoué sa culpabilité à l'accusation d'avoir falsifié un nom sur une carte de compétence du comité conjoint des métiers de la construction de Hull, afin d'obtenir de l'emploi plus facilement.

Le juge Liguori Lacombe, en prononçant la sentence, fit remarquer à Legros "C'est très grave, ce que vous avez fait. Un individu qui se rend coupable de falsifier un document reçoit habituellement la sentence minimum, soit deux ans de prison. Vous jouissez aujourd'hui de la clémence de la cour. Il faudra à l'avenir observer la loi et ne plus revenir devant les tribunaux, sans quoi la sentence sera très sévère".

Le gardien conduisit alors Legros aux cellules et une heure plus tard, ce dernier était remis en liberte après avoir payé les frais de la cour, naturellement.

Un seul cas de paralysie infantile à Hull

Il n'existe présentement qu'un seul cas de poliomyélite à Hull. C'est un cas bénin, et le malade qui a été hospitalisé est en bonne voie de guérison, nous déclare le Dr Roy, médecin de l'Unité sanitaire.

Ouverture de la nouvelle prison de Hull

La nouvelle prison de Hull, construite un peu avant la guerre, sur le chemin d'Aylmer, sera bientôt ouverte et servira de prison régionale. Si l'on en croit certaines rumeurs qui semblent fondées, les autorités provinciales annonceront bientôt l'ouverture officielle de la bâtisse.

Pendant la guerre, le gouvernement fédéral a pris sous ses charges cet immeuble afin d'y incarcérer des prisonniers de guerre allemands. En 1948, Ottawa remettait la juridiction de la nouvelle prison aux autorités provinciales. Depuis ce temps, on a l'intention d'en faire un endroit régional d'incarcération.

Il faudra probablement dépenser une somme d'environ $10,000 pour réaménager l'immeuble en véritable prison; les transformations avaient dû être faites pendant le dernier conflit pour loger les prisonniers de guerre.

Une firme réclame $1,414,000 en Cour supérieure de Hull

Pour la première fois en plus de dix ans, la Cour supérieure de Hull sera bientôt le théâtre d'une poursuite en dommages s'élevant à $1,414,000. En effet, une firme de Londres, Angleterre, la Shaw, Savill and Albion Company, Limited, intente une poursuite au montant sus-mentionné contre la Electric Reduction of Canada, de Buckingham, la Electric Reduction Sale Company, de Toronto, et la Imperial Chemical Industries of Australia and New-Zealand, Limited, de Melbourne, Australie.

Les dommages réclamés par la firme londoniennne sont basés sur une violation de contrat et sur la négligence de la part des trois compagnies. Les avocats Beauregard, Brisset et Reycraft, 240, rue St-Jacques, Montréal, représentent la poursuite. Ils ont comme correspondants à Hull la firme Ste-Marie et Ste-Marie, 63, rue Principale.

Un garçon disparu depuis samedi a été retrouvé, hier

MANIWAKI, Qué. (DNC) — Le jeune Victorin Drouin, 12 ans, de Maniwaki, dont on n'avait aucune trace depuis samedi dernier, a été retrouvé par son père, M. Patrice Drouin, hier après-midi. Il était alors sur une ferme, à quatre milles de la demeure de ses parents. Il travaillait sur cette ferme appartenant à M. Dorima Richer, au lac Nevin, sur la route de Bois-Franc.

Le garçon avoua avoir quitté la maison paternelle pour des raisons personnelles. Au moment où l'enfant fut retrouvé, les habitants de l'endroit se préparaient à battre la forêt.

Pendant ce temps, on n'a encore aucune trace de M. Xavier Villeneuve, 77 ans, disparu de sa ferme depuis déjà 10 jours. Des parents et quelques Indiens de la réserve de Maniwaki sillonnent actuellement la forêt à la recherche du vieillard.

Hausse de 10 sous aux employés de la Gatineau Power

Un tribunal d'arbitrage vient d'accorder une augmentation de 10 sous l'heure aux employés de la Gatineau Power, de la Gatineau Transmission et de la Gatineau Electric Light. Voilà ce qui a été annoncé hier par les autorités du ministère du Travail. Le tribunal était présidé par le juge Honoré Achim, de la cour de Hull.

Le tribunal est aussi d'avis que l'augmentation doit être payée à compter du 11 avril dernier. Les employés de ces trois compagnies font partie de la Fraternité internationale des employés de l'électricité. La dispute entre les employés et les compagnies a surgi des négociations pour le renouvellement d'un contrat collectif par lequel les employés réclamaient un salaire plus élevé.

Les nouvelles de l'Ile-du-Calumet

ILE-DU-CALUMET, Qué (DNC) —M. et Mme Joseph Landreville, née Rita Sicard et leur fils Jules, d'Ottawa, rendaient visite en fin de semaine à M. et Mme Ernest Lemaire.

M. et Mme Lucien Laplante, née Vénécia Sicard, d'Ottawa, visitaient récemment les familles Hormidas Sicard et F.-X. Rouleau.

M. et Mme Freddie Ouellet, de Montréal, sont en visite chez Mme Charles Ouellet et Mlle Aurore Ouellet.

M. Louis-Joseph Gauthier, de Montréal, est en congé chez ses parents, M. et Mme Omer Gauthier.

Mlle Marie Poisson de Bryson a passé une semaine chez M. et Mme E. Lemaire.

M. et Mme Alex Pigeon, Mlle Gisèle Lasalle, M. Omer Lemaire, M. Roland Lemaire, M. David Lemaire, Mlle Ghislaine Lemaire se sont rendus à Bouchette, en visite chez M. et Mme Adrien Marois.

M. et Mme Emery Lemay ont reçu à dîner, dimanche, les personnes suivantes: M. et Mme Ernest Lemaire, leurs fils Doris et Jean-Marie, et leur fillette Marie; Mme Louis Brousseau, Mme Georgina Lemay, M. et Mme Joseph Landreville, leur fils Jules, ainsi que Mlle Marie Poisson.

Les mariages de Mlle Estelle Lacroix à M. Lloyd Labelle, et de Mlle Gloria Tremblay à M. Jean-Paul Serré, auront lieu prochainement.

M. Yves Sicard de Montréal est en congé chez ses parents, M. et Mme Charles Sicard.

Lacroix a écopé de douze années d'emprisonnement

MANIWAKI, Qué. (DNC) — Jean-Claude Lacroix, âgé de 21 ans, Maniwaki, a été condamné à 12 ans de prison, par le juge Herman Barrette, de Mont-Laurier.

Trouvé coupable d'un acte sacrilège, à la chapelle Notre-Dame-du-Désert, de Maniwaki, et d'un vol de chèques à un restaurant du même endroit, Lacroix a reçu sa sentence hier après-midi.

On se souvient que Lacroix était accusé d'avoir pénétré indûment dans un lieu saint et d'avoir commis un vol avec effraction dans un magasin. Dans la chapelle, après avoir brisé les troncs qui avaient été vidés la veille, l'accusé a défoncé la porte du tabernacle pour ensuite s'emparer de la custode contenant la grande hostie. Il se rendit plus tard au sous-sol de la chapelle pour y profaner les objets de son sacrilège.

Le juge Barrette condamna Lacroix à 7 ans de prison pour son acte sacrilège et à 5 ans pour son vol avec effraction.

Pour prévenir la poliomyélite

Pour prévenir les cas possibles de poliomyélite, le Dr Roy, médecin de l'Unité Sanitaire, nous communique les conseils suivants:

1) vivre au grand air.

2) laver à l'eau bouillie, là où l'eau ne subit pas de traitement au chlore, les fruits et légumes crus avant de les manger.

3) laver la vaisselle très soigneusement à l'eau bouillie afin de détruire les germes qui pourraient s'y trouver.

4) Pratiquer l'hygiène habituelle des vêtements et se laver très souvent le visage et les mains.

Les premiers symptômes de la maladie peuvent être assez variables, aussi leur description serait peut-être longue. Le Dr Roy invite donc les parents à se procurer, au bureau de l'Unité sanitaire, 81, rue Dupont, diverses brochures qui pourront leur être très utiles.

Réginald Boisvert secrétaire C.C.F.

Le parti socialiste canadien vient de nommer M. Réginald Boisvert, 27 ans, secrétaire provincial du Québec.

M. Boisvert est journaliste. Il est l'ancien président du local du "Front Ouvrier" du syndicat des journalistes de Montréal, affilié aux unions ouvrières catholiques.

Le bureau de direction de l'Ecole des Parents du Québec, qui a joué un rôle important dans le règlement de la grève des instituteurs de Montréal, connaît bien M. Boisvert comme l'un de ses membres les plus actifs.

M. Boisvert est né à Grand'Mère. Il était rédacteur en chef du "Front Ouvrier", qui possède parmi les travailleurs du Québec une circulation de 50,000 copies.

Nécrologie

M. Antonio Morel

M. Antonio Morel, 36, rue Delorimier, Hull, est décédé à sa demeure, à l'âge de 62 ans, mardi meure, à l'âge de 62 ans, mardi feu Louise-Anna Gendron, qu'il avait épousée, à Berthier, il y a 28 ans.

Fils de feu Edouard Morel et Sophie Lavallée, le défunt était fromagier. Il laisse dans le deuil, un fils: Jean-Jacques; une fille: Mme Margot Dupuis; un petit-fils: Jacques; un frère: Jean-Octave, de Ste-Thérèse de Blainville; deux soeurs: Mme Aldège Marchand, de Cornwall, Mme Philippe Fafard, de St-Culberth, de Berthier.

Paroissien de St-Jean-Bosco, il était membre de la ligue du Sacré-Coeur et de l'Adoration Nocturne. La dépouille mortelle est exposée à 36, rue Delorimier, Hull, d'où aura lieu le départ du cortège funèbre, vendredi matin le 29, à 8h.15 pour l'église St-Jean-Bosco, où le service sera chanté à 8h.30.

Les funérailles sont sous la direction de la maison Emond, Blvd. St-Joseph.

Le scoutisme est florissant dans Maniwaki depuis quelques années

Camps scouts en juillet et août — Remerciements aux bienfaiteurs — Quelques lignes sur les buts du scoutisme — Le rôle du comité protecteur

MANIWAKI, Qué. — (DNC) — L'an dernier, la troupe de scouts de Maniwaki a eu l'avantage de tenir son premier camp grâce à la générosité de certains citoyens et de maisons d'affaires qui auraient sans doute désiré garder l'anonymat. Mais le devoir de reconnaissance nous porte à faire des indiscrétions afin de mieux remercier les bienfaiteurs et d'en susciter d'autres.

Voilà ce qu'annonçait, récemment, le R.P. Charles Lajeunesse, o.m.i., dévoué aumônier de la troupe scoute, au correspondant du "Droit" à Maniwaki.

Au temps des fêtes, en janvier dernier, nous avons eu l'occasion, dit-il, de remercier nos gens en souhaitant une bonne, heureuse et sainte année à tous nos bienfaiteurs: MM. Léon-J. Raymon, Raymond Pelletier, Gabriel Langevin, M. Joanis et Fils, Coopérative agricole de Maniwaki, Ernest Nault, Magasin J.-O. Hubert Ltée, J. W. Sutherland, J. H. Poirier, Alexandre Ethier, le maire Raoul L'Heureux, J.-P. Grondin, P.-E. Thériault et Mme Arthur Pelletier; depuis ce temps, la liste des bienfaiteurs s'est allongée considérablement et le journal "Le Droit" aura l'occasion d'en publier les noms très prochainement.

En aidant financièrement le mouvement scout, on peut devenir membre du comité protecteur des scouts et être convoqué au cours de l'année, pour prendre connaissance des activités scoutes.

Aujourd'hui, nous voulons renseigner davantage nos bienfaiteurs sur le scoutisme qu'ils ont aidé si généreusement pour organiser nos camps scouts qui ont eu lieu en juillet et qui auront lieu encore en août prochain. A cet effet, nous avons résumé la nature, le but, la méthode, les sujets et le rôle du comité protecteur du scoutisme. Il s'agit de l'éducation de nos jeunes. Voici quelques lignes sur le scoutisme qui ont été écrites après une entrevue avec le R.P. Lajeunesse.

Qu'est-ce que le scoutisme?

La fédération des scouts catholiques de la province de Québec se propose de faire oeuvre d'éducation de la jeunesse et veut, à cette fin, se conformer intégralement aux principes et aux directives donnés par S.S. Pie XI, dans son encyclique sur l'éducation. Les scouts catholiques s'engagent par une promesse solennelle à servir de leur mieux Dieu, l'Eglise, le Roi, le Canada et le prochain, soumettent toutes les activités de leur apostolat aux disciplines de la hiérarchie catholique.

Pourquoi le scoutisme?

Le scoutisme est un système d'éducation physique, intellectuelle et morale. Il se propose la formation du caractère, l'entraînement à l'observation, à l'obéissance, à la maîtrise de soi. Il s'attache particulièrement à donner aux jeunes le sentiment de l'honneur, le goût du dévouement; dans ce but, il leur enseigne par toutes sortes de travaux à se rendre utiles aux autres et à eux-mêmes. Le système scout veut donner aux jeunes une formation solide qui complète, sans la remplacer, la formation de la famille et de l'école. Le scoutisme catholique poursuivant les fins du scoutisme en général, en accepte les méthodes: mais il veut les pénétrer d'esprit surnaturel afin de former ainsi des catholiques convaincus et de les préparer à l'apostolat laïque demandé par l'Eglise.

La méthode scoute

La méthode scoute consiste à fournir aux jeunes des exercices et des jeux qui, tout en les amusant, leur apprennent une foule de choses utiles. Le scoutisme n'est ni une école, ni un cercle d'études; il doit être conçu comme un grand jeu.

Le principe directeur de notre effort consiste à étudier les idées de l'enfant pour l'encourager à prendre lui-même en main son éducation plutôt qu'à attendre des autres son instruction. Ce principe est en accord avec ceux des éducateurs les plus modernes. L'éducation est progressive et adaptée à la psychologie du garçon qui grandit.

1—Les louveteaux de 8 à 12 ans, tendent à se développer individuellement pour le corps et l'esprit.

2—Les scouts, de 12 à 17 ans, développent leur caractère et leur sens du service qu'ils doivent à leur prochain.

3—Les routiers, au-dessus de 17 ans, pratiquent leur idéal d'éclaireurs dans leurs fonctions de citoyens.

Comment aider le scoutisme?

Le vieux Socrate avait raison de dire: "Nul homme ne poursuit un dessein plus divin que celui qui s'applique à bien élever non seulement ses enfants, mais aussi les enfants des autres."

A Maniwaki

La première troupe scoute du diocèse de Mont-Laurier a été fondée le 8 décembre 1947 à Maniwaki et la première meute le 16 janvier 1949. La Fédération des scouts catholiques compte sur des personnes généreuses pour aider le mouvement là où il exerce ses activités. Elle groupe ces personnes dans ce qu'elle appelle le "Comité protecteur des scouts". Les activités de ce comité consiste à:

1—recruter des protecteurs dans toutes les classes de la société afin que les scouts trouvent partout sympathie et protection;

2—représenter le scoutisme dans les cérémonies officielles;

3—susciter des dons et souscriptions en faveur des scouts;

4—aider à l'organisation des ventes, démonstrations, kermesses, fêtes de propagande, etc.;

5—organiser avec les chefs une propagande méthodique;

6—seconder l'autorité des chefs scouts et de l'aumônier.

Enfant de 3 mois décédée

Françoise Lémery, âgée de 3 mois et 21 jours, est décédée, le mercredi, 27 juillet, dans un hôpital local. Elle était la fille de M. et Mme Germain Lémery, née Marie-Paule Lefebvre.

La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire Emond, blvd St-Joseph, Hull. La cérémonie des anges aura lieu, le jeudi, 28, à deux heures, en l'église St-Joseph de Wrightville. L'inhumation se fera au cimetière Notre-Dame.

LOTS A VENDRE
à GATINEAU
SITE AVANTAGEUX
CONDITIONS FACILES
S'adresser à
OVILA MONDOUX
GATINEAU, QUE.
Tél. Bureau, 301; Rés. 793.

COLLEGE MARIE-MEDIATRICE
EXTERNAT CLASSIQUE DE HULL
L'inscription des nouveaux élèves pour septembre prochain se fera mercredi, jeudi et vendredi, 27, 28, 29 juillet, — dans la matinée de 10 h. à midi — dans l'après-midi de 2 h. à 4 h. — le soir de 8 h. à 10 h. au collège, 311, rue Notre-Dame, Hull. Tél. 4-2097. Directeur, l'abbé Horace Légaré.

INSULATION
TEN-TEST — GYPROC
BOIS DE CONSTRUCTION
CHARBON & COKE
BOUCHER FRERES
30, St-Jacques 5-7231 Hull, Qué.
Visitez notre nouveau local rue Crémazie

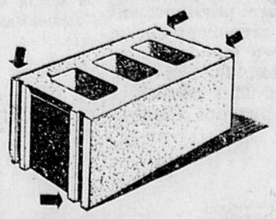
Dr E.-L. DESJARDINS, B.A., M.D.
MEDECINE GENERALE — MATERNITE
CONSULTATIONS: 2 à 4 h. et 7 à 8 h. ou sur rendez-vous
138, rue Wellington, HULL, P.Q. Téléprone: 2-2802

TOUTES LES FEMMES
DOIVENT SAVOIR que la plupart des maladies dont elles souffrent, proviennent de la mauvaise circulation du sang. Elles doivent aussi savoir que le
PRINTANYL
est fait expressément pour prévenir et enrayer les infirmités qui les menacent depuis l'âge de la FORMATION jusqu'au RETOUR D'AGE: Règles irrégulières ou douloureuses, VARICES, HEMORROIDES, MIGRAINES, BOUFFEES DE CHALEUR, VAPEUR.
A. R. FARLEY, Ph. C.
Tél. 2-7914
Prix, $1.25 le flacon

C'est le temps de se procurer des
machines à conserves
et des
boîtes à conserves
Format 2 et 2½ ordinaires et émaillées.
Chez
KELLY-LEDUC LTD.
HARDWARE FERRONNERIE
67, rue Wellington — HULL
Tél. 2-9411
Fermé le samedi à 1 h.

Dr Gérald BRISSON
Chirurgie et maladies des femmes
175, rue Champlain—HULL
Tél: 2-3213

Dr Geo. Henri BERGERON
SPECIALITE. RAYONS-X
Estomac, Foie, Intestins Coeur Poumons, Médecine interne.
Heures de bureau:
9-12 a.m. — 1.30-4; 7-8 p.m.
111, rue Champlain — HULL
Tél: 2-1248
et sur rendez-vous.

Pour meilleure construction exigez nos
BLOCS DE CIMENT ET DE CENDRE
Dimensions: 4", 6", 8", 10"
Unis et imitation de pierre
Blocs de cheminées

Remarquez les clefs qui rendront vos murs plus solides
Hull Concrete Products
Angle des rues Lois et Amherst
Hull — Tél. 5-8797
J.-O. NORMAND, gérant

TUILES
LAURIN FRERES ENRG.

Modernisez votre cuisine ou votre place commerciale avec un plancher de tuiles d'asphalte ou de caoutchouc. Avons la tuile murale pour chambre de toilette. Pouvons vous servir une trentaine de couleurs.
97, rue St-Laurent, Hull. Tél. 5-3467

HOTEL ST-LOUIS
56, rue Montcalm, Hull.
Où tous les soirs on peut s'amuser dans une magnifique salle de musique.
Voyageurs et touristes, essayez le confort de nos chambres avec douche, bain ou eau courante.
Pour banquets, réceptions de mariage, etc., signalez 2-2388

- AVIS -
AMYOT ET FILS
275, Boulevard St-Joseph - HULL
Désirent informer tous leurs clients que leur manufacture sera fermée du 23 juillet au 2 août — étant donné les vacances des employés.
Cependant le bureau sera ouvert tous les jours

Dr J. C. SIMARD, B.A., M.D.
MEDECINE GENERALE — MATERNITE
MALADIES DES ENFANTS
Consultations:
209, boul. St-Joseph: 2 à 4 p.m., 8 à 9 p.m.
108, rue Papineau: 7 à 8 p.m.
Tél. 2-4732

"Venant d'arriver"
Une consignation de baignoires usagées, sur pieds; toutes en parfait état. Aussi des cabinets, lavabos et éviers à égouttoirs, neufs.
HULL PIPE & MACHINERY CO.
220, rue St-Rédempteur, HULL. Tél. 2-2924

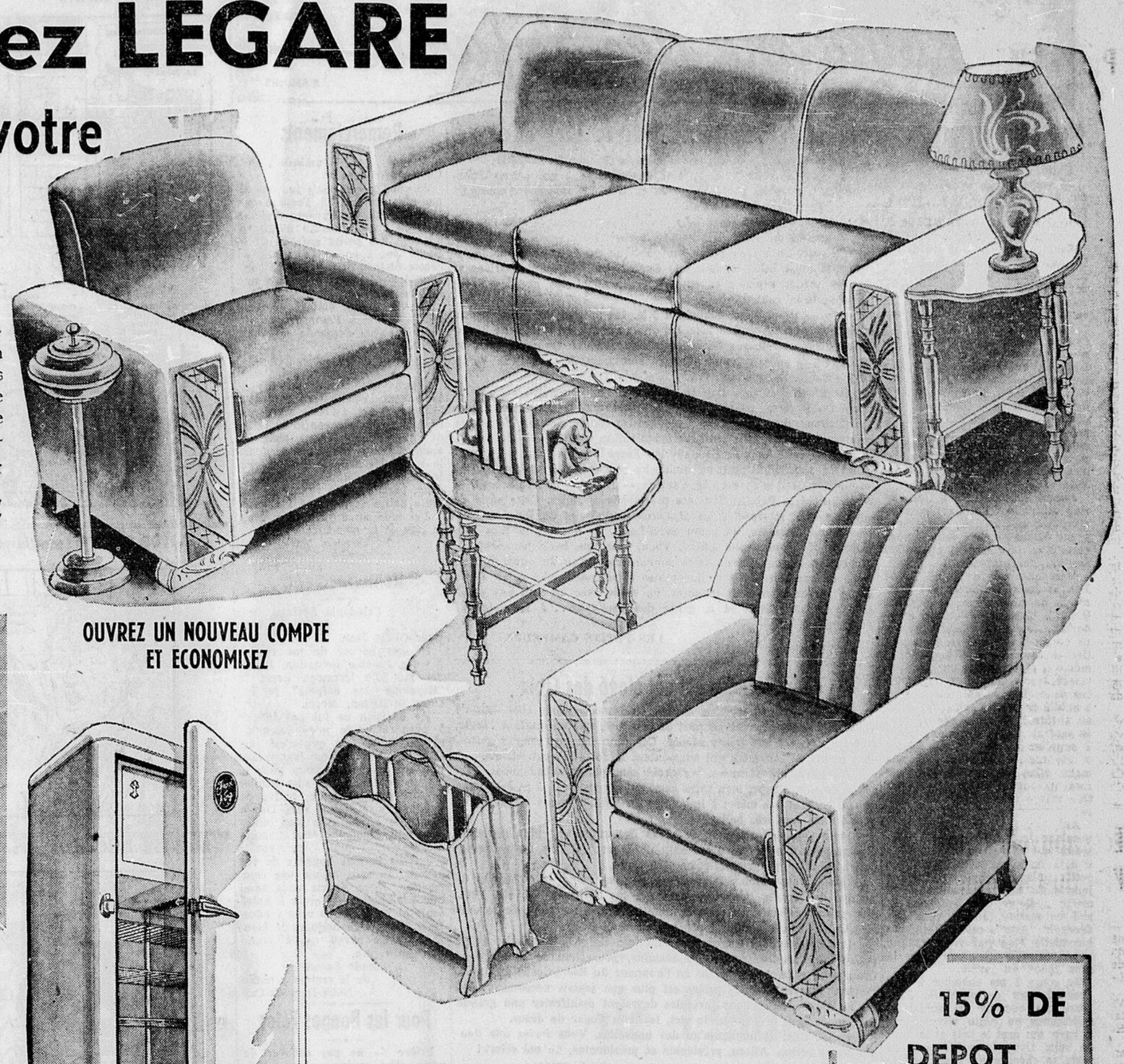
Economisez chez LEGARE

Meublez gracieusement votre vivoir avec cet ensemble de 12 pièces

Nous débutons avec les trois meubles principaux, fini bois naturel, causeuse et deux chaises, dont l'une à dos cannelé. Tous trois recouverts d'un matériel de qualité durable. Souple construction à ressorts. Nous ajoutons une très belle table à café avec une table de bout qui s'harmonise genre demi-lune, et pour finir une paire d'appuis-livres, miroir, une lampe de table et abat-jour, un cendrier en métal et un porte-revues. Tous ces meubles réunis font un vivoir idéal . . . avec une épargne appréciable de $50.

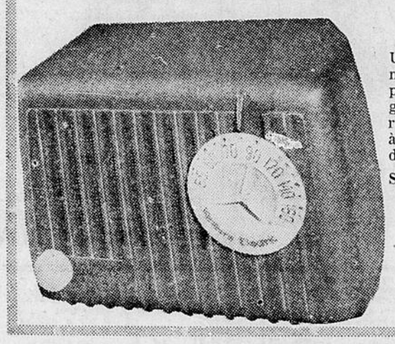
Rég. $219 — **$169** — Economisez $50

Dépôt: $25.95 – Balance en 18 mensualités



OUVREZ UN NOUVEAU COMPTE ET ECONOMISEZ

LE PETIT RADIO "MIDGE"

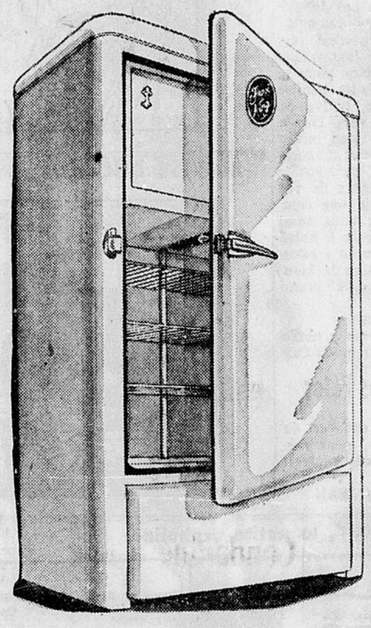


NORTHERN-ELECTRIC

Un bon petit copain. Le membre le plus nouveau et le plus petit de la famille radiophonique, Northern Electric A.C. Le "Midge" n'est guère plus gros que votre appareil de téléphone. Douce tonalité—antenne à même l'appareil—se place dans le coin d'une tablette.

SIX COULEURS: Jaune, rouge, vert, brun, ivoire ou ébène.

23.95



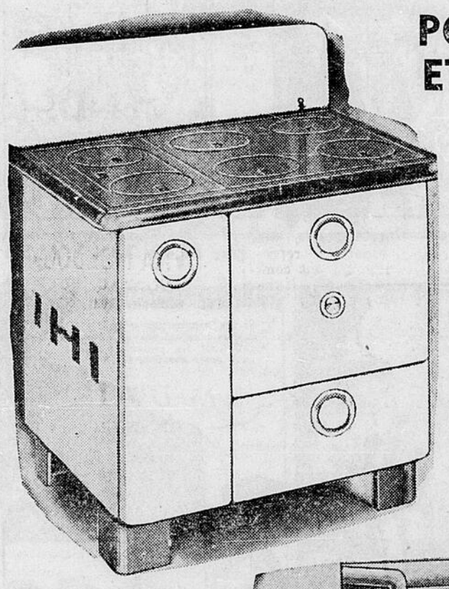
LE REFRIGERATEUR A GLACE

"FROST-KING"

59.50

DEPOT $9.37
balance en 12 mensualités

Cette glacière a une isolation de 2" tout le tour. Construction tout en acier émaillé blanc. Trois tablettes au bas. Compartiment à glace d'une capacité de 75 livres. Dimensions: Hauteur: 49¼", largeur 26¾", profondeur 17".



POELE A BOIS ET CHARBON

$89

DEPOT $13.88; BALANCE EN 12 MENSUALITES

N'ayant pas son pareil pour la chaleur et la parfaite cuisson. Voyez le brillant de sa construction en porcelaine blanche, sa surface en acier et ses six ronds d'un poli miroitant. Bords cascades. Style nouveau des poignées nickelées, de forme ronde. Le grand fourneau de 16" x 18" est construit pour distribuer une chaleur uniforme pour la cuisson. La porte du fourneau est équipée d'un thermomètre compensateur. Un compartiment réchaud est fourni sous le fourneau. La boite à feu est en fonte de fer. Les trois grilles sont du type "fournaise" pour une plus longue durée, elles se secouent aisément, et assurent un bon feu clair.

15% DE DEPOT
balance en mensualités

MOBILIER DE

CHAMBRE A COUCHER

Voici un beau et superbe mobilier de chambre à coucher qui vous assurera des années de satisfaction. Surfaces douces, se nettoyant facilement, le mobilier est fini d'un doux ton façon noyer. Fabrication solide, il représente une autre de nos belles valeurs. Tiroirs spacieux dans la coiffeuse avec miroir, bureau avec miroir, la garde-robe a un miroir pleine longueur et six tiroirs. Quatre pièces du style "Cascade". Bureau, coiffeuse, garde-robe et lit double.

$139

ECONOMISEZ $30.—Rég. $169
DEPOT $21.90
BALANCE EN 18 MENSUALITES

MOBILIER DINETTE

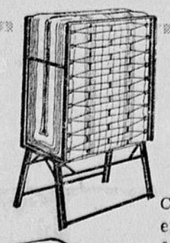
8 ARTICLES

Construction de qualité supérieure, beau fini naturel avec garniture contrastante rouge. Le buffet est d'une grande utilité. Grand tiroir pour les toiles. Deux armoires vitrées avec d'intéressants dessins de treillis Décorations de motifs de feuilles et imitation d'ouvrage incrusté Poignée de bon goût. Table genre extensible, 6 ou 8 personnes peuvent s'y asseoir lorsqu'elle est ouverte. Les chaises sont rembourrées de cuirette rouge. Motif de feuille sur les dossiers des 6 chaises

$139

DEPOT $21.68
BALANCE EN 18 MENSUALITES

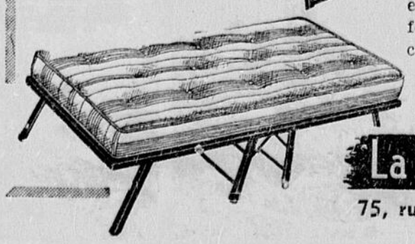
12.95
REG. $15.50



LIT PLIANT

MATELAS DE COTON

Confort d'un lit simple régulier, il a l'avantage en plus de se plier quand il ne sert pas. Confortable parce qu'il comporte un matelas de coton. Cadre en métal solide.



La Compagnie Légaré Limitée
75, rue PRINCIPALE HULL

FIERTÉ INITIATIVE DÉSINTÉRESSEMENT

Royaume des Enfants

Directeur: ONCLE JEAN

S'ÉDIFIER S'INSTRUIRE S'AMUSER

Mon passe-temps favori

Enfin, délivrante!

Je viens de mettre le point final à mes interminables devoirs, pas très intéressants par bout. Je jouirai, au moins, d'une après-midi de congé, bien à moi.

Soulagé, un poids de moins sur la conscience, le coeur léger comme la feuille d'érable libre qui papillonne à travers les rayons du soleil, j'entasse, sans ordre et sans soin, mes livres dans mon sac d'école. A la hâte, j'étanche l'encre encore luisante de la dernière phrase de ma composition française et en soupirant je ferme mon cahier de devoirs qui, entre ses deux couverts souillés, tordus et rongés, renferme sans doute des pages et des pages de problèmes ardus, des phrases d'analyse, des exercices de verbes, mais aussi de sueurs et des larmes chaudes, encore plus nombreuses.

J'accroche mon vieux sac de cuir au poteau de ma chaise et avec une satisfaction délicieuse, je me dresse sur mes deux jambes et m'étire joyeusement au milieu des soupirs profonds.

Mais que vais-je faire? Lire? J'en ai assez, d'ailleurs j'ai tourné la dernière page de "Pauvre Blaise", hier soir avant de m'endormir. Jouer au ballon? Personne ne voudra se mettre de la partie; la cour est trop boueuse et même il pleut encore un peu. Dessiner? Jean a emprunté mes crayons de couleur et naturellement il a oublié de me les remettre. Aller au théâtre? J'y suis allé hier et je perdrais bel et bien mon temps à supplier maman de me laisser y retourner. Vous savez, les mamans, elles sont parfois plus têtues que leurs pauvres enfants! Que vais-je faire? Que vais-je faire?

Ah! . . . j'ai une idée! Je vais terminer la petite maison d'oiseaux que j'ai commencée, il y a déjà deux semaines, pour mes petits amis ailés qui arrivent ces jours-ci.En effet j'ai entendu un merle siffloter des bonjours au ciel ce matin. Je ne veux pas décevoir "Azur", cette charmante hirondelle bleue qui vient chaque année faire sa demeure dans le gros chêne du jardin.

Je cours à ma chambre à coucher changer de pantalon. J'enfosse ma chemise de soldat et redescends en toute vitesse vers la cave, qui sent le bois et le bran de scie. Dans la petite armoire verte je cherche un beau modèle parmi les nombreux papiers poussiéreux qui trainent et je m'installe sur l'établis tout marqué des coups de scie. Je range mes outils en ordre et je m'assois nerveusement pour examiner le plan hirondelle bleue qui vient chaque te sera terminé, je la fixerai sur le gros chêne qui, au bout du jardin ombrage notre maison d'été. Les rameaux touffus de l'arbre royal n'auront pas honte de caresser ma cabane en chuchotant dans le vent.

Mais à l'oeuvre! Le marteau frappe sur les clous étincelants qui s'enfoncent avec une plainte, la varlope lèche et relèche la planche rugueuse, la scie bourdonne comme l'abeille qui recherche le nectar des fleurs, les copeaux blonds et la poussière blanche du bois s'accrochent à mes vêtements de travail. Petit à petit la future demeure des hirondelles commence à ressembler à une maison en construction. Maintenant un coup de pinceau et le petit château blanc à toiture bleu-ciel sera prêt pour "Azur" et sa nichée.

Et voilà! Mon chef d'oeuvre est fait et mon après-midi est déjà passée. Je sens mon coeur si gonflé de plaisir et de joie à la pensée que de beaux petits oiseaux, ces chétives créatures de Dieu, piailleront leur bonheur tout l'été dans mon petit château. En replaçant les outils, je pense qu'il n'y a pas de plus grand plaisir que de faire plaisir.

Jacques Desnoyers,
Ecole St-Jean-Baptiste
8e 15

Invitation aux MM. du clergé

Le mercredi 3 août est la veille de la fête de Jésus-Prêtre.

A cette occasion, le camp Saint-Louis invite à une soirée d'honneur les prêtres de paroisses et les prêtres des maisons d'enseignement, tant religieux que séculiers.

La veillée commencera vers les 8 heures, et consistera en un Jeu dramatisé qui sera présenté par les petits campeurs.

Le sujet de ce Jeu est la Vie publique de Notre-Seigneur Jésus-Christ et l'institution de la sainte Eucharistie. Ces scènes parlées et mimées seront reprises et complétées, pendant les grandes Fêtes mariales, le 20 août prochain.

Comme il est assez difficile à MM. les prêtres de s'absenter de leurs paroisses, un samedi soir, les organisateurs de la fête de Jésus-Prêtre seraient honorés de recevoir une réponse favorable pour la veillée du 3 août. Adresse: Camp Saint-Louis, St-Michel de Wentworth, comté d'Argenteuil, P.Q.

Le grand Jeu aura lieu en plein air, sur le théâtre naturel du camp. On y verra, en effet, que la nature sert très bien à ces démonstrations théâtrales... On y reconnaîtra comme quelque chose des collines de Galilée, et le petit lac voisin est un petit lac de Génézareth.

Le 20 août au soir, pendant les Fêtes mariales qui débuteront le matin pour aller jusqu'au dimanche soir à 9 heures, les acteurs improvisés — il n'en est pas d'autres — reprendront ces scènes, et y ajouteront la Passion dans ses principaux épisodes. Cette série de tableaux veut interpréter les Mystères douloureux du Rosaire.

Donc, Messieurs, au camp Saint-Louis, le 3 août, la plus chaleureuse bienvenue vous attend. Venez voir une belle jeunesse, vos paroissiens ou vos élèves, faire connaissance avec un ouvre qui ne cesse de recevoir les plus honorables témoignages. Au camp Saint-Louis, personne ne peut l'ignorer, on veille avec un soin hautement sacerdotal sur l'éveil et la garde des vocations... à la gloire de Jésus-Prêtre.

LES PETITS CAMPEURS

Aux sections qui ont élevé des Croix

Pendant l'année scolaire, ce doit être une coutume chez vous de vous rassembler souvent au pied de la Croix, soit en quittant l'école, soit en y tenant une petite séance. Ces réunions, ces simples gestes, sont pleins de souvenirs qui augmentent la foi et le patriotisme.

Au cours des vacances, les Croix sont plutôt abandonnées. Personne ne s'en occupe, bien rares ceux qui les visitent. Il en est même qui ne pensent pas même à leur faire un salut. Pauvres Croix, même quand elles sont très belles.

Pour réparer cet oubli, je viens demander aux plus généreux d'entre vous d'observer ce qui suit: Choisissez un jour, un après-souper, pour aller, en groupe, prier à la Croix.

Quand vous ferez cela, vous ne pourrez manquer d'observer le négligé du terrain, l'envahissement par les herbes folles, etc. Peut-être penserez-vous à en faire la toilette. Promettez alors de revenir à la Croix et de travailler à son embellissement.

Par exemple, les enfants qui sont très éloignés de l'église et ne peuvent s'y rendre pendant la semaine, pourraient se réunir à la Croix pour y faire une prière en l'honneur du Sacré-Coeur de Jésus. Pendant les vacances, la prière est plus que jamais nécessaire... et les membres des sections juvéniles devraient manifester une grande dévotion à leur protecteur du ciel, le divin Coeur de Jésus.

Faites cela, et donnez-m'en des nouvelles. Vous feriez une double bonne action. Allons, présidents et présidentes, un bel effort!

Oncle JEAN

Remerciements

Pembroke, Ont.

Cher Oncle Jean,

Je vous aimais mais je vous aime plus encore. Et j'espère que le bon Dieu vous gardera toujours bon. Je vous remercie d'être venu voir vos petits enfants de la classe de la 5e et 6e année de l'école St-Jean-Baptiste. Dans quelques jours, on va organiser une section juvénile.

Et vos élèves étaient contents de vous voir à Pembroke et encore, je vous demande de venir encore chez nous.

Votre petite amie,
Myra M.

Comme tes déclarations d'amitié envers l'Oncle Jean sont touchantes! Aussi, est-ce à regret que ce bon Oncle me confie la tâche de te dire qu'il t'aime bien, lui aussi. Il t'aime parce que tu aimes le bon Dieu et que tu veux bien le servir. Il t'aime aussi, l'Oncle Jean, parce que tu veux être une vraie petite Canadienne française.

J'ai hâte au 5 juin pour avoir la joie de te connaître.

Cousine Marie

Remerciements

Caledonia Springs, Ont.
le 21 mai, 1949

Cher Oncle Jean,

Je suis honoré de me rendre à votre aimable invitation. Imaginez ma joie lorsqu'en lisant le "Royaume des enfants" je lus votre invitation. Merci.

Ma décision ne fut pas longue à prendre et je m'empresse de répondre. Je sais que c'est une fête en l'honneur de Jeanne Lajoie qui a fait beaucoup pour la langue française. Je suis honoré de dire que ma mère, native de Lefaivre, a cheminé vers l'école avec Mlle Lajoie et a bien connu sa famille laquelle était honorable.

Je suis le plus heureux de vos neveux. Je vous envoie une composition. Nous aurons nous aussi une bénédiction de croix à notre école et j'espère que vous y assisterez. Vous êtes toujours le bienvenu. Votre neveu qui a grand hâte au 5 juin.

Claude Lacombe,
de la section juvénile
Notre-Dame-du-Cap

Pour les Bonnes Fêtes

Prière de ne pas envoyer de noms, d'ici septembre, pour inscription dans la liste des anniversaires de naissance.

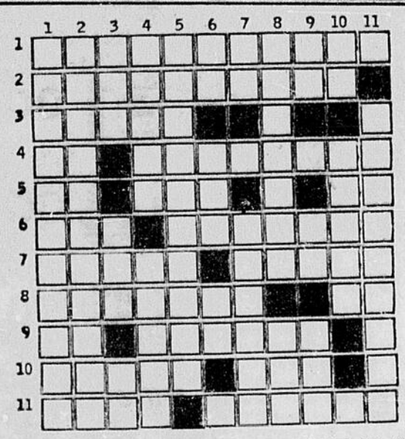
Oncle JEAN

Au camp Saint-Louis

Le dimanche 14 août, l'Eveil féminin projette un voyage Ottawa-camp Saint-Louis par autobus. Il y aura messe au camp, dîner et souper, petite séance dans l'après-midi, fête spéciale à la Grotte. On reviendrait à Ottawa vers les 10 heures, au goût des voyageurs. Consultez cette page pour autres renseignements.

Oncle JEAN

Les Mots Croisés du 'Droit'



HORIZONTALEMENT

1—Grands filets pour prendre les perdrix.
2—Tribu de conifères
3—Docteur de la loi, chez les Musulmans.
4—Du verbe rire — Instrument au moyen duquel on examine le conduit auditif.
5—Dans ogre — Meuble sur lequel on se couche — Le premier dans son genre.
6—Qui n'a point d'éclat — Portion de figure définie.
7—Genre de singe américain — Fatiguée.
8—Réservoir sous terre pour recevoir les eaux pluviales — Terminaison.
9—Interjection — Défait.
10—Qu'on apporte en naissant (pl.) — Légumineuses.
11—Crochet de fer — Ventes publiques aux enchères.

VERTICALEMENT

1—Combat de taureaux.
2—Engagements.
3—Partie intérieure du pain — Tesson — Nova Scotia.
4—Signe qui baisse la note d'un demi-ton — Action de lever.
5—Peras administrer par l'Etat.
6—Du verbe rire — Enlève — Conjonction négative.
7—Préposition — Ployer un cordage en rond sur lui-même.
8—Genre de bombyx blancs — Eclat de voix.
9—Article simple — En les — Se sert de.
10—En les — Le premier estomac des ruminants.
11—Menue monnaie d'argent des anciens Romains (pl.).

Solution du problème d'hier

C	T	E	N	O	P	H	O	R	E	S	
R	E	■	■	R	O	I	■	I	T	E	
I	N	N	E	■	L	E	A	D	E	R	
A	D	O	U	C	I	S	S	A	N	T	
I	U	L	E	■	R	■	A	■	D	E	
L	E	I	■	M	■	T	R	O	U	■	
L	■	S	O	I	R	E	E	S	■	R	
E	T	■	T	O	U	R	T	F	A	U	
R	■	T	A	C	T	■	S	E	L	S	
I	R	E	■	H	■	E	■	S	U	E	
E	U	T	■	E	S	S	E	■	N	E	

Bonne Fête

27 JUILLET

Déguire, Pierrette, 13 ans, Windsor.
Desnoyer, 6 ans, St-Albert.
Dicaire, Louise, 7 ans, Hawkesbury.
Duguay, Gisele, 12 ans, Hull.
Lamarche, Denise, 12 ans, Lefaivre.
Larente, Nicole, 10 ans, Ville-Marie.
Levac, Lise, 9 ans, Fournier.
Lorrain, Raymond, 14 ans, Hull.
Pilon, René, 13 ans, St-Charles.
Potvin, Georges, 7 ans, Stanleyville.
Thibodeau, Gérard, 13 ans, Pain-Court.

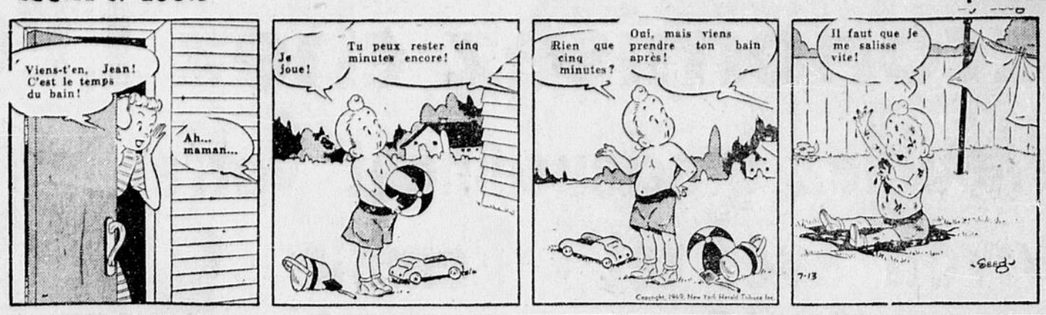
28 JUILLET

Arcand, Claudette, 7 ans, St-Onge.
Garant, Jeannette, 13 ans, Windsor.
Gauthier, Cécile, 5 ans, Lachute-Mills.
Lavoie, Gérard, 14 ans, Alfred.
Leclerc, Lucien, 15 ans, Rockland.
Robnet, Renette, 5 ans, Wndsor.
Maltais, Josée, 10 ans, Ottawa.

29 JUILLET

Charbonneau, Claire, 5 ans, Hawkesbury.
Chartrand, Murielle, 7 ans, Curran.
Denommé, Annette, 13 ans, Windsor.
Desjardins, Robert, 13 ans, Alfred.
Gauvreau, Aimé, 12 ans, St-François-de-M.
Giroux, André, 15 ans, Windsor.
Lalonde, Jeanne-d'Arc, 4 ans, Papineauville.
L'Heureux, Françoise, 11 ans, Maniwaki.
St-Jean, Marcel, 9 ans, St-Pascal Baylon.
Valiquette, Sylvia, 5 ans, Ottawa.
Poirier, René, 7 ans, Gatineau.

LOUISE et LOUIS — par SEEG

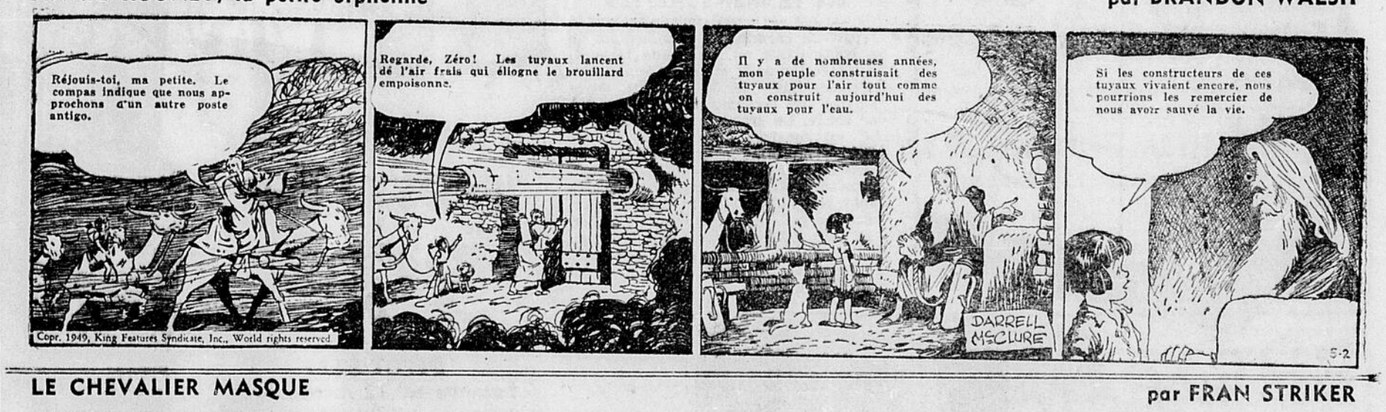


BRICK BRADFORD — par WILLIAM RITT et CLARENCE GRAY

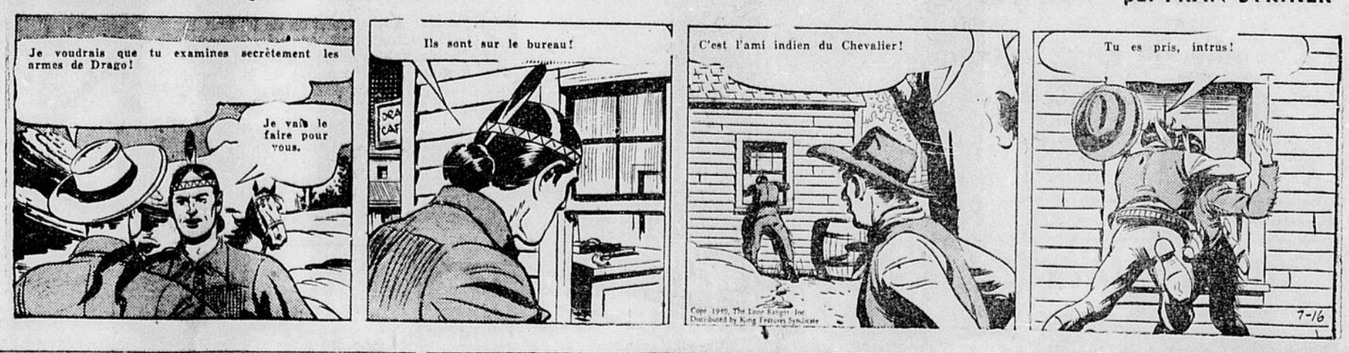
MANDRAKE, le magicien — par LEE FALK et RAY MOIRE

MARISE DUCLAUS et sa famille — par McEVOY et STRIEV

ANNIE ROONEY, la petite orpheline — par BRANDON WALSH



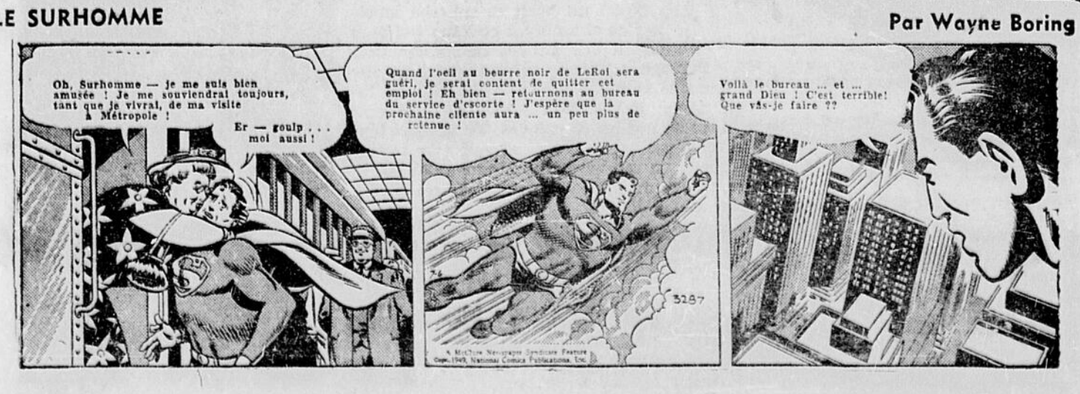
LE CHEVALIER MASQUE — par FRAN STRIKER



LE FANTOME — par LEE FALK et PHIL DAVIS

YVES LENSEIGNE

Par Don Dean LE SURHOMME — Par Wayne Boring



TELEPHONE 2-6464. HEURES D'AFFAIRES: 9 H. 30 A.M. A 6 H. P.M. FERME, LES LUNDIS, DURANT JUILLET ET AOUT

Freiman's

Vente annuelle de carpettes chez FREIMAN

La Vente annuelle de carpettes chez Freiman est une occasion dont pas une ménagère ne voudra manquer de profiter ! Ici dans une grande variété vous trouverez les tapis que vous désirez, les grandeurs qui vous conviennent, les couleurs de votre préférence et les prix qui vous épargneront de l'argent ! Vous trouverez dans cet assortiment des tapis importés et des carpettes des meilleurs centres au monde: Inde, Ecosse, Angleterre. Remarquez les prix alléchants dans la Vente annuelle de carpettes chez Freiman.

BROADLOOM DE CHENILLE

• Fabriqué en Ecosse. 9 pieds et 12 pieds de largeur

Revers très épais, assurant un plus long usage, de worsted d'un rich poil. Broadloom de qualité. Couleur rose, 9 pieds de largeur, bourgogne et beige, 12 pieds de largeur. Large, vous permettant de couvrir votre plancher sans couture.

16.50 la verge carrée

BROADLOOM WILTON

• Fait en Angleterre! 9 pieds de largeur.

Beau worsted de texture serrée. Dans l'assortiment se trouve du Wilton "Duotona" à poil non coupé, qui est une preuve de qualité. "Brocada", un mélange de poil coupé et non coupé, formant un joli dessin en deux nuances. . . et Wilton "Dura-Carved", une texture très trayants. Vert myosotis, rouge rubis, beige, perle, rose biscra, vert verdure et bleu.

15.50 la verge carrée

BROADLOOM ANGLAIS

• Chenille de qualité épaisse! 9 pieds et 12 pieds de largeur.

Texture serrée de worsted de choix, teint en riches nuances pour agrémenter l'attrait de tout intérieur! 9 pieds de largeur ,dans les teintes de champignon, bleu, rose et vert. 12 pieds de largeur ,rose seulement. Remarquez l'exceptionnel bas prix pour cette bonne qualité de tapis de longue durée!

13.95 la verge carrée

BROADLOOM "CARVAX"

• Fait en Angleterre! 7½ pieds et 9 pieds de largeur

Un tapis épais, riche et attrayant, un tapis que vous serez fier de posséder! 9 pieds de largeur, dans les teintes de gris, rose, rouge, vert, pêche et deux nuances de bleu. 7½ pieds de largeur dans les teintes de gris et vert. Economique et très décoratif.

12.95 la verge carrée

BROADLOOM ANGLAIS

• Uni, ton-sur-ton, chintz! 9 pieds de largeur

Une grande variété à un très bas prix la verge carrée. Unis, ton-sur-ton et dessin chintz. Une splendide occasion de vous procurer la couleur que vous désirez pour vos décors! En teintes unies de: orange brûlée, vert ,rose, gris et bleu. Ton-sur-ton dans les nuances de bois de rose et bleu. Chintz rose et gris.

9.50 la verge carrée

Rayon des Tapis chez Freiman, quatrième étage

TAPIS BROADLOOM tout laine, tissé à la main de l'Inde

Qualité de choix à un bas prix! D'un riche poil, texture serrée, broadloom, en teintes unies pour assortir l'agencement des couleurs de vos décorations. Rose désert, chameau-or, gris argent, bleu, rouge et vert. 9 pds de largeur.

18.95 la verge carrée

Coupées et bordées dans les grandeurs suivantes:

Grandeur: 6 x 9 pds . . .	121.00
Grandeur: 7 x 9 pds . . .	140.00
Grandeur: 8 x 9 pds . . .	159.50
Grandeur: 9 x 9 pds . . .	178.50
Grandeur: 9 x 10½ pds . .	207.00
Grandeur: 9 x 12 pds . . .	236.00
Grandeur: 9 x 13½ pds . .	263.75
Grandeur: 9 x 15 pds . . .	292.00
Grandeur: 9 x 16½ pds . .	320.00
Grandeur: 9 x 18 pds . . .	349.00
Grandeur: 9 x 20 pds . . .	387.00

A. J. FREIMAN, LIMITED - Le centre des emplettes de la capitale du Canada

Le sergent Barney Low, d'Oakville, Ont., un des vétérans de la glorieuse bataille de Dieppe, sera l'un des 29 hommes qui prendront part à la cérémonie du 19 août, à Dieppe même, pour commémorer l'héroïque attaque par laquelle le Canada s'est distingué avec tant d'éclat.
(Photo SNS)

Les champs de bataille de France, sur lesquels nos soldats ont combattu, seront la scène des cérémonies. Le choix des délégués a été fait par les chefs militaires préposés aux unités de réserves qui ont pris part au combat.
(Photo SNS)

Le major W. R. Moffat, de Toronto, fera aussi partie du groupe. Les 29 hommes se rendront en France par avion.
(Photo SNS)

La circulation

Howard W. Boyle, 286, rue Stewart, a versé une amende de $20 et les frais pour excès de vitesse. Enid M. Gilles, de Britannia-Bay, Léo Cadieu, de Navan, et P.-E. Charbonneau, d'Hurdmans-Bridge, ont payé $15 et les frais pour avoir conduit avec des freins en mauvais état.

Les chauffeurs suivants ont payé $4 et les frais pour avoir négligé les signaux d'arrêt: Edith Hickey, 235, rue Charlotte, R.-T. Lacoste, 202, rue Hinchey, Laura Thomas, 310, rue Slater, Gaston Labelle, 40, boulevard du Sacré-Coeur, Hull, et Shelia Phylis Cecily, 1282, rue Wellington. Frederick Spratt, 1, avenue Thornton, a versé la même amende pour avoir tourné en direction défendue.

Les automobilistes suivants ont déboursé $2 et les frais pour stationnement illégal: Tery A. Johnston, 518, avenue Hilcrest, Walter S. Crooks, 310, rue Slater, Robert J. O'Connell, 183, avenue Anna, Robert Malo, 144, avenue Irving, Warren Jeffrey, 262, avenue Churchill, Billing's-Bridge, Samuel Hébert, 220, rue Stewart, Albert Bower, de Woodroffe, Roy Abrahamson, 257, rue Sussex, Kenneth Greene, 541, avenue Hillcrest, W. A. McWatters, 250, rue Frank, Clifford McDiarmid, de Britannia-Bay, Edward Kirkwood, 247, avenue Breezehill, et Eileen Cousins, 140, avenue Aylmer.

VARS, (Ont.)

VARS, Ont. (DNC) — MM. Oscar et Gérald Bourbonnais, de Montréal, ont visité Mme Adrien Séguin, la semaine dernière.

M. et Mme Roméo Séguin et M Donald Séguin, de Sudbury, ont passé une semaine de vacances chez Mme Adrien Séguin.

Mlles Fleurette Ménard et Jacqueline Lefebvre, passent une semaine dans leur famille, chez M et Mme Antonio Ménard.

Le mariage de Gaëtan Bergeron, fils de M. et Mme Siméon Bergeron, de Vars, à Mlle Alberta Lamarre, fille de feu M. Albert Lamarre et de Mme Lamarre de Windsor, a eu lieu samedi, à Windsor.

M. et Mme Gaëtan Bergeron sont arrivés à Vars, dimanche. Il y eut souper et réception chez M et Mme Siméon Bergeron.

Prochain mariage

Le 28 juillet, aura lieu, à Port-Colborne, Ont., le mariage de M. Rhéo Ménard, fils de M. et Mme Antonio Ménard, de Vars, à Mlle Mignonne Jetté, fille de M. et Mme France Jetté, de Port-Colborne.

M. et Mme Antonio Ménard Mlle Reina Ménard, M. et Mme Victor Bourbonnais, M. Fernand Bourbonnais et Mlle Huberte Bourbonnais assisteront au mariage Ménard-Jetté, à Port-Colborne, le 28 juillet. Ils visiteront Toronto Hamilton et les chutes Niagara.

MONTCERF (Qué.)

MONTCERF, P.Q. (DNC) — M. et Mme Alphonse Leduc et leurs enfants sont partis en voyage, pour une semaine.

M. Hubert Nault, de Maniwaki, vient à Montcerf chaque jeudi soir afin de présenter des films.

Les membres de l'U.C.F. suivent un intéressant cours de couture dirigé par Mlle Rollande Gobeil.

M. et Mme Henri Lapensée sont présentement à Mont-Laurier.

M. Abraham Mathieu passe quelques jours dans sa famille.

MM. Roméo Asselin, de Marieville, Dominique Légaré, de St-Jovite et M. l'abbé Guy Beausoleil, eccl., viennent de fonder, à Montcerf, un chantier coopératif.

M. et Mme L.-P. Beausoleil, accompagnés de M. et Mme Lucien Beausoleil, de Montréal, sont de retour d'un voyage au Lac-St-Jean, où ils ont visité des parents et amis, à Jonquières, Arvida et Chicoutimi. Ils ont aussi visité Ste-Anne-de-Beaupré et le Cap-de-la-Madeleine. Ils ont aussi rendu visite à leur fille religieuse, la R.S. Louise-Marguerite, au pensionnat de St-Hubert.

Vous pourrez suivre le soleil du lever au coucher dans cette jolie robe-soleil aux lignes princesses. Au gros soleil, vous la porterez sans boléro, le soir, il vous protégera de la fraîcheur. Le patron 2538, taillé dans les grandeurs de 10 à 20, coûte 25c.

Une *Bonne* Cuisinière doit savoir comment faire du *bon* café !

Voici comment faire le Meilleur Café qui Soit

C'est bien vrai ! Aussi soigneusement préparé que soit le repas, un café *médiocre* le gâte. Mais un *bon* café le couronne à la perfection.

Si vous avez le moindre doute au sujet de *votre* café, faites ceci une fois . . . et vous le ferez toujours. Premièrement — procurez-vous le café qui est acheté et savouré par plus d'amateurs de café que toute autre marque de café au monde *quel qu'en soit le prix* . . . le MAXWELL HOUSE.

Ensuite, suivez attentivement les instructions données sur la boîte ou le sac pour faire du café parfait. *Alors*, vous aurez un café sans égal quant à sa saveur riche, veloutée et corsée.

Dans le Maxwell House, des cafés de choix de l'Amérique Latine sont mélangés par des *experts* pour donner un mélange superbement équilibré . . . puis la Torréfaction Radiante développe tout l'arome de ce riche café.

Cependant, le Maxwell House coûte moins d'un sou de plus par tasse que les cafés les moins chers. Demandez du Maxwell House à votre épicier *aujourd'hui.*

"Bon jusqu'à la dernière Goutte"

BOÎTES HERMÉTIQUES Moutures Filtre et Ordinaire

SACS DOUBLÉS EN GLASSINE Mouture à Toutes Fins

Café Maxwell House

Un Produit de General Foods

MH-249F

Quand les enfants ont les yeux plus grands que la panse . . .

Il est rare qu'un enfant ne se rende pas malade à certaines occasions en mangeant trop de bonbons ou d'aliments riches. Mais il n'y a plus lieu de leur administrer de ces vieux laxatifs violents qui pourraient causer un choc au système de l'enfant et le laisser faible et apathique. Essayez la nouvelle aide moderne — les Tablettes Children's Own — conçues spécialement pour les enfants de 3 à 15 ans. Elles agissent immédiatement pour adoucir l'estomac, soulager le malaise et régulariser parfaitement les intestins, avec *douceur*. Vous ne savez jamais quand vous aurez besoin de l'aide des Tablettes Children's Own — donc, par prudence, achetez-en un paquet aujourd'hui. Seulement 25¢ à la pharmacie. Faites par les fabricants des Tablettes Baby's Own — votre garantie de la sûreté du produit.

il est réputé dans le monde entier !
le merveilleux rafraîchissement durable de "Canada Dry" ..
il est sec .. voilà pourquoi !

ET LA QUALITÉ "CANADA DRY" EST MAINTENANT MOINS COÛTEUSE QUE JAMAIS!

Modèle de famille 20¢ 5 pleins verres

5¢ dans le rafraîchisseur

® TM-11F

Maintenant chez Steinberg

BLÉ D'INDE de Choix

FRAIS DU PREMIER JOUR

LE meilleur blé-d'Inde de l'Ontario, cueilli de bonne heure le matin et expédié à votre magasin Steinberg, où il est vendu le même jour. En toute vitesse, tout le long du parcours. Soigneusement choisi et empaqueté.

Voici de l'appétissant blé-d'Inde sur l'épi qui vient directement des champs... aussi tendre que le beurre avec lequel vous le dégustez et rempli de saveur sucrée.

Sur la ferme le matin. Sur votre table le même jour.

LA DOUZAINE D'EPIS 39c — 6 DANS UN PAQUET 20c

"Fraîcheur contrôlée"

CAROTTES NOUVELLES. Cultivées dans la région. 2 pqts pour 9¢
CONCOMBRES Croustillants. Frais, cultivés en Ontario. Chacun 5¢
BETTERAVES Rosebud. D'Ontario. Savoureuses 2 pqts 9¢
BLEUETS DU NOUVEAU-BRUNSWICK. La pinte 45¢
ORANGES Sunkist. De Californie, juteuses, Valencia. Grosseur 288. Douz 35¢

Les prix des fruits et légumes sont sujets aux fluctuations quotidiennes du marché, à la hausse ou à la baisse

Plus de bons aliments pour votre argent !

BEURRE Fields O'Clover, de crémeries modernes, 1ère qualité. Bas prix. Lb. 59¢
Margene, Nucoa ou Allsweet
MARGARINE Saveur, qualité et économie! Paquet de 1 lb 34¢
BIG CITY—Blanc ou blé entier. Pain appétissant au lait
PAIN Miche enveloppée de 24 oz 11c — Blanc, tranché. Miche enveloppée de 24 oz 12c
Q.T.F. d'Australie—Qualité de choix—Riche en sirop sucré.
ANANAS Tranchés. Boîte de 20 oz 31c — Pièces ou écrasés. Boîte de 20 oz 29c
V.C. d'Australie
Pièces d'ananas Qualité de choix. Boîte de 28 oz 39¢
MIRACLE WHIP
Apprêt à salade Pot de 8 oz 24c — Pot de 15 oz 43c

Extraordinaires aubaines !

Coquetel aux légumes
Jus V-8 20 oz. 2 btes 29c
Sunsweet aux prunes
Nectar 13 oz. 2 btes 25c
Dans le commode carton
Coca-Cola 6 oz. 6 bout. 24c
Non sucré Montserra 32 oz. 73c
Jus limon sucré. bout 16 oz. 41c
Qualité de fantaisie. Format 20 oz.
Jus tomates 3 btes 25c
Henley, fantaisie. Format 20 oz.
Jus tomates 3 btes 23c
De Floride
Jus ananas 20 oz. 2 btes 31c
De Floride — sucré

Crown Derby. Orange Pekoe,
Thé pqt ½ lb 45c pqt 1 lb 89c
Aylmer, fantaisie. Nouv. bas prix
Fraises bte de 15 oz. 27c
Millionnaire. Nouveau bas prix
Sardines la boite 25c
American Beauty
Homard moitiés la boite 65c
Un prompt repas! For. 7½ oz.
Kraft Dinner 2 pqts 27c
Mrs. Luke, nouvelles conserves
Confiture aux fraises, avec pectine. 24 oz 37c
Royal Rose, nouvelles conserves
Pois de choix non classés. Bte 20 oz. 16c
Idéal, chois, nouvelles conserves
Pois gros. 4. 20 oz. 2 btes 27c

LAITUE ICEBERG D'ONTARIO
FRAICHE ET FERME
Pied de grosseur rég. 8c — Pied de gros format 10c

Une combinaison parfaite !
GRATUITE ! Une bouteille de 30 oz. de DRY GINGER ALE ICE CASTLE
lorsque vous achetez une bouteille de 32 oz de
JUS DE RAISIN WELCH
Les DEUX pour seulement 39c
Plus 5c de dépôt pour la bouteille de Ginger Ale pour laquelle on vous donnera crédit au retour de la bouteille.

Servez-le glacé ou chaud !
CREM-O COFFEE
Fraîchement torréfié! Moulu sur commande.
Paquet de 1 lb 49¢

Viandes tendres garanties de Steinberg !

Festive Flock, catégorie "A", nourris au lait.
POULETS pour rôtir
(Moyennes de 3 à 4 livres.)
Bas prix spécial. Lb. 41c
Festive Flock, garantis frais. Parties de choix suivant votre préférence!
POULET COUPES Cuisses ou poitrines. Lb 75c — Abattis et ailes. Lb 39¢
VOLAILLES fraiches pour bouillir. Festive Flock, catégorie "A". (Moyenne de 4 à 5 lbs). Lb 41¢

Boeuf, marque rouge ou bleue
Rôti paleron Tendre, juteux. Lb 49¢
Steak haché Maigre. Lb 39¢
Rôti Prime Rib Roulé. Lb 69¢
Désossé, nourri au lait
Rôti de veau Epaules roulées. Lb 49c
Frais de l'Atlantique
Saumon Pièce coupe de bout. Lb 45¢

Maple Leaf ou Royal
JAMBONS PIQUE-NIQUE SANS JARRET
Fumés, maigres, appétissants. La livre, 49c

Steinberg's

A.J. FREIMAN LIMITED

Le centre des emplettes de la capitale du Canada

Heures du magasin : Mardi à samedi, 9.30 a.m. à 6 p.m. Fermé toute la journée lundi

Service de livraison : 10c de frais de livraison sur commandes minimums de $3.00 dans le plus grand Ottawa

M. et Mme Hervé MAINVILLE, née Yvette Gagnon, dont le mariage a été béni, samedi le 23 juillet, en la basilique Notre-Dame d'Ottawa. La mariée est la fille de M. et Mme Lionel Gagnon; le marié, le fils de M. et Mme J.-E. Mainville, tous d'Ottawa.
(Photo Lafrance)

Feuilleton du Droit

"Fortune de mer"

par Jean Mauclère

Reproduction autorisée par la Société des Gens de Lettres

30—

Il descend tout droit à la chambre où, sans doute, Georges sommeille encore. Cela constitue une entorse grave aux habitudes; mais allez donc rappeler un enseigne, tout frétillant d'une idée neuve, aux conventions qui régissent à l'ordinaire les rapports de ces messieurs! Il vous dirait tout net que ces conventions sont bonnes pour les empaillés... et ne serait pas loin de vous considérer comme tel.

Déjà Roger, du poing et du soulier, tambourine sur le panneau de la porte. Une voix s'élève, pas trop aimable:

—Eh bien! quoi? Il y a le feu?

—Non, vieux; c'est moi. J'ouvre?

—Bien sûr, fait un accent soudain radouci.

Roger entre dans la pièce étroite aux parois ondulées peintes de blanc, lambrissée de pitchpin près du lit. Georges, en pyjama, s'assied sur le matelas, toiture de sa commode, et, désignant la chaise au visiteur:

—Quelle frénésie te prend de si bonne heure? ?

—T'ai-je dit que j'ai gagné hier soir au Casino, grâce à toi?

—Euh! Grâce à moi...

—C'est sûr! Ne te l'avais-je pas assuré que ça me porterait chance, de ne pas être tout seul devant les croupiers? Mon vieux, si tu étais resté un temps convenable, au lieu d'aller te cacher je ne sais où comme un sapajou, j'aurais fait sauter la banque!

L'idée qu'un petit officier du Richelieu pût faire sauter la banque de Monaco égaya Le Kerzic.

—Parfaitement! appuya l'autre sans rire. Enfin, tels quels, les résultats sont assez satisfaisants. Je viens te propoer une nouba.

Georges avait renoncé à dormir. Il atteignit son uniforme en demandant avec indulgence:

—Qu'as-tu encore imaginé?

—Nous allons demander tout de suite nos permissions de Pâques, et je t'emmerai, mon vieux! Nous irons passer quelques jours à Chantilly, chez ma mère. Hein! que dis-tu de cela, pauvre Sans-Famille? Ça me fera un rude plaisir de t'avoir à moi quelques jours! Sans compter qu'à toi ça fera du bien de te retremper dans un foyer.

—C'est si vrai, convint Le Kerzic, que je pensais aller en Bretagne, chez ma marraine.

Roger s'indigna:

—En voilà une idée! Ta marrine, je la vois d'ici: une respectable dame possédant toutes les qualités, mais incapable de te tirer du cafard où tu chavires ces temps-ci. Moi, au contraire, j'ai ce qu'il faut pour te guérir.

—Quoi donc, sorcier??

—Tu pourrais demander "qui" donc, au moins! Une jeune amie de ma mère, une blonde Michelle, charmante, délicieuse, et qui ne demande qu'à faire le bonheur d'un officier de marine, à condition qu'il soit plus argenté que ton serviteur. Heureux homme! Tu n'auras qu'à parler!

—Je ne pense pas à me marier, protesta le Breton.

Se levant, Roger avec affection, lui frappa sur l'épaule:

—Mais si, tu y penses, vieux Georges! Tu ne penses même qu'à ça! Seulement, tu cours après une ombre, tu te mines à l'évoquer sans fruit, et pour peu que tu continues, elle t'entraînera dans son royaume, ce que je ne veux pas voir sans essayer de te défendre!

L'affection fraternelle qui vibrait dans la voix de son ami toucha Le Kerzic. Un espoir insensé se leva en lui: une Michelle... blonde... charmante... Ciel! si c'était Minouche! D'une voix volontairement indifférente, il questionna:

—Elle est orpheline, ta jeune fille?

—Mais non, elle n'est pas orpheline! En voilà une idée! Vrai, Georges, tu deviens louf! Je te l'ai déjà dit, mais ça augmente. Heureusement, je vais te sortir de là!

Le Kerzic n'écoutait plus; à peine s'il entendait les paroles de son ami. Le bonheur une seconde évoqué se dissolvait dans les nuages, la solitude se faisait plus lourde après cet instant d'espoir. Cependant, il fallait répondre à Roger qui multipliait ses instances. Georges, une lueur affectueuse au fond de ses yeux bleus, regarda son ami:

—Si ta mère veut bien me recevoir, mon cher, je serai heureux de passer quelques jours avec toi. Mais pour ta candidate, prends note que je ne m'engage en rien!

—Oui, oui, sans doute! conclut Francoeur, bénin et rassurant, mais pensant à part soi que la radieuse Michelle détrônerait sans grand'peine un fantôme inaccessible.

Rentré chez lui, il écrivit à sa mère, sans imaginer le moins du monde qu'après une nuit blanche, il pût être question de prendre quelque repos.

(A suivre)

ACIDOL
Stomachique
Anti Acide
Absorbante
Gastrite
Poudre
Hyperacidité
Le flacon 1.00
toutes les
En vente dans pharmacies

LA BANQUE DE VACANCES
Chaque semaine: $75.00 Le gros prix: $300.00
Il suffit d'envoyer votre nom et votre adresse à:
"LA BANQUE DE VACANCES"
PALMOLIVE MONTRÉAL
Vous pouvez gagner $25.—triplé: $75.!—chaque semaine, PLUS un Gros Prix de $100. porté à $300. si votre lettre chanceuse contient 2 bandes noires de Savon Palmolive. *Une prime supplémentaire de $100.* s'ajoute à ce Gros Prix, si les bandes noires qui vous font gagner proviennent de Pains Géants de Palmolive. Le concours hebdomadaire se termine chaque samedi; la série de concours prend fin le 6 août 1949.

Achetez le PAIN GEANT de PALMOLIVE pour le bain

Gagnante du concours hebdomadaire, Mme G. S. HOSEN, Toronto

Les fabricants de mort-aux-rats estiment qu'il y a 25 millions de ces rongeurs au Canada et que chacun cause pour deux dollars de dégâts par année! (Quick Canadian Facts).

Pour vous mesdames

Carnet mondain

Corps diplomatique

M. Mario Majoli, premier secrétaire auprès de l'ambassade d'Italie, et Mme Majoli sont rentrés d'un séjour au Nouveau-Brunswick.

* * *

M. Erasto M. Villa, conseiller de l'ambassade d'Argentine, et Mme Villa quitteront la capitale au début d'août pour Rehoboth Beach, Delaware, où ils passeront des vacances.

* * *

M. Vittorio Bifulco, attaché d'immigration auprès de l'ambassade d'Argentine, est de retour de South-Bend, Ind., où il a passé quelque temps.

* * *

Déplacements

M. et Mme Roland Ménard sont de retour d'un séjour d'une quinzaine à Jasper, dans les Laurentides.

* * *

Mme Adrienne Proulx, Mlle Edna Goulet et Mlle Rhéa Lévesque font un séjour à Ste-Adèle.

* * *

M. et Mme J. René Trudel ainsi que M. et Mme Jean-Paul Soublière, et leurs familles, passent une quinzaine au lac Long Duhamel, P. Q.

* * *

Mlles Yvette et Lucille Dompierre de Hull font un voyage dans l'Ouest et en Alaska.

* * *

Mme E. J. Gougeon est rentrée hier d'un séjour à St-Jovite, P. Q. et à Montréal.

* * *

Mme Lionel David et Mlle Yvette Lacombe sont retournées à Montréal après avoir fait un voyage aux Mille-Iles et à Ottawa.

* * *

Mme Harold Rixon est arrivée hier, à bord de l'**Empress of Canada**, d'un séjour de deux mois chez sa soeur, Mlle Jacqueline Dufour, de l'ambassade du Canada à Paris.

* * *

Réceptions

Mlle Lucille Lévesque et Mme Marcel Reny recevaient dimanche à l'occasion du prochain mariage de Mlle Georgette Lévesque. On présenta une verrerie, un service de toilette en argent et un bouquet de corsage à la future mariée.

* * *

Lors du passage de l'Ottawa Classical Ballet au lac Placide, Mmes M. Nohowel et H. Morris étaient les hôtesses à une réception offerte au club Signal Hill, en l'honneur de Son Hon. le maire E.-A. Bourque, de M. Sviatislav et de Mme Nesta Toumine, directeurs de l'Ottawa Classical Ballet de M. et Mme E. Pescator, de New-York, directeur et présidente du premier festival du lac Placide.

* * *

Prochains mariages

M. et Mme Cyrille Guindon, d'Ottawa, ont le plaisir d'annoncer le prochain mariage de leur fille Thérèse à M. Noël Côté, d'Ottawa également. La bénédiction nuptiale leur sera donnée le 1er août, en l'église Ste-Anne d'Ottawa, à 8 heures.

* * *

Mariages

Vaillant - Perrier

Au cours du mois de juin avait lieu, en l'église de Luskville, le mariage de Mlle Jacqueline Perrier, fille de M. et Mme Gédéon Perrier, avec M. Albert Vaillant, fils de M. et Mme Mathias Vaillant. Le R. P. Albert Grenier a béni le mariage. Pendant la messe, quelques jeunes de la paroisse ont exécuté un programme de musique religieuse. M. Léon Alarie touchait l'orgue. Au bras de son père, la mariée portait une robe de satin bleu garnie de tulles et des accessoires blancs; elle tenait un bouquet colonial. M. Vaillant était le témoin de son fils. Après la cérémonie religieuse, une réception fut offerte par les parents de la mariée. Les nouveaux époux ont ensuite fait un voyage à Montréal. La mariée avait choisi pour voyager une robe rose sous un manteau turquoise, avec des accessoires blancs.

* * *

Périard - Couillard

En l'église St Jean-Baptiste d'Ottawa, récemment, le R. P. Marc Guay bénissait le mariage de Mlle Yoande Couillard, fille de M. et Mme J.-E. Couillard, avec M. Roger Périard, fils de M. et Mme A. J. Périard. Pour l'occasion des glaïeuls, des lys et des massifs de fougères avaient été disposés dans le sanctuaire. Au cours de la messe, Mlle Carmen Couillard, soeur de la mariée, et Mlle Adèle Roy ont chanté. Mme Diane Labelle touchait l'orgue. M. Couillard accompagnait sa fille et M. Périard servait de témoin à son fils. La mariée portait une robe longue, d'organdi de soie ornée de broderies; son voile de tulle était retenu par une orchidée blanche. Elle tenait un bouquet colonial de roses roses et de pois de senteurs. Mlle Pauline Couillard, soeur de la mariée, était demoiselle d'honneur et M. Lucien Périard, frère du marié, garçon d'honneur. A l'issue de la cérémonie, M. et Mme Couillard ont offert une réception à leur demeure. M. et Mme Périard sont ensuite partis pour un voyage dans les Laurentides. La mariée portait alors une robe bleue avec accessoires blancs. A leur retour, M. et Mme Périard habiteront Ottawa.

* * *

Naissances

M. et Mme Jean Sylvio Aubry (née Rita Lavigne), font part de la naissance d'un fils, le 23 juillet, à l'hôpital du Sacré-Coeur.

* * *

M. et Mme Florent Turpin (née Josée Lalande), autrefois d'Ottawa, actuellement de Burlington Vermont, sont heureux d'annoncer la naissance d'un fils, Denis, le 2 juillet. M. et Mme J.-A. Lalande, de Hull, furent parrain et marraine. Mme Joseph Aubry, d'Ottawa, a porté le bébé au baptême.

* * *

M. et Mme Alfred Joly (née Lucille Duquette), font part de la naissance d'une fille, le 20 juillet, baptisée sous les prénoms de Marie-Rose-Marguerite-Claire. Parrain et marraine: M. et Mme Alphonse Duquette, grands-parents Porteuse: Mme Anastase Joly, grand'mère de l'enfant.

* * *

M. et Mme Yvon Gagnon (née Thérèse Lafleur), ont le plaisir d'annoncer la naissance d'un frère pour Monique, le 24 juillet à l'hôpital Général.

* * *

M. et Mme Gérard De Ladurantaye (née Gertrude Lévesque) annoncent la naissance d'une fille à l'hôpital Général le 12 juillet. L'enfant a été baptisée sous les prénoms de Marie-Lucienne-Myriam. Parrain et marraine: M. et de l'enfant. Porteuse: Mme E. Lé-Mme James Hurd, oncle et tante vesque, grand'mère.

* * *

Clinique du VON

Le Victorian Order of Nurses donnera jeudi le 28 juillet à 2h. 15, la troisième leçon de sa série de cours pour les futures mamans. Le cours donné comme d'habitude en français, par garde Rita McIsaac, à la clinique des bébés de l'Hôtel de Ville d'Eastview, traitera de la "nutrition et des aliments nutritifs".

M. et Mme Gérard LALONDE, née Carmen Gauvreau, dont le mariage avait lieu, le samedi 23 juillet, en l'église Ste-Anne d'Ottawa. Mme Lalonde est la fille de M. et Mme Léo-A. Gauvreau, d'Ottawa; le marié est le fils de M. et Mme Wilfrid Lalonde, d'Ottawa également.
(Photo Lafrance)

Le Courrier de Jeanne

Q. Il y a un an, mon ami m'avait fait demander si j'étais libre et si j'avais l'intention de me marier. Malgré ma réponse affirmative, il n'a fait aucune déclaration; mais, depuis, il continue à m'entourer de ses assiduités. Quelle peut être la cause de son silence? Je suis dans la vingtaine et mon ami est encore aux études; pas à la petite école, naturellement, mais à l'université, où il poursuit un cours de droit. Je connais de nombreux couples qui se sont mariés pendant les années d'études du jeune homme. Croyez-vous que son hésitation à me parler de mariage vient de ce qu'il croit n'avoir rien à m'offrir? — Un chirurgien, qui m'a opérée, n'accepte pas d'honoraires. Que pourrais-je offrir à sa femme ou à ses fillettes?

Inquiète

R. Sans doute attend-il, comme vous le supposez, d'avoir achevé ses études et trouvé une situation. Son attitude est celle d'un jeune homme très réfléchi qui, malgré l'attrait qu'il éprouve pour vous, ne veut pas prendre d'engagements avant d'être vraiment à même de les tenir. C'est très sympathique de sa part et cette attitude doit vous donner bon espoir. Ne lui montrez pas trop vos sentiments... si possible! Je crois que votre réserve ne fera que vous l'attacher davantage. — Il ne faut pas offrir un objet de valeur; ce chirurgien ne serait pas content, puisqu'il a dû tenir compte de votre situation de travailleuse. Mais vous pouvez, à la première occasion, envoyer à sa femme une belle boîte de bonbons, avec un mot lui faisant part de toute votre reconnaissance pour les bons soins que vous a donnés son mari.

Q.—Pouvez-vous me suggérer un moyen pour cacher les taches de naissance que j'ai dans la figure. Que signifient les noms Patrice, Fernand, Paul, France et Lucie?

REJEANNE

R.—La seule façon est de porter un fond de teint, de plusieurs tons plus sombre que votre épiderme. Demandez à une cosméticienne de vous indiquer la couleur qui convient à votre peau. Mais pourquoi vouloir cacher ces taches? Si elles ne sont pas trop nombreuses, elles ne vous enlaidissent certainement pas. Voici pour vos significations: Patrice: jovial; Fernand: fuyant; Paul: petit; France: sincère; Lucie: lumineuse.

* * *

Q.—J'aimerais bien apprendre à danser. Je connais plusieurs écoles de danses à Ottawa, mais je crois que les professeurs ne parlent que l'anglais et je ne parle pas cette langue. Que faire? Je ne suis pas le seul à déplorer cet état de choses.

"JITTERBUG 50"

R.—Avez-vous pris des renseignements dans ces écoles? Je suis certaine que dans les écoles de danses de la Capitale, il se trouve des professeurs bilingues.

Q. Dans le bureau de poste de notre village, une de mes anciennes amies travaille comme maîtresse de poste. Or, comme nous ne sommes plus très bons amis, elle examine ma correspondance, ouvre les lettres non cachetées, etc. Tout ceci me fâche terriblement. Je voudrais savoir s'il y aurait moyen de lui faire cesser ce petit jeu que je n'aime guère... Où pourrais-je m'adresser?

Frédéric

R. Il faut porter vos plaintes au ministère des Postes de votre province. C'est une affaire bien délicate; il faudrait auparavant que vous ayez des preuves. On peut toujours dire que la lettre a été ouverte par le destinateur, désireux d'ajouter quelque chose à sa lettre. Ne serait-ce pas plus simple de parler franchement à cette personne?

* * *

Q. J'aime un jeune homme de 20 ans, avec qui je sors, en cachette de mes parents. Ils n'aiment pas du tout ce jeune homme. Nous voulons nous épouser. Que faire avec de tels parents? Mes soeurs aînées me conseillent d'attendre ma majorité. J'ai 17 ans.

Richardo de l'Ouest

R. Il faut suivre ce conseil et surtout vous confier à vos parents. Croyez-moi, les défenses des parents, sur un tel sujet, sont la plupart du temps fondées sur de bonnes raisons. S'ils n'aiment pas ce jeune homme, ce n'est pas tout simplement parce qu'il veut vous courtiser! Questionnez-les sans vous fâcher. Il est mieux de savoir la vérité maintenant que de continuer des fréquentations qui vous sont défendues.

* * *

Q. Le jeune homme qui me courtise actuellement sortait auparavant avec une autre jeune fille. Voici qu'elle lui raconte, quand elle en a l'occasion, toutes sortes de vilaines choses à mon sujet, espérant ainsi se l'attirer de nouveau. Comment faire cesser cette jalousie que je déteste et faire que mon ami ne s'occupe pas d'elle?

Amie de Jacques

R. Ne pas vous occuper d'elle tout d'abord. Si ce jeune homme l'a délaissée pour vous, c'est qu'il vous préfère. Ces méchantes paroles lui feront plus de tort à elle qu'à vous. Vous n'avez rien à perdre, mais tout à gagner, car votre rivale s'abaisse en agissant comme elle le fait.

Mme Lou Gehrig viendra à Montréal en septembre

MONTREAL (PC) — Mme Lou Gehrig, épouse de l'étoile de baseball, viendra ici le 8 septembre, comme invitée du Dr G.K. Russell, directeur de la Société canadienne contre la sclérose multiple.

Mme Gehrig assistera à une joute, au stade de Montréal, entre les Royaux et les "Red Wings" de Rochester, de la ligue Internationale. Tous les profits seront versés à la section de physiothérapie de la clinique Russell.

Mme Gehrig, dont le nom de jeune fille est Eleanor Grade Twitchell, est née à Chicago et a épousé Gehrig, à la fin de 1939.

Quand son époux a été obligé de quitter le baseball en 1939, à cause de sclérose multiple, elle l'a soigné jusqu'à ce qu'il mourût en 1941, à l'âge de 37 ans; elle continue à s'occuper des recherches pour la guérison de ce mal.

LE CODE DE LA ROUTE

Quand l'aiguille de l'indicateur approche 60, la mort se penche sur l'épaule du chauffeur. Des expériences scientifiques ont démontré que le chauffeur qui pousse au fond la pédale de gazoline ne gagne que relativement peu de temps, surtout quand la circulation est forte. Pendant vos excursions estivales, soyez prudent. Peut-être est-ce votre propre vie que vous épargnez. Vous pouvez attraper une terrible insolation dans une automobile ouverte. Ne vous laissez pas leurrer par un vent frais et rafraîchissant.

La mode se ferait-elle plus abordable?

Les modistes anglaises surveillent avec soin les tendances sociales. Elles ont ainsi appris que les frais qu'entraîne maintenant un "mariage en blanc", portent de plus en plus les jeunes filles à choisir une robe ou un costume (avec chapeau approprié) qu'elles pourront porter par la suite. Voilà pourquoi, les modistes ou fabricants de chapeaux préparent des modèles attrayants et destinés particulièrement aux mariées, au demoiselles d'honneur, aux mères et aux invitées.

Le blanc reste la couleur préférée pour le mariage mais on réduit les décorations florales au minimum, puisque la mariée doit porter de vraies fleurs. On se sert donc plutôt de dentelle, de ruban et même de plumes. Les demoiselles d'honneur doivent, naturellement, porter des chapeaux plus petits et moins élaborés que celui de la mariée; les calottes ou les cloches sont donc populaires. Une petite calotte à la Juliette, couverte de petites fleurs de velours et finie d'un brouillard de voile, est très appréciée, parce qu'elle sert par la suite, au théâtre ou aux réunions mondaines.

L'étude des météores

On a accompli d'importants progrès dans la technique d'observation des météores en combinant les observations par le radar aux recherches qui jusqu'ici avaient été faites par la méthode visuelle et la photographie. L'Observatoire national du ministère des Mines et des Ressources collabore avec le Conseil national de Recherches dans la mise à exécution de ce programme.

VOTRE TAILLE SVELTE

Quarante ans et plus et rivé derrière un pupître? Il se peut que vous ayez besoin d'exercice pour conserver une taille convenable. Cela ne signifie pas que vous deviez jouer trois parties rapides de tennis tous les soirs ou avant le petit déjeuner, faire un mille sur piste cendrée. Mais il faut un exercice modéré et régulier pour conserver la vigueur des muscles. Au début, essayez de vous rendre Fort-George.

Voici votre robe préférée pour l'été avec ses petites manches et son collet joliment découpés, sa jupe pratique, sans ampleur exagérée. Le patron 3021, taillé dans les grandeurs de 10 à 20, coûte 25c.

Le patron coûte 25c. Envoyez votre commande au journal "Le Droit", en ayant soin d'indiquer le numéro, la grandeur désirée, votre nom et votre adresse au complet, ou d'envoyer un bon de poste. Adressez ainsi: Service des patrons Peerless, 368, rue Dalhousie, Ottawa.

SALON FLORETTE
SERA FERME
du 1er au 7 AOUT
385, St-Patrice

Mlle Rolande TREMBLAY, fille de M. Joseph Tremblay, de Chapleau, Ont., et M. Jacques BRISSON, fils de M. et Mme Florimond Brisson, d'Ottawa, dont le mariage aura lieu en l'église du Sacré-Coeur de Chapleau, le samedi 6 août.

Pour les futurs papas

On leur donne des cours pour leur apprendre à se rendre utiles

CHICAGO (PA) — Les futurs papas sauront quoi faire maintenant, quand la cigogne sera venue!

Une série de trois sessions pour les futurs pères a lieu, quatre fois par année, au "Chicago Lying-In Hospital" et au dispensaire de l'Université de Chicago. Le premier est principalement une institution de recherches; il a commencé ses classes pour les futurs pères, il y a plus d'un an. Depuis lors, plus de 500 pères ont assisté aux cours qui sont ouverts à tous les futurs pères de la ville. Ces cours sont gratuits.

Le Dr William J. Dieckmann, président du département d'obstétrique et chef du personnel, dit que les cours ont pour but de faire participer le père aux activités familiales.

"Avoir un enfant est une expérience qui doit être divisée également entre les parents. Il faut que le père comprenne, dit-il, la tension mentale et le travail qui précèdent la naissance du bébé."

On montre au mari comment préparer son propre déjeuner, en lui disant que l'odeur de la nourriture est souvent désagréable à une femme qui attend un enfant. On lui dit de ne pas trop s'inquiéter, lorsque sa femme pleure sans raison. Ces pleurs sont causés par la tension mentale. Le mari doit aussi faire attention à la façon dont il se comporte.

"S'il se fâche, dit le Dr Dieckmann, cela ne fait qu'augmenter la nervosité de son épouse".

Plus de 350 bébés naissent chaque mois au "Lying-In Hospital".

Il prend soin du bébé

Un mari doit aussi remplacer sa femme, pour donner les soins au bébé. Il est nécessaire que celle-ci se distraie après la naissance de son enfant. Le papa se chargera donc du poupon, lui donnera son bain, l'habillera et lui donnera à manger, afin que sa femme puisse aller au cinéma ou à un bridge.

Si vous êtes un futur papa, vous serez intéressé à ce que dit Mlle Ann Kirchner, du "Lyng-In Hospital":

"La meilleure façon de porter un bébé est de le tenir comme un football. Le corps du bébé repose sur l'avant-bras, sa tête dans la main ouverte.

Achetez aussi peu de choses que possible. Vos amis et vos parents vous donneront le reste!

Pour être assuré d'une bonne nuit de sommeil, ayez soin de bien rinser les couches. Les éléments chimiques contenus dans les savons irritent la peau du bébé. Il est bon de rinser les couches dans l'eau claire, au moins trois fois.

Une chemise qui s'attache est la plus facile à mettre. Ayez-en trois seulement.

Ne laissez jamais le bébé seul dans la maison. Que vous alliez n'importe où, votre bébé sera le bienvenu. Faites attention de ne pas le laisser sur la table, après son bain. Si on sonne, prenez-le dans vos bras, ou posez-le dans son berceau. Ne lui tournez jamais le dos.

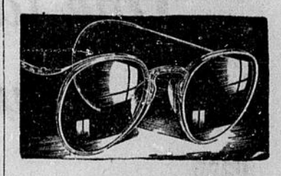
C'est une bonne idée de parler au bébé. Dites-lui comme vous êtes heureux de l'avoir... même si vous ne croyez pas toujours ce que vous dites!

Vous pensez peut-être que c'est inutile de lui parler ainsi, mais vous verrez comme ses réactions vous encourageront.

Un bébé est remarquablement tolérant. Il endurera tout ce que vous lui ferez, pourvu que votre intention soit bonne."

FAITES REMODELER MAINTENANT VOTRE MANTEAU DE FOURRURE!
HOUSE OF O'HARA
"Un bon nom en fourrure"
39, rue Nicholas. Signalez 4-3353

Vos yeux sont fatigués?
FAITES EXAMINER VOS YEUX



Et procurez-vous des verres si vous en avez besoin.
Suivant le mode de crédit amical.
Pas d'intérêt ni de frais de crédit
Pour un rendez-vous d'optique
SIGNALEZ 2-2623
IL EST PLUS FACILE DE PAYER SUIVANT NOTRE FAÇON!
PEOPLES CREDIT JEWELLERS LIMITED
190, RUE SPARKS

Chronique de Bridge

Par Noël DUCHESNE

Adresser toutes communications au sujet du bridge au Chroniqueur du Bridge, Le Droit, Ottawa, Ont.

633 A-193

POUR LE TOUT

Un contrat sacrifice est le jeu le tout pour le tout. Mais les adversaires vous auront parfois si bien renseigné par leurs enchères, sur la très grande force de leurs jeux, que vous aurez la certitude qu'une pénalité ne peut représenter les points qu'ils obtiendraient normalement.

La main suivante se présenta lors du tournoi de Maitres-Bridgeurs disputé à Montréal le printemps dernier.

DONNEUR NORD
EST-OUEST VULNERABLES

N
♠ 10-5-2
♥ 9-6-5
♦ D-9-2
♣ V-8-7-3

O: ♠ A-R-9 ♥ A-V-10-7-2 ♦ R-6-5 ♣ 9-4

E: ♠ 7 ♥ R-D-8-3 ♦ A-10-4 ♣ A-R-10-6-5

S
♠ D-V-8-6-4-3
♥ 4
♦ V-8-7-3
♣ D-2

NORD	EST	SUD	OUEST
passe	1-trèfle	passe	2-coeurs
passe	4-coeurs	passe	4-S-A (Blackwood)
passe	5-coeurs	passe	5-S-A
passe	6-coeurs	passe	7-coeurs
passe	passe	7-piques (1)	7-S-A (2)
passe	passe	passe	

(1) Alors que visiblement les adversaires semblent posséder tous les as et les rois et une solide suite d'atouts, Sud se dit qu'ils réussiront facilement le grand chelem et obtiendrcnt un total de 2210 points. Une pénalité ne peut donc jamais dépasser cette somme, Sud n'étant pas vulnérable et pouvant espérer prendre quatre à cinq levées.

(2) Ouest sembla un peu chagriné par l'enchère inattendue de Sud, mais était convaincu qu'une pénalité contre des adversaires non vulnérables représenterait pour son équipe une bien pauvre marque, ne représentant probablement pas les points qu'un simple petit chelem aurait accordés. Ouest, ne voulant pas abandonner un contrat de chelem, risqua 7-S-A. Malheureusement le contrat était irréalisable. Nord attaqua du dix de pique et forcément le déclarant dut perdre une levée de trèfle.

Le risque couru par Ouest, en duplicata, est de bonne stratégie, car une pénalité ne pouvait donner beaucoup de points de match tandis qu'un grand chelem sans-atout aurait représenté l'une des meilleures marques. Au jeu libre, il aurait été préférable de pénaliser l'adversaire car il est réellement pénible de perdre des points alors que votre équipe possédait tous les as et les rois !

NOEL DUCHESNE

Une dénonciation de "l'illusion de la nationalisation"

CITE DU VATICAN (Reuter)—Dans un article récemment publié sous le titre de "L'illusion de la nationalisation", le R. P. A. Brucculeri, écrivain jésuite, s'est fortement élevé contre la nationalisation des industries.

Il déclara que l'économie soviétique, nationalisée dans la proportion de 97.35 p. 100, était "une économie bureaucratisée, quelque peu militarisée et, surtout, obtenue au moyen de l'esclavage". L'article a porté des accusations semblables contre la Tchécoslovaquie.

Le père Brucculeri ajouta que la production industrielle s'était très développée en Russie, au cours de la dernière année, mais que, toutefois, le standard de vie y était encore très bas.

Les milieux du Vatican s'inquiètent de la tendance qu'ont les pays à songer à la nationalisation comme au "remède propice à éviter la chute de l'économie nationale des pays".

Ces milieux rappellent les paroles du Saint-Père qui, faisant un discours à la fin de la guerre, dit: "Les associations chrétiennes n'acceptent la socialisation que lorsqu'elle devient absolument nécessaire pour le bien commun".

LA BANQUE DE VACANCES

Chaque semaine: $75.00 *Le gros prix:* $300.00

Pour gagner $25. ou $100. il suffit d'envoyer votre nom et votre adresse à:
"LA BANQUE DE VACANCES"
PALMOLIVE, MONTREAL

Pour tripler votre prix en argent, ajoutez deux bandes noires de Savon Palmolive.

Vous pouvez gagner $25.—triplé: $75.!—chaque semaine, plus un Gros Prix de $100. porté à $300. si votre lettre chanceuse contient 2 bandes noires de Savon Palmolive.

Un prime supplémentaire de $100. s'ajoute à ce Gros Prix, si les bandes noires qui vous font gagner proviennent de Pains Géants de Palmolive.

Le concours hebdomadaire se termine le samedi de chaque semaine. La série de concours prend fin le 6 août 1949. **Participez-y souvent!** Les gagnants seront prévenus par la poste.

Achetez le PAIN GÉANT de PALMOLIVE pour le bain

Le changement de place lorsqu'on est dans un canot

Beaucoup de pertes de vies sont survenues parce que des canoteurs ont voulu changer de place loin du rivage, rappelle la Ligue de sécurité de la province de Québec.

Si l'un des occupants ne sait pas nager, c'est prendre un risque très grave que d'essayer de changer de place dans une embarcation renversante. On peut le faire avec un danger moindre dans une chaloupe pourvu que les occupants ne se lèvent que les uns après les autres.

Ne vous fiez pas au fait que vous êtes un bon nageur. Vous ne pouvez pas deviner comment vous réagirez dans l'eau si vous y tombez à l'improviste, par accident.

Pourquoi essayer de jouer au plus fin avec la MORT? vous demanderez-vous avant de commettre une imprudence.

"Bonnie Prince Charles" donne le ton à la mode

LONDRES (AFP) — Comme son arrière-grand-père, le petit prince Charles donne le ton à la mode vestimentaire.

En effet, après avoir vu le petit prince arborer des robes, dans des films d'actualité récemment projetés sur les écrans britanniques, de nombreuses mères Anglaises ont appliqué sans tarder à leurs enfants cet exemple "venu d'en haut."

Que faire avec cinq sous quand on a soif

BUVEZ Coca-Cola

5¢

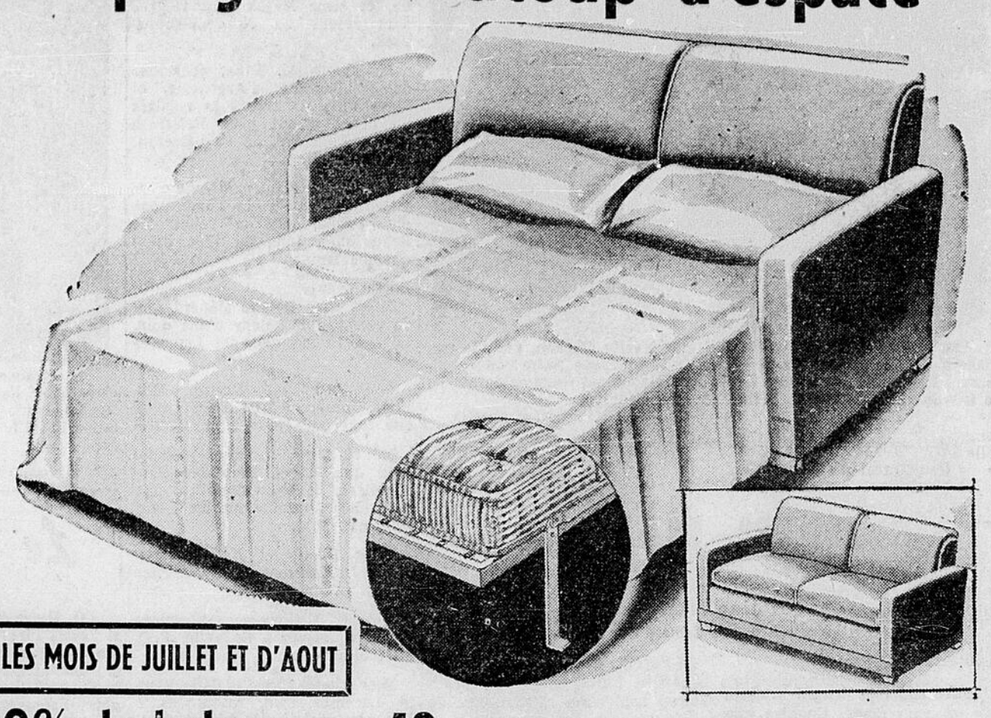
454F COCA-COLA LTÉE

Lindsay

La causeuse divan [Over Nite]

qui fait de votre vivoir une chambre d'occasion

une unité deux dans un qui épargne beaucoup d'espace



TRES NOUVELLE! Une causeuse-divan qui accomode aisément deux personnes pour coucher. Style moderne, construction experte, mettant en vedette le plus récent modèle de lit combiné avec divan qui accommode aisément deux persorts d'acier trempé. Matelas séparé. S'ouvre en un ample lit double. Superbe couverture de reps moderne.

5 PIEDS DE LARGEUR
Rég. $149.50
$129
Epargnez $20.50

MAGASIN FERME LE SAMEDI DNRANT LES MOIS DE JUILLET ET D'AOUT

Un DEPOT de 10%, la balance en 18 versements mensuels

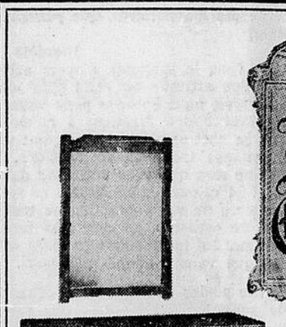
Royal Colonial

Magnifique mobilier de chambre à coucher, style colonial "Old English", fini érable

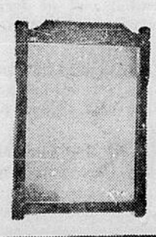
Poli à la main.

Disposez vorte chambre à coucher selon votre goût particulier ... avec ce ravissant mobilier ROYAL COLONIAL. Voyez ces meubles admirables et convenez combien ils s'adaptent bien à n'importe quelle disposition que vous avez dans l'idée.

ROYAL COLONIAL veut dire richesse du fini érable, poli à la main, versatile à souhait, votre arrangement dénotera et donnera la mesure de votre personnalité. Prix convenant à tous les budgets. Les lits peuvent s'obtenir dans toutes les grandeurs régulières. Miroirs repolis (plate-glass) tiroirs sur coulisses au centre ... le devant et l'arrière des tiroirs fabriqués en queues-d'aronde et finis à l'intérieur.



MIROIR
Largeur 18", hauteur 24",
13.75

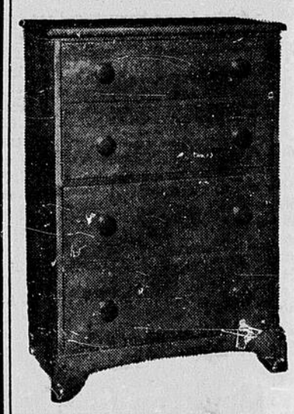


MIROIR
Largeur 18", hauteur 24"
13.75

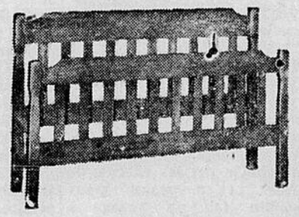
VANITE
Largeur 20", profondeur 18", hauteur 30"
29.95

BUREAU
Largeur 40", profondeur 19", hauteur, 34",
50.95

BANC
Largeur 13", profondeur 22½", hauteur 16"
10.30

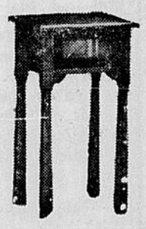


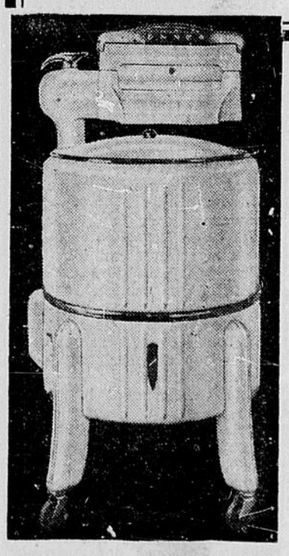
Chiffonnier
Largeur 30", profondeur, 19", hauteur 44".
54.50



Lit colonial royal
3'3", 4', 4'6"
32.75

Table de nuit
Largeur 16", profondeur 14", hauteur 28".
14.75





LESSIVEUSE ELECTRIQUE "CONNOR"

La lessiveuse électrique Connor fait un lavage plus blanc, plus rapide, plus facile ... contrôle de la pression de l'eau automatique, gros rouleaux Jumbo pour essorage efficace, roulement à billes, bronzé, **sans huile**, pour **un long service. Drain basculaire** dissimulé. Construction extérieure toute d'une pièce. — Fini porcelaine brillante pour nettoyage facile.

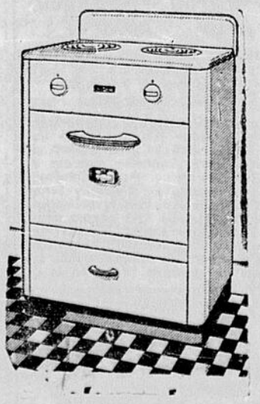
$5 LIVRENT

BALANCE $10 PAR MOIS

Cuisinière électrique

- Dessus émaillé de porcelaine
- Boite émail au four
- Très grand four isolé de tous côtés
- Tiroir à réserve
- Commutateurs comme sur les gros poêles
- Vraiment magnifique!
- Vraiment effective!

Electrique Sunshine



$5 de dépôt
Balance en 14 paiements mensuels.
67.50

169.50

LINDSAY & CO. LTD
189, RUE SPARKS

Premier mariage entre Hollandais béni à Sarsfield

SARSFIELD, Ont. (DNC) — Le premier mariage à avoir lieu entre hollandais, a été béni samedi dernier en l'église St-Hugues. M. l'abbé Paul-A. Mondou, assisté du R.P. André Seimois o.m.i., lui-même hollandais, a donné la bénédiction nuptiale à Mlle Antonia-Maria Broeders et à M. Peter Maria den Boer.

La mariée portait une longue robe de crêpe turquoise. Son long voile avec traîne était retenu par un diadème. Son bouquet se composait de fleurs blanches. M. Maurice Lemay servait de témoin à la mariée.

Le sanctuaire était magnifiquement décoré.

Les nouveaux époux éliront domicile à Cumberland, Ont.

Villeneuve-Raymond

Récemment, en l'église St-Hugues de Sarsfield, M. le chanoine J.-A. Laflamme bénissait le mariage de Mlle Lucille Raymond, fille de M. et Mme Albert Raymond, à M. Roger Villeneuve, fils de M. Emile Villeneuve.

La mariée, accompagnée de son père, portait une longue robe de satin blanc avec traîne. Les manches longues se terminaient en pointes sur les mains. Son long voile était retenu par un diadème de perles. Comme bijou, elle portait un collier de perles, cadeau du marié. Son bouquet se composait de gardénias.

La mariée faisait partie de la congrégation des Enfants de Marie et elle en reçut les honneurs. L'acte de consécration fut lu par Mlle Simonne Giroux.

Pendant la messe, les RR.FF. du Sacré-Coeur exécutèrent des cantiques appropriés.

Mlles Jeannine Raymond et Adrienne Lafrance étaient demoiselles d'honneur. Elles portaient de jolies robes de tulle et de taffetas jaune et mauve. Elles avaient chacune un bouquet colonial.

MM. Gérard Raymond et Léo Villeneuve étaient garçons d'honneur, tandis que MM. Rémi Villeneuve et Léo Raymond étaient placiers.

Après la cérémonie religieuse il y eut réception à la demeure des parents de la mariée. Les nouveaux époux sont ensuite partis en voyage à Ste-Agathe-des-Monts. Pour voyager, Mme Villeneuve portait une jolie robe de toile anglaise, de teinte neutre.

Parmi les invités de l'extérieur mentionnons: les RR.FF. Elbert, Donald et Paul-Albert, tous de la congrégation du Sacré-Coeur, de Granby; M. et Mme Lionel Lafleur, leur fils Guilbert, MM. et Mmes Eugène Villeneuve et Marcel Villeneuve, tous de Détroit; M. L. Poissaint, de Montréal; Mme Lydia Raymond, d'Outremont; M. et Mme Exélus Lemay, de St-Philippe d'Argenteuil.

Va-et-vient

Dernièrement, M. et Mme Eugène Gagnon, leurs fils, Marcel et Normand, ainsi que Mlle Blanche Gagnon ont fait un voyage à Cornwall.

Grande réunion des familles Guilbert

La grande réunion des familles "Guilbert" d'Amérique du Nord aura donc lieu le 7 août prochain, au Cap-de-la-Madeleine et à la Pointe-du-Lac.

Comme en 1946 il nous arrivera des "Guilbert" aussi des Gilbert, des Comtois et des Dupuis dit Gilbert de tous les coins du Canada et même des Etats-Unis.

Voici le programme de la journé:

10 h. 30: allocution de bienvenue par M. Maurice Bellemare, (au Cap-de-la-Madeleine);

M. et Mme Petrus den Boer, née Antonia Broeders, dont le mariage a été célébrée en l'église St-Hugues de Sarsfield, le samedi 23 juillet, M. den Boer est un immigrant hollandais qui est venu au Canada en 1948. Son épouse n'est au pays que depuis trois semaines.

11 h.: messe (en plein air);

11 h.: messe (en plein air), sermon par le R.P. J. Gilbert, o.m.i.;

12 h.: photographie panoramique;

12 h. 15: départ pour la Pointe-du-Lac;

12 h. 30: grand dîner de famille (en plein air);

3 h. dévoilement du magnifique bronze commémoratif et monument. Allocutions — par MM. Nap. Guilbert, maire; Geo. Gilbert, org.; Marc Trudel, Maurice Bellemare, M. le Curé, etc.

4 h. cérémonie des morts;

6 h.: souper de famille;

9 h.: grand film en couleur sur la vie au Basutoland, par le R.P. Gilbert;

10 h. 30: grand feu de camp, "surprise";

11 h.: feu d'artifice;

12 h.: veillée du bon vieux temps.

L'Inde a besoin de l'aide du Canada, dit M. V. Pillay

L'Inde a besoin de l'aide des autres nations, et particulièrement du Canada, dans sa lutte pour une meilleure santé publique, une éducaction plus poussée et un niveau de vie plus élevé.

C'est ce que déclarait hier, à son arrivée à Ottawa, M. Venkatrao Pillay, de Bombay, qui est venu étudier les méthodes de production et de distribution de l'Office national du Film.

Après avoir étudié pendant deux ans la photographie et la t.s.f. à Londres, M. Pillay fera un stage de six mois à l'ONF; il s'intéresse particulièrement aux fins éducatives du film documentaire.

"Le film, dit-il en effet, peut résoudre efficacement le problème que les illettrés constituent dans l'Inde. Il franchit les barrières des langues et met le monde entier à la portée de chacun."

Le Canada peut apporter là une contribution spéciale, car M. Pillay affirme qu'une jeune démocratie comme la nôtre est plus capable d'éveiller la sympathie du peuple indien que les puissances plus vieilles.

Des échanges ont permis à l'ONF d'expédier quelque deux cents films aux Indes, et de projeter au Canada des films tournés dans l'Inde.

Comptes personnels

Beaucoup d'Indiens apprécient le service des comptes personnels d'épargne que dirige la Division des Affaires indiennes, ministère des Mines et des Ressources. L'épargnant indien touche cinq pour cent d'intérêt sur ses épargnes. Au delà de 2,000 Indiens participent activement à ce programme. Les dépôts l'an dernier se chiffraient par plus de $118,000.

Il a été annoncé

"Murdock Blood Bitters" aide à chasser les impuretés de l'organisme et tonifie les organes digestifs.

"Burdock Blood Bitters" a aidé des milliers de personnes souffrant de dyspepsie, d'estomac acide, d'état bilieux, de maux de tête, ou d'affections du foie ou des reins.

En vente depuis plus de 60 ans, Burdock Blood Bitters se trouve aux comptoirs de pharmacie partout. Achetez-le aujourd'hui.

BURDOCK BLOOD BITTERS

SOULAGEMENT de L'ASTHME KELLOGG
ASTHME ET FIÈVRE DES FOINS

Il est sage d'être économe!
Magasinez souvent
chez SLOVER!

DERNIER SOLDE DE JUILLET

Tous les articles en vente tant qu'il y en aura. Pas de commandes téléphoniques ou contre remboursement. Pas d'échanges. Toutes les ventes sont définitives. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités. Magasinez de bonne heure et éivtez le désappointement.

COUVERTURE DE PLANCHER La verge carrée, ... 39¢
LINOLEUM INCRUSTE La verge carrée, ... 1.55
BEURRIERS, ... chacun, 35c
BALAIS (5 cordes), ... 99c
TASSE et SOUCOUPE de fantaisie. Le nécessaire, ... 29¢
LAINE A REPRISER l'écheveau, ... 3¢
BAS A LA CHEVILLE pour enfants, ... 9c
BAS DE COTON pour dames, ... 39c
JUPONS-COMBINAISONS POUR DAMES, (seconds). 1.49
BLOUSES DE COTON pour dames, ... 50c
CHAPEAUX pour dames, ... 1.00
COSTUMES-SOLEIL pour enfants, ... 88c
COSTUMES DE BAIN pour enfants, ... 88c
JERSEYS PULLOVERS pour garçonnets, ... 88c
GILETS (vests) de soie pour fillettes. 49c
CHANDAILS cardigans pour fillettes. Tailles 6 à 12. ..... 1.59
COSTUMES DE BAIN pour dames ..... ½ prix
BOUFFANTES DE SOIE pour dames, ... 69c
ROBES DE NUIT de sheer pour dames, ... 2.49
CHEMISES-T pour hommes 79c
BAS A LA CHEVILLE pour garçonnets, ... 29c
CHEMISES de qualité pour hommes. Pointures 14 à 17. 2.98
DEBARBOUILLETTES. Tissu épinglé (terry), doux. ...
FLANELLETTE IMPRIMEE. La verge, ... 45c
FLANELLETTE BLANCHE. La verge, ... 35c
COTON JAUNE. La verge, ... 35c
TISSU NON BLANCHI, la verge, ... 98c

Magasinez dans tout le magasin, jeudi, et tous les jours pour les spéciaux non annoncés. Les portes ouvrent à 9 h. du matin. Evitez le désappointement en magasinant de bonne heure.

F. SLOVER LTD.
RUE YORK WILLIAM & CLARENCE
Magasin à Rayons
TÉLÉPHONE 3-5678

MAINTENANT! La Science En Art Dentaire Révèle Une Découverte Sensationnelle Afin De Combattre La Carie Des Dents

IL EST PROUVÉ QUE LE BROSSAGE DES DENTS IMMÉDIATEMENT APRÈS LES REPAS

Avec La Crème Dentifrice Colgate

Est La Manière Sûre Et Efficace

POUR AIDER À ENRAYER LA CARIE DES DENTS

LES RAYONS-X DÉMONTRENT QU'UN BON USAGE DE LA CRÈME DENTIFRICE COLGATE AIDE À ENRAYER LA CARIE DES DENTS

Sous la direction d'éminentes autorités en art dentaire, deux groupes d'étudiants et d'étudiantes ont adopté, pour une période de plus d'un an, des méthodes différentes pour le soin de leurs dents. Un groupe opta pour l'emploi de la Crème Dentifrice Colgate exclusivement—l'employant immédiatement après les repas—l'autre groupe suivit la méthode du soin des dents habituelle. Des rayons-X prix à intervalles réguliers déterminèrent scientifiquement et précisément les résultats dans les deux groupes.

Pour ceux du groupe ayant employé la Crème Dentifrice Colgate selon les directions, la moyenne établit une étonnante diminution dans le nombre préposé aux cavités nouvelles—*de fait beaucoup moindre la carie des dents*. On constata le développement d'un grand nombre de cavités dans l'autre groupe.

Des visites régulières à votre dentiste sont nécessaires pour un soin complet de vos dents. Les méthodes du chez-soi ne peuvent satisfaire tout le monde; ni enrayer *dans tous les cas* la carie des dents ou même arrêter la propension des cavités.

La Plus Importante Nouvelle De Toute L'Histoire de L'Art Dentaire!

D'Eminentes Autorités En Art Dentaire Prouvent, D'Après des Investigations Complètes Auprès Des Centaines De Personnes, Que Le Bon Usage De La Crème Dentifrice Colgate Aide À Enrayer Et Même Prévenir La Carie Des Dents!

MAINTENANT, *il est prouvé*, d'après la science en art dentaire, que le brossage des dents immédiatement après les repas est la manière *sûre* et efficace pour aider à prévenir de nouvelles cavités et diminuer de beaucoup la carie des dents!

Après plus d'un an de recherches continuelles, cette découverte scientifique, basée sur des centaines d'histoires de cas, est la plus importante nouvelle de l'histoire de l'art dentaire!

Pour le moment—le même dentifrice que vous employez pour purifier votre haleine tout en vous nettoyant les dents—vous offre un moyen *prouvé* absolument sûr et efficace d'enrayer la carie des dents!

La Formule Colgate Est Sûre—Ce N'Est Pas Une Formule D'Essai!

Il a été prouvé que la Crème Dentifrice Colgate contient tous les ingrédients nécessaires—y incluant un ingrédient *patenté* exclusif—pour le soin quotidien efficace de vos dents. Vous ne courez pas ce risque d'irritation des tissus et des gencives!

La Crème Dentifrice Colgate en étalage chez votre détaillant présente la même formule qui fut employée pour les recherches de laboratoires. Et vous pouvez employer la Crème Dentifrice Colgate en toute confiance. La Crème Dentifrice Colgate employée selon les directions est un moyen *prouvé* absolument sûr d'éviter la propension des cavités—et de ce fait aider à enrayer à la source la carie des dents!

Aux Dentistes

Les recherches signalées ici furent dirigées dans les principales cliniques dentaires sous la surveillance des autorités les plus avancées en art dentaire de l'Amérique.

On prépare actuellement un rapport détaillé des expériences, lequel pourra vous servir soit de documentation ou d'étude dans un avenir prochain. Si vous en désirez un exemplaire, veuillez adresser votre demande sur vos en-têtes de lettres professionnelles à "Colgate, Toronto 8, Ont."

Ces études représentent l'évidence parachevée jamais encore démontrée à cette profession de l'art dantaire pour ce qui est de la diminution possible des cavités. Elles sont la preuve scientifique que le brossage des dents immédiatement après les repas est la manière la plus efficace encore connue pour aider à enrayer la carie des dent à la source même. Et la Crème Dentifrice Colgate est le seul dentifrice qui puisse justifier les énoncés rapportés ici.

AUCUN CHANGEMENT DANS LA SAVEUR LA MOUSSE OU L'ACTION NETTOYANTE!

Des milliers de gens savent que la Crème Dentifrice Colgate purifie leur haleine en leur nettoyant les dents—que sa merveilleuse saveur rafraîchissante est préférée à tous les autres dentifrices—et que nul autre dentifrice ne nettoie mieux les dents. Et il n'y eut changement dans cette fameuse saveur Colgate—dans la qualité de sa merveilleuse mousse—ou dans son action nettoyante sûre et efficace!

Mamans! Les Enfants Raffolent De Cette Saveur Colgate! C'est Très Facile De Les Initier À La Formule Colgate Afin De Diminuer La Carie Des Dents!

9 enfants sur 10 ont une ou plusieurs dents cariées à la rentrée des classes. N'attendez pas un jour de plus pour initier vos enfants au bon usage de la Crème Dentifrice Colgate. Dites-leur l'importance qu'il y a de toujours brosser leurs dents avec la Crème Dentifrice Colgate immédiatement après les repas ou collations. Vos enfants aimeront la saveur de Colgate. Il leur sera facile de faire bon usage de la Crème Dentifrice Colgate. Faites-leur connaître tous les bénéfices que comporte ce moyen *prouvé* absolument sûr de diminuer la carie des dents.

CRÈME DENTIFRICE RUBAN COLGATE

IL N'Y A QU'UNE CRÈME DENTIFRICE COLGATE
VOTRE DÉTAILLANT VOUS L'OFFRE EN VENTE MAINTENANT—
DANS LE MÊME FORMAT FAMILIER

EMPLOYEZ TOUJOURS COLGATE*— POUR Purifier Votre Haleine En Vous Nettoyant Les Dents et AIDEZ À ENRAYER LA CARIE DES DENTS!

*Immédiatement Après Les Repas

Des scènes typiques pour l'ONF

On s'en donne à coeur joie

Le photographe de l'Office National du Film sait-il pourquoi il s'est aventuré à visiter les terrains de jeux de la ville? Voulait-il voir l'effet de 90 degrés de chaleur sur les activités de la gent enfantine? Pour notre part, nous croyons qu'il cherchait, par cette température tropicale, à être invité par les bambins à prendre place dans leur barbotière!

Au lieu de garçonnets et de petites filles affaissées dans le sable ou dans les piscines qui agrémentent la majorité des terrains de jeux de la ville, il a trouvé tout un monde en effervescence, insoucieux de la température, bien décidé à tirer avantage de tous les amusements à leur disposition!

Charles Atlas, Tarzans et Chevaliers Masqués en herbe, les petits garçons de nos photos disent qu'ils n'ont pas de temps à perdre. Soleil ou non, humidité ou pas, ils laissent le repos à leurs aînés plus sensibles aux éléments.

Ajoutons que la seule vue de toute activité n'a pas eu pour effet de rafraichir le représentant de l'ONF!

La piscine c'est pour les faibles. Moi j'ai encore de l'énergie !

Un cheval de bois est moins chaud qu'un vrai poney !

Ses acrobaties aériennes le rafraichiront-elles ? (Photos ONF)

L'inspecteur . . .

(Suite de la première page)

ville, a considérablement aidé à diriger les recherches. On se souvient que peu de temps après son hospitalisation, elle déclarait: "Ce sont de méchants petits garçons".

La Sûreté, au début, n'a pas voulu attacher trop d'importance à ces paroles, à cause de l'âge de l'enfant. Par contre, elle n'a pas négligé de prendre en sérieuse considération la possibilité que les auteurs du crime aient été des enfants.

Le bureau de la moralité a dû aussi faire face à des difficultés qui, normalement, n'existent pas: les empreintes digitales détruites par ceux qui découvrirent la petite, ses vêtements enlevés de l'endroit où ils furent trouvés, et aussi, la trop grande publicité donnée à l'affaire.

Cette publicité a obligé la police à demander aux journaux de diminuer leurs articles sur "l'affaire Lachance". **Le Droit** savait déjà depuis vendredi que des arrestations se feraient hier. Nous savions aussi qu'il s'agissait de jeunes garçons.

"Je suis certain, a déclaré hier l'inspecteur Sauvé, que seuls ces quatre garçons sont impliqués dans cet attentat.

"Toutefois, il reste certains détails à éclaircir avant que l'affaire soit close."

L'inspecteur Sauvé a rendu hommage à toute la police d'Ottawa, pour l'appui qu'elle a apporté à l'enquête. Il a souligné en particulier le splendide travail des officiers Armand Lecours, Robert Smith, Henri Gravelle, Louis Bryan et Carl Norton.

La petite Gisèle Lachance a maintenant quitté l'hôpital pour retourner dans sa famille, où elle se remet des blessures qu'elle a subies, le 11 juillet dernier.

Les quatre garçons soupçonnés du crime ont quitte ce matin les cellules du poste de police, pour être incarcérés temporairement à la maison de détention de l'avenue Bronson.

La loi des jeunes délinquants interdit la publication dans les journaux de noms d'accusés âgés de moins de 16 ans.

Pembroke aura un nouveau bureau de poste cette année

PEMBROKE — (Spécial) — M. R.-C. Coxford, maître de poste, a annoncé hier soir au Conseil de ville que la municipalité de Pembroke allait avoir un nouveau bureau de poste, à la suite d'une décision que venaient de prendre les autorités fédérales.

Le ministère de M. Ernest Bertrand, a dit M. Coxford, vient de faire des recherches dans la région de Pembroke, en vue d'établir un nouveau bureau de poste, et il demande l'avis des membres du Conseil, afin de faire le meilleur choix possible.

Le Conseil est censé prendre des mesures dans un avenir très rapproché, de façon que le ministère des Postes puisse mettre son projet à exécution.

La séance avait été convoquée pour la mise à l'étude de la construction d'une petite teinturerie, non loin de la rue Renfrew, près de l'hôtel de ville. On est censé discuter du problème à la prochaine réunion.

L'Assemblée . . .

(Suite de la première page)

Le projet de résolution adopté se compose d'un article unique qui autorise le président de la République à ratifier le Pacte de l'Atlantique et qui prévoit que l'accord, en vue d'inviter un Etat à accéder à ce traité, ne pourra être donné par le président, à moins qu'une loi spéciale ne l'y autorise.

La discussion générale s'est terminée sur l'intervention de M. Géraud Jouve, socialiste, qui se demandait si la France ne serait pas entraînée dans une course aux armements et si ce paste, né de la peur des peuples libres, pourrait concourir à l'oeuvre d'apaisement du monde.

L'Assemblée a ensuite rejeté, par 420 voix contre 183, la motion préjudicielle de M. Malleret-Joinville (communiste) stipulant que "la ratification du Pacte de l'Atlantique ne pourrait pas avoir pour conséquence l'élévation, à plus de 350 milliards de francs, des dépenses militaires de la France.

Avant le vote, plusieurs orateurs se sont succédé à la tribune. M. Jacques Duclos, président du groupe parlementaire communiste, a dénoncé le Pacte comme un "acte de servitude et d'agression" qui, dit-il, viole la Charte de l'ONU et est manifestement dirigé contre l'URSS, comme le fut autrefois le pacte anti-Komintern.

Après le leader communiste, un député de l'Inde française, M. Lambert Saravane, a exposé les raisons pour lesquelles ses amis du groupe indépendant des territoires d'outre-mer s'abstiendraient de voter sur l'article.

Le CCF . . .

(Suite de la première page)

tort au bon moral du mouvement que les résultats des élections ont augmenté la détermination d'accroître l'organisation et les activités éducatives pendant les trois prochaines années."

Au sujet de la place qu'occupe le parti C.C.F. aux Communes et de la réduction des députés socialistes de 32 à 13, M. Lewis a dit que le parti était "en très bonne position", avec quelque 750,000 votes dans l'ouest du Québec. D'autres régions du pays possèdent aussi de solides noyaux C.C.F. a-t-il ajouté.

L'augmentation des socialistes au Canada n'est pas reléguée exclusivement à un district en particulier, mais à tout le Dominion.

Moscou proteste contre les menées des Yougoslaves

PARIS (AFP) — Radio-Moscou annonce que le gouvernement soviétique a chargé l'ambassade de Russie à Belgrade de remettre une note au gouvernement yougoslave, le 25 juillet. La note déclare: "Selon des renseignements recueillis par l'ambassade soviétique, les autorités yougoslaves, recourent à des mesures de persécution contre les citoyens soviétiques résidant en permanance en Yougoslavie, et de nombreux cas d'arrestation de citoyens soviétiques ont été établis.

Il a été constaté que ces personnes sont détenues, pendant des mois, dans les prisons, sans que les autorités yougoslaves prennent la peine de leur soumettre un acte d'accusation quelconque ou d'instruire leur procès. Ce fait montre que la cause réelle de ces mesures de répression réside, non pas dans quelque crime qui serait commis par les citoyens soviétiques, mais dans le fait que les autorités yougoslaves voient en eux des partisans de relations amicales entre le peuple yougoslave et les peuples de l'URSS.

Les autorités yougoslaves ont soumis les citoyens soviétiques à un régime d'emprisonnement très dur. Elles font preuve, à leur égard, d'un arbitraire grossier, les rouent de coups, les offensent et les condamnent à la famine et aux maladies. Ces excès et ces l'administration pénitentiaire youmauvais traitements, de la part de goslave, ont causé l'épuisement physique de nombreux citoyens soviétiques."

Les Américains se proposent d'établir des bases au pôle

WASHINGTON (PA) — L'Aviation américain se propose de construire des bases aériennes, plus avant dans l'Arctique, afin de permettre aux bombardiers, en route pour le cap Polaire, de faire plus facilement leur plein d'essence.

Ce plan, secret jusqu'ici, a été dévoilé aujourd'hui; il justifie cette affirmation de l'Aviation américaine que le fameux bombardier B-36 pouvait frapper n'importe laquelle cible militaire de quelque importance, sur un point ou l'autre du globe, en partant d'une des bases de l'hémisphère occidental.

Par exemple, un avion B-36 partirait d'une des bases américaines, chargé de sa cargaison de bombes, et volerait sur une distance de 2 à 3 mille milles, jusqu'à une base aérienne située sur les confins du continent nord-américain. Là, le B-36 ferait son plein d'essence, qui lui permettrait d'aller bombarder n'importe quel point stratégique du monde et de revenir sans encombre à une des bases aériennes semées sur son parcours.

Les stratégistes se déclarent en faveur de ce plan, à cause des multiples avantages qu'il comporte. Le personnel se trouverait par le fait même de beaucoup réduit, la construction de hangars n'étant pas nécessaire. De plus, l'affluence des bombardiers sur les pistes serait rendue impossible et les avions B-29 et B-50 pourraient effectuer de plus longues envolées.

ST-ALBERT, (Ont.)

ST-ALBERT, Ont. (DNC) — M. Léodore Burelle, fils de M. et Mme Albert Burelle, de St-Albert, épousait Mlle Jeannette Clément, d'Embrun. La bénédiction nuptiale leur fut donnée par le curé de la paroisse. A l'issue de la cérémonie, le vin fut servi à la demeure de M. et Mme Omer Clément, d'Embrun, parents de la mariée. Après quoi, les nouveaux époux partirent en voyage pour Ste-Anne-de-Beaupré.

Va-et-vient

M. et Mme Achille Richer, de Sudbury, ainsi que Mlle Laura Vinette, d'Ottawa, ont visité M. et Mme Zéphirin Vinette, récemment.

M. et Mme Gerard Legault et leur fils Claude ont fait un voyage à Brandford et Toronto, ces jours derniers.

M. et Mme Thomas Doré et leur famille, de Cornwall, ont visité MM. et Mmes Adrien Racine et Alfred Boudrias.

Mme Constant Guérin est actuellement en voyage à St-Rémi, Qué.

Mme Mathias Lavergne, son fils Jean-Maurice, sa fille Carmen ainsi que MM. Louis Bourgeois et Bruno Vinette étaient tous de passage à Windsor, la semaine dernière.

M. et Mme Nelson Lafrance, M. Valmore Benoit ainsi que Mlle Laurette Lafrance, de Casselman, ont fait un voyage à Détroit et aux Chutes Niagara, récemment.

Mme Alcide Lamesse, de Cornwall, a visité M. et Mme Mastaï Lamesse ainsi que ses nombreux parents et amis de St-Albert, dernièrement.

M. Joseph Doré, Mlle Rita Joncas et M. Roland Legault, de Cornwall, ont rendu visite à M. et Mme Hector Doré, ces jours derniers

M. et Mme Joseph Giroux, du Vermont, étaient en visite chez M Donat Legault, récemment.

Mlle Jacqueline Bourdeau, de Sudbury, visite ses parents, M. et Mme Aurèle Cayer.

M. et Mme Eugène Gadbois, de Cornwall, ont visité M. et Mme Wilfrid Boudrias, cette semaine.

M. et Mme Vital Matte et leur famille, de Montréal, ont visité M. et Mme Elphège Trudeau, en fin de semaine.

Tombola

Le 16 août prochain, aura lieu une soirée de tombola à St-Albert. Il y aura tirage d'une balayeuse électrique.

La réunion de fin de semaine doit produire les chiffres exacts du nombre des socialistes au Canada.

L'ancien champion mi-lourd à la boxe, Gus Lesnevich, de Cliffside Park, N.-J., profite des quelques moments de temps libre que lui laisse son entrainement pour nourrir les moutons, près du camp d'entrainement de Summit, N.-J. Lesnevich doit rencontrer Ezzard Charles, de Cincinnati, à New-York, le 10 août, pour le titre de champion poids lourds. (Photo SNS)

Le camp St-Louis invite les membres du clergé

Mercredi le 3 août est la veille de la Journée de Jésus-Prêtre. A cette occasion, les pensionnaires du camp Saint-Louis invitent gracieusement MM. du clergé du diocèse à une représentation en leur honneur. La séance commencera à 8 h. 30; elle aura lieu dans le bocage avoisinant la Grotte de la Très Sainte Vierge.

Le but de cette veillée est d'honorer le sacerdoce et surtout le divin Modèle. Par contre, les petits campeurs savent profiter de pareille circonstance pour rendre hommage au camp lui-même, dont le but est l'éveil et la préservation des vocations sacerdotales.

Le thème du Choeur parlé, préparé pour la circonstance, est la Vie publique de Notre-Seigneur.

L'invitation s'étend à tous les membres du clergé paroissial, aux prêtres professeurs et aux grands séminaristes.

L'adresse est la suivante: Camp Saint-Louis, Saint-Michel de Wentworth, comté d'Argenteuil, P.Q.

Une promotion accordée à M. R.-C. Labarge, Ottawa

L'honorable James J. McCann, ministre du Revenu national, vient d'annoncer la nomination par la Commission du service civil de M. Raymond-C. Labarge, M.B.E., à la position de préposé administratif de la Division des douanes et de l'accise du ministère du Revenu national.

M. Labarge est né à Ottawa, Ontario, et il a reçu son instruction à l'Académie de La Salle et à l'Université d'Ottawa. Il est gradué de l'Université McMaster, Hamilton, et de celle d'Oxford, Angleterre.

En 1939, il entra au service de la Commission des prix et du commerce en temps de guerre et, en 1942, il s'enrôla comme volontaire dans la marine de guerre, où il demeura pour une période de trois ans. Il fut libéré avec le grade de Lieutenant-Commandant. Il est secrétaire particulier du ministre du Revenu national depuis décembre 1945.

M. Labarge a épousé Mlle Margaret Wade, de New Canaan, Connecticut; il est le père de trois enfants, Claire, Suzanne et Charles-Alfred; il demeure à 822, avenue Bronson.

M. Raymond-C. LABARGE

Une fête aquatique avec revue de modes présentée par la Met

Au lieu du pique-nique quasi réglementaire qu'organisent chaque été les différents bureaux de la ville, 300 membres du club athlétique de la compagnie "Metropolitan Life" assistaient hier soir à une fête aquatique, avec revue de modes, à la piscine de Clearview, chemin de Prescott.

Des jeunes filles en maillots de bain dernier cri et en chics toilettes d'automne ont paradé autour de la piscine, remplaçant les courses à "deux jambes", comme présentation principale.

Les toilettes avaient été fournies par la maison Caplan Ltée et comprenaient les plus récentes créations de Rose-Marie Reid, des modèles de Malver et de Harvey, dessinateurs de vêtements de sport.

Un numéro de nage fantaisiste a ensuite été présenté par Mlles Betty MacNeill, Vera Coughlin, Bev Pennet et Joan Paynter. Un autre moins sérieux fut donné par Sid Chambers, Keith Harrison, Fay Bender et Aurèle Grecco... vêtus de longs sous-vêtements d'hiver.

Quatre autres bouffons, Allen Jeffrey, Alf Marks, Fred Farmer et Al Metson, ont donné une démonstration de plongeons.

Voici les membres du comité qui avait la charge de la fête: Mlle Colleen LeDuc, présidente; Mlles Grace Rayn et Joan McCarthy, revue de modes; Mlles Mona Butler et Joan Lalonde, billets; Mlles Joan Ridgewell et Helen Reed, costumes; Mme Maisie Billings et Mary Nadon, rafraichissements; Mlle Betty MacNeill, présentation aquatique; Mlle Bunny Both, présidente du club athlétique.

Les mannequins étaient: Mlles T. Nolan, H. McAllister, E. Aikenhead, L. Broder, H. Scott, D. Nolan, M. Biggs, W. Trudeau, J. Wells, J. Hawkins, M. Pyne, M. Manners, D. Clarry, M. Weaver, J. LaRochelle, R. Cottrell, A. Rule, B. MacKenzie, F. Grey et J. McCarthy, qui a aussi commenté la revue, ainsi que Mmes C. McDiarmid, M. Billings, K. Hooper.

Une sténographe marche environ 43 milles par semaine.

Octroi provincial à notre sanatorium pour tuberculeux

Le Royal Ottawa Sanatorium est l'un des cinq hôpitaux qui bénéficieront d'un nouvel octroi de $400,000 de la part du gouvernement de la province, a déclaré hier l'hon. Russel T. Kelly, ministre de la Santé.

Cet octroi au sanatorium d'Ottawa vient s'ajouter à une somme de $125,000 déjà octroyée et servira à défrayer le coût de 135 lits. Les octrois aux hôpitaux sont calculés sur une base de $2,500 par lit.

La nouvelle aile qui contiendra ces 135 lits, est actuellement en construction. De plus, on se propose d'installer une nouvelle cuisine, une buanderie et des locaux d'approvisionnement.

Le coût total de cette nouvelle aile, indépendamment de l'ameublement, s'élèvera à $800,000, a déclaré le surintendant du sanatorium, le Dr D.M. Carmichael. Les comtés environnants ont souscrit une somme de $300,000, pour défrayer la nouvelle construction. Les comtés qui ont payé leur part sont ceux de Carleton, Renfrew, Lanark, Russel, Prescott et la ville de Smith-Falls.

Depuis que la province a commencé à versé des octrois pour les hôpitaux de la province d'Ontario, plus de $7,750,000 ont été donnés, a ajouté l'hon. Kelly.

En plus du Royal Ottawa Sanatorium, les hôpitaux qui bénéficieront du nouvel octroi, sont les suivants: Hôtel-Dieu, de Ste-Catharines; le Red Cross Hospital, de Wiarton; le Smooth Rock Falls Hospital et le Kingston General Hospital.

L'hôpital de Ste-Catharines se propose d'ajouter 27 lits et celui de Kingston, 65 lits. Dans le cas de ces deux hôpitaux, les octrois sont de $1,000 par lit.

PROTEGER CES DENTS

Si l'on veut que le bébé ait plus tard une bouche bien formée et des dents permanentes droites et égales, il faut lui donner des soins spéciaux. On doit bien laver les dents aussitôt après le repas et l'enfant doit rendre visite au dentiste au moins deux fois par an. Dans certains cas le dentiste peut juger sage de faire une appication de fluorure pour protéger la denture. Si les premières dents de l'enfant tombent tôt, n'allez pas croire qu'elles soient sans importance Prenez-en bien soin.

Pénurie de lits à Ottawa; un Château agrandi suggéré

Les commissaires déplorent que, faute d'espace, le congrès annuel des Chambres de Commerce n'ait pas lieu ici

L'agrandissement du Château Laurier fut suggéré à la réunion du bureau des commissaires, hier, comme remède à la pénurie de chambres pour la tenue de congrès.

La discussion fut provoquée par la lecture de la lettre de W.-J. Cairns, gérant de la Chambre de Commerce d'Ottawa. Dans celle-ci ce dernier annonce aux autorités municipales que le congrès des Chambres de Commerce du Canada, devant avoir lieu à Ottawa les 25, 26, 27 octobre, aura lieu en définitive à Montréal, par suite du manque d'espace dans les hôtels d'Ottawa. Cette pénurie vient de la tenue d'une session spéciale du parlement, cet automne. M. J.-W. Cairns se montre bien désappointé du fait.

Le commissaire est d'avis que c'est malheureux que la Chambre de Commerce fasse ainsi une mauvaise publicité à Ottawa en annonçant que le congrès annuel ne peut être tenu ici, par suite du manque d'espace. Il ajouta: "Il n'y a aucun doute à ce sujet. Nous manquons de chambres d'hôtel. Il faudrait que le Château Laurier, propriété du gouvernement, et notre seul hôtel de congrès soit agrandi."

Le commissaire Pickering déclara: "Je ne sais si l'agrandissement du Château est prévu. Mais pour ma part je sais que le Lord Elgin a des plans tout faits pour s'agrandir sans changements coûteux. Il pourrait alors satisfaire aux besoins. Mais les autorités de l'hôtel ne le feront que si la clientèle normale le justifie. Actuellemen,t au cours de cet été, une moyenne de quarante chambres sont libres chaque soir. Mais dès qu'il y a une session, l'immeuble est rempli. Une addition faite à l'édifice porterait le nombre des chambres vacantes à 240, ce qui serait excessif pour une entreprise privée, fondée dans un but lucratif. Le Château, entreprise d'état, pourrait seul le faire, présentement."

Le maire Bourque déclara: "Il est probable que notre Chambre de Commerce a fait une erreur en dressant des projets de congrès national à Ottawa sans savoir s'il y avait une session ou non. Mais tout le monde commet des erreurs; on ne peut rien y faire.

Le commissaire Coulter reprend: "C'est une mauvaise affaire que de vouloir amener ici des congrès avant même d'avoir de l'espace pour recevoir les délégués. On saura qu'Ottawa n'a pas d'accommodation pour les congrès nationaux, d'un bord à l'autre du Canada."

Le commissaire Tardif fit la suggestion suivante: "Le Château Laurier pourrait accueillir les conventions et être le lieu principal des manifestations, cependant que les autres hôtels collaboreraient pour assurer un nombre suffisant de chambres aux délégués.

La discussion se termina sur la déclaration du commissaire Pickering. "Une seule solution existe présentement: l'agrandissement du Château".

L'armée des E.-U. restera à Berlin

FRANFORT, (AFP) — "Les Etats-Unis resteront à Berlin", a déclaré, hier, M. John McCloy, gouverneur militaire américain en Allemagne; celui-ci a ajouté que l'attitude américaine, quant au maintien des droits des Etats-Unis à Berlin, restait inchangée.

M. McCloy a toutefois précisé que certains services américains qui, jusqu'alors avaient fonctionné à Berlin, allaient être transférés "pour des raisons de commodité administrative", dans la région de Francfort. M. McCloy devra lui-même "partager son temps entre les deux villes, à l'instar de son prédécesseur".

Dworkin Furs

Présentant des modes préliminaires à

PRIX D'EPARGNE

Vente de fourrures d'août

Nouveau

RAT MUSQUE

mélange de vison

Attrayantes peaux joliment assorties, ressemblant au luxueux vison. Dos ample et nouvelles manches. Voilà seulement quelques-unes des caractéristiques des vedettes de 1950. Prix de vente d'août, de l'atelier à la porteuse chez Dworkin.

$344

CES FOURRURES ONT ÉDIFIÉ CETTE MAISON

Dworkin Furs

256 RUE RIDEAU

ÉPARGNES DE L'ATELIER À LA FORTUNE

Réduits

Lingerie et accessoires

Vêtements de sport pour dames

A prix réduits !

Il est difficile de concevoir de tels rabais ! De telles aubaines ! Mais voir c'est croire. Projetez maintenant de venir de BONNE HEURE jeudi matin.

BLOUSES
Rég. jusqu'à 9.95
Sheers, crêpes, manches longues et courtes et autres. Blouses du soir, séries discontinuées et quelques-unes défraîchies au comptoir. Tailles 12 à 20. Tant qu'il y en aura, chacune — 88c

ROBES DE MAISON
Rég. jusqu'à 2.50
Un bel assortiment d'attrayants imprimés et rayés. Tailles 14 à 20 et tailles fortes jusqu'à 52. Tant qu'il y en aura, jeudi, chacune — 88c

CHEMISES-T
Rég. 1.49
Chemises-T de coton rayé, dans le genre apprécié à manches capes. Tailles: petites, moyennes et fortes. Tant qu'il y en aura, chacune — 88c

VETEMENTS DE JEU
Rég. jusqu'à 3.98
Vêtements de jeu de deux pièces, de cotonnades de qualité, seersuckers, imprimés et rayons spuns. Tailles 12 à 18 seulement, dans le groupe. Tant qu'il y en aura, — 88c

ROBES DE NUIT
Rég. 3.10
Robes de nuit, en séries discontinuées, provenant de l'assortiment régulier. Tailles: petites, moyennes et fortes. Tant qu'il y en aura, chacune — 88c

BRASSIERES
Rég. jusqu'à 3.98
Séries discontinuées de marques Gothic, Wonder-Bra et Lovable. Quelques-unes sans bretelles; d'autres de nylon. Tailles 30 à 38. Tant qu'il y en aura, chacune — 88c

GAINES
Rég. jusqu'à 3.98
Gaines et gaines-culottons, dans les teintes de rose-thé et blanc. Séries discontinuées. Tailles: petites, moyennes et fortes. Réduites à — 88c

GILETS DE LIT
Rég. jusqu'à 1.89
Gilets de lit de rayonne brossée, roses et bleus. Tailles régulières seulement. Tant qu'il y en aura, jeudi, chacune, — 88c

ROBES DE MAISON
Rég. jusqu'à 3.00
Un lot assorti de chics robes de tissus imprimés. Extraordinaire aubaine. Quelques-unes ont été légèrement défraîchies au comptoir. Tailles dans le groupe, 14 à 52. Tant qu'il y en aura, jeudi — 1.88

ROBES DE TENNIS
Rég. 4.98
Robes blanches de tennis, fraîches et confortables. Genres d'une pièce. Tailles 12 à 18. Tant qu'il y en aura, jeudi, chacune — 1.88

BLOUSES
Rég. jusqu'à 4.95
Séries discontinuées. Crêpes, sheers, genre à manches longues et courtes. Quelques genres tailleurs dans l'assortiment. Tailles 12 à 20. Tant qu'il y en aura, jeudi — 1.88

CHANDAILS D'ETE
Rég. jusqu'à 2.98. Pullovers à manches capes et courtes; cardigans à manches capes. Un bel assortiment de teintes unies, tissus imprimés et rayés. Tailles: petites, moyennes et fortes. Jeudi, chacun — 1.88

COSTUMES SLACKS
Rég. 14.95
5 seulement pour solder. Costumes slacks bien confectionnés en jolies rayures grises. Tailles 12, 14 et 16. 5 seulement! Tant qu'il y en aura, jeudi, chacun — 3.88

JUMPERS
Rég. 9.95
10 seulement. Jumpers de bengaline, dans les teintes de vin, vert et bleu marine. Extraordinaire aubaine! Tailles 12, 14 et 16. Tant qu'il y en aura, jeudi, chacun. — 3.88

CORSETS ET CORSELETTES
Rég. jusqu'à 7.50! Séries discontinuées de marques bien connues telles que Nubac, D & A et Lelond. Tailles 26 à 33. Tant qu'il y en aura, jeudi — 3.88

Pas de commandes contre remboursement ou téléphoniques, s.v.p. Toutes les ventes sont définitives. Ne manquez pas de magasiner dans tout le magasin pour les nombreuses autres aubaines non annoncées. Voyez les étalages dans les vitrines.

Shaffer's LTD.

RUE RIDEAU OTTAWA

— Deux millions pour l'Imprimerie —

Cette somme sera votée à la prochaine session

Le ministère des Travaux publics demandera au Parlement d'approuver cette somme de même qu'une autre semblable pour l'immeuble des anciens combattants à Ottawa

Par Jean-Paul VANASSE

Les crédits du ministère des Travaux publics soumis au Parlement, au cours de la prochaine session, probablement en septembre, seront très élevés, apprenons-nous aujourd'hui à bonne source. En effet, pour permettre de lancer pour de bon l'Imprimerie nationale, sur le boulevard du Sacré-Coeur, à Hull, une somme de deux millions de dollars sera votée. Les députés seront appelés aussi à ratifier d'autres dépenses importantes, au chapitre des travaux publics, notamment pour l'érection de l'immeuble des anciens combattants dont l'excavation est commencée depuis quelques semaines. Quelques millions seront également nécessaires pour la poursuite de ce projet. L'honorable Alphonse Fournier, ministre des Travaux publics et député de Hull, rejoint aujourd'hui à son bureau, n'a pas voulu faire de commentaires sur nos informations. Il a dit cependant qu'il faudrait évidemment une somme très importante pour commencer la construction de l'Imprimerie nationale et pour continuer le travail entrepris, sur la rue Sparks, pour l'édifice des anciens combattants. Il n'a pas voulu mentionner de chiffres.

Interrogé sur le stade des travaux à la future Imprimerie, M. Fournier a déclaré que des avis ont été donnés à la quinzaine de familles habitant des petites maisons, dans le parc Dupuis, de quitter les lieux pour le premier septembre. Il est difficile de trouver des logis à ce temps-ci. "Nous comprenons cela, a ajouté M. Fournier. D'autre part, le gouvernement est disposé à dédommager généreusement les gens qui habitent ces maisons car nous aimerions bien voir commencer l'excavation au site de l'Imprimerie dès le début de septembre. L'entrepreneur ne demande pas mieux lui non plus que d'exécuter le travail aussitôt que possible. Du reste, les plans sont suffisamment avancés pour nous permettre de donner le contrat pour les fondations dès que le creusage sera terminé".

M. Fournier a déclaré qu'il n'avait qu'à se féliciter de la collaboration obtenue de la compagnie Jos. Pilon. Ses piles de bois seront transportées sur un terrain dont on rehausse présentement le niveau avec le produit de l'excavation pour l'immeuble des anciens combattants. Le ministre a déclaré en terminant qu'il ne négligerait rien pour hâter les travaux à l'Imprimerie.

CKCH OTTAWA-HULL

Le Droit

page 13

OTTAWA, LE MERCREDI 27 JUILLET 1949

En correctionnelle

La prison ou une médaille?...

"Je me demande si je dois vous donnenr une médaille ou la prison," disait ce matin le magistrat Glenn Strike à un inculpé qui se présentait devant le tribunal de la Cour de police.

Le magistrat se mit à songer quelques instants, regarda l'accusé puis soupira: "Non, il ne faut pas se fier aux apparences". (Il voulait peut-être dire: "Vous n'êtes pas si fou que vous en avez l'air...")

De toute façon, l'accusé était un individu de Masson, Lionel Provençal, 29 ans. On l'accusait d'avoir volé frauduleusement, le 7 juin dernier, une automobile de $900 et la somme de $200.

Voici son truc. Notre homme décide un bon matin qu'il a besoin d'argent. Il emprunt d'une maison de prêts, puis s'achète une auto. Il la vend à M. William Short, qui lui remet la somme de $200 comme payement anticipé. La compagnie de prêts, que Provençal n'a pas remboursée, enlève donc l'automobile à M. Short. Celui-ci vient de se faire duper: il n'a plus d'auto, ni de $200.

Me Raoul Mercier, procureur de la Couronne, ne put s'empêcher de dire: "Quel moyen ingénieux pour faire un "coup croche". Tous ceux qui avaient compris quelque chose à l'explication du limier Raoul Desjardins furent du même avis.

Provençal s'avoua donc coupable et la cause fue remise à vendredi.

Puisque nous sommes au coeur de l'été et que c'est la saison de la pêche, disons que l'un des plus gros poissons trouvés dans le filet, ce matin, fut Gérard Pelletier, 32 ans, 119, rue St-Jacques, Hull, condamné à 4 mois de prison pour avoir volé, le 14 juillet dernier, un porte-monnaie et divers articles d'une valeur totale de $25, appartenant à Mme Mary Atherton.

Délima Côté, 24 ans, 294, rue Lyon, venait ensuite. Notre "poissonne" a écopé d'une sentence d'un mois d'emprisonnement pour avoir volé la somme de $19, à M. Richard E. Thompson.

Joseph Bolduc, 55 ans, 114, rue Leduc, Hull, était aussi du groupe. Il a été condamné à une amende de $50 et les frais, pour avoir vendu illégalement, des billets de loterie.

L'accusé a été appréhendé hier par les officiers Gravelle et Norton, du bureau de la moralité, près du pont Chaudière. Après l'avoir conduit au poste de police, on trouva en sa possession 100 billets de loterie pour une partie de balle. (Au moins 100 de ceux qui en avaient acheté sont donc sûrs de ne pas gagner...)

Le magistrat Strike a donné à l'accusé l'alternative de purger un mois d'emprisonnement.

Chez les tout petits poissons, on comptait Saul Silverstein, 5022 rue St-Urbain, à Montréal, et Mary Stewart, d'East-Templeton, P.Q. Le premier a payé $15 et les frais pour avoir vendu à son locataire de l'ameublement sans que le prix ait été fixé antérieurement par l'évaluateur du bureau des logements. Mme Stewart a versé $10 et les frais pour avoir vendu certains articles sans permis.

M. Acheson ne veut aucune restriction au plan d'aide

WASHINGTON (AFP) — Au cours de sa conférence de presse hebdomadaire, le secrétaire d'Etat Dean Acheson a exprimé aujourd'hui avec fermeté que le Congrès ne décidera aucune réduction du programme d'assistance militaire (PAM) en ce qui concerne tant la portée de ce programme que les crédits prévus, dans le projet de loi élaboré par le département d'Etat.

Le secrétariat d'Etat a affirmé que le département d'Etat avait, en ce qui concerne le PAM, "un très bon dossier".

Répondant implicitement aux critiques formulées par les sénateurs Vandenberg et John Foster Dulles, il a souligné que le PAM constitue en fait un programme intérimaire, destiné à faire face à la situation, avant l'élaboration, par les signataires du Pacte de l'Atlantique, de plans stratégiques communs.

M. Acheson s'est attaché ensuite à apaiser la sensation créée, dans l'opinion publique américaine, par les informations de presse, selon lesquelles le département d'Etat, pour justifier le PAM devant le congrès, révélerait un rapport secret concernant la situation militaire de l'URSS et des nations satellites.

"Les informations que le département d'Etat donnera au Congrès, n'auront rien de sensationnel, ni de supersecret, a affirmé le secrétaire d'Etat.

Un journaliste ayant demandé ensuite s'il était exact, comme l'ont affirmé certaines informations américaines, que les révélations du département d'Etat établiraient que l'URSS se prépare activement à la guerre, le secrétaire a franchi cet obstacle en rétorquant, avec un sourire, que s'il répondait par l'affirmative, cela créerait une sensation, et que s'il répondait par la négative, cela créerait également une sensation.

298 cas de polio au Canada

MONTREAL (PC) — 298 Canadiens ont été frappés par la poliomvélite, cette année, mais la maladie n'a fait que quelques victimes.

Une enquête de la Presse canadienne rapporte 128 cas dans l'Ontario, 84 dans le Québec, 52 en Colombie-Britannique, 16 au Manitoba, 10 en Alberta, 5 en Saskatchewan et 3 en Nouvelle-Ecosse. Terre-Neuve et le Nouveau-Brunswick ont été exempts du terrible fléau.

La poliomyélite a fait 8 victimes en Ontario: 5 dans la région de Toronto, 2 à London et 1 à Ottawa.

Des représentants des ministères de la Santé de diverses provinces ont refusé d'établir une comparaison numérique avec l'année dernière, mais tous assurent que l'année dernière, à pareille date, il y avait eu plus de cas.

La ville de Montréal a enregistré 10 cas de poliomyélite durant la fin de semaine; ce qui porte le nombre à 45, à Montréal, pour l'année 1949. On ajoute à ce nombre 34 autres cas de maladie qui se sont déclarés en dehors de Montréal, mais qui sont soignés dans les hôpitaux de la métropole. Cinq personnes, frappées par la poliomyélite, sont soignées dans les hôpitaux de la ville de Québec; toutes viennent de villes avoisinantes.

Des autorités en la matière ne croient pas en la possibilité d'une épidémie. Ils attribuent cette recrudescence soudaine à la vague de chaleur qui déferle actuellement sur nos régions. La maladie, disent-ils, semble avoir atteint son sommet.

La poliomyélite est loin d'être à l'état épidémique

"Il y a plus de cas de poliomyélite cette année que l'an passé, à Ottawa et dans la province d'Ontario; mais cela ne signifie pas, loin de là, qu'il y ait danger d'épidémie, a déclaré ce matin le docteur J.-J. Day, chef du Bureau municipal de la santé. Il arrive parfois qu'un nombre plus élevé de cas, au début de l'été, se traduise par une baisse verticale plus tôt que d'habitude."

Le Dr Day a révélé qu'à Ottawa, il y a eu, depuis le début de l'année, 12 cas seulement, en ce qui concerne les citoyens d'Ottawa. Nos hôpitaux ont donné abri à 22 malades venant de l'extérieur. Certains de ces patients viennent d'aussi loin que de Cornwall et Morrisburg.

Dans toute la province, le nombre des victimes de la paralysie infantile s'élevait à 178, le 26 juillet. Chiffre à comparer à celui de l'an passé: 81 cas. Le nombre des décès, cette année, se chiffre à 10, pour toute la province, comparativement à 5, l'an passé. A Ottawa, il est possible qu'un décès soit attribuable à la paralysie, mais le fait n'a pas encore été vérifié.

Le Dr J.-J. Day recommande aux gens de la Capitale de ne pas s'affoler inutilement. Nous sommes loin d'être en présence d'une épidémie.

Il faut prendre la situation calmement. Le docteur Day énumère une série de précautions à prendre. Il faut premièrement éviter toute fatigue indue, ainsi que les exercices trop violents; aussi il ne faut pas manquer ses huit heures de sommeil quotidien. Sur ce point, l'hygiéniste s'adresse en partciulier aux jeunes hommes, qui sont également susceptibles de contracter la maladie.

En second lieu, tout refroidissement doit être évité, à la suite d'un bain; il faut aussi se garder de se baigner dans une eau trop froide.

Troisièmement, les mouches devraient être chassées hors des maisons, en autant que cela est possible. Ces insectes peuvent transporter le virus de la paralysie infantile.

En quatrième lieu, l'enlèvement des amygdales et des adénoïdes devrait être évité, quand c'est possible. On a remarqué une incidence plus forte chez les opérés.

Sixièmement, il est préférable de laver avec soin tous les fruits et légumes.

En septième lieu, il faut éviter de boire du lait non pasteurisé ou de l'eau douteuse, surtout quand on séjourne à la campagne.

Le docteur Day tient à souligner que les enfants ont dix fois moins de chances, en temps de grande épidémie, d'attraper la paralysie infantile que d'être victime d'un accident de la circulation. Actuellement, en évaluant la population de la province à 4,300,000, nous arrivons au résultat suivant: il y a eu un cas de paralysie infantile par 24,155 personnes, depuis le début de l'année. Il ne faut donc pas s'alarmer inutilement!

Par ailleurs, l'hygiéniste affirme que depuis plusieurs années, les médecins sont beaucoup plus sur le qui-vive, au sujet de la poliomyélite, et qu'ils font des diagnostics rapides. Cela a amené une lutte plus efficace contre la maladie. Sur les 178 cas qui se sont présentés depuis le début de l'année, 67 malades seulement ont été victimes de la paralysie partielle. Les autres sont sortis indemnes de la lutte.

Les savants du monde entier poursuivent des recherches pour découvrir un remède radical à cette maladie.

Conditions satisfaisantes à Uplands et à Rockcliffe

"Les conditions sont satisfaisantes dans les logements provisoires, à Uplands et Rockcliffe, " a déclaré le maire Bourque ce matin. Les commissaires, et le maire ont fait une tournée d'inspection aux baraques hier après-midi.

Ils ont trouvé que les logements provisoires offrent un standard plus élevé que celui qu'exigent les règlements. Non seulement la plupart des locataires sont satisfaits de leurs habitations, mais ils ne veulent même pas en partir. Leurs maisons ont toutes les commodités modernes et se trouvent au grand air, au milieu d'une belle nature.

Cette tournée d'inspection a été faite à la suite de plaintes portées par quelques personnes. Certaines prétendaient que leurs éviers ne fonctionnaient pas; mais cette prétention fut refutée par les faits, lorsqu'on fit fonctionner les éviers devant le groupe de visiteurs.

"Le tout se résume à une question de propreté personnelle", a conclu le maire.

Le juge déclare la revue obscène, mais il acquitte

Le juge A. G. McDougall vient de rejeter l'accusation d'avoir distribué dans Ottawa des revues indécentes portée contre la compagnie National News, de Toronto. Le juge a appuyé son jugement sur le fait qu'aucun témoignage n'a prouvé que l'agence était véritablement au courant du contenu de la publication.

Le juge McDougall a toutefois déclaré que la revue "Sun bathing for Health", était obscène. Par contre, il a souligné que l'accusation aurait dû être portée contre la maison de publication elle-même, non contre le distributeur local.

On sait que ces revues ont été saisies en mai dans divers magasins de la région, après une enquête par le bureau de la moralité. Elles furent saisies à la suite de plusieurs plaintes voulant que le nudisme exposé dans la publication constituait une menace, surtout pour la jeunesse.

Les témoins en furent l'officier Robert Smith, du bureau de la moralité, et deux marchands locaux, MM. Wilfrid Larocque et Cecil-Roy Clark.

Me Raoul Mercier, procureur de la Couronne, dirigeait la poursuite, tandis que Me M. Brown, représentait la compagnie accusée.

M. et Mme Simon Grenier célébreront lundi le cinquantième anniversaire de leur mariage. Les fêtes de cet imposant jubilé commenceront par la messe anniversaire, à la basilique.

Les $2,783 laissés dans une boîte n'y sont plus; enquête

La police de Nepean détient actuellement une personne en rapport avec un vol de $2,783, commis au chalet de Mme Juliette Riendeau sur le chemin du Canal, comté de Carleton.

L'argent se trouvait dans une boîte de métal et c'est lundi que Mme Riendeau s'aperçut que l'argent avait disparu. La police fut avertie immédiatement et ce matin une plainte, dont on n'a pas voulu révéler la nature, était portée contre un individu dont le nom n'a pas encore été révélé.

La police de Nepean a déclaré que cette personne était détenue pour être interrogée. Il n'est toutefois pas questions de vol avec effraction ce qui laisserait croire que l'auteur du vol serait une personne qui avait accès au chalet de Mme Riendeau.

Collège permanent construit d'ici 2 ans à Cornwall

CORNWALL, Ont. (DCN)—Jusqu'à date, 50 étudiants se sont inscrits dans les régistres du collège Classique de Cornwall. Ce collège ouvrira ses portes pour la première fois en septembre. C'est ce qu'a annoncé le R.P. J. J. Downs, c.s.v., directeur du collège.

Les quartiers temporaires du collège sont situés à 22, rue Lawrence. Là, on est à convertir une grande maison en un logis convenable pour les différentes classes et pour les chambres des quatre Pères.

Pour l'année 1949-1950, les classes de 9e et 10e années seulement seront enseignées. Plus tard, des cours plus avancés seront enseignés.

La date de l'ouverture du collège sera annoncée plus tard. Ce collège a pour but de donner tout le cours des arts. Il sera affilié à l'Université d'Ottawa.

Aussitôt que les conditions le permettront, les Clercs St-Viateur feront construire un collège permanent. Ils espèrent réaliser ce projet dans deux ans.

Le Père Downs s'est dit très heureux de la chaleureuse réception qu'il a reçue à Cornwall, et il est certain que ce collège aidera à compléter l'éducation, surtout de ceux qui tendent à une profession quelconque ou à la vie religieuse.

Le Père Downs était du collège de Rigaud. Jusqu'à date deux autres professeurs furent nommés. Ce sont les Pères Jérôme Rozon et Griffin.

Le R.P. Downs, chapelain dans le C.A.R.C. durant la dernière guerre, a fait deux ans de service outre-mer. Il demeura 27 ans au collège de Rigaud, étant durant 20 ans membre de la faculté. Il fit ses études au séminaire de Joliette. Il est natif de Ste-Marthe, Qué.

Une première leçon finit dans le fossé

Mme F. Blondeau, 155, rue Harvey, a été légèrement blessée, vers 8h.45, hier soir, alors que l'automobile qu'elle apprenait à conduire prit le fossé et capota sans dessus dessous.

Mme Blondeau souffre de contusions à la jambe. Au moment de l'accident qui s'est produit à un mille à l'ouest de Bell's Corner, sur la route numéro 15, elle était accompagnée de M. Gilbert Orange qui lui montrait à conduire sa voiture. Ce dernier s'en est tiré indemne.

Selon la police qui a fait enquête Mme Blondeau voulait tourner sa voiture et une des roues s'engagea dans un trou, sur le bord de la route, et fut cause du capotement.

La voiture a été légèrement endommagée.

Nécrologie

M. H. Groulx

M. Herménégilde Groulx, âgé de 74 ans, est décédé mardi à sa demeure, 375, rue Montfort, Eastview, après une longue maladie

Né à Ottawa, le 9 mars 1875, il était le fils de feu Joseph Groulx et Joséphine Mantha. Il demeurait à Eastview depuis 42 ans. Pendant 30 ans, M. Groulx avait été ingénieur stationnaire pour le service civil. Il avait pris sa retraite il y a 7 ans.

A Ottawa, il épousait il y a 51 ans, Bernadette Lauzon, qui lui survit. Paroissien de l'église Notre-Dame-de-Lourdes, il faisait partie de la ligue du Sacré-Coeur, de la société St-Jean-Baptiste et de l'Union St-Joseph.

Lui survivent, outre son épouse, quatre fils: Germain et Marcel, d'Eastview, Léo-Paul, de Rouyn Qué., et Aurèle, de Cyrville; deux filles: Mme Napoléon Groulx (Gilberte) et Mme Pierre-Amédée Quesnel (Régina), d'Eastview; deux soeurs: Mme Henri Lanthier et Mlle Valéda Groulx, d'Ottawa.

Les funérailles auront lieu vendredi à 7h. 30, des salons Gauthier, 259, rue St-Patrice, pour l'église N.-D.-de-Lourdes. Le service sera chanté à 8 heures. L'inhumation se fera au cimetière Notre-Dame.

Une Québecoise expose à Toronto

TORONTO (PC) — Une Québecoise, qui n'est jamais allée à l'Exposition nationale de Toronto, a décidé d'y exposer cette année plusieurs articles faits à la main.

En effet, Mme Omer Lacasse, de Granby, a envoyé à l'Exposition 55 articles, dont des chandails, des gants, des robes, des tapis et des taies d'oreillers. Elle espère remporter des prix et songe à utiliser l'argent qu'elle pourrait gagner pour visiter l'Exposition l'an prochain.

M. A. GORDON BALL, de la division d'économie agricole à Ottawa, anciennement de North Gower, est l'un des sept gagnants de bourses du Agricultural Institute of Canada, dont les noms ont été communiqués aux journaux aujourd'hui.

Vaste entrepôt sur la rue Young

Un vaste entrepôt sera érigé, rue Young, entre Champagne et Preston. L'immeuble occupera une bonne partie du quadrilatère. Ses dimensions: 150 par 99.6 pieds. La base sera de béton et les murs, de blocs de ciment. La construction sera faite par le propriétaire lui-même, M. C.D. Johanson. L'immeuble est évalué à $43,000.

Député travailliste exclu de son parti

LONDRES (AFP) — Un autre député travailliste vient d'être exclu de son parti, par une décision que l'exécutif a prise aujourd'hui.

Il s'agit de M. Hutchinson, qui a été élu pour la première fois, en 1945, à Manchester, et a suivi depuis lors la politique de M. Zilliacus. M. Hutchinson a voté contre la ratification du Pacte de l'Atlantique. D'autre part, la circonscription de M. Hutchinson a été supprimée par un nouveau découpage prévu pour la prochaine consultation électorale.

M. Hutchinson est âgé de 45 ans et journaliste de profession.

Jean Bénard . . .

(Suite de la première page)

rendirent sur les lieux et en quelques instants Lehey avait réussi à repêcher le cadavre qui n'avait été submergé qu'une dizaine de minutes.

Pendant que les recherches se poursuivaient, on avait averti le poste des incendies afin que le camion des soins d'urgence soit envoyé sur les lieux. Ce camion avait atteint le pont Cummings lorsque le corps fut repêché. Les pompiers commencèrent immédiatement la respiration artificielle, sous la direction du Dr J. Titley, d'Eastview, qu'on avait fait venir.

La noyade, suivie de l'arrivée du camion des pompiers, a attiré une grande foule de piétons et d'automobilistes au pont Cummings et il fut impossible d'y circuler jusqu'à ce que la police vienne rétablir l'ordre.

Le R.P. Edmond Ducharme se rendit également au pont Cummings et donna l'absolution.

Quirino viendra aux Etats-Unis

WASHINGTON (AFP) — La maison Blanche annonce, aujourd'hui, que le président de la république des Philippines, M. Quirino, rendra visite au président des Etats-Unis, M. Truman, le 8 août prochain.

Les E.-U. bâtiront un hôpital dans un village canadien

ST-LAWRENCE (Terre-Neuve) (PC) — Les Etats-Unis songent à construire un hôpital à St-Lawrence. Le président Roosevelt en avait tout d'abord eu l'idée, en 1942, à la suite d'une nuit tragique au cours de laquelle 104 Américains perdirent la vie, lorsque les destroyers Pollux et Truxton échouèrent sur les rochers. Malgré la tempête, les villageois unirent leurs efforts pour sauver 600 survivants.

Pour les 1,500 villageois de St-Lawrence, la construction d'un hôpital serait "comme un bienfait du ciel".

Il y a quelque temps, M. A.A. Gioannini, un propriétaire de magasin, écrivit au secrétaire d'Etat pour lui demander ce que les Etats-Unis avaient l'intention de faire. Il se peut que l'hôpital porte le nom de Roosevelt.

Les midinettes de Paris sont en grève

PARIS (AFP) — La grève générale des ouvriers de la haute couture a fait subitement tomber, dans les grandes maisons de couture parisienne, la fièvre traditionnelle qui précède les présentations de collections.

Tous les grands couturiers, chez qui une animation fébrile atteignait, depuis quelques jours, son paroxysme, semblent subitement frappés de léthargie. Les "midinettes", que l'on imagine difficilement dans un mouvement syndical, se croisent les bras dans leurs ateliers, et l'atmosphère de luxe qui les entoure généralement, s'estompe maintenant pour faire place à l'envers d'un décor où les difficultés quotidiennes de la vie de ces petites ouvrières prennent une place de premier plan.

Directeurs et directrices sont assez désemparés: "Nous ne pouvons pas céder à ces revendications, disent-ils en général, car elles équivaudraient à une augmentation d'environ cinq mille francs ($17) par robe. La situation de notre profession n'en demeure pas moins critique, car presque toutes les maisons de couture devaient présenter leurs collections dans le courant de la semaine prochaine.'

Cornwall n'aura plus de trams

CORNWALL, Ont. (PC) — Les tramways sont déjà passés à l'histoire, à Cornwall. Après avoir été 53 ans au service de la population, les tramways cèdent la place aux trolleybus. Les voitures serviront désormais à grossir les tas de ferrailles. Le nouveau système a été inauguré sur une petite échelle, le 8 juin; mais aujourd'hui, le trolleybus a définitivement supplanté le tram.

Etat d'urgence en Australie

MELBOURNE (Australie) — (Reuter) — Le gouvernement de Victoria a déclaré un état d'urgence dans tout le pays, relativement au transport terrestre et maritime, au combustible, à l'électricité et à l'énergie.

Ce geste a fait suite à l'ordre de M. W. Bird, secrétaire de l'Union des marins, de cesser le travail sur les remorqueurs. M. Bird a également demandé aux marins de faire la grève et les a convoqués en séance pour demain.

Par la proclamation de l'état d'urgence, le gouvernement a le pouvoir d'ordonner aux grévistes de retourner au travail, seulement à la mine de Victoria, à Wonthaggi.

La même proclamation impose une amende de $2,300 aux autorités de l'Union des marins et de 50 livres aux marins qui décideront de faire la grève, demain, sans avoir voté au préalable.

Un porte-parole de l'Union des marins de Victoria a déclaré aujourd'hui qu'on avait ordonné aux équipages des remorqueurs de quitter leur poste à la suite "d'intimidation" de la part de la police, qui avait interrogé quelques marins.

Le gouvernement de Victoria a imposé un état d'urgence limité, le 15 juillet, afin de permettre aux volontaires d'obtenir du travail en déchargeant un navire, inscrit sur la "liste noire" par les marins australiens.

Moscou refuse de mener une enquête

LONDRES (AFP) — "Le gouvernement a refusé, au cours de la dernière session du Conseil économique et social, à Genève, d'accepter les termes de la résolution votée à propos des camps de travail soviétiques, et en particulier ceux qui portaient sur une enquête à faire sur place", a déclaré, en réponse à une question posée aux Communes britanniques, M. McNeil, ministre d'Etat. M. McNeil a ajouté: "Ce refus persistant de la Russie incitera l'opinion à en tirer des conclusions regrettables. Même ceux qui cherchent désespérément à agir amicalement envers la Russie ne peuvent faire autrement que de conclure qu'elle a quelque chose à cacher."

De fausses rumeurs chassent les touristes

Des touristes américains ont rebroussé chemin sur la route d'Ottawa, annonce-t-on de Brockville. Des fausses rumeurs circulent à cet endroit. "Une épidémie infantile à Ottawa!" crie-t-on . . .

Le secrétaire du Bureau de la publicité de la ville d'Ottawa, M. G. Geldert, tient à rétablir les faits. Il n'y a présentement à Ottawa que cinq cas de paralysie infantile et il n'y en a eu que 12 depuis le début de l'année. L'épidémie n'existe pas présentement ni même le danger d'épidémie.

M. Geldert annonce qu'il prendra les mesures nécessaires pour étouffer cette rumeur, susceptible de faire du tort au tourisme, dans la région d'Ottawa.

Les eaux polluées de la rivière Mattawa et de l'Outaouais ont apparemment été la cause de l'épidémie de dysenterie qui a entraîné la mort de 12 enfants, à Mattawa, Ont. Ci-haut, Alice Baptiste, 7 ans, tire de l'eau d'un puits, comme il y en a plusieurs dans le district, sur les bords de l'Outaouais. Mercredi dernier, son jeune frère a été enseveli après avoir succombé à la maladie.

(Photo PC)

Lutte intense du Kominform contre l'Eglise polonaise

PARIS (AFP) — Des décisions auraient été prises pour l'intensification de la lutte contre l'Eglise catholique en Pologne au cours de la dernière réunion du Kominform en Silésie. C'est ce qu'annonce *Radio-Vatican*, d'après l'agence de presse intercatholique. Des instructions auraient été adressées à ce sujet, par l'intermédiaire du Politburo polonais, aux autorités communistes locales et à la Sécurité publique gouvernementale.

Le programme, approuvé au cours de la réunion du Kominform, comprendrait quatre points:

1.—Créer une Eglise du peuple polonais;

2.—Obtenir une déclaration de la part des prêtres disposés à soutenir l'initiative tendant à former une Eglise populaire;

3.—Exercer une pression matérielle et confisquer ce qui reste de la propriété de l'Eglise en Pologne;

4.—Contrôler d'une façon sévère toutes les écoles, y compris les séminaires religieux et les noviciats.

Réparation de la route Senneterre-Mont-Laurier

QUEBEC (PC) — Le ministère de la Voirie dévoilera, d'ici quelques jours, ses plans de réparation d'une partie de la route Mont-Laurier-Senneterre, où plusieurs éboulis se sont produits récemment.

La route, principale voie entre Montréal et le Nord-Ouest du Québec, a été endommagée, sur une distance de 10 milles, par des inondations.

Depuis dix-neuf jours, les ingénieurs du ministère font le relevé des dommages et soumettront prochainement leur rapport.

Les plans du ministère seront peut-être connus vers la fin de la semaine.

Alexander reçoit les drapeaux du roi

LONDRES (PC) — Au cours d'une cérémonie qui s'est déroulée dans le jardin du palais de Buckingham, Sa Majesté le roi a procédé à la remise de nouveaux drapeaux au 1er bataillon de la Garde irlandaise.

Le gouverneur général du Canada, le vicomte Alexander, s'était rendu à Londres par avion, pour prendre la tête du bataillon, dont il est colonel.

Le roi, colonel en chef du régiment, a passé les troupes en revue et a assisté à la bénédiction des drapeaux, faite par Mgr J. M. Clarke, aumônier catholique.

Nouveau poste de la Gendarmerie royale

La Gendarmerie royale du Canada est en train d'établir un nouveau poste à Spence Bay, dans l'Arctique, non loin de l'île King William, a déclaré aujourd'hui le commissaire S.-T. Wood.

Ce poste, qui partagera la solitude d'un nouveau relais de la compagnie de la Baie d'Hudson, sera situé dans la région générale de l'océan arctique, où l'on a retrouvé les squelettes de quelques-uns des membres de l'expédition de 1859 de Sir John Franklin.

Le commissaire a nié des rumeurs voulant que les officiers du nouveau poste partent à la recherche du corps de cet explorateur britannique, dont l'expédition a disparu en 1845, alors qu'elle cherchait le passage du nord-ouest.

L'établissement sera fait par l'inspecteur adjoint Henry-A. Larsen, capitaine du navire "St-Roch" de la patrouille de l'Arctique de la Gendarmerie royale.

On découvre un cadavre à Toronto

TORONTO (PC) — On a trouvé ce matin, sur une plage de l'est de Toronto, le corps d'un homme identifié comme étant Leonard Hearn, de Toronto, garçon de table à l'emploi d'une compagnie de chemin de fer. Selon la police, il a été frappé à la tête et au corps, puis dissimulé sous un trottoir.

Deux hommes et une femme, disant venir de Montréal, ont fait la macabre découverte; ils furent conduits aux quartiers généraux pour être interrogés.

Cette découverte occasionne la plus grande enquête qui ait eu lieu à Toronto depuis 1945.

Nécrologie

Mme Cléophas Trudel

Mme Cléophas Trudel (Florida Lavigne), de Cyrville, est décédée subitement dans un hôpital local, mercredi, à l'âge de 62 ans.

Fille de feu Hyacinthe Lavigne et Eulalie Beaudoin, elle était née à Cyrville, le 8 février 1887. Elle s'était mariée à Cyrville, il y a 45 ans, à Cléophas Trudel, qui lui survit.

Elle laisse aussi pour pleurer sa perte, un fils, Ernest, de Cyrville; deux filles: Mme Léo McCauley (Florida) et Mme Emile Côté (Marie-Jeanne), de Cyrville; deux frères: Georges Lavigne, d'Ottawa et Hormidas Lavigne, de St-Jérôme, Qué.; une soeur, Mme Alfred Charette, d'Ottawa et 19 petits-enfants.

La dépouille mortelle est exposée aux salons Gauthier, 259, rue St-Patrice. Le service sera chanté vendredi matin, à 9h., en l'église N.-D.-de-Lourdes de Cyrville. Le départ du cortège funèbre aura lieu à 8h. 30. L'inhumation se fera au cimetière Notre-Dame.

Voyage de la Survivance

M. Esdras Terrien, délégué de l'Association d'Education, jette un regard rétrospectif sur cette randonnée en Nouvelle-Angleterre et en Acadie

M. Esdras Terrien est revenu enchanté du grand voyage de la survivance fait récemment en Nouvelle-Angleterre et en Acadie. De passage à nos bureaux, il a bien voulu répondre à quelques questions et nous permettre ainsi de transmettre à nos lecteurs quelques-unes des excellentes impressions que lui a laissées ce mémorable voyage.

Voici le résultat de notre intéressante interview:

Vous désiriez faire le voyage?

Quel Canadien français n'aurait pas pensé des mois d'avance à un voyage en Nouvelle-Angleterre et en Acadie, qui pour revoir des lieux déjà connus, qui pour visiter des parents et amis attendant depuis longtemps cette visite, qui enfin pour voyager, même en vitesse, dans ce beau pays où ont vécu et vivent des millions de Canadiens français, devenus Franco-Américains, qui ont gardé jusqu'à présent la foi, la langue, les traditions apportées de la vieille province de Québec, ont peuplé des villes dont plusieurs des nôtres sont maires et conseillers municipaux, ont bâti de magnifiques églises, d'immenses maisons d'enseignement, organisé des ecoles paroissiales et autres cercles où se continue la vie apportée du Canada! Depuis un siècle que les Canadiens français ont commencé à émigrer dans cette partie des Etats-Unis, il fallait aller voir quels changements s'étaient opérés dans leur bien-être, leur mode de vie, leur mentalité. Et quelle plus belle occasion que de faire un voyage en groupe, où toutes les conditions du voyage sont déjà arrangées, où les gens nous attendent avec impatience et sont prêts à nous ouvrir leur coeur?

Avez-vous été bien reçus?

Oui, magnifiquement. Débarqués à Manchester pour y coucher, cette ville qui possède peut-être le plus de Franco-Américains aux Etats-Unis, qui a été l'une des premières à avoir son "petit Canada", après la guerre de sécession, où tant de vieilles familles québécoises ont eu des membres s'y étant rendus pour obtenir quelques revenus que le Québec ne pouvait alors leur fournir, des Franco-Américains prospères, avec maire et conseillers municipaux nous recevaient à un superbe et copieux banquet. Discours, chant et musique, visite des bureaux de l'Association Canado-Américaine, qui faisait les frais de la soirée.

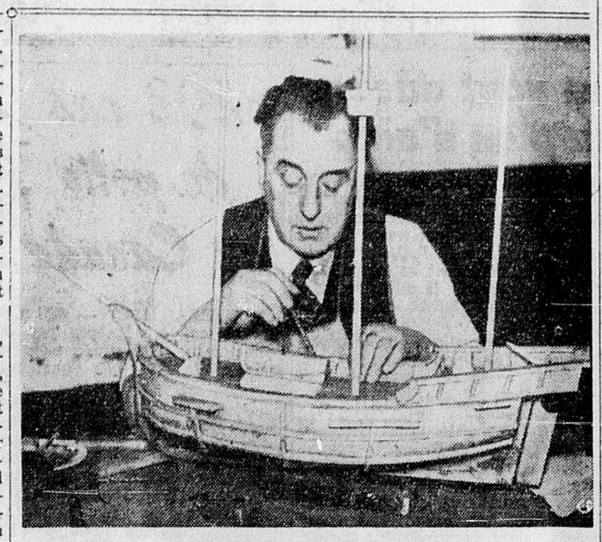
Le lendemain, journée bien employée: visite de Nashua, où le maire, un Franco-Américain de vieille souche, dont le nom m'échappe, nous reçut avec une adresse et donna à notre président les clefs de sa ville. Dans la même matinée nous parcourions les corridors de l'Académie de la Présentation d'Hudson, où les bonnes Soeurs pleuraient de joie en parlant français et chantant nos chansons avec nous. Grand dîner à Lowell, ville des Oblats de Marie Immaculée, dont les membres ont peut-être été les premiers prêtres à suivre nos émigrants québécois, avant 1850. L'atmosphère patriotique se réchauffait à mesure que nous avancions. Nos hôtes nous saluaient avec des sentiments chaleureux et touchants. Un des voyageurs, désigné par l'abbé Gosselin, l'organisateur du voyage, répondait de son mieux à ces épanchements fraternels. Et cette vie dura jusqu'au cinquième jour, le lundi à 5 heures de l'après-midi, alors que nous prenions le bateau pour l'Acadie. Voici les endroits visités: Leominster, arrêt et réception, et Worcester. En y arrivant, réception au collège classique de l'Assomption, ainsi qu'à la salle Franchère et banquet par la Fédération des Sociétés Franco-Américaines et coucher. Southbridge, avec dîner. Woonsocket, où l'Union Saint-Jean-Baptiste d'Amérique ne voulut pas se laisser dépasser dans une copieuse et grandiose réception. Central Falls, avec réception au Foyer Franco-Américain, et coucher à Providence.

Dimanche, messe à Fall River, dite par un prêtre visiteur français de Paris, l'abbé de Lattre, salut par le R. P. Landry, curé de la paroisse de Sainte-Anne, et grand banquet à la salle paroissiale. Discours et réponse. Souper à New Bedford et coucher à Boston. Banquet à 1 heure, à l'hôtel Vendôme, sous les auspices du Comité d'Orientation Franco-Américaine. Visite panoramique de la ville et départ pour la Nouvelle-Ecosse, pays d'Evangéline.

Quelles impressions rapportez-vous des Franco-Américains?

Elles sont assez difficiles à préciser. Réceptions cordiales et généreuses, mais faites surtout par des sociétés, mutuelles et autres, ce qui ne nous a pas permis de prendre contact réel avec le peuple: le temps à cette fin nous a manqué également. Tous ceux que nous avons rencontrés parlaient bien le français, parfois avec un léger accent américain, mais on nous dit que la jeune génération utilise surtout la langue anglaise dans ses rencontres commerciales et sociales, et même les enfants d'écoles en récréation. Tant que la province de Québec leur a fourni un bon contingent d'émigrants, ces derniers alimentaient là-bas les traditions françaises. L'émigration arrêtée, nos frères viennent d'organiser le Comité d'Orientation Franco-Américaine, pour voir aux moyens de continuer la survivance des nôtres en Nouvelle-Angleterre, avec leur foi, langue et traditions.

Mardi matin, le 12, nous débarquions à Yarmouth, vers 8 heures, après une nuit calme sur l'Atlantique. Déjeuner au Lakeside Inn, où plusieurs voyageurs, qui n'avaient pu souper la veille, à cause du mal de mer, reprirent à table le temps perdu. Quel changement s'était opéré pour nous dans si peu de temps. Nous avions quitté un pays riche, industrialisé et densement peuplé pour trouver une terre étendue, renfermant peu de monde, mais encore des frères par le sang. Cette journée fut bien remplie: deux gentilles réceptions fraternelles, une chez M. membre du Comité de la Survivance, et l'autre chez le docteur Leblanc, qui fit largement les choses, comme M. d'Entremont l'avait fait d'ailleurs.



Lorsque M. Ernest Maunder, un tailleur de St-Jean, Terre-Neuve, âgé de 58 ans, construisit un modèle du Matthew, le navire dont se servit Jean Cabot pour atteindre le Nouveau Monde, il ignorait que ce modèle allait constituer la base photographique du dessin qui servit au timbre et à la pièce de monnaie commémorant l'entrée de Terre-Neuve dans la Confédération canadienne. On voit ci-haut Maunder et son modèle. (Photo PC)

Dîner à Pubnico-ouest, au milieu des Acadiens, où s'entremêlaient aux discours les chants, l'hymne national, l'Ave Maris stella, le chant d'Evangéline, si mélancoliquement touchant sur les lèvres des jeunes Acadiennes. Discours par le président, le Dr Leblanc, qui nous donne une véritable et patriotique adresse, faisant l'historique de la vie acadienne. Paroles de bienvenue du curé Leblanc, nous ouvrant son coeur au nom de tous. Encore du chant, Evangéline, le chant des pêcheurs. Intercalons ici un hommage délicat à M. Omer Héroux. M. l'abbé Gosselin, tout en remerciant les Acadiens, parle avec sentiment de celui qui, bien que n'ayant pas fait les voyages organisés en Acadie, est probablement de tous les journalistes du pays celui qui a le plus écrit sur les Acadiens. Et il demande de télégraphier à M. Omer Héroux le salut des voyageurs et Acadiens réunis.

M. l'abbé Verret, curé de Plymouth, prend la parole au nom du Comité de la Survivance, dont il est un des vice-présidents, et parle des boursiers. "Nous ne sommes pas venus ici, dit-il, pour pleurer, mais pour rire et nous réjouir de votre reconquête, comme l'a si bien dit le Dr Leblanc. Je vous apporte aussi le salut de tous les Franco-Américains, et surtout des Acadiens des Etats-Unis." Paroles éloquentes de remerciements et d'union de tous les Français envers les Acadiens.

Il y eut collation à l'hôtel Sainte-Marie, offerte par les boursières de la Survivance; souper à la Pointe-de-l'Eglise et réception au Collège Sainte-Anne, présidée par M. Como. Le supérieur Haché donne une adresse, expliquant la survivance française dans les dizaines de paroisses environnantes. A la suite de Mlle Massie, qui a des paroles heureuses et éloquentes au nom des institutrices, M. l'abbé Gosselin fait un discours vibrant et enlevant, pour expliquer la fondation des bourses, leur fonctionnement et leurs espoirs. Bourses fondées par François Comeau. Il y a ici danses de folklore, dirigées par Mlle Bégin de Québec. Mlle Daigneault, une des anciennes boursières, au nom de la jeunesse étudiante, présente le salut et les remerciements au Comité de la Survivance. Nous venions de vivre une soirée des plus touchantes et inoubliable.

Le lendemain, le 13, nous visitions Annapolis Royal, dont on a fait un musée pratiquement anglais, où l'on semble avoir tout fait pour rehausser la conquête de cette partie du pays par les Anglais. Tableaux, portraits, etc. Jusqu'aux guides qui ne parlent pas un mot de français. Il serait si facile pourtant d'avoir des employés bilingues pour expliquer des souvenirs assez mêlés. Il en est de même pour l'habitation de Champlain, reconstruite à Lower Granville, où les guides ne semblent pas comprendre le langage du héros de cette demeure. Il ne doit pas y avoir que des touristes anglophones qui visitent ces lieux. Nous ne sommes pas chez le poète Longfellow, où l'on comprend que l'anglais doive primer.

La visite à Grand Pré, l'un des principaux buts de notre voyage, a été un peu gâchée par une panne de l'autobus supplémentaire des Acadiens qui nous accompagnaient depuis une couple de jours, et par une pluie abondante de l'après-midi, peu accommodante pour la visite des églises et autres arrêts. La bruine fine à Grand Pré a nui à la pose des photographies et l'obscurité nous a empêchés de tout voir dans le musée, qu'est devenue la chapelle de Grand Pré. Quand il y a messe, elle se dit sur les marches de cette église. On semble vouloir rassembler dans cette chapelle tous les souvenirs et reliques du temps de la déportation. Qu'en pensent les Acadiens d'aujourd'hui? La statue d'Evangéline est peut-être ce qu'il y a de plus touchant et de plus évocateur. Au bord de la route, elle commande toute la place. Le C. P. R. a dû dépenser beaucoup pour embellir ces terrains.

Le 14, départ de Kentville pour Digby, où il y eut dîner. Le bateau nous traversa la Baie de FUNDY et nous débarqua à SAINT-JEAN, où le train nous happa pour nous conduire à Montréal, le lendemain midi.

MORALE — Honni les prophètes de malheur! M. Sanssouci, à Worcester, avec une éloquence peu ordinaire, maugréait contre eux: il y a 25 ans, disait-il, la même chose a été réfutée, qu'il n'y aurait plus de français dans quelques années. Dans les diocèses à direction religieuse anglophone de nos provinces anglaises, nous éprouvons les mêmes difficultés que les Franco-Américains pour conserver notre langue et notre foi, et beaucoup de nos jeunes dans ces endroits ont les mêmes penchants à s'angliciser que ceux des Etats-Unis. A Lowell, M. Clément préconisait une thèse qui aurait beaucoup de bon: encourager pour les choses nationales la fédération de tous les Franco-Américains au lieu des Mutuelles seulement. Ces dernières ont jusqu'à présent gardé le dépôt, c'est maintenant au tour de la fédération de venir à leur aide et d'unir les efforts de toute la race.

Le Père Moquin, au collège de l'Assomption de Worcester: "Nous avons le même idéal, et tout à gagner à des contacts plus profonds. L'ensemble du peuple canadien-français peut gagner dans la compréhension des difficultés. Il faudrait plus qu'une visite, qui profiterait à vous-mêmes, et aux autres qui vacillent actuellement. **Les professeurs seuls ne peuvent réussir, il faut l'appui des foyers. Cet appui jaillira de votre visite.**

Quant aux Acadiens des Provinces Maritimes, personne n'a de crainte pour leur survivance. Ils ont cela dans le sang et ils en ont donné des preuves. Ils désirent, toutefois, être visités plus souvent. Au revoir, à l'an prochain.

Alphonse Besner perd une grange

M. Alphonse Besner, fermier de Lancaster, village situé à dix milles au sud-oust d'Alexandria, a perdu, hier soir, sa grange et toute sa récolte de foin, dans un incendie désastreux qui aurait été causé par une combustion spontanée.

Les dommages s'élèvent à près de $10,000 et seulement une partie des pertes est couverte par les assurances.

Des étincelles se propagèrent à la broussaile; mais des équipes de pompiers volontaires, qui tentèrent vainement de sauver la grange et son contenu, purent maîtriser les flammes et éviter une conflagration.

Les gens d'Alexandria purent observer les lueurs de l'incendie, pendant plus d'une heure et demie. La demeure de M. A. Besner ne fut pas atteinte par les flammes.

Est-Ce Que L'Indigestion Vous Frappe Plus Bas Que La Ceinture?

Donnez au "28" négligés le genre d'aide qui vous donne l'erre d'aller

Plus de la moitié de votre digestion se fait en dessous de la ceinture—dans les 28 pieds de vos intestins. Aussi quand vous êtes atteint d'indigestion, employez un remède qui aide la digestion dans l'estomac ET en dessous de la ceinture.

Ce dont vous pouvez avoir besoin ce sont les Petites Pilules Carter pour le Foie pour donner l'aide nécessaire aux "28 pieds oubliés" d'intestins.

Prenez une Petite Pilule Carter pour le Foie avant et après chaque repas. Prenez-les suivant les instructions. Elles peuvent aider à créer un apport plus grand des trois principaux sucs digestifs dans votre estomac ET vos intestins—elles vous aident à digérer d'une façon naturelle ce que vous mangez.

Alors la plupart des gens obtiennent le soulagement qui vous fait vous mieux sentir de la tête aux pieds. Assurez-vous d'obtenir les authentiques Petites Pilules Carter pour le Foie chez votre pharmacien—35c.

UN TEINT BRONZÉ SANS BRÛLURES!

—employez **SUNBRELLA**

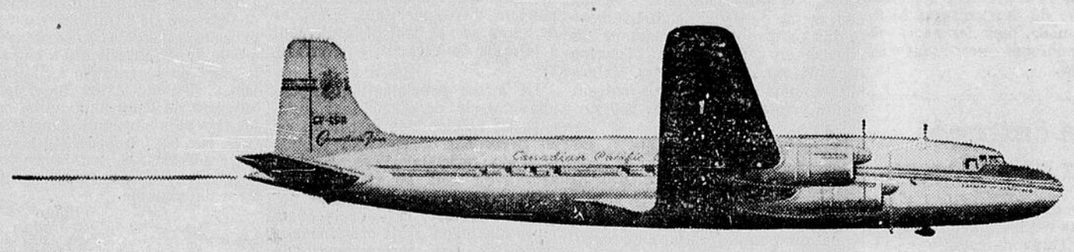
S'applique facilement. Ni grasse ni collante. Sèche rapidement. Ne tache aucun tissu.

30¢ 75¢

LOTION SUNBRELLA

POUR LES BAINS DE SOLEIL

TRAVERSEZ LE PACIFIQUE EN AVION



avec le confort du Pacifique Canadien

Vous dormez à terre la nuit! Vous voyagez dans les airs le jour!

Une idée nouvelle dans les voyages en avion

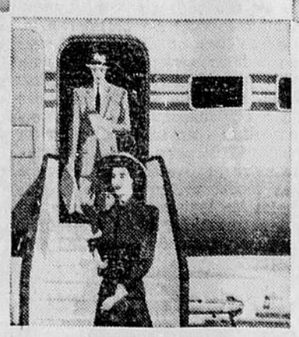
Rendez-vous en Australie par un avion des Canadian Pacific Air Lines. Départ de Vancouver via Honolulu, Fidji. Correspondance à Fidji pour la Nouvelle-Zélande. Dans les airs, le Pacifique Canadien vous offre la rapidité du vol, plus le service et l'atmosphère d'hospitalité qui lui ont valu la réputation d'être le système de transport le plus accueillant au monde!

Confort à terre la nuit!

Vous jouissez du confort d'un bon lit à terre la nuit, à Honolulu et à Fidji, avec *chambre et repas sans frais additionnels!* Dans les avions du Pacifique Canadien, vous voyagez à votre aise et vous arrivez à destination reposé, délassé. Le Pacifique Canadien est le premier à avoir réalisé pareil équilibre entre le voyage par air et par terre!

Confort dans les airs le jour!

Les fauteuils inclinables "Loungaire" sont moëlleux et confortables, soit pour causer, lire ou sommeiller. Les hôtesses sont charmantes, courtoises et empressées à veiller à votre confort. Vous retrouvez dans les airs le genre de service pour lequel le Pacifique Canadien est depuis longtemps renommé sur terre et sur mer!



Puissants "Empresses" à 4 moteurs

Vous volez au-dessus de l'océan Pacifique dans des avions construits au Canada, mus par quatre moteurs Rolls Royce Marlin, munis de la cabine sous pression et pilotés par des équipages canadiens expérimentés. Le Pacifique Canadien fait de l'envolée un voyage d'agrément pour vous! Vous pouvez vous reposer mieux ... admirer les sites et les beautés naturelles ... et il ne vous en coûte pas plus que le prix ordinaire du transport par avion.

Plus tard cette année, le Pacifique Canadien inaugurera un autre service transpacifique par avion entre le Canada et l'Extrême-Orient.

Canadian Pacific AIR LINES

Renseignements et location de places de tout bureau du Pacifique Canadien ou de votre propre agence de voyages.

"LES AILES DE LA PLUS VASTE ORGANISATION DE TRANSPORT AU MONDE"

AUBAINES JEUDI CHEZ OGILVY

Solde de COSTUMES, MANTEAUX COURTS ET MANTEAUX DE PRINTEMPS

Epargnez de $5 à $20 sur chaque vêtement.

Près de 100 costumes se vendant **22.50 à 59.95**

De gabardine, charmeen, Glen à carreaux, Pick'n'Pick, twill de laine.

Une variété de couleurs pastelles ou foncées, de quadrillés, plaids et gris, en tailles d'adolescentes, demi-points de dames et demoiselles.

Près de 60 manteaux courts se vendant **14.95 à 39.95**

Suèdes tout laine, twills, gabardines et crêpes. Quelques cordés de soie Ottoman, noirs et marine dans le lot. Blancs, couleurs pastelles ou foncées, noirs et marine.

Manteaux de printemps se vendant **29.95 à 49.95**

Ajustés ou à dos ample dans toutes les teintes populaires. Quelques manteaux noirs et marine. Une épargne importante sur ces vêtements de qualité.

Manteaux et costumes, au deuxième étage

Solde de ROBES D'ÉTÉ

Quatre grands groupes de ventes $8 $10 $12 $15

Epargne de $3 à $6 sur chaque robe

A peu près 1,000 robes dans cette collection. Tous les genres populaires de cette saison, venant de manufacturiers renommés. De coton, spun, rayonne, jersey, shantung, toile, toile boucher, et de tissu importé. Tailles d'adolescentes et demi-points pour dames et demoiselles. Blanches, pastelles, foncées et noires. Quadrillées, plaids, rayées et imprimées, d'une grande variété. Achetez dès maintenant pour l'an prochain.

Solde VÊTEMENTS DE SPORT D'ÉTÉ"

Costumes de bain de jersey pour dames

Une alléchante épargne sur un des genres les plus coquets pour le bain, cette saison. Style classique avec jupette, en noir, bleu royal et marine.

Tailles 42 à 46 — Rég. 7.95 et 8.95 — **5.95**

Costumes de coton pour le jeu

Costumes de coton pour le jeu, d'une coupe fraîche à souhait avec hauts Halter et shorts, ou corsages et jupes. En imprimé sur fond bleu, vert, rose, rouge ou noir.

Tailles 12 à 18 — Régulier 3.98 — **2.98**

Gilets de bain

En imprimé de coton, aussi pantalons aux genoux "Pedal Pushers".

A une pièce avec corsage.

Rég. 2.50 à 3.98

1.98 à 2.98

Robes de jeu de deux pièces

Shorts et corsage en un morceau, jupe enveloppante.. Régulier 15.95.

12.95

Blouses

Oeillets de coton. Blanches seulement. Réguliers 1.98 à 3.98.

Manches courtes.

98c à 1.98

Jupes blanches

Chics jupes blanches de tissu Algoma, dans un solde spécial, jeudi. Ces jupes tailleur se présentent en modèles amincissants avec poches garnies et plis. Tailles 12 à 18.

Réguliers 4.98 à 6.95

3.98 à 4.95

Il n'y a pas un assortiment complet de tailles pour ces articles mentionnés.

Vêtements de sport, deuxième étage

CHARLES OGILVY LIMITED

On applique la loi anti-trust au cinéma

NEW-YORK (AFP) — La Cour fédérale, agissant à la demande du gouvernement américain dans le cadre de la loi anti-trust, a ordonné hier à trois importantes compagnies cinématographiques, 'Twentieth Century Fox," "Warner Brothers" et "Loew" de renoncer à l'exploitation des salles de cinéma, si elles veulent conserver leurs activités de production et de distribution.

La plainte gouvernementale qui date de plusieurs années, était basée sur le fait que la propriété des vastes réseaux de salles donne à ces compagnies un véritable monopole pour leurs films dans de nombreuses villes.

L'effet de la décision de la Cour, qui sera mise en pratique par décret à intervenir après le 1er septembre, sera d'empêcher les actionnaires de ces compagnies de posséder des parts à la fois dans les branches de la production et de la distribution et dans le domaine de l'exploitation.

Israël représenté aux festivals de cinéma

TEL AVIV (AFP)—L'Etat d'Israel a accepté de participer à trois festivals internationaux du film, en France, en Italie et en Tchecoslovaquie.

Au Festival de Cannes, sera présenté le film israëlien "Le pays", le film "No choice" (Pas de choix) sera présenté au Festival de Venise et le film "Un état est né" sera projeté au Festival de Marianske Lazne.

Le film "No choice" raconte l'histoire d'une colonie juive près de Beershabé dans le coeur du Négev.

Cote morale du cinéma

Les notes morales qui accompagnent le titre ou le récit des films ne s'adressent pas au public des salles paroissiales mais aux amateurs de cinéma en général.

Nous classons les films d'après les fiches de la Ligue de Décence aux Etats-Unis et du Service de Presse et du Cinéma et d'après le jugement à porter sur un film douteux, lorsque nous sommes assurés qu'il a subi les coupures nécessaires.

Les chiffres 1, 2, 3 et 4 classent les films sur leur valeur morale. Ainsi:

1 Ne semble offrir aucun danger pour le public en général.
2 Ne convient qu'aux personnes adultes formées.
3 Se dit de films sur lequels il faut faire de graves réserves comme des films qui présentent des dangers même pour la moyenne des adultes.
4 Se dit d'un film à proscrire, absolument à rejeter par tous.
? Ce signe de ponctuation indique un film dont nous n'avons pas encore de cote morale.
Veut dire un programme recommandé pour sa valeur artistique.

DRIVE-IN THEATRE
Route 17 — à Britannia
Tél. 8-0233
CE SOIR à 9 h. 20
"APRIL SHOWERS"
JACK CARSON
ANN SOTHERN
Les plus récentes nouvelles
Dessin en couleur

Cinéma Paris HULL
Jusqu'à vendredi inclusivement
Albert PRÉJEAN dans ASTOR Micheline FRANCEY
PIÈGE À HOMMES
La tragique histoire d'un violoniste
Amour Tzigane AVEC PAUL JAVOR
Ouverture des portes
Merc., 1h. Autres jours, 4h.45

HORAIRE DU CINÉMA

AUTO-SKY — "Isle of Destiny" (2) 2 représentations chaque soir, commençant au coucher du soleil.
CAPITOL — "The Fountainhead" (3) 2:22 - 4:44 - 7:06 - 9:28.
CARTIER — "Forbidden Street" (2) 1:08 - 4:01 - 6:54 - 9:47. "Decision of Christopher Blake" (2) 12:30 - 2:41 - 5:34 - 8:27.
CENTRE — "I Shot Jesse James" (2) 1:15 - 3:25 - 5:30 - 7:40 - 9:33.
CINEMA DE PARIS — "Amour tzigane" (2) 1:30 - 4:53 - 8:08. "Piège à homme" (2) 3:00 - 6:23 - 9:38.
DRIVE-IN — "April Showers" (2) 2 représentations commençant à 9:20.
LAURIER — "Deux nigauds démobilisés" (1) 1:00 - 4:02 - 7:04 - 10:06. "Démons de liberté" (2) 2:27 - 5:29 - 8:31.
LINDEN — "Captain Boycott" (2) 1:15 - 4:30 - 8:00. "The Accused" (2) 2:50 - 6:25 - 9:45
MONTCALM — "Casbah" (3) 12:30 - 3:15 - 6:20 - 9:25. "Out of the Deep" (2) 2:11 - 5:16 - 8:21.
ODEON — "New Adventures of Don Juan" (3) 12:35 - 2:45 - 4:55 - 7:05 - 9:20.
REGENT — "Adventure in Baltimore" (1) 3:10 - 6:30 - 9:50. "Tall in the Saddle" (1) 1:30 - 4:50 - 8:15.

Radio-Cinéma-Musique

Grande vogue du programme Gatineau

Une émission qui jouit d'une grande popularité est sans aucun doute le programme "GATINEAU PRESENTE . . . SES DISQUES JOCKEYS", diffusé à CKCH ce soir de 8 h. à 8 h. 30. L'enregistrement de ce programme se fait entre 9 h. et 9 h. 30 le mardi soir directement de la scène du théâtre LAURENTIEN à Gatineau.

Un groupe de marchands de Gatineau-Mills est commanditaire de ce programme et à chaque émission ces dernier offrent de très jolis prix aux concurrents qui participent au concours sur la scène. Le maitre de cérémonies et l'annonceur de ce programme est M. Georges Huard qui présente les concurrents au micro et leur pose une question se rapportant de quelque façon que ce soit à un disque que l'on fait tourner. Le concurrent doit répondre à la question. De magnifiques prix sont donnés pour les réponses justes. Malheureusement, les concurrents que la chance ne favorise pas, voient leur prix passer au "Gros Lot" de la semaine. La semaine dernière le "Gros Lot" non gagné des trois semaines précédentes a été gagné par une personne de Gatineau-Mills, Mme Pauline Lamadeleine, de la 2ième avenue. Cette personne a reçu une valeur de $10.00 en argent, une magnifique chemise "sport" et de plus un très beau fer à repasser avec contrôle automatique pour le degré de chaleur.

Tous les auditeurs peuvent participer au concours du "Gros Lot". Il suffit de répondre correctement à la question-concours et adresser cette réponse au programme "GATINEAU PRESENTE . . . SES DISQUES JOCKEYS", poste CKCH, Hull, Qué. Les gens de Gatineau et des environs sont cordialement invités à se rendre le mardi soir au théâtre Laurentien pour l'émission "GATINEAU PRESENTE . . . SES DISQUES JOCKEYS" qui est présentée et enregistrée directement de la scène de ce théâtre.

Pour une émission nouveau-genre et qui peut vous apporter de beaux prix ne manquez pas de synthoniser, le mercredi soir à huit heures sur les ondes de CKCH, le programme "GATINEAU PRESENTE . . . SES DISQUES JOCKEYS"

Enquête de l'Unesco

PARIS (AFP) — Une commission spéciale pour l'étude des "besoins techniques immédiats de la presse, du film, et de la radio" a ouvert, aujourd'hui, ses travaux à la maison de l'UNESCO.

Ces travaux se poursuivront jusqu'au cinq août et douze experts spécialistes porteront leur attention sur les enquêtes effectuées en 1949 par les délégués de l'UNESCO dans quatorze pays, notamment en Finlande, en Suède, en Suisse et dans l'Afrique du nord française. Parmi les experts chargés d'étudier les rapports des enquêteurs, on relève les noms du Dr. S. Frey, directeur de l'Agence télégraphique suisse, du Dr Enrico Gianni, représentant l'Italie, de M. Henri Storck, cinéaste et producteur belge et de M. Jiri Havelka, représentant du gouvernement de Prague.

Chacun des pays ayant fait l'objet d'une enquête de l'UNESCO est représenté à la commission spéciale des "besoins techniques" par de hautes personnalités. Les enquêteurs étaient au nombre de six, en ce qui concerne l'enquête effectuée en Susse; trois enquêteurs avaient été désignés: M. Peter Bachlin, de nationalité suisse, pour les questions touchant le film, Stéphane Cordier (Belge) pour la radio et Philippe Soupault (Français) pour les questions intéressant la presse.

Encyclopédie hébraïque

TEL AVIV (AFP)—Vingt lauréats du Prix Nobel de toutes les nationalités, et une centaine de personnalités scientifiques, contribuent actuellement à l'élaboration d'une encyclopédie hébraïque, dont le premier volume vient de paraître en hébreu moderne.

Parmi les collaborateurs de cet ouvrage on remarque les noms de MM. Albert Einstein, Louis de Broglie, Joliot-Curie. Cette encyclopédie comptera vingt volumes qui doivent être achevés en six ans.

L'île James, en Colombie-Canadienne, est la seule île au monde entièrement consacrée à la fabrication commerciale d'explosifs. (Quick Canadian Facts).

LINDEN AIR-CONDITIONED FOR YOUR COMFORT
J BEECHWOOD - S - 1681
Loretta Loung, Robt. Cummings dans
"THE ACCUSED"
PLUS
"CAPTAIN BOYCOTT"
VAISSELLE MARIGOLD

MONTCALM
A FAMOUS PLAYERS THEATRE
Ce soir
"CASBAH"
Yvonne De Carlo, Peter Lorre
AUSSI
"OUT OF THE DEPTHS"
Jim Bannon, Ross Hunter

"ISLE OF DESTINY"
WILLIAM GARGAN
WALLACE FORD
En couleur
Toujours un dessin animé
Les enfants de moins de 12 ans admis gratuitement
AUTO-SKY DRIVE-IN THEATRE
Angle av. Fisher et chemin Base Line (près de Hog's Back),
PRES DE ROUTE No 16, CHEMIN PRESCOTT

Tout le monde aime un amoureux tel que Don Juan
ERROL FLYNN DON JUAN VIVECA LINDFORS
ADVENTURES OF
TECHNICOLOR
ROBERT DOUGLAS VINCENT SHERMAN · JERRY WALD
Visitez notre petit salon à thé près de la mezzanine
ODEON

CE SOIR —
LAURIER SALLE CLIMATISEE
DEUX FILMS FRANÇAIS
"DEMONS DE LIBERTE"
avec Burt Lancaster
AUSSI
"DEUX NIGAUDS DEMOBILISES"
avec Abbott & Costello
En plus: SUJETS COURTS
A L'AFFICHE —
FRANCAIS 4-3129 OTTAWA
"THE NOOSE HANGS HIGH"
avec Abbott & Costello
— DEUXIEME FILM —
"CODE OF SCOTLAND YARD"
avec Oscar Homolka
Ce soir: "FOTO-NITE"

Pourriez-vous aimer un homme qui a commis un meurtre?

CENTRE
Autre film!
Stan Laurel et Oliver Hardy dans "ANOTHER FINE MESS"
30 minutes de rires
Aussi:
Récentes nouvelles
Maintenant à l'affiche!

PROGRAMMES DE RADIO

CE SOIR

CKCH-OTTAWA-HULL
970 Kilocycles
6.00—Int. monde musical.
6.10—Musical.
6.15—Nouvelles.
6.20 Causerie de lutte.
6.25—Devinez le nom.
6.30—Variétés instrumentales.
6.45—Boulevards parisiens.
7.00—En dinant.
7.15—Le quart d'heure d'Eastview
7.30—Album de chanson.
7.45—Chansons, avec Félix Leclerc.
8.00—½ heure de Gatineau.
8.30—Musical.
9.00—Théâtre dans un fauteuil.
10.00 Radio-journal.
10.15—Causerie.
10.30—Récital.
11.00—Nouvelles.
11.10—Pavillon "970".
12.00—Fermeture

CKOY-OTTAWA
6.00—Newscast.
6.10—Sportscast.
6.15—Silver Strings.
6.30—People's Paper.
6.45—Silver Strings.
6.55—News.
7.00—The Shadow.
7.30—Club 15.
7.45—Dow Award Show.
8.00—Blondie.
8.30—Opportunity Knocks
9.00—Wrigley Variety Show.
9.30—Curtain Time.
10.00—Milton Berle Show.
10.30—Let's Play Bridge.
11.00—Ne
11.10—MacDonald Brier.
11.15—United Nations today.
11.30—Night Mayor Show.
12.00—News.
12.05—Sign off.

CFRA-OTTAWA
560 Kilocycles
6.00—Sports at Six.
6.15—Silver & Crystal.
7.00—Newest in News.
7.15—Silver & Crystal.
7.30—Variety Parade.
7.45—TBA
8.00Theatre of Famous Radio Players.
8.30—Take a Chance.
9.30—Canada at Work.
9.45—Novelty Time.
0.00—Let's Dance.
10.45—Art Appreciation.
11.00—News.
11.15—Off the Record.
12.00—News.
12.05—Off the Record.
1.00—News.
1.05—Off the Record.
1.30—Sign off.

CBO-OTTAWA
910 Kilocycles
6.00—Programme Summary
6.15—CBC News & Mkt. Summary
6.30—Divertimento.
6.45—BBC News.
6.55—U.N. Commentary.
7.00—Tony the Troubadour
7.15—Jack Smith Show.
7.30—Wally Wicken.
7.45—Tales the People Tell.
8.00—The Happy Time.
8.30—Tales of the Minstrels.
9.00—Kraft Music Hall.
9.30—Gisele and Mr. Gable.
10.00—National News Summary.
10.15—News Roundup.
10.30—Eventide.
11.00—Sportsman Show.
11.30—Nocturne.
12.00—CBC News.

CBF-MONTREAL
690 Kilocycles
6.00—Yvan l'Intrepide.
6.15—Radio-journal.
6.25—Chronique sportive.
6.30—En dinant.
7.00—Un homme et son péché.
7.15—Métropole.
7.30—Rolande et Robert.
7.45—Fred Barry.
8.00—A la claire fontaine
8.30—Les journalistes au micro.
9.00—Radio-théâtre.
10.00—Radio-journal.
10.15—Conseil supérieur de la coopération.
10.30—Airs d'opérette.
11.00—Adagio.
11.30—Musique de danse (NBC)
12.00—FIN DES EMISSIONS.

JEUDI

CKCH-OTTAWA-HULL
970 Kilocycles
A.M.
7.00—Au chant du coq
7.15—Nouvelles à l'aube.
7.30—Horloge musicale.
8.00—Radio-journal.
8.10—Musical.
8.15—Elévations.
8.30—Rythmes et mélodies.
9.00—Radio-journal.
9.05—Le carrefour de la bonne humeur.
9.55—Bulletin de nouvelles.
10.00—Musique sur demande.
10.30—Musical.
10.45—Qui est-ce?
10.50—Chansonnettes.
11.00—France Louvain.
11.15—Chansonnettes.
11.30—Musical.
11.45—Cavalcade musicale.
P.M.
12.00—En dinant.
12.20—Musical.
12.30—Rêve Rural.
1.00—Musical.
1.15—Radio-journal.
1.25—Intermède.
1.30—Tante Lucie.
1.45—Détente.
2.00—Qui est-ce?
2.15—Variétés.
2.30—L'ardent voyage.
2.45—Lettre à une Canadienne.
3.00—Chefs-d'oeuvre.
4.00—Récital.
4.15—Nécrologie.
4.30—Heure du thé.
4.45—Musical.
5.00—Heure du thé.
5.30—Musical.
5.45—Intermède musical.

CKOY-OTTAWA
1310 Kilocycles
A.M.
8.30—News.
8.32—Marching Along Together.
9.00—News.
9.05—Invitation to Melody.
9.45—Consolations.
10.00—News.
10.05—El Rancho Grande.
10.30—Kate Aitkin.
10.45—Stuchin' Time.
11.00—News.
11.05—Morning Matinee.
11.55—Town Crier.
P.M.
12.00—News.
12.05—Farm Broadcast.
12.15—Knight of the Airlanes.
12.30—News Round-up.
12.40—Sportscast.
12.45—Easy Aces.
1.00—News.
1.05—Show Time.
2.00—News.
2.05—Flowers for Madame.
2.30—Here Comes the Band.
2.45—Song of The Islands.
3.00—News.
3.05—Love Letters & Love Songs.
3.15—Movieland Revue.
3.30—Pops Concert.
4.00—News.
4.05—Young Ottawa Club.
4.30—Teens & Twenties Club.
5.00—News.
5.05—Hit of The Day.
5.10—Silver Strings.

CFRA-OTTAWA
560 Kilocycles
A.M.
5.30—Rural Route 560.
6.00—News.
6.05—Rural Route 560.
6.30—Breakfast Jamboree.
7.00—News.
7.05—Breakfast Jamboree.
7.30—News.
7.35—Breakfast Jamboree.
7.45—The Buccaneers.
8.00—News.
8.05—Breakfast Jamboree.
8.30—News.
8.35—Breakfast Jamboree.
9.00—News.
9.05—Interlude.
9.15—Three Quarter Time.
9.45—Strollin' 1om.
10.00—To the Ladies.
10.30—Rainbow Ballroom.
10.45—Rainbow Ballroom.
P.M.
12.00—News.
12.05—Ne Star Round-Up.
12.15—Farmers Notebook.
12.30—News.
12.35—Luncheon Musicale.
1.00—Newest in News.
1.15—Music for Thursday
2.15—Music from the Console.
2.30—Melody Matinee.
3.00—News.
3.05—Melody Matinee.
4.00—Rainbow Ballroom.

CBO-OTTAWA
910 Kilocycles
A.M.
7.00—Wake Up to Music-Loc.
7.30—CBC News.
7.35—Wake Up to Music-Loc.
7.55—Melody Highlights.
8.00—CBC News.
8.15—Devotional Period.
8.30—After Breakfast Breakdown.
9.00—CBC News.
9.05—Musical Pgm.
9.15—Parade of Bands.
10.15—Piano Contrasts.
10.30—In a Sentimental Mood.
10.45—Sweet Hour of Prayer.
11.00—Road of Life.
11.15—Big Sister.
11.30—Everybody Sings.
11.45—Laura Ltd.
P.M.
12.00—BBC News.
12.15—Aunt Lucy.
12.30—Ont. Farm Bdcst.
12.59—Dom. Obs. Time Sigs.
1.00—CBC News and Weather.
1.15—Musically Yours.
1.45—Stu Davis.
2.00—Bernie Braden Tells a Story.
2.15—Ehursday Recital.
2.30—Musical Programme.
3.00—Life Can Be Beautiful.
3.15—Ma Perkins.
3.30—Pepper Young's Family.
3.45—Right to Happiness.
4.00—Styles in Songs.
4.18—A Book I Like.
4.30—From the Classics.
4.45—Brave Voyage.
5.00—Five O'Clock Drag.
5.15—Family Favourites.
5.30—Sleepy Hollow Farm.
5.45—West Five.

CBF-MONTREAL
690 Kilocycles
A.M.
7.00—Opéra de quat'sous.
7.55—Musique choisie.
8.00—Radio-journal.
8.10—Chronique sportive.
8.15—Elévations matutinales.
8.30—Rythmes et mélodies.
9.00—Bulletin de nouvelles
9.05—Musique.
9.30—Le P'tit train du matin.
10.00—Sur nos ondes.
10.15—Entre nous.
10.30—Le Titre, s'il-vous-plaît ?
10.45—Les Drames de notre temps.
11.00—Francine Louvain.
11.15—Chansonnettes.
11.30—Les Joyeux troubadours.
P.M.
12.00—Jeunesse dorée.
12.15—Rue principale.
12.30—Le Réveil rural.
12.59—Signal-horaire de l'Observatoire d'Ottawa.
1.00—Quelles nouvelles ?
1.15—Radio-journal.
1.25—Intermède.
1.30—Tante Lucie.
1.45—Le Quart d'heure de détente.
2.00—Grande soeur.
2.15—Maman Jeanne.
2.30—Lettre à une Canadienne.
2.45—Le Moulin de la chanson.
3.00—Les Chefs-d'oeuvre de la musique.
4.00—Pensée aux malades
4.15—Notre pensée aux malades
4.30—L'heure du thé.
5.00—Fairepart.
5.15—Chansonnettes.

CKCH-OTTAWA-HULL
970 Kilocycles
6.00—Musical.
6.15—Radio-journal.
6.20—Causerie de lutte.
6.25—Devinez le nom.
6.30—Récital conjoint.
6.45—Fantaisies musicales
7.00—En dinant.
7.15—Maitres chanteurs.
7.30—Orchestre-musette.
7.45—Chansons.
8.00—A la claire fontaine.
8.30—Journaliste au MicroQuiz.
9.00—Radio-théâtre.
10.00—Radio-journal.
10.15—Le tour du monde.
10.30—Les plus belles oeuvres.
11.00—Nouvelles.
11.10—Pavillon "970".
12.00—Fermeture

CKOY-OTTAWA
1310 Kilocycles
6.00—Newscast.
6.10—Sportscast.
6.15—Silver Strings.
6.50—R.A on the Air.
6.55—News.
7.00—The Polkateers.
7.15—Corine Jordan.
7.30—Club 15.
7.45—Dow Award Show.
8.00—Burn's Chuckwagon.
8.30—Fun Parade.
9.00—Suspense.
9.30—Weston Musical Show.
10.00—Cross Section.
10.30—The Winners.
10.45—Dance Orchestra.
11.00—News & Sports.
11.15—United Nations today.
11.30—Night Mayor Show.
12.00—News.
12.05—Sign Off.

CFRA-OTTAWA
560 Kilocycles
6.00—Sports at Six.
7.30—Radio Auction Sale.
8.00—Bulldog Drummond.
8.30—Studs 88.
8.45—Stardust.
9.00—News & Sports.
9.05—Maxville Merrymakers.
9.30—Nine Thirty Novelties.
10.00—South of the Border
10.30—Lean Back and Listen.
11.00—News.
11.15—Off the Record.
12.00—News.
12.05—Off the Record.
1.00—News.
1.05—Off the Record.
1.30—Sign off.

CBO-OTTAWA
910 Kilocycles
6.00—Programme Summary.
6.15—CBC News & Mkt. Summary
6.30—Divertimento.
6.45—BBC News.
6.55—U.N. Commentary.
7.00—Tony the Troubadour
7.15—Jack Smith Show.
7.30—Wally Wicken.
7.45—Tales the People Tell.
8.00—The Happy Time.
8.30—Tales of the Minstrels.
9.00—Kraft Music Hall.
9.30—Gisele and Mr. Gable.
10.00—National News Summary.
10.15—News Roundup.
10.30—Eventide.
11.00—Sportsman Show.
11.30—Nocturne.
12.00—CBC News.

CBF-MONTREAL
690 Kilocycles
6.00—Yvan l'Intrepide.
6.15—Radio-journal.
6.25—Chronique sportive.
6.30—En dinant.
7.00—Un Homme et son péché.
7.15—Métropole.
7.30—Rolande et Robert.
7.45—Fred Barry.
8.00—A la claire fontaine
8.30—Les journalistes au micro.
9.00—Radio-théâtre.
10.00—Radio-journal.
10.15—Conseil supérieur de la coopération.
10.30—Airs d'opérette.
11.00—Adagio.
11.30—Musique de danse (NBC)
12.00—FIN DES EMISSIONS.

Bernard Shaw en Chinois

LONDRES (AFP)—Pour son 93e anniversaire, Bernard Shaw a revêtu une robe chinoise. C'est dans ce costume complété par un éventail de plumes, qu'il a reçu les compliments de son ami sir Robert Hotung, industriel chinois.

CARTIER Air Conditioned
Ce soir
"FORBIDDEN STREET"
Dana Andrews, Maureen O'Hara
AUSSI
"DECISION OF CHRISTOPHER BLAKE"
Alexis Smith, Robert Douglas

Film religieux français

NEW-YORK (AFP) — Le film "Spiritualité française", réalisé par Mme Madeleine Delétang, vient d'être présenté au cardinal Spellman au cours d'une séance privée à laquelle assistaient M. Ludovic Chancel, consul-général de France à New-York, ainsi que deux ou trois autres personnalités françaises.

Ce film, placé sous les auspices de la Fédération nationale française des groupements d'églises et édifices religieux sinistrés, sera très prochainement projeté aux Etats-Unis, au Canada et en Amérique du sud, au profit de la reconstruction des églises détruites de France.

L'archevêque de New-York a vivement approuvé ce film dont la réalisation est empreinte d'une grande sobriété.

Efes-vous un farceur!
Si oui, ne manquez pas de venir à notre magasin voir le plus vaste assortiment de jeux, farces, trucs et magie.
COLLINS JOKE SHOP
375, rue Somerset-ouest, (près Bank)
(Catalogues postés sur demande)

Le gouvernement de la Colombie-Britannique vient de se porter acquéreur de cinq toiles d'une jeune artiste indienne, Judith Phyllis Morgan, âgée de 19 ans. Ces 5 toiles seront exposées, avec 15 autres du même peintre, à la Galerie Nationale à Ottawa. On voit ici, Mlle Morgan, à gauche, avec George Sinclair, qui, le premier, a soupçonné son talent et Willard Ireland, archiviste provincial. Fière de sa race, Mlle Morgan ne peint que des sujets ou des personnages indiens.

Point de vue des poissons

LONDRES (AFP)—L'Amirauté britannique a mis au point un procédé de cinématographie sous-marine permettant de se rendre compte exactement de l'aspect des obstacles sous-marins et éventuellement des dégâts subis par les navires sous la ligne de flottaison.

Les prises de vues sont faites par des plongeurs disposant de réservoir d'air, de l'appareillage cinématographique voulu, de puissants projecteurs et de nageoires en caoutchouc. Un premier film, pris en Méditerranée, sera présenté au public prochainement.

Au salon de photographie

LE CAIRE (AFP) — Le troisième salon international d'art photographique, organisé au Caire sous le patronage du roi Farouk a connu un succès sans précédent. 2,500 oeuvres, venant de 26 pays différents, ont été présentées au jury, qui a retenu les 360 envois qui lui ont paru les meilleurs.

A travers ce filtrage sévère passèrent avec honneur les envois de trois photographes canadiens: Alfred Blyth A.R.P.S., J. W. Galloway et Roy Hargreaves A.R.P.S.

Le jury accorda parmi les 20 récompenses distribuées aux exposants une médaille de bronze à Alfred Blyth pour son "Columbia Ice Fields" déclaré par les critiques "un authentique chef-d'oeuvre et une pièce désormais classique de la photographie internationale."

Quant au "Silver Pathway" de Roy Hargreaves, il fut particulièrement admiré par les visiteurs et le critique du journal "Le Progrès Egyptien" écrivit que cette photographie était une curieuse réussite parfaitement équilibrée et attrayante.

Le succès de la participation canadienne fut d'autant plus remarqué que le Canada n'exposait que 8 photographies, alors que certains pays, comme les Etats-Unis étaient représentés par 21 photographes et 63 photos.

Ce soir...pour lui devenez une adepte de Lustre-Creme
Le shampooing Lustre-Creme donne à vos cheveux
• Une propreté parfumée
• Des reflets veloutés
• Une souplesse docile
Lustre-Creme
SHAMPOOING À LA LANOLINE
29c • 55c • $1.00

MAGASINEZ DANS LE CONFORT CLIMATISE
LA PORTATIVE PARFAITE
La SENSATIONNELLE
GRAY-MAGIC
MACHINE A ECRIRE PORTATIVE
Rapide! Lettres claires, très lisibles! La meilleure machine à écrire portative au monde avec une profusion de nouvelles caractéristiques exclusives. Telle est la ROYAL GRAY-MAGIC sourde de luxe dans la mallette Air-Flight.
PAYEZ SEULEMENT $1.79 A COMPTE, $1.79 PAR SEMAINE

Préparation au mariage

Vue d'ensemble sur la semaine d'étude du SPM

par Germain BRIERE

La semaine d'étude, organisée par le Service jociste de préparation au mariage, a pris fin hier soir. Les responsables locaux, venus de dix diocèses différents, ont quitté lundi l'hospitalier collège de Longueuil; les responsables fédéraux (ceux qui ont charge de l'organisation du S.P.M. sur le plan diocésain) y ont encore passé la journée d'hier, afin de discuter de certains points particuliers avec les dirigeants nationaux de ce service.

On sait que les cours en question prennent une ampleur toujours plus considérable; aussi ceux qui assument des responsabilités plus vastes sentent-ils le besoin de pousser plus outre l'organisation du service et d'y apporter les modifications que des enquêtes très réalistes ont fait souhaiter.

Cette semaine d'étude a débuté jeudi dernier, alors que les responsables fédéraux du S.P.M. se sont rendus au collège de Longueuil, pour préparer, de façon immédiate, la session qui devait suivre. A partir de vendredi soir, les responsables locaux arrivèrent, de tous les coins du Québec, de l'Ontario et même du Manitoba, pour mettre en commun les fruits de leur propre expérience, ou venir chercher les conseils et les moyens techniques dont ils auront besoin pour intensifier leurs activités.

Durant ces jours, une soixantaine de jeunes, garçons et filles, ont échangé des idées, suivi attentivement plusieurs conférences, discuté avec le plus grand sérieux au cours de nombreuses commissions; ils ont su exposer clairement la situation que présentent actuellement les fréquentations, le mariage et la vie familiale. Ils y ont constaté certaines déficiences et cherché ensemble les moyens d'y remédier, afin de répandre de plus en plus chez nous, particulièrement au sein de notre classe ouvrière, une plus saine mentalité du mariage.

Ils ont aussi bénéficié de la présence de quelques aumôniers, dont le R. P. Jean-de-Brébeuf Laramée, o.f.m., aumônier national du S.P.M. jociste et directeur de la revue "La Famille". Le R. P. Albert Sanschagrin, o.m.i., fondateur de ce service, leur a aussi donné une brève récollection.

Programme à l'étude

Nos lecteurs seront peut-être intéressés à prendre connaissance des grandes lignes du programme de cette semaine d'étude.

La soirée de vendredi fut consacrée à la bienvenue, à la présentation personnelle de chacun des délégués et aux directives générales. Au cours de la matinée de samedi, le R. P. Jean-de-Brébeuf Laramée, o.f.m., exposa le cours d'introduction: "La famille, cellule mère de la société". Après avoir entrevu le véritable objectif du mariage, la famille chrétienne, les délégués furent appelés à illustrer, par des faits concrets, la situation actuelle de la famille et la manière dont on l'envisage un peu partout.

Au cours de l'après-midi, on discuta de l'attitude des jeunes en face du mariage. Après l'idéal entrevu, c'était l'enquête sur la réalité, avec les observations plus ou moins rassurantes qu'elle comporte! Opinions populaires au sujet du mariage, influence souvent néfaste qu'exercent les gens mariés sur ceux qui se fréquentent, mentalité fausse répandue par la radio, les lectures et le cinéma, difficultés que rencontrent les jeunes dans la fondation d'un foyer, tout fut passé au crible de la plus sérieuse observation et des plus saines exigences.

Le nouvel ordre des cours

Mlle Berthe Lepage, assistante-responsable du S.P.M. jociste, sur le plan national, apporta aux délégués la réponse aux multiples problèmes soulevés, en exposant la synthèse des cours de préparation au mariage.

L'ordre des cours n'est pas tout à fait le même que par le passé. On y a apporté quelques modifications, aux premiers cours en particulier, de nature à les rendre encore plus adéquats. Les cours sont au nombre de 15 et se donnent au rythme d'un par semaine, ordinairement au cours des soirées de l'automne et de l'hiver. Ils envisagent tous les problèmes relatifs aux fréquentations et au mariage, tels que l'amour et le bonheur, le rôle complémentaire de l'époux et de l'épouse, l'accord des personnalités, la période des fiançailles, l'administration financière du foyer, la législation tant civile qu'ecclésiastique du mariage, la célébration même du mariage, la vocation chrétienne à cet état de vie, l'anatomie et la physiologie de l'homme et de la femme, l'hygiène et la santé au foyer, les premiers temps du mariage, les droits et les devoirs des époux, les grands rôles de la paternité et de la maternité.

Quelques problèmes particuliers

Les semainiers ont également pu approfondir, grâce à des conférences et à des cercles d'étude, les plus importants des problèmes mentionnés. Mlle Rita Bibeault, dirigeante nationale du S.P.M. jociste, a parlé de l'aspect formateur des cours et souligné les responsabilités des dirigeants. M. Léopold Larivée, dirigeant national, a exposé le problème de l'amour et du bonheur.

Au cours de la journée de lundi, M. Larivée a aussi traité des questions relatives à la période des fiançailles. Mlle Blanche Lepage a également parlé de l'accord des personnalités; un éminent juriste a enfin donné les conseils relatifs à l'administration financière du foyer.

En autant qu'on a pu le constater, tous les délégués ont paru très satisfaits de cette session intensive; ils se sont déclarés fortement impressionnés par la besogne si considérable qui restait à accomplir, pour donner aux jeunes d'aujourd'hui, une meilleure préparation au mariage; par ailleurs, ils n'ont pas caché leur optimisme, car ils sont convaincus que les cours en question leur vaudront de fonder eux-mêmes un foyer heureux et d'aider les autres à en faire autant.

Famille saine, société équilibrée

Le mot d'ordre de la semaine était: "Famille saine, société équilibrée". C'est déjà tout un programme! Le S.P.M. jociste vient de faire un autre pas gigantesque, en préparant une soixantaine de jeunes hommes et de jeunes filles, qui retourneront maintenant dans leur milieu, avec le désir d'intensifier encore les cours de préparation au mariage, comptant surtout sur l'aide des prêtres et des professionnels concernés, sur l'appui des parents, sur la générosité des fiancés, désireux d'apporter le meilleur de leurs énergies à la réalisation d'un foyer vraiment heureux.

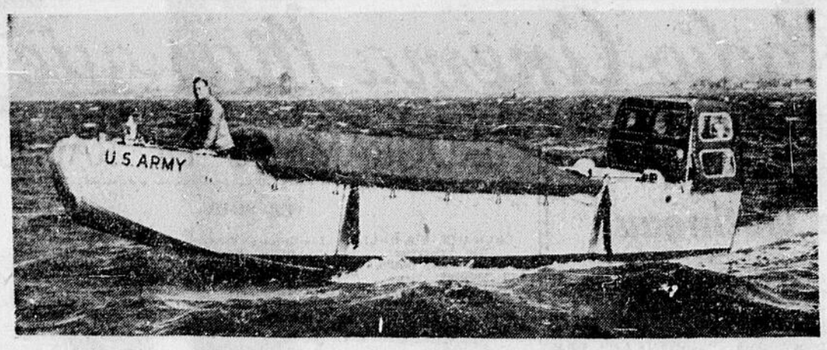
Les cours de préparation au mariage se donnent à un rythme toujours croissant; depuis quelques années, 35,000 jeunes ont ainsi été préparés au mariage, grâce aux différents services, dépendant tant de la J.O.C. que des autres mouvements d'Action catholique spécialisée. De plus, nombreux sont ceux qui ont suivi les cours par correspondance, que le Centre Catholique de l'Université d'Ottawa diffuse auprès de ceux qui n'ont pas l'opportunité de suivre les cours oraux, dont l'organisation se généralise de plus en plus dans les villes ou villages de quelque importance.

Méthode à suivre

Ces cours s'adressent aux fiancés ainsi qu'aux jeunes qui se fréquentent sérieusement. Ils comprennent d'abord des conférences, données par des personnes compétentes: gens mariés, médecin, infirmière, notaire, prêtre, selon le sujet à traiter. Suivent ordinairement des cercles d'étude, qui favorisent les échanges entre jeunes gens et permettent l'approfondissement des problèmes exposés.

On s'accorde à reconnaître que cette façon d'informer les jeunes et surtout de les former, de façon progressive, à une conception plus juste de leurs rôles d'époux et de parents, est généralement appréciée de tous ceux qui, jusqu'ici, ont bénéficié de ces cours.

Souhaitons que dans notre région, particulièrement dans les deux villes d'Ottawa et de Hull, les cours de préparation au mariage se répètent durant la saison prochaine, qu'ils se multiplient au besoin et groupent un nombre toujours croissant de futurs époux.



L'armée américaine vient de lancer ces jours-ci à College Point, L.I., son nouveau navire de transport à fond plat. L'embarcation est construite de trois parties distinctes et permet un chargement et une manipulation plus facile en terrain difficile. Elle a été dessinée spécialement pour oprérations dans l'Arctique, ne pèse qu'une tonne et demie, mais peut transporter 5,000 livres de cargaison et de voyageurs. Les moteurs de 60 C.V. donnent une vitesse de plus de 10 milles à l'heure.

EAST-ALDFIELD, (Qué.)

EAST-ALDFIELD, Qué. (DNC) — M. et Mme Emile Legault et leurs fillettes, Marie et Claire, M. et Mme Emile Lebel, ainsi que Mlles Jacqueline et Madeleine Lebel, de Hull, passent une quinzaine au lac Sinclair.

M. et Mme Albert Bernier, leurs enfants, Yvon et Wilda, de Fort-Coulonge, étaient en visite chez des parents, en fin de semaine.

M. et Mme Héliodore Bélisle, de Gatineau, rendaient visite à des parents, récemment.

Que la crainte ne vous retienne pas de consulter un médecin compétent, si quelque raison vous laisse croire que vous souffrez peut-être du cancer. Seul, un médecin compétent peut vous aider à combattre le cancer. Gardez-vous des charlatans et de leurs panacées. C'est votre vie qui est en jeu.

"Pourrai-je travailler?"

Question angoissante pour celle qui souffre de Douleurs Arthritiques

"J'ai beaucoup souffert de douleurs aux jambes, genoux et autres articulations, à tel point que je faisais mon travail péniblement," écrit Mlle Thelma Johnson, Picton, Ont. "J'avais atteint le point où je me demandais si je pourrais continuer à travailler. J'entendis alors parler des T-R-C Templeton. Quel heureux jour pour moi! J'ai été soulagée de façon très satisfaisante. Je ne voudrais pas être sans T-R-C Templeton chez moi."

N'endurez pas inutilement les tourments des douleurs arthritiques. Obtenez un prompt soulagement des douleurs Arthritiques, Rhumatismales, Névritiques, Sciatiques, du Lumbago ou de la Névralgie. Commencez à prendre de T-R-C Templeton aujourd'hui. 60c et $1.25, tous comptoirs de pharmacie. T-811F

Fabricants des
Pains Pan-Dandy
2-4811
Morrison-Lamothe
Bakery, Limited

Chez Dworkin
votre
MANTEAU de FOURRURE
peut être REMODELE
pour aussi peu que
$15
Fourrures supplémentaires, si nécessaires, au plus bas prix possible.

LES FOURRURES ONT EDIFIE CETTE MAISON
Dworkin Furs
256, RUE RIDEAU
EPARGNES DE L'ATELIER À LA PORTEUSE

MAINTENANT! NOUVEAU! AMÉLIORÉ!

VEL

25% plus de poids
Plus d'action nettoyante
Plus de mousse

Le nouveau VEL amélioré vous procure ces avantages

1 VEL abrège de moitié le lavage de la vaisselle.

2 VEL dissout la graisse, élimine tout dépôt savonneux.

3 VEL adoucit l'eau DURE et vous lavez dans l'eau DOUCE.

4 VEL est plus sûr, pour les lainages, les bas, la lingerie.

5 VEL est plus doux pour les mains et tous les tissus fins.

ÉPARGNEZ! Employez la moitié moins de VEL que de savon...

RED LETTER BARGAIN DAYS!

ROGERS LIMITED

PAS DE COMMANDES TELEPHONIQUES OU CONTRE REMBOURSEMENT

Ouvert toute la journée, samedi
Fermé, lundi.

Complets tropicaux
POUR HOMMES
Régulier 39.50
Complets à devant croisé pour jeunes gens, genre lounge à un bouton, d'un attrayant modèle. Couleurs: gris bleu, gris, sable ou tan. Tailles 35 à 40 dans le groupe. UNE AUBAINE PAR EXCELLENCE à 26.00

Chemises sport
POUR HOMMES
Prix antérieur, 3.25
Chemises sport broadcloth slub, pour hommes, avec collet deux façons, deux poches de poitrine et manches courtes. Lavables. Blanches seulement. Tailles petites, moyennes et fortes. UNE AUBAINE PAR EXCELLENCE à 1.00

Pantalons tropicaux
POUR HOMMES
5 se vendaient 9.50
12 se vendaient 9.95
22 se vendaient 8.95 chacun
Pantalons de worsted tropical pour hommes, avec plis et braquette à glissière. Couleurs: bleu, fauve, vert, rouille, quelques-uns unis et d'autres rayés. Tailles 30 à 38. Pas toutes les tailles dans toutes les couleurs. Pas de modifications 4.40
d'autres rayés .....

Bas à la cheville
POUR HOMMES (sous-types)
Bas à la cheville pour hommes, de mélange de laine et coton, avec haut élastique. Une autre AUBAINE PAR EXCELLENCE que nous vous offrons. Ne manquez pas cette occasion pour vous procurer plusieurs paires à ce bas prix. Vous paieriez 75c la paire pour des bas de cette qualité, sans ces légères imperfections. Dessins losangés de fantaisie. Pointures 10 à 11½ 39c

Cravates
POUR HOMMES
Rég. 1.50 et 2.00
Un achat spécial par notre acheteur nous permet de vous passer cette alléchante valeur en cravates pour hommes, par un fabricant canadien réputé. Un vaste assortiment de dessins sobres ou d'apparat, cousues à la main. Tissus de foulard de soie et laine, par Macclesfield anglais. UNE AUBAINE PAR EXCELLENCE à 94c

Loafers et Scampers
POUR HOMMES
18 paires, prix régulier 8.00
12 paires, prix régulier 7.50
38 paires, prix régulier 6.00
28 paires, prix régulier 5.75
46 paires, prix régulier 5.50
Loafers de qualité pour hommes, trépointe Goodyear, semelles et talons de cuir. Bruns. Aussi scampers durables pour hommes, avec semelles de composition de caoutchouc, crêpées ou brunes, pour le confort et la longue durée. Idéal pour le travail ou le jeu. Toutes les pointures dans l'assortiment. UNE AUBAINE PAR EXCELLENCE à 3.98

Poêle de cuisine à 4 brûleurs filage lourd
Prix régulier 220.00
Le poêle que vous désirez. Remarquez ces caractéristiques modernes: dessus d'une pièce et dos contre les éclaboussures, quatre éléments de surface prompts et durables, fourneau chaud et rapide avec lumière automatique. Emaillé blanc vitrifié étincelant. UNE AUBAINE PAR EXCELLENCE à 189.00

Chapeaux pour dames
De séries à prix plus élevés
Chapeaux d'été, dans une variété de pailles et teintes, blancs et noirs compris. Garnis de fleurs, voiles ou rubans. De nos meilleures séries. UNE AUBAINE PAR EXCELLENCE à 1.89

Manteaux courts pour dames
Prix antérieur, 27.50
Quatorze seulement! Attrayants manteaux courts, dans les teintes de gris, vert ou marine. Un rabais draconien pour solder. UNE AUBAINE PAR EXCELLENCE à 19.00

Sacs à main pour dames
Prix antérieurs, 4.95 et 3.12
Sacs à main de plastique ou de paille d'été. Sacs blancs et rayés. Aussi de teintes pastelles. Genres carrés, blagues courroie à l'épaule. 2.39

Bas de nylon pour dames
Régulier 1.40
Bas de nylon entièrement diminués, texture 42, prix antérieur 1.40. Pointures désassorties et couleurs déclassées. UNE AUBAINE PAR EXCELLENCE à 1.00

Chandails pullovers pour dames
Régulier 4.95
Pullovers de jersey de laine de choix, manches capes ou courtes. Encolure haute pouvant se porter ouverte ou fermée. Teintes: gris, vert ou poudre, unis ou quelques-uns avec rayures. Quelques gilets-tricot tout laine dans l'assortiment. Tailles 14 à 20 dans l'assortiment. 3.00

Blouses pour dames
Régulier 2.98
Blouses d'été de batiste de coton. En colure carrée, en V ou dégageant l'épaule, manches courtes ou capes. Blanches avec garnitures de broderie de couleur ou blanches unies dans les tailles de 12 à 20 dans l'assortiment. UNE AUBAINE PAR EXCELLENCE à 1.00

Gaines élastiques pour dames
Régulier 1.98
Gaines élastiques s'étendant en deux directions, avec quatre jarretelles. Toutes parfaites, d'une série au prix de 1.98. Bleu pâle et blanches. Tailles petites, moyennes et fortes. UNE AUBAINE PAR EXCELLENCE à 1.00

Petits tapis de chenille touffue
Prix antérieur, 7.95
Petits tapis de chenille touffue de qualité de choix. Une série désassortie, d'une bonne grandeur pour chambre à coucher ou chambre de bain. A peu près 24 pcs x 48 pcs. Teintes: rose, vert, jaune ou mauve. Quelques-uns de teintes unies avec un attrayant dessin fleuri. UNE AUBAINE PAR EXCELLENCE à 4.89

Complets slacks
POUR GARÇONNETS
½ PRIX 4.48
Seulement dix complets slack à ½ prix! Bien faits. Pantalons de teintes unies bleues ou brunes, avec élastique à la taille, courroie à la ceinture et boucle, avec bas replié. Chemise, manches courtes, collet deux façons, genres inséré ou non, avec un dessin de l'Ouest. Pointures 10 à 16 dans le lot. UNE AUBAINE PAR EXCELLENCE à .....

Chemises sport
POUR GARÇONNETS
Prix antérieur, 1.59
Chemises sport de coton pour garçonnets, genre inséré ou non, manches courtes, collet deux façons. Grises et sable. Tailles petites, moyennes et fortes. 8 à 14 ans. UNE AUBAINE PAR EXCELLENCE à 77c

Caleçons de bain junior
Caleçons de bain de rayonne, par "Regent". Avec dessins de pouponnière. Teintes assorties. Tailles 2-4-6 ans. UNE AUBAINE PAR EXCELLENCE à 88c

Pinafores pour tout-petits
Régulier 1.29
Pinafores de guingan imprimé de coton pour tout-petits. Dans les teintes de bleu ou vert. Tailles 1 à 3 ans. UNE AUBAINE PAR EXCELLENCE à 88c

Robes en coton imprimé
POUR FILLETTES
Régulier 2.98. ..... 1.99
Régulier 3.95 ..... 2.99
Régulier 4.95. ..... 3.99
Régulier 5.95. ..... 4.99
Vente de robes de coton pour fillettes, en dessins fleuris, rayés ou quadrillés. Un bel assortiment de modèles. Tailles 3 à 6x et 7 à 12 ans. UNE AUBAINE PAR EXCELLENCE.

Slacks pour fillettes
Prix antérieur, 2.98
D'alpine grise ou quadrillée dents de lévrier brun, slacks de qualité, avec bretelles. Tailles 3 à 6x. UNE AUBAINE PAR EXCELLENCE à 99c

Toile de fantaisie
⅓ D'ESCOMPTE
39c à 6.63
Valant de 59c à $9.95. Fins de série de notre rayon de la toile de fantaisie. Un assortiment de garnitures de lunch, en coton, toile ou dentelle. Garnitures de bridge en coton ou toile, taies d'oreillers à broderie de fantaisie, serviettes à thé en imprimé de fantaisie, serviettes à boutonnets à lèvres, serviettes d'hôtes, nappes de plastique, dessous de plats. AUBAINE PAR EXCELLENCE à $4.48.

En fouillant l'horizon

Douceurs de Suisse et parfums de Provence

Par Guy BEAULNE

AIX-EN-PROVENCE — (Spécial au "Droit") — Je viens de quitter mon paradis suisse, mais j'en retrouve aussitôt un autre plein de lumière, d'accent, de chaleur et de poésie.

Le peu de temps que j'ai passé en Suisse ne m'a pas permis de faire le voyage que je m'étais proposé de faire. C'est la Suisse allemande et la Suisse française que j'ai découvertes à Zurich, à Berne, puis à Genève. De la Suisse italienne je ne connais que ce que m'en ont raconté ceux qui l'ont vue et je regrette vivement de n'y avoir point passé quelque temps.

Zurich, Berne et Genève. Trois villes aussi différentes de caractère et de tempérament que le sont les Suisses eux-mêmes. La première est posée comme un bijou précieux dans un écrin de montagnes; c'est un bijou poli, entretenu avec soin et avec amour, avec orgueil, par une population dont le souci de la propreté, de la beauté et de l'élégance dépasse tout ce que j'ai vu jusqu'ici. La vertu d'hospitalité y est jalousement conservée et retransmise de générations en générations et, dans ce coin paisible des Alpes, le ciel se contemple sans arrêt dans l'eau bleue tachetée de cygnes comme autant de nuages flottants.

Quel contraste nous offre Berne, lourde et moyen-âgeuse. Vieille ville de pierre où l'on a l'impression d'être écrasé sous les arcades basses des rues principales. Gothique et baroque se cotoyent et l'on est plongé en plein conte de fée où la douce naïveté se manifeste dans les fontaines de bois peinturlurées et dans les monuments anciens, depuis l'ogre qui mange les petits enfants jusqu'aux personnages légendaires de la vieille horloge qui s'agitent quand sonnent les heures. Comme à Zurich, la ville respire de musique quand vient le soir et dans chaque café, où coule dans d'immenses bocks une bière blonde et riche, surgissent des chansons accompagnées d'accordéons et de contre-basses, rythmées d'éclats de rire, de claquements de mains, de langues et de talons ferrés qui battent en mesure.

C'est un peuple heureux qui ne connait que la paix et qui la chérit de toutes ses forces.

Des trois villes, Genève m'a semblé la plus froide et la moins intéressante. Ville administrative, sans caractère, figée dans la Réformation, elle ressemble au baigneur indifférent étendu sur les plages du lac Léman et satisfait de se faire rôtir au soleil en se trempant l'orteil à l'eau. Qu'on ne voit pas ici de critique malveillante: j'aime trop la Suisse pour en dire du mal. Ce ne sont ici que des impressions de surface. Ce qui fait son charme véritable, en dehors de son paysage varié et captivant, c'est l'hospitalité de ses gens, le bonheur et la douceur de vivre qui deviennent contagieux, la délicatesse, la politesse, l'attention et la courtoisie que chacun vous prodigue.

— Le miracle suisse —

J'ai voulu trouver la raison de la situation politique exceptionnellement heureuse de la Suisse dans un monde aussi désorganisé par les conflits intérieurs et par les relations entre les peuples. Il me faut avouer que j'y ai très mal réussi et que je ne suis pas encore satisfait des réponses que m'a apportées mon enquête auprès des différentes classes. C'est que le Suisse lui-même s'explique mal son bonheur et même ne cherche pas du tout à se l'expliquer, satisfait qu'il est de pouvoir en profiter. J'ai cependant trouvé trois solutions. Pour les uns, et c'est la majorité, la Suisse est la nation la plus civilisée du monde et celà suffit à la faire respecter des autres nations. Pour les autres, il s'agit d'une attitude psychologique chez les peuples qui les entourent: la Suisse étant demeurée si longtemps intouchable jouit d'un prestige particulier. Si les peuples modernes méprisent en général les traditions ils ont au moins conservé celle-là qui fait respecter l'inviolabilité d'un territoire qui fut dédié à l'oeuvre de paix internationale. J'éprouve ici une gêne énorme devant si peu de prudence et de sagesse d'une nation beaucoup trop confiante. Pour les derniers, et ceux-là sont de la classe populaire, trop d'intérêts d'argent jouent en Suisse pour qu'on fasse la bêtise d'y toucher.

C'est dans un petit café, tout en haut de la rue étroite qui monte à la cathédrale et à la maison de Calvin, à Berne, que j'ai rencontré une Canadienne de naissance, qui avait quitté le Canada il y a vingt-trois ans. Elle vit maintenant avec son époux et ses enfants dans cette petite rue pleine de charme et songe souvent à la patrie de son enfance. Attirés par notre conversation, des ouvriers s'approchèrent et se mêlèrent à notre conversation. J'eus l'occasion de parler assez longuement avec eux. Ils sont heureux. Ils sont moins payés qu'avant la guerre et la vie est devenue plus difficile pour eux, mais ils se contentent de leur sort en espérant le rétablissement économique du monde. Ce sont eux qui me semblèrent les plus justes dans leurs considérations. Ils m'expliquèrent que la Suisse est un refuge politique et que c'est la seule raison de son prestige. "Il faut bien conserver un coin où se cacher quand les choses ne vont pas bien, me dit un vieil ouvrier au sourire malicieux. En Amérique, vous avez le Mexique; pour l'Europe, c'est la Suisse. Faites sauter le monde si ça vous plait, mais ayez soin d'abord de vous faire retenir une place en Suisse, de façon à vous y retirer si ceux qui en réchappent ne trouvent pas votre plaisanterie très drôle. Si vous réussissez à apporter avec vous votre fortune, et qu'elle soit respectable, vous verrez les portes s'ouvrir et vous serez reçu en prince; sinon vous pouvez vous compter chanceux de trouver un coin de montagne pour y coucher à la belle étoile et sans qu'on vous embête. Ici, c'est l'argent qui parle, et pour nous qui sommes des gens très simples il n'a pas d'odeur."

De fait l'argent roule et l'on y vit bien. J'ai retrouvé dans les étalages une richesse de produits que je n'avais pas vue depuis Anvers. Ce qui m'a le plus étonné c'est de voir la quantité de produits qui viennent de l'étranger. J'ai eu un mal fou à découvrir quelque chose de l'artisanat et, sauf les montres et les bijoux, je n'ai rien trouvé qui en vaille le prix. La Suisse est un comptoir international où s'écoulent les produits de consommation touristique.

J'ai mentionné plus haut les vertus et les qualités du peuple suisse. Elles sont profondément enracinées. J'ai vu à Zurich des agents de circulation réprimander du doigt et d'un ton très doux des automobilistes en défaut et j'en ai vu d'autres hausser un peu la voix mais conserver le sourire aux lèvres. J'ai vu le conducteur affable d'un de ces petits tramways bleus et blancs astiqués et propres comme un salon, arrêter son tramway en pleine circulation, descendre pour aider une mère de famille à monter le carosse dans lequel dormait un bébé blond, puis retourner à sa conduite comme si rien n'était. J'ai rencontré des gens à qui je demandais des renseignements, et qui ne pouvaient me répondre parce qu'ils ne parlaient qu'allemand, qui n'hésitaient pas une seconde à m'accompagner hors de leur chemin pour me mettre sur la bonne rue. Jamais je n'ai eu affaire à des exploiteurs ou à des profiteurs dans les restaurants, dans les hôtels ou dans les magasins. L'honnêteté est ici une des plus belles vertus et une juste raison à la réputation du peuple suisse. J'ai pu constater que le climat moral est aussi remarquable. J'ai retrouvé la même propreté partout, dans le vêtement, dans l'attitude et dans la conduite.

— Parfums de Provence —

J'ai voulu revoir Paris dans sa fièvre du quatorze juillet. La Ville Lumière m'est apparue dans toute sa splendeur, encore plus belle et plus gaie qu'on ne se l'imagine. Quelle rare expérience que de suivre la Seine depuis le Pont-Neuf jusqu'aux Tuileries, de traverser la Concorde où la foule immense chante et danse, de remonter les Champs-Elysées aux terrasses grouillantes comme des fourmillières, baignés de l'éclatante lumière de l'Arc de Triomphe d'où s'élève vers le ciel un faisceau de rayons bleus, blancs et rouges, et de voir pleuvoir sur la ville les feux d'artifice d'une beauté et d'une variété incomparables.

C'est dans cette atmosphère de joie que je quittai aussitôt Paris pour descendre vers le chaud soleil de Provence. Déjà à Marseille je découvrais cette chaleureuse cordialité et cette bruyante amitié qui se manifestent tous les jours depuis mon arrivée. A Aix, où se déroule un des plus beaux festivals de musique du monde, dans la cour du vieil archevêché, transformée par le génie du décorateur français Cassandre, en un temple de poésie vraiment unique. Le commissionnaire marseillais que je rencontrai à la gare me raconta une longue histoire, celle de sa vie passée et des Canadiens qu'il avait rencontrés pendant la première Grande Guerre. Il me fit manquer mon premier trolley pour Aix mais m'accompagna au dernier, en me faisant bien promettre de le retrouver à mon retour à la Cannebière pour qu'on puisse vider un pastis ensemble.

Dans Aix énervée à la veille de son festival, une foule nombreuse d'étrangers arpentait le Cours Mirabeau où baignaient dans une douce lumière la fontaine moussue d'eaux thermales, les hautes portes aux cariatides des vieux hôtels du XVIIe et la statue du bon Roi René qui avait fait de cette ancienne capitale de la Gaule Narbonnaise, fondée en 132 avant Jésus-Christ par le Proconsul Sextius Calvinus, un centre artistique et littéraire remarquable.

Le charme et la délicatesse de Mistral et de Daudet me gagnent et je retrouve leur inspiration; je vois les paysages qui hantaient Van Gogh installé dans sa petite cellule blanche de St-Rémy; j'entends les accents de Gounod composant "Mireille" dans l'exaltant paysage ondulé des Baux et je vois passer les types immortels de Pagnol que je ne peux considérer qu'avec respect et amour. Un autre visage de la France m'apparait et m'attache plus profondément encore au pays que je découvrais il y a à peine dix mois.

Mgr Fulton Sheen nous parle des communistes

Le prélat américain refuse de commenter le différend Roosevelt-Spellman — "Staline est le plus stupide des politiciens"

NEW-YORK (AFP) — Mgr Fulton J. Sheen, professeur de philosophie à l'Université Catholique de Washington, et auteur de plusieurs ouvrages, est parti par avion pour Lisbonne, où il participera au pèlerinage à Notre-Dame-de-Fatima. Avant le départ, au cours d'une conversation avec les journalistes, Mgr Sheen a déclaré que "Staline est probablement le politicien le plus stupide au monde", puisqu'il a sacrifié l'amitié des Etats-Unis. Il a annoncé qu'après le pèlerinage à Notre-Dame-de-Fatima, il se rendra à Notre-Dame-de-Lourdes, vers le 15 août, puis il ira à Londres, y faire quelques conférences.

Il a refusé de faire des commentaires sur la controverse qui s'est élevée entre Son Eminence le cardinal Spellman et Mme Roosevelt; mais il a déclaré, au sujet de "l'attitude des Soviets à l'égard des prêtres tchécoslovaques, qu'elle est la même que celle qu'ils ont adoptée contre l'Eglise orthodoxe, de 1917 à 1919. Il est plutôt surprenant, dit-il, que le gouvernement soviétique adopte cette attitude, car ces tactiques ont échoué en Russie, lorsque les Soviets ont tenté d'y instaurer une "Eglise vivante.

"L'Eglise vivante, en Russie, était l'Eglise orthodoxe, coupée des autorités orthodoxes par la pression politique et les agissements de la police. En Tchécoslovaquie, on tente de séparer l'Eglise catholique de l'autorité du Saint-Siège".

Questionné au sujet des espoirs à concevoir dans la lutte de l'Eglise contre le communisme, Mgr Sheen répondit: "Je conçois des espoirs considérables. L'espoir gît dans l'établissement de contacts avec 194 millions de Russes qui ne sont pas membres du parti communiste. Ce sont des gens honnêtes, épris de liberté, et si la voix d'Amérique essayait de les convaincre que nous sommes vraiment intéressés à leur liberté politique et religieuse, ils se soulèveraient contre leurs chefs. La voix d'Amérique s'imagine qu'en laissant tomber sur le sol russe, des catalogues de grands magasins, les Russes abandonneront le communisme. Le peuple russe n'est pas intéressé par des catalogues de grands magasins. Staline, dit encore Mgr Sheen, a commis la grande faute de montrer l'Europe à ses soldats, les mettant ainsi en contact avec la civilisation occidentale. Il est probablement le politicien le plus stupide qui soit au monde. Il y a quatre ans, l'Amérique lui donnait son amitié et, en quatre années, il a réussi à se mettre à dos la plus grande puissance du monde".

Nouvelle explication du décret anticommuniste

CITE DU VATICAN (AFP) — **L'Osservatore Romano**, organe du Vatican, a donné de nouvelles explications sur la portée des sanctions prévues par le préfet du Saint-Office, à l'égard des catholiques communistes.

"Dans les pays de l'Europe occidentale, dit l'article, il est de nombreux catholiques qui, trompés par les promesses des chefs communistes ou mus par le désir de réformes sociales, favorisent le communisme sans cependant en adopter la doctrine fondamentale. Ceux-là ne tombent pas sous le coup de l'excommunication, mais le Saint-Siège les place devant les graves responsabilités qu'ils assument en appuyant les ennemis acharnés de la religion chrétienne."

Comme les communistes peuvent être divisés en divers partis, poursuit la note, le décret parle des partis communistes, au pluriel. On doit ensuite ajouter les associations qui sont directement organisées par le communisme, comme c'est le cas pour les jeunesses communistes, etc. Ceux qui s'inscrivent à ces associations commettent un acte illicite en soi, "le communisme étant matérialiste et antichrétien, et les principes économiques et sociaux du communisme ne faisant qu'un tout avec le système doctrinaire et antireligieux du mouvement".

En ce qui concerne le deuxième point du décret qui interdit les livres ou les publications communistes, ou qui défend aux catholiques d'écrire dans ces publications, **l'Osservatore Romano** spécifie que les catholiques qui écrivent dans un journal communiste, même s'il s'agit de chronique théâtrale, littéraire ou sportive, commettent un acte illicite, par le fait même qu'ils placent leurs talents au service du communisme.

En ce qui concerne le quatrième point, qui inflige l'excommunication à ceux qui professent la doctrine du matérialisme ou la défendent et la propagent, la note relève que les nombreux catholiques qui soutiennent le communisme par leur suffrage aux élections, par l'argent qu'ils donnent à la presse, par leur appui dans les discussions sociales ou politiques, sans pourtant vouloir adhérer à la doctrine matérialiste et antichrétienne du communisme, ne tombent pas sous le coup de l'excommunication.

Dans le cas du socialisme, la note précise enfin qu'un parti socialiste qui fait complètement cause commune avec les partis communistes et unit directement ses forces à celles du communisme, est condamné par la première partie du décret. Si les adhérents d'un semblable parti socialiste adhérent aussi à la doctrine matérialiste du communisme, ils tombent alors clairement sous le coup de l'excommunication, dont fait mention le quatrième point du décret.

Funérailles à Embrun, Ont.

(De notre correspondant)

Les funérailles de Mme Julia Clément, épouse de feu Joseph Clément dit Larivière, ont eu lieu lundi dernier, à Embrun.

La défunte était née à Embrun, le 7 février 1867, du mariage de Jean Millaire et de Julie Carrière. Elle avait épousé à Embrun, le 11 février 1888, Joseph Clément qui l'a précédée dans la tombe il y a plusieurs années.

Elle laisse pour pleurer sa perte, deux fils: Jean, d'Embrun et Emile, de Hallébourg, Ont., trois filles, Mme Gédéon Pilon (Césarine), de St-Charles, Ont., Mme Alfred DesOrmeaux (Laure-Anna), d'Embrun et Mme Conrad Ducharme (Auréa), de Cochrane; deux soeurs, Mme Rosanna Cléroux, de Vars, Ont., et Mme Elmire Bourdeau, d'Embrun; trois frères, Joseph, Emilien et Philéas, d'Embrun.

L'inhumation eut lieu au cimetière paroissial.

Les funérailles étaient sous la direction de la maison O.-E. Bourgie, d'Embrun.

Ne préféreriez vous pas un manteau de fourrure avec l'étiquette H.R.?

Il n'en coûte pas plus!

HOLT RENFREW . . . Fourreurs depuis 1837

Nouveau! Amélioré!

Savon *Parfumé* Cashmere Bouquet

Il vous imprègne de l'arôme qui enchante tous les hommes. Un arôme exotique de parfums exquis, d'une valeur qu'on est loin de s'attendre à trouver dans aucun savon.

Pour être séduisante . . . baignez-vous chaque jour au nouveau Savon Cashmere Bouquet amélioré. Merveilleux aussi pour le teint!

L'arôme qui enchante tous les hommes

Nouvelle Forme Ovale . . . s'adapte à votre main . . . dure infiniment plus longtemps.

Arôme Plus Riche . . . la plus charmante façon d'éviter de blesser.

Combien de Cheveux Perdez-vous Chaque Jour?

De nouveaux cheveux doivent pousser pour prendre leur place

Chaque jour, vous perdez de 45 à 80 cheveux au moins — parce que les cheveux les plus vieux "meurent" constamment. Regardez votre peigne — peut-être en perdez-vous trop?

Dans un cuir chevelu *sain* et une chevelure *saine*, de nouveaux cheveux se forment pour remplacer les vieux qui tombent. Ce qui importe surtout, c'est de savoir comment maintenir vos cheveux et votre cuir chevelu vraiment sains. L'un des pires ennemis de la santé des cheveux est—la saleté.

Des essais prouvent que vos cheveux ramassent plus de saleté en une heure que tout votre corps en une journée. La saleté se combine avec l'huile, les peaux mortes et la transpiration pour former une couche circuse de pellicules qui adhère fortement au cuir chevelu et fait obstacle aux éléments nutritifs requis par les cheveux.

Les pellicules dans vos cheveux et sur votre cuir chevelu sont un avertissement que la santé de vos cheveux est en danger. Portez-y remède immédiatement—faites dissoudre et disparaître la saleté et les pellicules avec le Shampooing *Enlève-Pellicules* Fitch. Fitch pénètre jusqu'au fond des milliers d'orifices capil'aires minuscules et laisse le cuir chevelu antiseptiquement propre et en état de respirer librement. Il permet à vos cheveux d'obtenir les éléments nutritifs nécessaires pour rester pleins de vie, de santé et de beauté.

Le Shampooing *Enlève-Pellicules* Fitch est le *seul* shampooing *garanti* faire disparaître les pellicules. La mousse crémeuse et stimulante de Fitch constitue aussi un traitement de beauté pour vos cheveux.

Constatez-le vous-même

Pour avoir des cheveux beaux et pleins de vie, achetez le Shampooing *Enlève-Pellicules* Fitch. Essayez le format économique à 69c. Soyez fier de vos cheveux — employez Fitch ce soir.

Fitch SHAMPOOING Enlève-Pellicules 828F

HEURES D'AFFAIRES: 9h. a.m. à 6h. p.m.

Ritt's LIMITED D'OTTAWA

NOTRE

VENTE DE Fourrures du mois d'août

Août est le temps, et Ritt's est l'endroit tout indiqué pour vous acheter un nouveau manteau de fourrure. Les prix sont bas, les modes n'ont jamais été plus jolies et, par-dessus tout, n'oubliez pas que tous nos manteaux sont munis d'une garantie d'au moins une saison, sans égard au prix.

CONEY FRANCAIS

Chaud, confortable, dernier cri, ces manteaux ressemblent au rat musqué. Dos très amples, collets et poignets nouvelle mode. Tailles 12 à 20. Remarquez le bas prix.

(lapin teint) **98.50**

9.85 à compte—7.39 par mois

ELEGANT SEAL NOIR

garanti pour deux saisons (lapin teint)

N'a pas d'égal pour l'apparence, le confort et la durée. Fourrure lustrée, magnifique coupe et confection impeccable, en modèles courts, amples et ajustés.

Tailles 12 à 46; 18½ à 24½. Remarquez les basses conditions de paiement.

198.50

19.85 à compte—9.93 par mois

AUTRES FASCINANTES FOURRURES!

Rat musqué, mouton (mouton suivant procédé), mouton de Perse, coney japonais, (lapin teint), pattes et flancs de mouton de Perse, chevreau, etc. Manteaux garnis et non garnis, genres ample et ajusté. Tous de qualité supérieure. Prix de

99.50 à 449.50

Conditions pour convenir, il va sans dire

PROFITEZ DE NOTRE SERVICE DE CREDIT AMICAL

Prenez trois mois supplémentaires pour payer sans frais supplémentaires. Pas de frais de crédit avant le premier novembre.

— ACHETEZ SUIVANT LE MODE BUDGETAIRE OU
— PAYEZ COMPTANT;
— A CREDIT
— FAITES METTRE DE COTE CONTRE VERSEMENT.

SPÉCIAUX CHEZ RITT'S

SOLDE DE

ROBES D'ETE

Pour solder rég. jusqu'à 7.95	5.69
Pour solder rég. jusqu'à 9.95	7.69
Pour solder rég. jusqu'à 12.95	9.69

TABLES D'ARTICLES AU CHOIX

Solde d'été de vêtements de sport, jupes, chandails, blouses, costumes de bain, chemises-T, slacks, lingerie, etc. Tous cotés à

MOITIE PRIX OU MOINS

Nouveaux pour le début de l'automne

COSTUMES

EN QUADRILLE GLEN

Idéaux sous tous rapports. Chics modèles de circonstances, très bien confectionnés. Costumes en jolis quadrillés de tissus tout laine Woodwind. En couleurs basiques de gris, tan et bleu. Tailles 12 à 18.

29.50

COSTUMES SLACKS POUR SOLDER

Chics costumes slacks du genre de l'Ouest, de coupe ample. Fermeture à glissière et deux gilets, à manches courtes et à manches longues. Teintes: gris, jaune, brun, marine et vert. Tailles désassorties 12 à 42. Rég. jusqu'à 17.95.

9.98

Téléphone 3-1119

Ritt's LIMITED

97-101, rue Rideau, OTTAWA.

Faits et Gestes

avec

Gérald Renaud

(Rédacteur sportif)

ACTIVITE FEBRILE A CONNAUGHT

Ça bouge au parc Connaught, actuellement. Seulement trois journées s'écouleront avant le début de la première course, samedi après-midi. La piste est en excellent état et, de Montréal, s'acheminent de gros camions chargés de coursiers. Tous ces chevaux sont en excellente condition, ayant évolué à la piste Blue Bonnets de Montréal. Le meeting, à Blue Bonnets, a suscité un vif intérêt dans la métropole, où le turf n'avait pas connu le succès attendu, au cours des dernières années. Aussi, les directeurs du Connaught Jockey Club s'attendent-ils à des foules nombreuses à l'excellente piste du chemin d'Aylmer.

Tout est maintenant prêt pour faire du meeting local une entreprise bien réussie. La piste elle-même est en excellente condition. Le surintendant Alf Lajoie s'est dévoué corps et âme, au cours du dernier mois, afin de préparer la piste, les écuries et les tribunes, de manière adéquate. Le surintendant aimerait un sourire de Bonhomme Pluvius, demain ou vendredi, afin d'alourdir quelque peu la piste, qui est excessivement rapide dans le moment; ce qui veut dire que si elle demeure dans son état actuel, de nouveaux records seront certainement établis. Le calibre des chevaux n'a jamais été si élevé. Les meilleurs poulains de l'Ontario et du Québec seront inscrits dans les nombreuses épreuves, tandis que plusieurs états américains seront représentés. "L'Inaugural Handicap" sera couru, comme attraction principale au programme de samedi, et l'on s'attend à ce que des chevaux comme Last Mark, gagnant du King's Plate de $10,000 à Toronto en 1948, Exploiter, All British et quelques autres des plus rapides pur sang prennent leur position, samedi.

Tout indique donc que les adeptes du sport des rois n'auront pas à se plaindre, lorsque les premiers chevaux démarreront, à trois heures samedi après-midi.

LES DODGERS FAIBLISSENT

Les vénérés Dodgers de Brooklyn, en face d'une poussée terrifiante des Cardinaux de St-Louis, sont retombés en deuxième position dans le classement, une partie et demie derrière leurs rivaux traditionnels. Les Brooks ont considérablement ralenti au cours des derniers jours. Ils ont perdu trois joutes de suite contre les Cardinaux, à l'ombre même du pont de Brooklyn; moins d'un réveil soudain, ils semblent voués à demeurer au deuxième rang derrière les Cardinaux, qui ne démontrent aucun signe de faiblesse. Hier soir, Johnny Schmitz, qui excelle surtout contre Brooklyn, a vaincu cette dernière équipe, qui subissait son quatrième revers de suite. Pour la première fois depuis le début de la saison, les Bums perdaient trois parties consécutives. Ils feraient bien de sortir hâtivement de cette léthargie, car ils ont encore 13 parties à jouer à l'étranger, tandis que les Cards jouent à leur propre Sportsman's Park, sur les rives du Mississippi pour au moins une autre quinzaine de jours.

Des Cards typiques, comme Stan Musial, Enos Slaughter et Red Schoendienst, cognent la pilule avec force et ils sont bien soutenus par une foule de rapides recrues. De plus, les Saints ont toujours été reconnus comme un club qui terminait la saison en ouragan; il n'existe aucune raison aujourd'hui pour qu'ils ne puissent simuler les efforts des années passées. Lorsque septembre arrivera, les Brooks seraient mieux de dominer le classement, car, à ce moment-là, ils n'auront pas beaucoup de chance de rejoindre les Cardinaux, s'ils faut en juger par les années passées, naturellement.

AU FIL DU DACTYLO . . .

Les Indiens de Cleveland auront une nouvelle chance de se rapprocher des Yankees de New-York, dans le classement de la ligue Américaine, en affrontant les redoutables Bombers dans leur propre repaire, ce soir . . . le gérant Lou Boudreau a opté pour Bob Feller, qui fut facilement battu par les Yanks la semaine dernière . . . Feller est justement le genre d'athlète qui peut se reprendre et abattre les Yanks à tour de rôle . . . Casey Stengel se fiera sur Eddie Lopat, qui l'emportera sur les gars de Veeck, justement contre Feller, la semaine passée . . . Les deux clubs joueront encore deux fois, ce soir et demain, et on en saura plus long sur la course au championnat, lorsque les résultats de ces parties seront connus . . . Eddie Flanagan, un lanceur d'Auburn, l'an dernier, évoluant cette année dans la ligue de la Nouvelle-Angleterre, classe B, a signé un contrat pour jouer avec le National . . . avec un lanceur de tel calibre, il ne serait nullement surprenant de voir nos représentants rejoindre les Robins de Geneva au premier rang . . . Ce soir, la partie des étoiles de la ligue des Frontières sera jouée à Geneva . . . Cinq joueurs d'Ottawa joueront sur l'équipe du Nord, soit Whistlin' Willie Kivette, Bill Metxig, Mike Pontarelli, Doug Harvey et Walter Balash . . . On se demande encore comment il se fait que Pistol Pete Karpuk ne soit pas sur l'alignement . . . sans doute, on ne savait pas où le placer, car Pete peut jouer brillamment comme lanceur, voltigeur, troisième et arrêt-court, positions qu'il a remplies efficacement depuis le début de la saison . . .

Le Régiment de Hull maintient son avance en tête de la ligue Papineau

★ ★ ★

Le Régiment de Hull a remporté sa dixième victoire de la saison, cela aux dépens du Ste-Rose. Les militaires triomphaient, au compte de 8 à 2. Le Régiment de Hull demeure toujours en première position du circuit, une partie en avant du Gatineau.

FALDO TREMBLAY

Les premiers points furent comptés par le Ste-Rose, celà à la troisième manche, lorsque Gordie Piché frappa un circuit, permettant de compter à Jean-Guy Potvin, qui s'était rendu au premier sur quatre balles. Ce furent là les seuls points comptés par le Ste-Rose; cependant il se rallia à la neuvième manche, et, avec des coureurs au premier et au troisième Georges Berniquez mit fin au ralliement, en éventant Paul Potvin.

Le Régiment compta quatre points à la quatrième manche, sur quatre coups sûrs et une erreur. Faldo Tremblay commença le bal en frappant un double; Fortier et Marcel Legris frappèrent de longs ballons. Jacques Nadon frappa un dur coup, permettant à Tremblay de compter. Maurice Nault suivit Nadon en frappant un simple; Nault et Nadon comptèrent sur le simple de Raymond Desjardins. Jacques Berniquez fut sauf sur une erreur, et, sur ce coup, Desjardins croisa le marbre. Potvin mit fin à la manche, en retirant Georges Gagnon, sur trois prises.

Les militaires comptèrent trois autres points dans la sixième manche, lorsque Potvin accorda trois passes gratuites. Georges Berniquez frappa alors un double pour faire compter Desjardins et Gagnon. Maurice Nault compta l'autre point, lorsque Jacques Berniquez fut retiré au premier.

Alors que deux hommes étaient retirés, à la neuvième manche, Faldo Tremblay frappa son deuxième coup de la journée, Fortier se rendit au premier sur un but sur balles, et Marcel Legris frappa un triple permettant ainsi à Tremblay de croiser le marbre. Fortier qui tentait de compter, fut pincé et ce jeu mit fin à la manche. Faldo Tremblay fut le meilleur frappeur du Régiment; il frappa deux coups en quatre voyages au marbre. Pour les perdants, le jeune G. Piché frappa un circuit, avec un coureur sur les buts. Georges Berniquez qui lançait pour les militaires, éventa 11 frappeurs; il accorda deux passes gratuites et n'alloua que quatre coups sûrs. Potvin, qui lançait pour les perdants, fit mordre la poussière à deux frappeurs; il fut touché pour huit coups et donna cinq buts sur balles.

Régiment de Hull				
F. Tremblay, c.d.	4	2	2	0
L. Fortier, c.c.	4	0	1	0
M. Legris, 3b.	5	0	1	0
J. Nadon, 1b.	4	1	1	0
M. Nault, 2b.	3	1	1	0
R. Desjardins, c.g.	2	2	1	0
J. Berniquez, a.c.	3	0	0	1
G. Gagnon, rec.	3	1	0	0
G. Berniquez, lanc.	4	0	1	0
x-J. Tremblay, c.g.	1	1	0	0
xx-G. Benoît, a.c.	1	0	0	0
Totaux	34	8	8	1

x-Remplace R. Desjardins, dans le champ gauche, à la 7e.

xx-Remplace J. Berniquez, à l'arrêt-court, à la 7e.

R. Nault et J.-P. Tremblay coururent pour R. Desjardins.

Ste-Rose				
J.-G. Potvin, c.d.	2	1	0	0
G. Piché, 3b.	4	1	1	0
B. Limoges, 2b.	2	0	0	0
R. Limoges, 3b	4	0	0	0
F. Leclair, 1b.	4	0	1	0
G. Lortie, c.c.	1	0	0	0
G. Dallaire, rec.	4	0	0	0
R. Séguin, c.g.	2	0	1	1
P. Potvin, lanc.	3	0	1	0
x-R. Séguin, c.c.	1	0	0	0
Totaux	27	2	4	1

x-Remplace G. Lortie, à la quatrième.

Points par manches

R. de Hull	000 403 001—8	8	1
Ste-Rose	002 000 000—2	4	1

SOMMAIRE: Points produits par: M. Legris 2, J. Berniquez 2, J. Nadon 1, G. Berniquez 2. Erreurs: J. Berniquez et R. Séguin. Deux buts: F. Tremblay, J. Berniquez. Trois buts: Marcel Legris. Circuit: G. Piché. Laissés sur les buts: Régiment 4, Ste-Rose, 9. Passes: Potvin 5: F. Tremblay, Fortier, Nault, R. Desjardins et Gagnon; Berniquez 2: J.-G. Potvin et B. Limoges. Retraits au bâton: par Potvin, 3: G. Berniquez 2, Gagnon. Par Berniquez, 11; J.-G. Potvin, G. Piché, 2, R. Limoges 2, Dallaire 2, P. Potvin 2, R. Séguin, G. Lortie. Points mérités: Régiment de Hull 4, Ste-Rose 1. Lanceur gagnant, G. Berniquez; lanceur perdant, P. Potvin. Arbitres: V. Perreault, au marbre; Limoges, sur les buts. Durée de la joute: 2 h. 5 minutes.

Cardinaux, 1 ½ en avant des Dodgers

Schmitz bat encore les Brooks Harry Brecheen, les Phillies

★ ★ ★

Par Joe REICHLER de la PA

Les Red Sox de Boston furent excessivement chanceux, cette saison, lorsque Maurice (Lefty) McDermott se tut et consentit à retourner dans les ligues mineures, afin de prendre plus d'expérience.

A cause de cette décision, les Red Sox possèdent aujourd'hui le jeune lanceur le plus prometteur de la ligue Américaine.

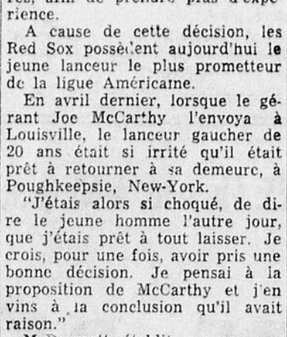
En avril dernier, lorsque le gérant Joe McCarthy l'envoya à Louisville, le lanceur gaucher de 20 ans était si irrité qu'il était prêt à retourner à sa demeure, à Poughkeepsie, New-York.

"J'étais alors si choqué, de dire le jeune homme l'autre jour, que j'étais prêt à tout laisser. Je crois, pour une fois, avoir pris une bonne décision. Je pensai à la proposition de McCarthy et j'en vins à la conclusion qu'il avait raison."

McDermott établit un nouveau record pour l'Association américaine, en retirant 20 joueurs de St-Paul au bâton, durant une joute; il fut rappelé par les Red Sox, le 12 juin. Depuis ce temps, il a fait six apparitions au monticule et il remporta quatre triomphes. Ses deux revers furent subis par des comptes de 1-0 et de 5-4.

Record impressionnant

Le jeune homme à l'allure arrogante en est maintenant à sa cinquième saison chez les professionnels, bien qu'il ne soit âgé que de 20 ans. Hier soir, il lança une autre brillante partie, alors que les Red Sox déroutaient les White Sox de Chicago, 11-2. En lançant toute la partie pour la cinquième fois, le grand artilleur à la balle de feu permit six coups saufs, six passes gratuites et il éventa sept frappeurs au bâton. En 52 manches, il n'a accordé que 31 coups saufs, 32 passes et retiré 38 hommes au bâton. Il n'a jamais alloué plus de huit coups sûrs au cours d'une joute.



ENOS SLAUGHTER

Lefty manqua son deuxième blanchissage, lorsqu'il faiblit à la neuvième manche, en permettant à Cass Michaels de cogner son sixième circuit. Puis, il fit compter le deuxième point, en accordant une passe gratuite avec les buts remplis.

Jusqu'à la huitième, McDermott et Bob Kuzava se livraient un duel serré de lanceurs. Un point à la sixième manche avait donné une avance de 1-0 aux Red Sox. Avec Alex Carrasquel sur le monticule, à la huitième, les Red Sox explosèrent soudainement pour taper neuf coups saufs et compter ainsi dix points.

Vern Stephens fut le gros canon dans l'offensive des Bostonnais; le double et le 25e circuit qu'il cogna à la huitième manche lui donnèrent cinq points produits. Il porta ainsi son total de points produits à 102 pour la saison. Dom DiMaggio frappa un simple à la huitième, pour porter à 21 sa série de joutes dans lesquelles il frappa au moins une fois en lieu sûr.

La victoire permit aux Red Sox de s'approcher à sept joutes et demie des Yankees de New-York, qui détiennent la première position dans le classement. Les Yanks et les Indiens de Cleveland étaient inactifs, hier.

Cards à l'avant

Les Cardinaux de St-Louis augmentèrent leur avance, en tête du classement de la ligue Nationale, à une partie et demie sur Brooklyn, en déclassant les Phillies de Philadelphie, 9-5, après que les Cubs de Chicago eurent blanchi les Dodgers, 6-0.

Harry Brecheen ne lança pas une brillante partie, mais il fut grandement aidé des 16 coups saufs cognés par ses coéquipiers, en remportant son huitième triomphe. Stan Musial et Enos Slaughter cognèrent chacun deux doubles et un simple, tandis que Red Schoendienst réussit trois simples et un double.

Johnny Schmitz, qui a toujours l'habitude de vaincre les Dodgers, blanchit les Bums en ne leur accordant que sept coups saufs. Les Brooks subissaient ainsi leur quatre revers consécutifs. Les Cubs enfilèrent trois points rapides contre le gaucher Joe Hatten, à la première manche. Cette avance fut suffisante pour Schmitz. Le gaucher est le seul lanceur des Cubs à avoir réussi à vaincre les Dodgers, cette saison. Les Cubs n'ont gagné que trois fois et Schmitz fut le lanceur gagnant, à chaque reprise.

L'arrêt-court Roy Smalley, avec un triple, un double et un simple ainsi que deux points produits, conduisit les assauts victorieux des Cubs.

Le simple de Sam Chapman, avec deux hommes de retirés à la dixième manche, fit compter à Eddie Joost le point qui donna aux Athlétiques de Philadelphie une victoire de 5-4 sur les Browns de St-Louis. Alex Kellner lança toute la joute, remportant sa 14e victoire de la saison, sa cinquième contre les Browns.

Wally Moses, vétéran voltigeur de Philadelphie, tapa un simple, à la cinquième manche, pour réussir son 2,000e coup sûr de sa carrière dans les majeures. Il devint le troisième joueur à accomplir cet exploit, et le 86e dans toute l'histoire du baseball. Luke Appling, des White Sox, et Dixie Walker, de Pittsburgh, sont les joueurs encore actifs qui ont réussi à cogner plus de 2,000 coups sûrs.

Les Tigres de Détroit infligèrent une onzième défaite consécutive aux Sénateurs de Washington, alors que le jeune Ted Gray n'accorda que cinq coups sûrs en remportant une victoire de 6-2.

Dino Restelli et Ernie Bonham furent les vedettes dans le triomphe de 4 à 1 des Pirates sur les Giants de New-York. Bonham ne permit que six coups saufs aux Giants, tandis que la recrue Restelli claqua un circuit de deux points. La victoire fit monter les Bucs à une demi-joute des Giants, qui occupent le cinquième rang.

Les Reds de Cincinnati envoyèrent Johnny Antonelli aux douches, à la deuxième manche, en gagnant contre les Braves de Boston, 6-3. Kent Peterson lança toute la joute en gagnant sa troisième partie, accordant six coups saufs.

LA NATIONALE

		P	C	E
Philadelphie	200 020 001—5	9	1	
St-Louis	004 203 00x—9	16	1	
Roberts, Trinkle (4), Simmons (6), Bicknell (7) et Seminick; Brecheen et Garagiola.				
		P	C	E
Broklyn	00 000 000—0	7	2	
Chicago	301 000 02x—6	11	0	
Hatten, Banta (8), Erskine (8) et Campanella, Edwards (6); Schmitz et Owen.				
		P	C	E
New-York	000 100 000—1	6	1	
Pittsburgh	000 220 00x—4	4	0	
Hansen, Higbe (5), Behrman (8) et Mueller; Bonham et McCullough.				
		P	C	E
Boston	100 000 110—3	6	1	
Cincinnati	220 000 11x—6	8	0	
Antonelli, Hall (2), Hogue (7) et Crandall; Peterson et Cooper.				
L'AMERICAINE				
		P	C	E
Chicago	000 000 0 0 2—2	6	1	
Boston	000 001 0(10)x—11	11	1	
Kuzava, Carrasquel (7), Surkont (8), Pieretti (8) et Malone; McDermott et Batts.				
		P	C	E
St-Louis	010 008 000 0—4	9	1	
Philadelphie	300 000 001 1—5	14	2	
(10 manches.) Ostrowski, Kennedy (10) et Lollar; Kellner et Guerra.				
		P	C	E
Détroit	020 001 300—6	12	0	
Washington	100 000 001—2	5	0	
Gray et A. Robinson; Calvert, Gettel (6), Hittle (9) et Evans.				

LIGUE PRESCOTT

Wendover demeure invincible

La fougueuse équipe de Wendover ne se fait pas scrupule de battre ses adversaires même si ces malheureux ont l'obligeance de lui rendre visite. Ainsi, dimanche dernier, les gars de Montebello, sous la direction expérimentée de l'unique Mac Carrière, faisaient voile du côté de Wendover et subissaient un revers de 14 à 1. Par cette réception originale, Eugène et ses copains consolidèrent leur position en tête de l'alignement. Gare à ceux qui devront prendre part aux prochaines hostilités contre Wendover!

Raymond St-Onge a brillé au monticule ainsi que ti-Noël. Avec un aplomb déconcertant pour les visiteurs, Georges Potvin réussit maintes acrobaties difficiles au champ.

Livraison immédiate!

FRAZER-DUNTILE COMPANY LIMITED

Fabricants de blocs de béton
Vibrapac, brique de béton
et pierre concassée.
— Dépositaires de la dynamite CIL —

130, rue Sparks. Tél. 4-2052

L'entraînement débute à Connaught

200 coursiers seront logés à Connaught et 50 à Aylmer

★ ★ ★

Seize wagons remplis de chevaux arriveront aujourd'hui au parc Connaught. L'enthousiasme et l'entrain règnent chez les propriétaires et les entraîneurs des chevaux; tout indique que la piste connaîtra son meeting le plus fructueux de son histoire. Pas moins de 200 chevaux auront pris place dans les étables du parc Connaught, d'ici ce soir, et 50 autres seront logés sur le terrain du Aylmer Fair. La piste elle-même est en excellente condition, mais le surintendant Alf Lajoie aimerait qu'il pleuve avant le commencement des épreuves, samedi.

Plusieurs chevaux se sont entraînés, une heure après leur arrivée. On a loué le travail de M. Lajoie, qui a tout fait pour rendre la piste aussi propice que possible.

Demain, le commissaire Teague Pichon, le secrétaire des courses Jimmy Phelan et l'évaluateur Jimmy Doyle accepteront les nominations pour le "Handicap Inaugural" qui sera l'attraction principale du programme de samedi. Les courses débuteront à trois heures samedi et une des foules les plus nombreuses, dans l'histoire du parc, est attendue pour l'ouverture de gala, samedi. Des autobus spéciaux des compagnies du Transport Urbain et de la Gatineau faciliteront les allées et venues des adeptes.

William Marvidres, de la Nouvelle-Angleterre, est arrivé avec quinze chevaux, hier. On sait que Marvides connaît toujours un franc succès avec ses coursiers, à Connaught. Voici quelques-uns de ses chevaux: Gunderson, Link Old Jordan, Gay Roller, Dr Dan, Academic, Bullringer, Queen Isabell, Andriochia et Chanticleer.

W. L. Young est arrivé avec Fluster, Midget Store, Sea Lane, High Stress, Here He Is et Gunners Mate.

Harry Malette était accompagné des chevaux suivants: Pretty Smart, Fine and Dandy et Gay Win. Joe Binstock est arrivé avec douze, tandis que le contingent Walkter-Butler comprenait: Busy Josey, Eagle Star, Race Week, Kidnapped et Joe Beth Bunn.

William Allen aura James Gera, Kapeck, Holy Terror, Broadway Jim et Rexmariole. George Vogel arriva avec Story Book, Miss Walker, Belsize, Blue Wind et Contradiction.

Le baseball

CLASSEMENT

LIGUE AMERICAINE

	G	P	Moy	PDL
New-York	57	33	.633	—
Cleveland	54	36	.600	3
Boston	50	41	.549	7½
Philadelphie	50	43	.538	8½
Détroit	49	44	.527	9½
Chicago	39	53	.424	19
Washington	34	54	.386	22
St-Louis	31	60	.341	26½

LIGUE NATIONALE

	G	P	Moy	PDL
St-Louis	55	36	.604	—
Brooklyn	53	37	.589	1½
Boston	48	45	.516	8
Philadelphie	47	45	.511	8½
New-York	44	45	.494	10
Pittsburgh	44	46	.489	10½
Cincinnati	37	53	.411	17½
Chicago	36	57	.387	20

LIGUE INTERNATIONALE

	G	P	Moy	PDL
Buffalo	58	39	.598	—
Rochester	56	44	.560	3½
Toronto	56	45	.554	4
Jersey-City	53	43	.552	4½
Montréal	52	46	.531	6½
Baltimore	39	56	.415	17½
Syracuse	39	55	.415	17½
Newark	32	59	.359	22½

HIER

LIGUE AMERICAINE

Boston, 11; Chicago, 2.
Détroit, 6; Washington, 2.
Philadelphie, 5; St-Louis, 4.

LIGUE NATIONALE

Chicago, 6; Brooklyn, 0.
iPittsburgh, 4; New-York, 1.
Cincinnati, 6; Boston, 3.
St-Louis, 9; Philadelphie, 5.

LIGUE INTERNATIONALE

Montréal, 6; Syracuse, 2.
Newark, 5; Rochester, 4.
Buffalo, 8; Baltimore, 5.
Buffalo, 5; Baltimore, 4.

AUJOURD'HUI

LIGUE AMERICAINE

Cleveland à New-York.
Chicago à Boston.
Détroit à Washington (2) (soir).
St-Louis à Philadelphie (2) (soir).

LIGUE NATIONALE

New-York à Pittsburgh.
Brooklyn à Chicago.
Boston à Cincinnati.
Philadelphie à St-Louis (soir).

LIGUE DES FRONTIERES

Hier

Ottawa, 5; Geneva, 4.
Ogdensburg, 6; Auburn, 2.
Watertown, 7; Kingston, 4.

Classement

	G	P	Moy	PDL
Geneva	52	29	.642	—
Ottawa	48	35	.578	5
Ogdensburg	45	38	.542	8
Auburn	41	40	.506	11
Watertown	32	47	.405	19
Kingston	26	55	.321	26

Cette semaine

Ce soir — Joutes des étoiles à Geneva.
Jeudi — Ottawa à Kingston, Ogdensburg à Geneva (2), Watertown à Auburn.
Vendredi — Ottawa à Kingston, Ogdensburg à Geneva, Watertown à Auburn.
Samedi — Ottawa à Watertown, Auburn à Geneva, Ogdensburg à Kingston.
Dimnache — Ottawa à Watertown (2), Geneva à Auburn, Kingston à Ogdensburg.

Les six meilleurs

Par la PA

(Les trois premiers de chaque ligue)

Joueur et club	J	AB	P	C	Moy
Robinson, Dodgers	91	351	75	128	.365
Williams, Red Sox	92	339	91	116	.342
DiMaggio, Red Sox	81	333	65	114	.342
Dillinger, Browns	81	321	44	109	.340
Marshall, Géants	82	281	55	92	.327
Slaughter, Cards	86	318	52	104	.327

Circuits:— Ligue Nationale: Kiner, Pirates, 27. — Ligue Américaine: Williams et Stephens, Red Sox, 25.
Points produits:— Ligue Nationale: Robinson, Dodgers, 75. — Ligue Américaine: Stephens, Red Sox, 102.

REVEILLEZ LES MOTEURS FATIGUES
CHANGEZ maintenant aux qualités d'été
HUILE A MOTEURS

NUGOLD

PURE, DISTILLEE

Faites ce changement pour le mieux! Videz la vieille huile et faites le plein avec NUGOLD — l'huile parfaite d'été pour votre auto. NUGOLD est de l'huile de première qualité sous tous rapports — 100% distillée, sans acide et carbone. Elle est raffinée, propre, fraîche et assure une lubrification complète.

LA PINTE 26c — LE GALLON 98c
LE RECIPIENT DE 5 GALLONS 4.49

NUGOLD est égale sous tous rapports aux huiles qui coûtent ordinairement $1.40 le gallon. VENDUE SEULEMENT DANS DES CONTENANTS SCELLES DE LA RAFFINERIE.

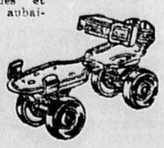
Faites ceci d'abord
Videz la saleté d'hiver avec le conditionneur à moteur Moto-Master

Vous penserez conduire une auto neuve! Le conditionneur MOTO-MASTER nettoie les valves collantes, dissout la gomme et les dépôts de vernis — Restaure le pouvoir et l'énergie perdus. Les propriétaires de séries d'autos le recommandent et en font usage. 20 OZ. 59c

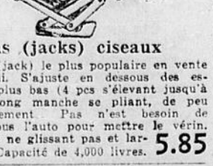
Allumeur de cigares
ENTIEREMENT AUTOMATIQUE
L'allumeur automatique le plus nouveau et le plus sûr pour votre auto. Il produit un déclic lorsqu'il est prêt, ne peut surcharger ni coller. Convient à toutes les autos. Se présente en cinq couleurs pour assortir presque tous les intérieurs d'autos. 2.39

Bouchon de réservoir à gazoline "REGARD"
Fini chromé, avec serrure résistante. Empêche le vol d'essence. 1.79

PATINS A ROULETTES
A COUSSINETS A BILLES
Robustes, rapides et ajustables. Une aubaine, la paire, 2.69



Patins à roulettes à doubles coussinets à billes. Très rapides. La paire, 3.45



Vérins (jacks) ciseaux
Le vérin (jack) le plus populaire en vente aujourd'hui. S'ajuste en dessous des essieux les plus bas (4 pcs s'élevant jusqu'à 16pcs). Long manche se pliant, de peu d'encombrement. Pas n'est besoin de ramper sous l'auto pour mettre le vérin. Pied large ne glissant pas et large siège. Capacité de 4,000 livres. 5.85

Extensions de l'échappement 69c
CHROME ETINCELANT

Livraison gratuite

CTC CANADIAN TIRE CORP'N
SIGN OF SERVICE
ASSOCIATE STORE
394, RUE BANK
Ottawa, Ont.
Téléphone 2-2601 Leroy & MacNish

Don Fontana surprend en battant James Scriven

★ ★ ★

Aux championnats canadiens juniors de tennis, tenus au club Rideau, hier, Don Fontana, de Toronto, défit James Scriven, de Halifax, 6-4, 6-8, 6-4, pour causer la plus grande surprise du tournoi, à date.

Deux Montréalais, Peter Constable et Robert Bédard, se livrèrent un duel acharné. Bédard triompha finalement, 1-6, 7-5, 6-3. Constable avait causé une surprise, la première journée, en l'emportant sur le champion ontarien, Peter Stewart.

Le premier joueur du tournoi, Raymond Pagé, de Montréal, défit Michael Armstrong, de Toronto, 6-1, 6-1. Le deuxième joueur, Paul Willey, de Vancouver, arrêta Ned Rainboth, d'Ottawa, 6-1, 6-3.

Mike Jamieson, de Calgary, demeura en lice en battant facilement Paul Lefrançois, de Montréal, 6-0, 6-2, tandis que le champion québecois, André de Chavigny, de Québec, éprouva de la difficulté à vaincre Guy Cloutier, d'Ottawa, 4-6, 6-2, 6-1. Jim Bentley, de Toronto, l'emporta sur John Russell, de Rothesay, Nouveau-Brunswick, 6-2, 6-2.

Les étoiles d'hier dans les majeures

Frappeurs — Vern Stephens, Red Sox — cogna son 25e circuit de la saison et un double à la huitième manche pour faire compter cinq points en conduisant les Red Sox à un triomphe de 11-1 sur les White Sox de Chicago.

Lanceurs — Johnny Schmitz, Cubs — blanchit les Dodgers de Brooklyn 6-0 en ne leur accordant que sept coups saufs bien espacés. Schmitz remporta ainsi sa troisième victoire sur les Brooks, cette saison.

ROBERTSON FRERES
Le magasin populaire CANADIEN-FRANCAIS d'Ottawa
ANNONCE SA
PREMIÈRE GRANDE VENTE D'ÉTÉ
DEPUIS 1939
COMMENCANT JEUDI A 9 HRES A.M. PRECISES

AUBAINES POUR TOUS

PYJAMAS
"Forsyth" et "Arrow"
Genres unis ou à rayures
Valeurs jusqu'à 8.00
4.69
2 pour 9.00

CHEMISES
Marques "Forsyth" et "Arrow"
Valeurs réelles jusqu'à 7.00
3.95
3 pour 11.50

CHEMISES
Marques "Forsyth", "Arrow" et "Migo"
Valeurs réelles jusqu'à 4.25
2.95

CHEMISES "SPORT"
Choix de nuances. Tailles, petites, moyennes, grandes.
Valeurs jusqu'à 4.95
2.95
3 pour 8.50

CHEMISES "SPORT"
Marques "Forsyth" et "Migo"
Tailles: petites, moyennes, grandes.
Valeurs jusqu'à 6.50. Pour écouler
3.95
3 pour 11.50

PANTALONS DE SPORT
75 SEULEMENT
Tropical, gabardine, flanelle
Valeurs jusqu'à 18.95. Pour écouler
8.95
3 pour 8.50

BAS COURTS "tout laine"
Bas de fantaisie à carreaux.
Valeurs jusqu'à 2.50
1.39
3 paires 4.00

BAS COURTS de fantaisie
Tout laine, laine et coton.
Valeurs jusqu'à 1.75
95c
3 paires 2.75

CHEMISES "TEE"
Marques "Penman" et "Mercury"
Valeurs jusqu'à 2.50
1.39
3 pour 4.00

MAILLOT DE BAIN
Valeurs jusqu'à 4.95. Pour écouler
2.45

BAS COURTS
Valeur de 1.00
Cachemire, laine et coton. Unis ou de fantaisie. Valeur de 1.00. Pour écouler
69¢
3 paires 2.00

CRAVATES
fleuries et à panneaux.
Valeurs de 2.00 et 2.50
1.39
3 pour 4.00

CRAVATES
Valeurs réelles de 1.00 et 1.50
Unies et fleuries. Pour écouler
59c
6 pour 3.00

L'espace ne nous permet pas d'énumérer toutes nos réductions.
VENEZ VOIR NOS SPECIAUX NON ANNONCES
ROBERTSON FRÈRES
Le magasin populaire CANADIEN-FRANCAIS d'Ottawa
153, rue Rideau Ottawa

et le spectacle continue...

par CHARLIE DAOUST

(Collaboration spéciale au "Droit")

LES ANCIENS EXTERNES DE 1919-1920 PLEURENT LA MORT "DU BON MR. GIDDENS"

Il y a trente ans, non seulement les jeunes du bas de la Côte de Sable et de German-Village, mais aussi tout un groupe d'externes de l'Université d'Ottawa, domiciliés à Hull, à Clarkstown et dans la Basse-Ville, bénéficiaient des sages conseils et de l'encouragement du père de l'un de leurs as.

Lundi soir à sa demeure de Perkins-Mills (Québec) où il jouissait de sa retraite depuis 1932, s'éteignait notre ancien bienfaiteur, M. Francis W. Giddens, père de René Robert Francis Giddens, ancienne idole de la petite école Garneau et des externes à l'Université. Originaire d'Oxley (près de Chatham, Ontario), le regretté défunt était non seulement un érudit mais un sportif complet.

Canadien de langue anglaise et de religion anglicane, le défunt avait épousé une Canadienne française catholique. Aussi avait-il tenu à ce que ses fils René et Mackenzie (Bob et Babe) étudient le français à l'école Garneau et à ce que sa fille, maintenant Madame W. C. Howe, de Worcester (Mass.) fréquente le couvent de la rue Rideau. Contemporain et "pays" du très honorable W. L. Mackenzie King, M. Giddens vint à Ottawa au début du présent siècle comme fonctionnaire au ministère du Travail, puis il devint le secrétaire particulier et confident de son ami de Kitchener, Mackenzie King.

Quant aux anciens amis de votre chroniqueur, les Lucien Juneau (père de Bob, étoile du Tech), René Caron, Aldona Leblanc (directeur du St-Charles d'Eastview), Titi Chassé, Duprat (Joe) Barrette de l'Institut, Jean-Marcel (R.P.) Bélanger, ses cousins, Maurice des Affaires extérieures et son frère le pharmacien, l'aîné des frères Reinhardt de Hull, Edmond Richer de Cornwall, ancien pilier du Hull-Volant, Dick Schumann, etc., etc., c'est avec un profond regret qu'ils apprennent la mort de M. Giddens.

Aux contemporains qui s'inspirent du même exemple sportif comme Pete Desjardins de Wrightville, MM Limoges de Hull, MM. Grandmaître d'Eastview, les animateurs de la Commission des sports de la St-Jean-Baptiste d'Ottawa, nous leur disons que leur plus belle récompense sera l'affection et l'admiration sincère des jeunes qu'ils encouragent de leurs loisirs et de leurs deniers. Les anciens gars du "Dutchies' Hole", devenu une plage municipale en arrière de l'hôpital Strathcona, n'oublieront jamais leur instructeur du début du siècle, M. Giddens. L'ancien club de hockey qui jouait contre les amis de l'Académie, du collège Notre-Dame à Hull, du Burgh à la patinoire de la rue Creighton, à Aylmer et ailleurs, diront une ardente prière pour le défunt.

Au nom des vieux copains de jadis, nous prions MM. Robert (Bob) et Mackenzie Giddens d'agréer l'expression de nos plus vives condoléances. L'an dernier, Bob, éditeur du **Ice Hockey News** de Londres, était venu voir son vieux père à Perkins. Formé par un tel maître, Bob est un ambassadeur de bonne volonté du Canada outre-mer, un apôtre du sport sain à l'étranger. Ses articles et ses conseils sont fort appréciés des jeunes Canadiens qui jouent au hockey en Grande-Bretagne et en Europe.

DANS LES CANICULES . . . Pierre Charpentier, boursier de Rhodes à Oxford, se propose de "battre" les pur sang au parc Connaught . . . bonne chance, cher maître! . . . les meilleurs voeux de la fraternité sportive vont à Gérald Lalonde et à sa belle Carmen (Gauvreau), en voyage de noces depuis samedi . . . le bon athlète de Ste-Anne ne compte que des amis . . . Elmer W. Ferguson, le Ronsart des rédacteurs sportifs du Canada, a agi comme garçon d'honneur au mariage de l'ami Harold Gardner (ancien du **Citizen**) qui est chef des nouvelles au **Montreal Herald** . . . il y aura du plaisir le jeudi 4 août prochain au Café St-Jacques de Montréal: tous les sportifs enterreront la vie garçonnière de l'ami Roger Meloche de **La Patrie** qui deviendra sous peu le beau-frère du sûreté Zotique Lespérance . . . félicitations à Hank Blade, fils de notre copain Arthur, qui succède à Reg Hamilton comme pilote des Pla-Mors de Kansas-City dans la ligue de hockey des Etats-Unis . . . Hank, qui aida Bill Touhey et Dave Mackell à doter le CARC et Ottawa de la coupe Allan en 1942, brille comme joueur à Kansas-City.

CHUCK ANDERSON jouera donc pour les Alouettes . . . que d'histoires avons-nous entendues à son sujet . . . l'arrivée d'Eddie Michaels et de Ralph Bartolini réjouit Wally Masters et ses Riders, qui travaillent fort au collège Ashbury . . . Mike Pontarelli, qu'on entendra sous peu à CKCH, a été le héros de la victoire émouvant du National sur les Robins de Geneva hier soir au parc Lansdowne . . . ce soir, l'hon. Alec Taché, Joe (Brading) Richardson et le notaire DesRosiers doivent visiter le Forum Sportif à CKCH afin de préparer un peu de bonne propagande pour les grandioses régates de dimanche prochain à Blue Sea Lake . . . Guy Cloutier de l'Université a fait bonne figure contre le champion junior de Québec, André de Chavigny au tournoi national de tennis junior . . . Al Grefe, ex-receveur du National, travaille dans l'Airlift de Berlin, mais il visitera sous peu son époux à Ottawa.

Un ralliement donne une victoire aux Nats

Un coup de Mike Pontarelli fait compter le point victorieux à la neuvième manche

★ ★ ★

Le National se rapproche toujours du Geneva. Hier soir, il remportait une décision serrée de 5 à 4 sur le Geneva, devant une foule de plus de 4,000 personnes. Les Nats s'assurèrent de la victoire, à la neuvième manche, lorsqu'ils comptèrent deux points à la fin de la joute. Par cette victoire, le National n'est plus que cinq joutes en arrière des meneurs. Mike Pontarelli, qui n'avait frappé qu'un coup sûr en quatre apparitions au bâton, et qui avait été retiré deux fois au bâton, frappa un simple, à la neuvième manche, pour donner la victoire aux hommes de Bill Metzig. Pontarelli frappa un dur coup en direction du premier but, et Eddie Bucz croisa le marbre, ce qui donnait la décision aux Nats.

Un duel de lanceur

Les amateurs qui assistaient à la joute, furent témoin d'un duel de lanceurs, entre Bill Forst, du Geneva, et le diminutif Gene Sylvester, du National. Alors que les buts étaient remplis à la huitième manche, le gérant Bill Metzig remplaça Gene Sylvester par Hank Hillis, un frappeur de relève. Ce dernier fut retiré sur trois prises, et Bob Larkin lança à la place de Sylvester. Larkin accorda trois passes gratuites et il permit un point au Geneva, mais un double-jeu l'aida considérablement; à ce moment de la joute, les Nats étaient en arrière, 4 à 3.

Pete Karpuk reçut un but sur balles et il vola le deuxième, pendant que Bucz se rendait au premier sur quatre balles. Karpuk se rendit au troisième, lorsque le receveur Len Zanke fit un mauvais lancer au deuxième. Bill Kivett frappa un long ballon dans le champ centre et Karpuk croisa le marbre, pour égaliser les chances. Doug Harvey frappa un simple dans le champ centre, pour faire avancer Bucz au troisième. Metzig reçut un but sur balles et les buts furent remplis. Pontarelli s'amena alors au bâton et frappa le simple qui permettait au National de triompher.

Des points

Le National compta dès la première manche, lorsque Metzig frappa un coup sûr pour faire compter Kivett. Les Oiseaux Rouges comptèrent trois points, à la quatrième manche. Sylvester accorda des passes à Zanke et Mularski, et tous deux croisèrent le marbre sur le triple de Nick Peregud. Ce dernier compta, lorsque Klestinec frappa un long ballon dans le champ centre.

Les Nats égalisèrent les chances à la septième manche, lorsque Johnny Russian frappa un simple, et il croisa le marbre sur le triple de Len Riley. Karpuk reçut un but sur balles et il se rendit au troisième sur le coup de Bucz, pendant que Riley se faufilait au marbre. Mais le Geneva mit fin au ralliement en complétant un double-jeu.

Geneva

	AB	P	C	R	A
Klestinec, cc	4	1	0	3	0
Stevens, 3b	2	0	1	0	0
Roméo, cg	3	0	0	2	0
Kousagan, cd	3	0	0	1	0
Prosk, 2b	5	0	1	1	3
Zanke, rec	4	1	0	6	1
Mulraski, 1b	3	1	2	10	0
Peregud, a-c	4	1	1	2	3
Forst, lanc	4	0	1	0	3
Totaux	32	4	6	x25	10

x—Un joueur était retiré en dernière neuvième quand le point gagnant fut compté.

Ottawa

	AB	P	C	R	A
Karpuk, a-c	2	1	1	6	3
Bucz, cg	4	1	1	0	0
Kivett, rec	4	1	0	3	1
Harvey, cd	5	0	2	0	0
Metzig, 1b	3	0	1	8	1
Pontarelli, 2b	5	0	1	5	1
Russian, 3b	2	1	1	2	3
L. Riley, cc	3	1	1	3	0
Sylvester, lanc	3	0	0	0	3
a—Hillis	1	0	0	0	0
b—Larkin, lanc	0	0	0	0	1
Totaux	32	5	8	27	13

a—Retiré au bâton pour Sylvester en 8e.
b—Remplaça Sylvester comme lanceur en 9e.

Points par manches:	P	C	E
Geneva 000 300 001	4	6	1
Ottawa 100 00 202	5	8	1

SOMMAIRE:— Erreurs: Russian, Zanke. Points produits: par Peregud 2, Klestinec, Prosk, Metzig, Riley, Kivett, Pontarelli, Bucz. Trois buts: Peregud, Riley. Sacrifice: Roméo, de Larkin. Buts volés: Stevens, Karpuk. Doubles-jeux: (1) Forst-Peregud-Mularski, (2) Larkin-Kivett-Metzig. Laissés sur les buts: Ottawa, 12; Geneva, 11. Manches lancées: par Sylvester, 8, (3 points, 5 coups sûrs); par Larkin, 1, (1 point, 1 coup sûr). Passes: de Forst, 10, (Karpuk 3, Russian 2, Metzig 2, Kivett, Riley, Bucz); de Sylvester, 5, (Stevens 2, Roméo, Zanke, Mularski); de Larkin, 3, (Klestinec, Stevens, Kousagan). Retraits au bâton: par Forst, 5; par Sylvester, 2. Frappé par le lanceur: Kousagan par Sylvester. Mauvais lancer: Forst. Lanceur gagnant: Larkin. Points mérités: Geneva, 4, (3 de Sylvester, 1 de Larkin); Ottawa, 4. Arbitres: McBride, au marbre; MacDonald, pour les buts. Durée de la joute: 2 h. 13 m.

(Photo "Le Droit", par Pierre Normandin)

Ça fourmille sur la photo, n'est-ce pas? Eh bien, "Gamine" est mère de onze petits enfants depuis la semaine dernière. Ce chiffre semble formidable, mais il est exact et vous pouvez vous imaginer l'air hébété qu'a pu prendre M. Alexandre Roger, 43, rue Duhamel, à Val Tétreau, lorsqu'il fit cette découverte. Tenant "Gamine", sur la photo, Richard Roger, fils du propriétaire.

Moquin peut-il renverser Gorgeous George!

Lorsque Gorgeous George, le lutteur aux cheveux ondulés, sautera dans l'arène de l'Auditorium jeudi prochain, les amateurs de la région verront un des lutteurs qui ont fait le plus d'argent, au cours des trois dernières années. Ed. Strangler Lewis est un de ceux qui ont amassé la plus grosse somme cela pendant une période de trente ans. Gorgeous George ne lutte que depuis trois ans et il a déjà remporté des sommes fabuleuses. Il a tourné un film, récemment, **Pardon My Toe Hold**, qui lui rapportera certainement beaucoup d'argent. Partout où il va, Gorgeous George fait salle comble et dépasse les records établis par Lewis, Stecher, les Zbyszkos et autres.

Gorgeous George établira probablement un noupeau record jeudi prochain, lorsqu'il fera face à Larry Moquin, jeune et talentueux lutteur canadien-français. Moquin qui a l'appui de tous les autres lutteurs, a annoncé qu'il se servirait de coups de savates. "Ses cheveux ondulés devront être retouchés tout de suite après le combat", de dire Moquin.

Dans la semi-finale, le dur à cuire "Rebel" Bob Russell rencontre le grand Frank Valois; dans le premier match au programme Al. Billings, un lutteur de Californie, fera face à Ovila Asselin de Montréal.

SACRAMENTO, Calif. — Maxie Docusen, 137, Nouvelle-Orléans, bat par les points Felix Ramirez, 132, San-Jose, (10).
HONOLULU — Carl Bob Olson, 162, Honolulu, bat par les points Milo Savage, 155, Los-Angeles, (10).

Visitez le
Château de Ramezay
À MONTRÉAL

Voyez où Benjamin Franklin installa sa presse pendant l'invasion américaine du Canada. Les routes, les cuisines, les canons, les palissades, la chambre de conseil et la salle de police du Château créent l'atmosphère de la Nouvelle-France. Pour un "super" voyage, faites le plein d'essence Supertest "doublement vérifiée"... Demandez à votre marchand Supertest une brochure et une carte GRATUITES, sur les "super" voyages.

SUPERTEST
COMPAGNIE ENTIÈREMENT CANADIENNE

L'ENSEIGNE PORTANT LA FEUILLE D'ÉRABLE N'EST JAMAIS LOIN D'OÙ VOUS ÊTES

Débuts des éliminatoires de la ligue St-Joseph

Ligue St-Joseph

La ligue de baseball St-Joseph de Wrightville a tenu une assemblée chez le président Rhéal Galarneau, lundi soir. On y a décidé de mettre fin au programme immédiatement, pour commencer les séries de détail dès mardi soir, au parc Larocque. Etant donné qu'il restait encore une dizaine de joutes à disputer et que chaque équipe avait des chances de participer aux éliminatoires, la ligue a accepté que 4 équipes prennent part aux séries, au lieu de 3, comme ce devait être le cas. Ainsi donc, nous serons en mesure, dès ce soir, d'assister à la première joute de la série A, mettant aux prises le club du gérant Léo Duguay et de l'assistant Ronald Simoneau (club baptisé depuis quelque temps déjà sous le nom de Gauthier et Frères, entrepreneurs en briquetage) avec le club du magasin de musique Edgar Myre, dirigé par les frères Fernand et Jean-Guy Dupuis. Le Gauthier et Frères, champion de l'an dernier, sous le nom de St-Jean-Baptiste, et vainqueur du trophée *Sport et Loisirs*, a terminé la saison en première position, encore cette année, avec un record de 9 gains contre 5 échecs. Léo Duguay ou Georges Berniquez ira au monticule pour les champions alors que le gaucher Yvon "Guidou" Lajoie et Wilfrid Brisson sont les hommes de confiance du Myre. Paul Gauthier et Raymond Lebeau peuvent aussi prêter leur concours si le besoin s'en fait sentir.

Transport Urbain vs Hull Rotary

La série B mettra aux prises deux ennemis de toujours, le Transport Urbain, de Fernand Nadon et Jacques Berniquez, contre le Hull Rotary, de Pit Richer et Georges Gagnon. Les deux équipes sont bien balancées, comme le prouve leur record respectif. Le Hull Rotary a terminé en 2e position, avec 7 victoires et 5 défaites, et les chauffeurs d'autobus ont suivi de près, avec 8 gains et 7 défaites. Les deux clubs se rencontreront vendredi. Les séries sont de 3 dans 5, avec joutes les lundis, mercredis et vendredis de chaque semaine, sauf le lundi 1er août, alors qu'aucune joute n'est au programme. Il n'y aura pas de parties le dimanche pour les semi-finales. Toutes les joutes débuteront à 6 h. 45 précises.

Le trophée *Sport et Loisirs* sera donc en jeu pour la 2e saison consécutive et on ne voudra certes pas manquer de voir à l'oeuvre des as tels que Léo Duguay, Gilbert Desrochers, Jean-Guy Potvin, Roger Beaudin, Georges Gagnon, Germain Lortie et autres.

Les meneurs

Par la PA

L'AMERICAINE

Au bâton — Williams et DiMaggio, Boston, .342.
Points — Williams, Boston, 91.
Points produits — Stephens, Boston, 102.
Coups sûrs — Williams, Boston, 116.
Doubles — Majeski, Philadelphie, 26.
Triples — Mitchell, Cleveland, 13.
Circuits — Williams et Stephens, Boston, 25.
Buts volés — Dillinger, St-Louis, 9.
Lanceurs — Reynolds, New-York, 10-1, 909.
Retraits au bâton — Trucks, Détroit, 106.

LA NATIONALE

Au bâton — Robinson, Brooklyn, .365.
Points — Reese, Brooklyn, 76.
Points produits — Robinson, Brooklyn, 75.
Coups sûrs — Robinson, Brooklyn, 128.
Doubles — Thomson, New-York, et Jones, Philadelphie, 24.
Triples — Ennis, Philadelphie, 8.
Circuits — Kiner, Pittsburgh, 27.
Buts volés — Robinson, Brooklyn, 24.
Lanceurs — Chambers, Pittsburgh, 6-1, .857.
Retraits au bâton — Spahn, Boston, 83.

Fête intime ce soir

Un ardent sportsman, M. Jacques Bisson, doit convoler en justes noces très bientôt. M. Brisson est avantageusement connu dans la Capitale; il a fait ses études à l'Université d'Ottawa. Il est le fils du pharmacien bien connu, M. Florimond Brisson, ancien joueur de hockey émérite. La fête en l'honneur de M. Jacques Brisson aura lieu ce soir, à l'hôtel Belle-Claire. Les amis sont priés d'y assister, sans autre invitation.

La Canam

Le Québec défait le Pittsfield, 5 à 4

Par la Presse associée

Elden Haapala, nouveau joueur de champ centre du Amsterdam Rugmakers, fit sentir sa présence hier soir. En effet les Rugmakers et les Colonels de Rome étaient égaux, 7 à 7, à la neuvième manche. Haapala, premier frappeur au bâton à la neuvième, cogna son quatrième coup sûr de la soirée, un simple; il se rendit au deuxième sur une erreur du lanceur Paul Snyder, et il compta le point victorieux, lorsque Snyder accorda deux buts sur balles consécutifs.

Les meneurs du circuit, les Braves de Québec, avaient raison du Pittsfield, au compte de 5 à 4. Alex Danelishen remportait sa 10e victoire de la saison. Fred Belinski aida Danelishen; il remplaça ce dernier à la neuvième manche, alors que le Pittsfield compta quatre points.

George Clark frappa un circuit de 365 pieds, pour conduire le Trois-Rivières à une victoire de 11 à 10 sur le Gloversville. Ce coup de Clark fut frappé à la neuvième manche alors que les buts étaient vides. Par cette victoire, le Trois-Rivières est maintenant sur un pied d'égalité avec le Gloversville, en cinquième position.

Le Onéonta avait raison du Schenectady, 4 à 3, lorsque Matt Pliszka, receveur des "Blue Jay" commit une erreur. Le compte était égal, 3 à 3, à la neuvième manche; les buts étaient remplis; Tom Denoville frappa un roulant au deuxième but, le joueur de deuxième lança la balle au marbre et Pliszka l'échappa, permettant à Jake Stirn de compter le point victorieux.

Ligue des Frontières

Ogdensburg et Watertown victorieux hier

WATERTOWN — Un circuit de Jim St-Louis, qui fit compter trois points, donna une victoire de 7 à 4 aux Athlétiques de Watertown, sur les Ponies de Kingston. Walter Cook compta le premier des Ponies, en frappant la balle pardessus la clôture du champ gauche.

Ogdensburg 6; Auburn 2

OGDENSBURG — Andy Perniciaro frappa un circuit à la septième manche, lorsque les Maples d'Ogdensburg triomphaient des Cayugas d'Auburn, au compte de 6 à 2.

LES FRONTIERES

	P	C	E
Auburn 000 000 020	2	7	1
Ogdensburg 002 000 22x	6	10	2

Daedlow et Brusa; Bryant et Collevoll.

	P	C	E
Kingston 130 000 000	4	7	2
Watertown 001 013 02x	7	9	2

Roscoe, St-Denis (7) et Toscano; Daly, Parry (2) et Pankovitz.

La boxe

Par la PA

LOS-ANGELES — Tommy Campbell, 135, Rock-Island, Ill., arrête John-L. Davis, 134, Oakland, Calif., (6).
JACKSONVILLE, Flo. — Gene Hardison, 153, Norfolk, Va., bat par les points Danny Ruggerio, 161, New-York, (10).
APPLETON, Wis. — Bob Sandberg, 134, Milwaukee, bat par les point Art Andrews, 136, Gary, Ind., (10).
NEW-BEDFORD, Mass. — Iggy Vaccari, 135, Boston-Est, bat par les points Charles (Cabey) Lewis, 130, New-York, (10).

OFFRE SPÉCIALE À BAS PRIX

le rasoir ROCKET "tout-en-un"

Gillette

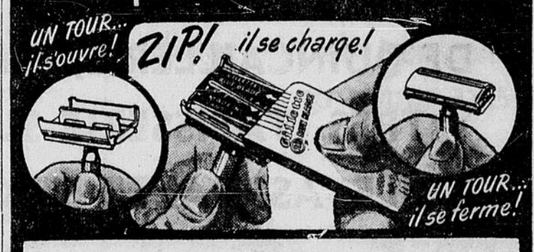
AVEC 10 LAMES BLEUES GILLETTE DANS UN PORTE-LAMES

Se raser est un plaisir . . . changer la lame est un jeu . . . avec le nouveau rasoir monopièce Rocket de Gillette et le porte-lames Gillette. Rasez-vous avec le maximum de confort et de facilité et faites une double économie. Achetez votre ensemble sans délai!

Un rasoir monopièce Rocket de Gillette et un porte-lames Gillette avec 10 lames Bleues Gillette— Valeur régulière: $2.00

$1.29

Un *AS* pour raser facilement et vite!



Tout à la fois: changement de lame instantané— maximum de confort — double économie

St-Rédempteur bat Sacré-Coeur au tennis, 4 à 1

Dans leur première rencontre amicale avec les autres clubs, le club de tennis Saint-Rédempteur a défait le Sacré-Coeur, 4 à 1.

Voici la liste détaillée des points: Jacques Lavigne du St-R., défait Raymond Lachaine, du S.-C., 6-3, 6-3. Denise Laroche, du St-Rédempteur, défait, Constance Lachaine, du Sacré-Coeur, 5-7, 6-4 6-2.

Jean Cardinal et Denis Délisle du Sacré Coeur, défait; Réal Sauriol et Denis Lefebvre, du St-Rédempteur, 6-2, 6-3

Gaby Boucher et Françoise Laroche, du St-Rédempteur, défait; Gisèle Jolicoeur et Suzanne Rinfret, du Sacré-Coeur, 6-3, 3-6, 6-3

Jeannette Tremblay et Pit Régimbald, du St-Rédempteur, défait Jeannette Maisonneuve et Pierre Robichaud, du Sacré-Coeur, 6-2 7-5.

Dans l'Internationale

Le Royal remporte une victoire en triomphant des Chiefs de Syracuse, au compte de 6 à 2

★ ★ ★

Luis Aloma, lanceur droitier de 26 ans, est un des lanceurs ignorés sur l'équipe des Bisons de Buffalo. Aloma, qui vient du club Havana de la ligue Internationale de Floride, a un record de 8-6, pour les Bisons de Buffalo. L'an dernier, avec le Havana, il avait remporté 19 victoires et il menait pour les blanchissages. Hier soir Aloma aida les Bisons à augmenter leur avance à trois parties et demie sur les Red Wings de Rochester, lorsqu'il lançait en relève à deux reprises. Les Bisons remportaient deux joutes d'un programme double contre les Orioles de Baltimore, 8 à 5 et 5 à 4. Dans la première joute, les Bisons étaient en arrière, 5 à 0, à la sixième manche; dans cette manche, les Bisons se rallièrent pour compter huit points; Billy De Mars frappa un circuit, avec deux hommes sur les sentiers. Aloma lança les deux dernières manches, il n'accorda que deux coups aux Orioles et il éventa deux hommes, permettant ainsi à Bob Hooper de remporter sa 12e victoire de la saison. Hooper accorda neuf coups en cinq manches, dont des circuits de Butch Woyt et de Glem McQuillen. Les Bisons se rallièrent de nouveau dans la seconde joute; Coaker Triplett, frappa un circuit, avec deux coureurs sur les buts, pour donner la victoire aux Bisons. Dans cette joute, Aloma remplaça Luman Harris et il n'accorda qu'un coup sûr aux Orioles. Gene Markland frappa un circuit pour le Buffalo; McQuillen et Frank Mancuso frappèrent des circuits pour les Orioles.

Le Rochester subissait un revers, au compte de 5 à 4, contre les Bears de Newark, lorsque Pat Seerey frappa un circuit avec deux hommes sur les buts. Gloyd Boyer lança toute la partie pour le Rochester et Earl Harrist lançait pour les Bears.

Les Royaux mirent fin à une série de six défaites consécutives en triomphant des Chiefs de Syracuse, au compte de 6 à 2. Pat McGlothin lançait pour le Montréal et remportait sa neuvième victoire de la saison. Le joueur de champ extérieur Bob Wakefield frappa son troisième coup de circuit en deux jours.

Le Toronto et le Jersey-City ne jouaient pas.

Mme Van Rijsel abandonne à un mille et demi

LONDRES (AFP) — La nageuse hollandaise Mme Van Rijsel, qui tentait de traverser la Manche à la nage, a abandonné son projet, hier soir à 10h.30, alors qu'elle se trouvait à un mille et demi des côtes britanniques.

Elle avait nagé pendant quatorze heures et demie.

C'est à un mille et demi de la baie Sainte-Margaret, entre Douvres et Deal que, vaincue par le froid, la fatigue et une forte houle, madame Van Rijsel a abandonné sa tentative de traverser la Manche à la nage.

LUTTE

JEUDI, 28 JUILLET

à 8 h. 30 p.m.

Gorgeous GEORGE vs Larry MOQUIN

"REBEL" BOB RUSSELL vs FRANK VALOIS
AL BILLINGS vs OVILA ASSELIN

Prix: 75c, $1.00 et $1.25. Téléphone: 3-6292.
Toutes les retenues doivent être réclamées avant 6h. p.m. le soir de la lutte.

COURSE AU CREPUSCULE
PISTE DE COURSES CHEVAL BLANC
POINTE-GATINEAU
27 JUILLET, 1949
Les courses commencent à 6h. 30 p.m.
Classes: 2.28, 2.24, Free-for-all.

Courses de chevaux
CONNAUGHT PARK JOCKEY CLUB
Du samedi 30 juillet au lundi 15 août
Beau temps, mauvais temps
Mutuels, doubles quotidiens, quinelles
Heures de départ, samedi et jours de congé, 3h. p.m., jours de semaine, 5h. p.m.
Autobus spéciaux de l'angle des rues George et Dalhousie, Wellington et Bank, Duke et Commissioner.

Les preneurs au livre (bookmakers) ne sont pas admis sur le terrain

Réservez vos places MAINTENANT pour cette croisière C.S.L.

Croisière aux Grands Lacs

Un des beaux voyages à faire en bateau: vous naviguez d'abord à travers les pittoresques Mille-Iles, puis vous faites une croisière de 5 jours sur les immenses lacs Hurons et Supérieurs à bord du vapeur de luxe S. S. NORONIC. Aller et retour, de Montréal, $133.05.

Croisière "Richelieu" — 6 jours

Naviguez le long des rives pittoresques du majestueux St-Laurent, puis pénétrez dans le profond Saguenay aux falaises escarpées. Arrêts facultatifs à Québec, La Malbaie, Tadoussac et Chicoutimi. Aller et retour, $86.50.

Croisière au Saguenay — 3 jours

Tout l'agrément de la croisière "Richelieu" condensé en trois journées merveilleuses. De Montréal à Bagotville, avec arrêts facultatifs afin de vous permettre de voir les plus beaux sites. Aller et retour, $47.40.

Montréal—Mille-Iles—Toronto

La façon la plus reposante de se rendre à Toronto. Vous admirez les splendides panoramas des Mille-Iles, vous rencontrez d'agréables compagnons — tout en profitant d'un confort parfait. Aller et retour, $38.05.

Montréal-Québec

Que vous voyagiez par affaires ou par agrément, prenez le bateau si vous voulez vraiment vous reposer et jouir d'un confort parfait. Aller et retour, $20.30.

CANADA STEAMSHIP LINES
G. A. MIRON — HARDY ARCADE
130, rue Sparks. Tél. 3-4100

Le commerce canadien dépasse le demi-milliard dans un seul mois

Les importations canadiennes s'élèvent à $300,000,000 en mai contre $242,700,000 le mois précédent et $225,100,000 en mai 1948. Le total cumulatif depuis le commencement de l'année représente $1,158,900,000 contre $1,037,100,000 l'an dernier.

Tel qu'il a été déclaré précédemment durant le mois, nos exportations domestiques comprennent une valeur de $272,900,000 en mai contre $237,800,000 en avril. C'est le meilleur mois de l'année pour les exportations canadiennes, mais elles sont d'environ 10 millions moindres qu'en mai 1948. Durant les 5 mois, nos exportations domestiques dépassent légèrement le total correspondant de l'an dernier, soit $1,169,600,000 contre $1,166,600,000.

Les réexportations de marchandises étrangères se chiffrent par $2,700,000 contre $5,200,000 en mai 1948; durant les 5 premiers mois de l'année, elles tombent de $16,300,000 l'an dernier à $11,500,000 cette année. Le commerce extérieur du Canada en mai, c'est-à-dire les exportations de produits domestiques et étrangers, et les importations, atteint un montant de $526,100,000 contre $512,600,000 l'an dernier, soit 2.6% de plus. Le total des 5 mois s'établit à $2,339,900,000 contre $2,220,000,000 soit un gain de 5.4%.

Notre commerce avec le Royaume-Uni se solde par un excédent d'exportations de $43,400,000 soit dix millions de plus qu'en avril, mais encore moins que l'excédent de $57,800,000 de mai 1948. Le total depuis le commencement de l'année passe de $192,600,000 en 1948 à 140 millions cette année. Les importations augmentent durant les 5 mois, soit $136,300,000, contre $113,100,000 l'an dernier.

Le commerce canadien avec les Etats-Unis accuse une balance défavorable de $49,100,000 en mai contre $65,100,000 en avril et $28,700,000 en mai 1948. Depuis le commencement de l'année, le déficit cumulatif représente 247 millions de dollars contre $184,600,000 en 1948 et $397,500,000 en 1947. Par conséquent, bien que la balance canadienne avec les Etats-Unis soit moins favorable cette année que l'an dernier, elle reste de beaucoup plus favorable qu'en 1947. La principale cause du déficit accru cette année est l'augmentation des importations qui, entre janvier et mai 1948, s'établissent à $730,800,000, contre $832,700,000 de janvier à mai 1949.

Relativement au commerce avec tous les pays, le Canada accuse une balance favorable de $25,100,000 en mai, contre une balance débitrice de $2,400,000 en avril et de $16,900,000 en mars. En mai 1948, le chiffre correspondant est de $62,400,000. Durant les cinq mois de l'année, la balance créditrice est de $22,200,000, en comparaison de $145,800,000 l'an dernier.

Le déclin de la balance favorable du commerce canadien est dû entièrement à l'augmentation des achats effectués aux Etats-Unis en particulier et dans les pays outremer. Les importations augmentent de 122 millions de dollars et, comme les exportations restent à peu près au même niveau que l'an dernier, cette augmentation équivaut à une réduction de la balance du commerce. Les Etats-Unis à eux seuls contribuent pour plus de 100 millions de l'augmentation et de janvier à mai 1949, la perte nette encourue dans le commerce avec les Etats-Unis s'établit à 60 millions de dollars.

Cigarettes dédouanées

Les cigarettes dédouanées en mai augmentent à un sommet mensuel de 1,529 millions en mai, contre 1,342 millions en avril et 1,265 millions en mai l'an dernier. Le total cumulatif des cinq premiers mois de l'année est de 6,717 millions, en comparaison de 6,385 millions durant la période correspondante l'an dernier.

En mai, les cigares dédouanés augmentent à 18,400,000, en comparaison de 17 millions en avril et 14,200,000 en mai l'an dernier. Le total cumulatif s'établit à 89,100,000 contre 83,600,000.

Le tabac haché dédouané durant le mois s'élève à 2,237,000 livres, en comparaison de 2,074,000 en avril et 1,974,000 il y a un an, tandis que le tabac à chiquer s'élève à 247,000 livres, contre 168,000 en avril et 199,000 il y a un an.

Le tabac à priser s'établit à 92,000 livres durant le mois, contre 85,000 en avril et 77,000 l'an dernier.

Les réserves de blé

Les stocks de blé canadien en entrepôt et en transit dans l'Amérique du Nord à minuit le 7 juillet comprennent 65,263,000 boisseaux contre 70,343,000 une semaine avant et 46,017,000 à la date correspondante de l'an dernier, d'après le Bureau fédéral de la statistique.

Les fermes des Prairies expédient 1,819,600 boisseaux de blé durant la semaine terminée le 7 juillet contre 2,507,900 durant la semaine correspondante de 1948; le total cumulatif de la présente campagne agricole s'élève à 231,276,900 boisseaux contre 236,260,300 durant la période correspondante de 1947-1948.

Durant la semaine les fermes des Prairies livrent aussi les céréales secondaires suivantes; les totaux de la semaine correspondante de l'an dernier sont entre parenthèses: avoine, 1,157,900 boisseaux (817,200); orge, 598,100 (567,800); seigle, 280,900 (2,800); graine de lin, 96,500 (96,600).

Les exportations de blé outremer durant la semaine représentent 4,594,400 boisseaux contre 2,374,300; depuis le commencement de la présente campagne agricole ils atteignent 163,522,000 boisseaux contre 122,173,200.

La production de sel

Le Canada produit moins de sel ordinaire en mai, soit 57,200 tonnes contre 57,200 le mois précédent et 58,400 en mai 1948, d'après le Bureau fédéral de la statistique. Durant les 4 premiers mois de l'année, 286,100 tonnes sont produites contre 284,900 durant la période correspondante de l'an dernier.

Les lingots d'acier

En mai, la production canadienne de lingots d'acier dépasse sensiblement celle du mois précédent et elle n'est que légèrement inférieure au sommet sans précédent de mars. Le total cumulatif des 5 premiers mois de l'année avance de 5.4 p. 100 comparativement à la période correspondante de l'an dernier. D'après le Bureau fédéral de la statistique 283,800 tonnes sont produites durant le mois contre 260,000 en avril, 287,900 en mars et 279,700 en mai 1948. La fabrication depuis le commencement de l'année représente 1,357,000 tonnes contre 1,237,300 l'an dernier.

La moyenne de mai s'établit à 9,155 tonnes par jour contre 8,677 le mois précédent, 9,286 en mars et 8,469 en mai 1948. Depuis le commencement de l'année elle est de 8,987 tonnes par jour contre 9,022 durant les 5 premiers mois de 1948.

Les magasins à rayons

Durant la semaine terminée le 9 juillet, les ventes des magasins à rayons augmentent de 4% au regard de la semaine correspondante de l'an dernier, d'après les chiffres provisoires du Bureau fédéral de la statistique. Toutes les régions du pays bénéficient de l'avance sauf l'Ontario et l'Alberta. La Colombie-Britannique déclare 19% de gain; les provinces Maritimes, 7%; le Manitoba 7%; la Saskatchewan, 4%; et Québec, 1%. Les ventes baissent de 3% en Ontario cependant qu'elles ne changent pas en Alberta.

En ville ou bien ailleurs, roulez avec prudence--En campagne, le soir, redoublez d'vigilance!

Les dossiers officiels montrent une augmentation du nombre des accidents arrivant la nuit sur les grandes routes de l'Ontario. N'oubliez pas que votre champ de vision avec les phares est limité. Après le COUCHER DU SOLEIL—RALENTISSEZ.

GEO. H. DOUCETT, *Ministre*

MINISTÈRE DE LA VOIRIE DE L'ONTARIO

HWSF-49

GRANDE OUVERTURE DE LA QUINCAILLERIE

L. O. GRAVEL & CIE,

67, rue CLARENCE, angle PARENT, Ottawa Tél. 6-1701

UN MAGASIN DES PLUS MODERNES
AVEC UN ASSORTIMENT COMPLET
DE QUINCAILLERIE, PEINTURE O.P.W.,
VITRES, TAPISSERIE SUNWORTHY,
TUILE, ASPHALTE ET CAOUTCHOUC

L.-O. GRAVEL
Propriétaire-gérant

Bon nombre d'employés qui vous serviront promptement et avec courtoisie. Preuve de leur longue expérience dans le commerce que nous mettons à votre disposition.

SPÉCIAUX POUR UNE SEMAINE

TAPISSERIE - PEINTURE QUINCAILLERIE

CADEAU D'OUVERTURE! 1 LIVRE DE SAVON AVEC CHAQUE ACHAT

TAPISSERIE

Quantité pour une pièce ..... 25¢ et plus

Rouleau simple ..... 15c et plus

Cire à plancher HAWES

La chopine ..... 59¢
La pinte ..... 98¢
Le gallon 3.30

PEINTURE ET VERNIS

COULEURS AU CHOIX
LA PINTE 1.00

APPAREILS ELECTRIQUES

Grille-pain, fer électrique, aspirateur et polisseur électrique, marque ROYAL, et un grand nombre d'autres articles pour votre demeure.

REDUCTION DE 10%

SUR LA QUINCAILLERIE
MATERIAUX DE CONSTRUCTION
GRAND ASSORTIMENT DE
CLOUS POUR CONSTRUCTION

Vous pouvez obtenir tout autre article pour toute construction.

VOUS ECONOMISEZ EN ACHETANT CHEZ L. O. GRAVEL & CIE — Livraison rapide

Compliments de

C. MONETTE

Peintre - Décorateur

27, rue Charlevoix, HULL — Tél: 4-1520

Compliments de

FOREST FLOORING

Agent et Application de Armstrong

JOHN FOREST
50, St-Charles,
Eastview.

L. LALONDE
210, Ste-Monique
Eastview.

Posage de carrelage d'asphalte et sablage de parquets
Téléphone: 2-9930

Compliments de

THE WATSON FOSTER WALLPAPER CO.

MONTREAL, P.Q.

PAPIER-TENTURE SUNWORTHY

Compliments de

THE REARDON WATER PAINT CO.

Fabricants de R.W.K. et Bondex.

Cotes de la Bourse

par la Presse Canadienne

Bourse de Montréal

Ventes	Stock	Haut	Bas	11.30 a.m.
350	Abit	12	12	12
100	Abit P	177/8	177/8	177/8
15	Abit 1P	37.50	37.50	37.50x
50	Alum	483/4	483/4	483/4
20	Argus	51/2	51/2	51/2
50	Asbes	23	23	23
710	Bell	42	413/4	42
140	Brazil	193/4	193/4	193/4
215	BA Oil	241/2	241/2	241/2
250	BC Forest	21/2	21/2	21/2
5	BC Pow	26	26	26x
130	Can Cem	253/4	253/4	253/4
15	Can Cem P	283/4	283/4	283/4x
60	C Brew	203/4	203/4	203/4
125	Cel	211/2	211/2	211/2
15	Cdn Car	11	11	11x
7.7	CPR	143/4	143/8	143/8
120	C Smelt	95	95	95
225	Seagram	183/4	18	18
25	Dom Brid	353/4	353/4	353/4
118	Dom S Cb	161/2	161/4	161/2
150	Dom Tex	113/8	113/8	113/8
25	Fam Play	143/8	143/8	143/8
25	Fndtn	26	26	26
100	Fraser	20	20	20
300	Goodyr P	51	51	51
5	H Smith	291/2	291/2	291/2x
20	Hud Bay	46	457/8	457/8x
538	Imp Oil N	173/8	173/8	173/8
200	Imp Tob	137/8	137/8	137/8
200	Imp Tob 4P	253/4	253/4	253/4
5	Ind Accp	22	22	22
10	Ind Accn 5P	99	99	99
5	Int Bmnz P	151/2	151/2	151/2x
70	Int Nickl	313/8	313/8	313/8
485	Int Pap	521/2	521/4	521/4
2	Int Pap P	98	98	98x
100	Int Util	153/4	153/4	153/4
50	Mailman	15	15	15
15	Massey	163/4	163/4	163/4x
1	McColl	12	12	12x
220	N Brew	36	36	36
500	N Druz P	107/8	105/8	105/8
900	Noranda	5	55	55
45	Ogilvie	225/8	223/8	223/4
300	Ott Pow	26	26	26
675	Price	491/4	491/4	491/2
50	Stl Corp 1P	183/4	183/4	183/4
215	Shawin	24	24	24
55	Sicks Vt	161/2	161/2	161/2
400	Tooke	5	5	5
50	Walker	283/4	281/2	281/2
1	Wpg El P	971/2	971/2	971/2x
	BANQUES			
25	Can Nat	20	20	20
10	Com	233/8	233/8	233/8x
100	Mtl	261/4	261/4	261/4
25	Roy	253/4	253/4	253/4
	CURB			
150	Atlas	103/8	101/4	101/2
3	Beld Cort	165	165	165x
25	Bel Glove	83/4	83/4	83/4
400	Brown	21/8	21/8	21/8
100	C Gen Inv	153/8	153/8	153/8
250	Cdn Ind	201/2	201/2	201/2
100	Cdn Marc	1.45	1.45	1.45
77	Cdn P fr P	1.25	1.25	1.25
245	Con Pap	153/4	153/8	153/4
100	Fairchild	.90	.90	.90
75	Ford A	221/2	221/2	221/2
10	Halifax Ins	83/8	83/8	83/8x
220	Southmt	.44	.44	.44
75	Stand Pav	103/4	103/4	103/4
1100	Trans Tel	.35	.30	.35
10	Uni Corp B	20	20	20x
	MINES			
2500	Beatrice	.04	.04	.04
1000	Candego	.07	.07	.07
10	Dome	183/4	183/4	183/4x
500	Donalda	.59	.59	.59
20	E Sull	2.16	2.16	2.16
500	J Lake	.021/2	.021/2	.021/2
1000	MacDonald	.43	.43	.43
1500	Santiago	.071/2	.07	.071/2
4650	Sherrit	2.16	2.14	2.16
534	Stada	.44	.44	.44
300	Steep Ro	1.80	1.80	1.80
600	Torbrit	1.02	1.00	1.02
1000	Trebor	.17	.17	.17
2000	Untd Ashes	.46	.46	.46
	HUILES			
100	Ang Cdn	3.25	3.25	3.25
5000	Brit Dom	.20	.20	.20
100	Gaspe	1.34	1.34	1.34
1112	Home	9.50	9.25	9.25
500	New Pac	.12	.12	.12

Ventes approximatives à 11.30 a.m.

Industrielles: 11,600; mines: 24,000.

x— Lots divers.

Bourse de Toronto

Quantité		Haut	Bas	A midi
50	Abitibi	12	12	12
75	Abitibi 1P.	37.00	37.00	37.00
40	Acadia P.	100	99½	100
5	Agnew	8½	8½	8½
225	Aluminium	48¾	48½	48¾
2000	Am. Yknife.	.13½	.13½	.13½
875	Anglo Cdn.	3.20	3.10	3.10
1000	Ansley	.03½	.03½	.03½
10500	Arjon	.23	.22	.22¾
15700	Atlantic Oil	.70	.65	.65
50	Atlas Steel	10½	10½	10½
1500	Atlas Yknif.	.11	.11	.11
1000	Aumaque	.16	.16	.16
365	Bank of N.S.	34½	34½	34½
1000	Base eMtals	.35	.35	.35
155	Beatty	12¼	12¼	12¼
926	Bell	42	41¾	42
3500	Bordulac	.17	.16½	.17
150	Bralorne	9.70	9.70	9.70
205	Brazilian	19½	19⅜	19⅜
150	BA Oil	24⅜	24⅜	24⅜
10	BA Oil P.	24¾	24¾	24½
5	BC Power A	26½	26½	26½
2000	Brit. Dom.	.20	.20	.20
50	Bruck A	14¾	14¾	14¾
600	Buffadison	.14½	.14½	.14½
200	Buff. Aank.	2.00	2.00	2.03
500	Callinan	.07	.07	.07
2000	Calmont	.31	.31	.31
15	Can. Cem. P.	29	29	29
25	Can. Wire B	27	27	27
150	Can. Baker.	6	66	6
75	Cdn. Brewer.	20¼	20¼	20¼
25	Canners A	23⅜	23⅜	23¾
15	Canners B	17¾	17¾	17¾
1000	Cdn. Mal.	.66	.66	.66
136	CPR	14⅜	14⅜	14⅜
1000	Cent. Leduc	.75	.75	.75
500	Cent. Pat.	.79	.79	.79
2100	Cent. Por.	.28	.28	.28
500	Cheskirk	.05	.05	.05
1000	Chester.	2.30	2.26	2.30
1000	Chimo.	.12½	.12½	.12½
200	Cochenour	2.54	2.54	2.54
50	Cockshutt	12⅛	12⅛	12⅛
500	Colomac	.04	.04	.04
1000	Commoil	.35	.35	.35
3500	Con. Astoria	.12½	.12½	.11½
4000	Con. Lebel	.06	.06	.06
55	Con. Smelt.	95	95	95
1	Con. Gas	151	151	151
200	Conwest	1.07	1.07	1.07
1000	Crestaur.	.20	.20	.20
100	Davis B	7	7	7
1000	Decalta	.11	.11	.11
1500	Discovery	.29	.28½	.29
50	Dist. Seag.	177⅛	177⅛	177⅛
135	Dome	19	19	19
200	Dom. Steel B	16½	16½	16½
50	Dom. Stores	27	27	27
100	Dom. Tex.	11¼	11¼	11¼
15950	Donalda	.61	.58	.59
3500	Duvay.	.06¼	.06¼	.06¾
800	E. Malartic	2.50	2.48	2.48
200	East. Steel	5⅜	5⅜	5⅜
14000	Eldona	.70	.68½	.69
832	El. Pen. Rey.	.19½	.19½	.19½
20	T. H. Estab.	19	19	19
25	Famous Play.	14½	14½	14½
3000	Fed. Kirk.	.04	.04	.04
300	Frobisher	2.01	2.01	2.01
100	Gen. Prod. A	19½	19½	19½
850	Giant	6.10	6.05	6.10
500	Globe	.48	.48	.48
4500	Golden Arr.	.06	.06	.06
15	G. Mackay A	9¾	9¾	9¾
300	Gl. Paper	11	11	11
60	Gl. Paper P.	35	35	35
500	Gulf Lead.	.40	.40	.40
1000	Highridge	.10	.10	.10
160	Hollinger	9.85	9.85	9.85
2500	Hosco	.16	.15¾	.15¾
50	Hud. Bay	45⅞	45⅞	45⅞
92	Imp. Oil	17½	17½	17½
150	Imp. Tob.	14	14	14
2000	Inspiration	.34	.33½	.34
305	Int. Nickel	31⅜	31⅜	31⅜
1500	Int. Uran.	2.41½	2.41½	2.41½
1000	Kelore	.09¼	.09	.09½
1755	Kerr. Add.	16¾	16¼	16¾
1000	Kirk. Hud.	.64	.64	.64
200	Kirk. Lake	1.35	1.35	1.36
1150	L. Lingman	.40	.40	.40
100	Lake Shore	14¼	14¼	14¼
600	Lynx	.12	.12	.12
610	McColl	12	12	12
65	McIntyre	63	62¾	63
1500	McKenzie	.49	.48	.48
1000	Mid. Cont.	.04¼	.04¼	.04½
175	Nat. Drug P.	11½	11½	11½
10	Nat. Stl. Car	18⅜	18⅜	18⅜
10	Neilson P.	102¼	102¼	102¼
2000	New Alger.	.09	.08	.09
1200	New Jason	.59	.58	.59
500	New Marlon.	.08	.08	.08
6500	New Pacalta	.12	.11¾	.11¾
2000	Ne. Thurbois	.11	.11	.11
500	Nicholson	.64	.64	.64
250	Noranda	55¼	55¼	55¼
500	Norbenite	.09	.09	.09
100	Normetal	2.40	2.40	2.40
1500	North Inca.	.20	.20	.20
700	O'Brien	1.64	1.61	1.64
100	Okalta	1.35	1.35	1.35
500	O'Leary	.20	.20	.20
500	Orlac	.07	.07	.07
5000	Osisko	.81	.79	.81
200	Pac. Pete.	2.43	2.43	2.43
10	Page Hersey	43	43	43
5500	Pan West.	.17	.16	.17
500	Perron	.64	.64	.64
1100	Pickle Crow.	2.00	2.00	2.00
200	Preston	1.53	1.53	1.53
400	Quemont	14⅜	14⅜	14⅜
95	Royal Bank	25¼	25¼	25¼
500	Royalite	6.50	6.50	6.50
20	St. Law. Corp. 2P.	11⅛	11⅛	11⅛
100	San Antonio	4.25	4.25	4.25
500	Senator	.37	.37	.37
3925	Sherritt	2.18	2.11	2.15
25	Sick. Br. Vt.	16½	16½	16½
2000	Sladen	.45¼	.45	.45
6000	South Braz.	.11	.10	.10
55	Stl. of Can.	83	83	83
20	Stl. of C. P.	83½	83½	83½
2500	Steep. Rock.	18.0	1.78	1.78
800	Sylvanite	1.59	1.58	1.59
5000	Touburn	.60	.60	.60
3200	Torbit	1.02	1.00	1.02
15	Tor. Mtge.	100	100	100
500	Tran. Res.	.61	.61	.61
1700	Trans. Tel.	.35	.30	.30
4408	Union Gas	12	11½	11¾
300	Upp. Canada	1.32	1.32	1.32
100	Ventures	4.60	4.60	4.60
800	Waite	9.15	9.10	9.15
725	Walke.	28¾	28½	28⅝
100	West. Groc.	24¾	24¾	24¾
1500	Wiltsey	.10¼	.10¼	.10¼
1500	Yellorex	.42	.41	.42
8000	Yknif Bear.	.89	.86	.88
	CURB			
5	Asbestos	22¾	22¾	22¾
50	C. & D. Sug.	20½	20½	20½
25	Cdn. Vickers	71	71	71
15	Con. Paper	15	15	15
600	Foothills	2.51	2.35	2.35
295	Int. Paper	52½	52	52½
50	M. & O. Pap.	12⅞	12⅞	12⅞
10	Suptest. Ord.	42	42	42

Sommaire de la bourse

MONTREAL

MONTREAL (PC) — Les valeurs étaient un peu plus fermes à une ouverture terne de la Bourse de Montréal aujourd'hui. Les mines étaient mélangées dans des transactions restreintes.

Bell, Canada Cement, Imperial Oil, International Paper, St-Lawrence Corporation premier privilégié et Walker ont grimpé de fractions. Fléchirent Fraser, Noranda et Shawinigan.

TORONTO

TORONTO (PC) — Les mines d'or ont manifesté une tendance plus faible à la Bourse de Toronto aujourd'hui. Les industriels étaient tranquilles et il y avait des signes de prises de profits dans les métaux de base.

Etaient forts au début Bell Telephone, en avance de 1-8, Giant Yellowknife, qui gagna cinq cents et Okalta. Parmi les perdants se trouvaient Imperial Oil, Sherritt Gordon, Waite Amulet, Donalda, O'Brien et New Pacalta.

NEW-YORK

NEW-YORK (PA) — La Bourse de New-York a commencé de monter rapidement aujourd'hui, mais la chose n'a pas duré longtemps.

Néanmoins le ton général était ferme et la plupart des titres ont conservé leurs gains du début. Les avances n'ont pas continué toutefois et une poignée de valeurs ont montré des signes de recul.

Etaient plus hauts Barnsdall Oil, Republic Steel, Packard, Goodyear, Montgomery Ward, Oliver Corp., Lockheed, Western Union, Kennecott Copper, Phelps Dodge, Du Pont, Johns-Manville, U.S. Gypsum, Southern Railway, Illinois Central et Standard Oil of New-Jersey.

Baissèrent Bethlehem Steel, Youngstown Sheet, General Motors, Chrysler, Woolworth, American Telephone, Westinghouse Electric, Philip Morris et Southern Pacific.

Le monde financier

Marché d'Ottawa

Les produits, toujours abondants, sont restés pour ainsi dire aux mêmes prix sur le marché d'Ottawa. Les oeufs n'ont pas bougé. Les patates nouvelles sont à 65 cents le sac de dix livres. Le blé d'Inde se vend 50 cents la douzaine. Le céleri se détaille à 20 cents le paquet.

Les bluets sont à $2.00 le panier de six pintes et à $4.00 le panier de 11 pintes. Les groseilles vertes se vendent 35c la pinte; les groseilles rouges 25c la pinte et le cassis 35c la chopine.

Les concombres varient de 5c à 10c. Les choux-fleurs sont entre 28c et 25c chacun. On trouve des fèves au beurre à 15c le sac de trois livres et des pois verts à 35c le sac de trois livres.

Prix des produits à 9 heures:

VIANDE

Boeuf	28c-30c
Veau	30c-35c
Porc	33c-35c
Agneau	48c
Mouton	23c-28c

Volaille vivante

Poulettes	$2.00
Poules	$1.25-$1.50
Coqs	$1.50
Poulets	$1.25-$1.75
Canards	$2.00

Volaille apprêtée

Poulets	50-55c
Poules	50c
A griller	50c

Oeufs

Extra gros	85c-90c
A gros	80c
A moyens	75c
A poulettes	55c-60c

Légumes

Betteraves, le paquet	5c
Carottes, le paquet	5c
Choux, chacun	10c-15c
Navets, chacun	5c-10c
Panets	10c
Oignons, 3 paquets	10c
Persil, le paquet	5c
Pois secs, la pinte	35c
Fèves sèches, la pinte	35c
Patates, sac de 75 lvs	$1.15
Radis, le paquet	5c
Echalotes, le paquet	5c
Laitue, chacun	10c-15c
Asperges, le paquet	2 pr 25c
Rhubarbe, 3 paquets	25c

Fleurs printanières

Narcisses, le plant	75c
le bouquet	25c
Gueules-de-loup, le bouquet	75c
Lis de Pâques, le bouquet	75c
Jacinthes, le plant	$1.50
Pensées	0.25c

Prix des produits

OEUFS

Caisses gratuites, A gros, 68c; yens, A poulettes, 58c-60c; B, A moyens, 66c: A poulettes, 58c-60c; B, 48c; C, 38c. Les arrivages, 1,309 caisses.

BEURRE

Arrivages courants de beurre du Québec pasteurisé no 1, 57¼c. Prix du gros, Québec pasteurisé no 1 frais, 58c; no 2, 57c. Beurre de crémerie de première qualité 56¾c-57¾c. Arrivages 252 caisses

FROMAGE

Arrivages courants de fromage blanc d eQuébec, 30-30½c: blanc d'Ontario, 30-30¼ cents. Prix de gros de Québec, blanc, 30⅛ ¼c, blanc d'Ontario, 30⅛ ¼c, coloré d'Ontario, 30⅛c-¼c. Arrivages 4,726 caisses.

PATATES

Québec no 1, 75 livres, $1.50-$1.75; N.-E. no 1, 75 livres, $1.50-$1.75; I.P.-E. no 1, 75 livres, $1.50 $1.75. Patates nouvelles: Québec 75 livres, $2.00-$2.50.

Les bestiaux

MONTREAL (PC) — Le commerce était terne et les arrivages légers sur les deux marchés des bestiaux de Montréal aujourd'hui. Il n'y avait que 14 bovins, 15 moutons et agneaux, 15 porcs et 37 veaux offerts en vente.

Les ventes de bovins étaient lentes au début et on n'enregistra que quelques ventes de boeufs aux mêmes prix que la veille. Les boeufs communs variaient à 10-15.

Les veaux se vendaient à des prix un peu plus bas que la veille. Quelques veaux de qualité supérieure ont rapporté 22.

Il n'y eut pas de ventes de moutons et d'agneaux au début.

Les porcs de la ciasse A se vendaient à 33.50.

TORONTO (PC) — Les ventes du début étaient fermes sur le marché des bestiaux de Toronto aujourd'hui. Les arrivages étaient les suivants: 180 bovins, 180 veaux, 150 porcs, 80 moutons et agneaux. Il restait de la veille 2,400 têtes d'animaux.

Les bouvillons communs ou moyens faisaient 16-19 et les boeufs étaient à 17-17.50.

Les veaux de choix étaient fermes à 21-23.

La fermeture précédente pour les porcs était 33 pour la classe A et 32.60 pour la classe B1.

Il n'y eut pas d'abord de ventes de moutons ou d'agneaux.

Ventes de batteries

Le Bureau fédéral de la statistique déclare que les principaux fabricants canadiens de batteries d'accumulateur électrique et de pièces de rechange vendent en mai pour $960,500 contre $1,055,100 en mai 1948. Les ventes des 5 premiers mois de l'année s'élèvent à $6,131,200 contre $5,729,600 durant la période correspondante de l'an dernier.

L'économie de l'Irak

BAGDAD — Une mission de trois membres, envoyée par la Banque internationale pour la reconstruction et la mise en valeur, institution specialisée des Nations Unies, est arrivée ici en vue d'étudier l'économie de l'Irak et d'examiner en détail des projets de travaux de défense contre les inondations dans les vallées historiques du Tigre et de l'Euphrate.

Céréales en culture

L'étendue ensemencée en blé au Canada cette année est estimée à 27,500,000 acres contre un total estimatif de 24,100,000 l'an dernier, soit 14 p. 100 de plus, d'après le Bureau fédéral de la statistique. L'acréage en avoine augmente un peu. La superficie en orge diminue de 7 p. 100, cependant que l'étendue en seigle subit une réduction aigue de 44 p. 100.

L'acréage en avoine est évalué à 11,300,000 acres contre 11.200,000 l'an dernier; l'avance se produit dans toutes les provinces sauf la Saskatchewan, l'Alberta et l'Ile du Prince-Edouard. La superficie en orge descend de 6,500,000 acres à 6 millions; la hausse au Manitoba est plus que neutralisée par la baisse dans les autres provinces. Le seigle comprend 1,200,000 acres, c'est-à-dire beaucoup moins que le sommet de 2,700,000 atteint en 1948. Les semis de lin déclinent de 83 p. 100 soit 335,000 acres contre 1,967,000. L'étendue en pommes de terre, soit 499,000 acres, éprouve une réduction de 2 p. 100.

Dans les 3 provinces des Prairies, les emblavures courantes sont estimées à 26,500,000 acres contre 23 millions en 1943. L'avoine, au total de 7,300,000 acres, représente 3 p. 100 de moins que l'an dernier; la superficie en orge, soit 5,600,000 acres, baisse de 3 p. 100. Le lin passe de 1,900,000 acres à 300,000. L'acréage en seigle, soit 1,100,000 acres, est à peine plus que la moitié du tot. de l'an dernier (près de 2 millions d'acres) soit une augmentation d'un million.

Coût de la vie anglaise

LONDRES (AFP) — Le coût de la vie a augmenté en Grande-Bretagne de deux pour cent environ pendant le mois se terminant le 17 mai dernier, l'indice officiel des prix de détail (calculé sur la base 100 pour le 17 juin 1947) étant passé de 109 à 111.

Le ministère du travail, qui publie cet indice, ajoute que cette augmentation doit être attribuée principalement au relèvement du prix de la viande, annonce dans le dernier budget, et qu'une nouvelle augmentation est prévue à la suite du relèvement du prix du beurre, du fromage et de la margarine dont l'effet ne se fera sentir que plus tard sur le coût de la vie.

D'autre part, le dernier indice officiel concernant les salaires montre que celui-ci se maintient à 107 (également sur la base de 100 pour juin 1947). Il y a ainsi un décalage de quatre points entre les mouvements de hausse des salaires et des prix. Il s'agit là d'une tendance diamétralement opposée à celle qui se manifeste depuis quelques mois dans la plupart des pays étrangers où à la suite de la baisse des prix le pouvoir d'achat des salaires a tendance à augmenter.

Les messageries en progrès au Canada

Les recettes brutes d'exploitation des compagnies de messageries touchent un nouveau sommet en 1948. Cependant, les frais d'exploitation et le coût des privilèges de messageries montent davantage, de sorte que, toutes déductions faites, l'année se termine par un déficit net de $2,698,000 contre $1,188,000 en 1947, d'après le Bureau fédéral de la statistique.

Les recettes d'exploitation s'élèvent à $46,809,000 en 1948 contre $42,315,000 l'année précédente, soit 10.6% de plus. Les frais d'exploitation passent de $25,770,000 à $30,398,000 c'est-à-dire une avance de 17.9%; les paiements aux compagnies de transport pour les privilèges de messageries atteignent $18,736,000 contre $17,650,000.

La valeur de tous les papiers financiers maniés durant l'année représente $164,224,000 contre $155,403,000 l'année précédente. Les impôts augmentent de 16.2%, soit $363,000 contre $312,000.

Le personnel à temps continue comprend 8,525 employés contre 8,017 en 1947; la rémunération totale (temps continu et temps partiel) se chiffre par $22,212,000 contre $18,309,000 soit un gain de plus de 21%. Les commissions payées se montent à $2,157,000 contre $1,996,000.

Le poisson entreposé

Les stocks de poisson en entrepôt frigorifique s'élèvent au 1er juillet à 41,006,000 livres contre 35,188,000 un mois avant et 35,749,000 un an auparavant, selon le Bureau fédéral de la statistique. Les stocks actuels comprennent 38,157,000 livres de poisson congelé frais et 2,849,000 livres de poisson congelé fumé.

La morue, l'aiglefin, le saumon et le hareng de mer sont moins abondants que l'an dernier mais il y a plus d'autres poissons de mer et de poissons d'eau douce. Les stocks comprennent les espèces suivantes; les chiffres correspondants de l'an dernier sont entre parenthèses: morue, 5,935,000 livres (6,660,000); aiglefin, 1,464,000 (2,321000); saumon, 2,815,000 (2,879,000); autres poissons de mer, 14,673,000 (4,598,000); et poissons d'eau douce, 6,095,000 (2,237,000).

Chaussures de cuir

En avril, la production canadienne de chaussures en cuir décline de 9% en comparaison du total élevé du mois précédent, mais elle augmente de 7% comparativement au même mois l'an dernier, d'après les chiffres publiés par le Bureau fédéral de la statistique.

La production du mois s'élève à 3,188,900 paires, contre 3,491,500 en mars et 2,933,600 il y a un an. La production des quatre premiers mois de l'année s'élève à 12,172,600 paires, contre 11,231,400 durant la même période l'an dernier, au gain de 8%.

Sur les 3,188,900 paires produites en avril, 1,151,100 ont des semelles autres que de cuir.

Aide à l'Angleterre

WASHINGTON (AFP) — Selon le "Chicago Tribune", l'un des "plans" pour venir en aide à la Grande-Bretagne et qui serait actuellement soumis à l'étude du Trésor, consisterait en un fonds de $15,000,000,000 qui serait investi pour quelques années dans une organisation analogue à la banque internationale, mais fonctionnant exclusivement pour la Grande-Bretagne.

Selon le journal les intérêts privés américains, d'une part, et le gouvernement, d'autre part, souscriraient la moitié de cette somme.

Le journal ajoute que la proposition a été avancée par M. Russell C. Leffingwell, président du conseil d'administration de la banque "Morgan Co." et aurait été inspirée par le gouvernement de Londres par la voie de financiers britanniques étroitement associés à la banque Morgan.

Ruches et incubateurs

Les établissements qui se livrent entièrement ou principalement à la fabrication d'incubateurs, de ruches et d'autres fournitures pour l'apiculture et l'aviculture produisent en 1947 une valeur de $896,600 contre $639,200 l'année précédente, soit 10% de plus, d'après le Bureau fédéral de la statistique.

Il y a 12 établissements en exploitation; ils emploient 142 personnes qui retirent une rémunération totale de $147,800, soit 7% de moins qu'en 1946. Le coût des matières premières utilisées s'élève à $258,600 contre $249,300 soit 8% de plus.

SPÉCIAUX POUR LES VACANCES

Réduction générale sur toutes les lignes. Vous ne voyez ici que quelques spéciaux mais il en est de même dans tout le magasin. La vente commence demain à 9h. a.m.

POUR FILLETTES

Souliers rouges ou bruns pour fillettes.

Pointures: 11 à 3. Semelles crêpées. Rég. $4.00.

Spécial J.-B. Lefebvre

2.49

POUR HOMMES

Bottines brunes avec semelles crêpées très épaisses, idéal pour le travail.

Pointures: 6 à 11

Régulier $5.00

Spécial J.-B. Lefebvre

3.95

SOULIERS POUR DAMES

Sandales multicolores pour dames, pointures: 4 à 8. Régulier $3.00

Spécial J.-B. Lefebvre

1.89

POUR ENFANTS

Sandales en toile brune pour enfants.

Pointures: 5 à 10. Régulier 85c.

Spécial J.-B. Lefebvre

69c

Souliers de camp pour garçons

Souliers bruns pour garçons

Pointures: 1 à 5 — Rég. $2.00

Spécial J.-B. Lefebvre

1.49

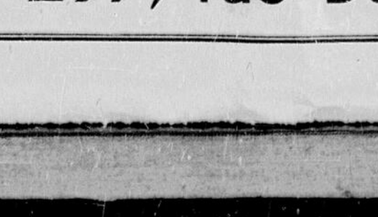
Nous avons un choix complet de grosses valises, sacs à main, sacs de voyage dans chacun de nos magasins.

ATTENTION! Nous sommes heureux d'offrir un autre lot de valises et "suit-cases" à nos clients qui n'ont pu profiter de notre dernière vente.

SUIT CASE

"SUIT-CASE" EN BOIS RECOUVERT EN FIBRE

Grandeur 26"



Régulier $3.00

Spécial J.-B. Lefebvre

1.99

GROSSE VALISES

Belles grosses valises Grandeur 36 pouces

Rég. $15.00

Spécial J.-B. Lefebvre

9.75

Si incapables de venir au magasin pour ce spécial, téléphonez à 4-1393 et nous livrerons C.O.D.

J·B·LEFEBVRE

PROP.

MARCHÉ DE CHAUSSURES LEFEBVRE

297, rue Dalhousie Angle CLARENCE Tél. 4-1393

ARTISTES, PHOTOGRAPHIE, GRAVURE, BLEUS ET PHOTOSTATS PHOTOGRAVURE

Signalez 2-1587

CRABTREE GRAVURE LIMITED

QUEEN STREET

PRETS

$20 - $1,500

RAPIDES PRIVES

Sur votre propre signature

Bureaux à 48, rue Rideau (Edifice Transportation)

Tél. 3-1149

M. Edgar Duplessis

INDUSTRIAL LOAN

Finance Corp.

PERSONAL LOANS

Pour économiser, lisez nos petites annonces

Naissances (1)

AUBRY — M. et Mme Jean-Sylvio Aubry (née Rita Lavigne) sont heureux d'annoncer à leurs parents et amis, la naissance d'un fils, le 23 juillet 1949, à l'Hôpital du Sacré-Coeur de Hull. La mère et l'enfant se portent bien. 1-173

GAGNON — M. et Mme Yvon Gagnon, née Thérèse Lafleur, ont le plaisir d'annoncer à leurs parents et amis, la naissance d'un frère pour Monique, né le 24 juillet à l'Hôpital Général. La mère et l'enfant se portent bien. 1-174

JOLY — M. et Mme Alfred Joly née Lucille Duquette, font part à leurs parents et amis, de la naissance d'une fille, le 20 juillet 1949, baptisée sous les prénoms de Marie, Rose, Marguerite, Claire. Parrain et marraine, M. et Mme Alphonse Duquette, grands-parents; porteuse, Mme Anastase Joly, grand'mère de l'enfant. 1-173

Perdu-Trouvé (4)

BRIQUET "Ronson" perdu au théâtre Cartier, initialé R.L. Retourner à 162 Montcalm, 2-1447. Récompense. 4-175

PORTEFEUILLE (wallet) en cuir rouge, contenant argent et papiers importants, dans Ottawa, Wrightville, Val-Tétreault ou Aylmer. Récompense. 4-1087. 4-175

On demande (agents) (5)

VENDEURS et vendeuses à domicile: vaisselle incassable POLY-I-Millionnaire Line 45%. Household Domestic Distributors. 1010 Ste-Catherine-Est, Chambre 415, Montréal. 5-176

On demande (hommes) (6)

COMMIS DE BAR avec expérience. S'adresser: Hôtel Windsor, Hull. 6-176

JOURNALIERS demandés. S'adresser 100, rue Lois. 6-173

ON DEMANDE un plombier. S'adresser: 164 St-André. 4-2305. 6-175

VENDEUR demandé. S'adresser: McKendry, boulangerie Morrison-Lamothe. 6-173

On demande (femmes) (7)

CUISINIERE pour repas légers. S'adresser en personne à 114 Cathcart. 7-174

DEMOISELLE fiable pour soin d'une fillette; ouvrage général. Appeler de 6 à 9 h. p.m., 8-2374J 7-175

FILLES de table "waitress". S'adresser: 57 Clarence, Lucien's Lunch. 7-175

JEUNE FILLE de 18 à 25 ans, sérieuse, bilingue, résidant dans sa famille à Ottawa, comme assistante dans un bureau de dentiste. Pour une entrevue, faire la demande par lettre à Case 127, Le Droit, avant le 10 août. 7-181

On demande (servantes) (8)

SERVANTE pour ouvrage général, pour adultes. 194 Principale, Hull. 8-174

On demande (instituteurs) (9)

INSTITUTRICE bilingue pour grades 4, 5, 6. Salaire $1,500. S. St-Denis, secrétaire Massey, Ontario 9-300

INSTITUTEUR bilingue pour école séparée, section No 9, Cumberland, Ont. Veuillez s.v.p. mentionner l'expérience et le salaire à J. T. McNeely, sec.-trés. 9-173

Annonces Classées Rubriques

Naissances	(1)
Fiançailles	(2)
Mariages	(3)
Perdu-Trouvé	(4)
On demande (agents)	(5)
On demande (hommes)	(6)
On demande (femmes)	(7)
On demnade (servantes)	(8)
On demande (instituteurs)	(9)
On demande (logements)	(10)
On demande (emploia)	(11)
On demande (chambres)	(12)
On demande (autos)	(13)
On demande (divers)	(13A)
A vendre (propriétés)	(14)
A vendre (commerce)	(15)
A vendre (fermes)	(16)
A vendre (automobiles)	(17)
A vendre (divers)	(18)
A vendre (ou à échanger)	(19)
A vendre ou à louer	(20)
A louer (bureaux)	(21)
A louer (logements)	(22)
A louer (chambres)	(23)
A louer (divers)	(24)
A louer ou à échanger	(25)
Chambre e tpension	(26)
Villégiature	(26A)
Occasions d'affaires	(27)
Amusements	(28)
Automobiles & Accessoires	(29)
Transfert-camionnage	(30)
Radios & Accessoires	(31)
Combustible	(32)
Brûleurs à l'huile	(33)
Fourrures	(34)
Matériaux de construction	(35)
Assurance	(36)
Argent à prêter	(37)
Auvents	(38)
Personnel	(39)
Cours privés	(40)
Cartes d'affaires	(41)
Photographes	(42)
Imprimeurs	(43)
Graveurs	(44)
Philatélistes	(45)
Orthopédistes	(46)
Ostéopathes-Chiropraticiens	(47)
Naturopathes	(48)
Coiffeurs	(49)
Cordonniers	(50)
Peintres-décorateurs	(51)
Nettoyeurs	(52)
Serruriers	(53)
Menuisiers	(54)
Electriciens	(55)
Ferblantiers	(56)
Plombiers	(57)
Platriers	(58)
Briqueteurs	(59)
Machinistes	(60)
Entrepreneurs	(61)
Couvreurs	(62)
Réparations	(63)
Tue-Vermine	(64)
Poussins	(65)
Avis divers	(66)
Direction de funérailles	(67)
Fleuristes	(68)
Monuments	(69)
Décès	(70)
Services anniversaires	(71)
Messes anniversaires	(72)
In Memoriam	(73)
Remerciements	(74)
Médecins	(75)

On demande (instituteurs) (9)

INSTITUTRICE bilingue pour l'école R.C.S.S. No 15 Lancaster. Les classes ouvrent en septembre. S'adresser: Earl McBean, secrétaire, Bainsville, Ont. 9-300

INSTITUTRICES demandées pour école St-Joseph, Cochrane, Ont Mentionnez qualifications et dernier inspecteur. Salaire minimum $1400 avec augmentations d'après échelle approuvée. J. A. Brouillard secrétaire, Cochrane, Ont. 9-300-49

HEARST: Un professeur demandé étant qualifié pour enseigner spécialement le français spécial grades XI et XII, français et latin dans tous les grades, histoire grade X et sports pour les garçons. Mentionner âge et salaire désiré. S'adresser à Mme E. Thériault Hearst High School Board, Hearst, Ont. 9-300

HEARST — Instituteur ou institutrice demandé pour enseigner du premier au 8ième cours, de préférence qualifié en français et en anglais. Ecrire, mentionnant salaire désiré à Mme Arthur Cloutier, école séparée No 1 Way, Hearst, Ont. 9-300

INSTITUTEUR ou institutrice bilingue pour l'école séparée Nepean no 16, tout près d'Ottawa. Salaire $1400. S'adresser: J. A. Lachance, sec.-trés., Carlington Post office, Merivale Road. Tél: 8-6699W. 9-J.N.O.

INSTITUTEUR ou institutrice bilingue, diplômé, pour école du village. Mentionner salaire désiré. S'adresser: David Ménard, sec.-trés., Wolf Lake, Cté Pontiac, P.Q. 9-177

INSTITUTEURS ou institutrices demandés à l'école séparée No 2, McCrea, pour septembre. Salaire $1500 ou plus. S'adresser à Eugène Gagné, Opasatika, Ont. 9-178

INSTITUTRICE qualifiée pour enseigner à l'école publique bilingue No 2 Delamere-Haskin. Salaire $1500. (10 élèves), dans l'inspectorat de M. Piché. Sadresser: Allan Lahaie, Alban, Ont. 9-177

INSTITUTRICE bilingue, certificat 1ère ou 2e classe, pour école séparée no 4 Fauquier. Salaire selon l'échelle. S'adresser: J. D. Corbeil, secrétaire, Moonbeam, Ont. 9-174

INSTITUTRICE demandée pour grades 1-2-3 à l'école du village de Hallébourg. Mentionner certificat et salaire ainsi que les années d'expérience. S'adresser à: J. O. Leclerc, sec., R.C.S.S. 3 Kendall, Hallébourg, Ont. 9-178

INSTITUTRICE ou instituteur demandé pour école bilingue à Charlton. Cours commençant en septembre. $1,800 de salaire. A peu près 20 élèves des grades 1 à 8. Ecrivez en anglais à John Devany, Charlton, Ont. 9-176

3 INSTITUTRICES demandées dont l'une possédant l'algèbre. Salaire $1,000. S'adresser à M. Amédée St-Denis, Lac Ste-Marie, Co. Gatineau, Québec. 9-175

LA COMMISSION scolaire de Ribot demande deux institutrices pour école de campagne. S'adresser à Henri Girouard, sec., Angers, Québec, R.R. No 1. 9-174

ON DEMANDE institutrice pour école séparée; bilingue. S'adresser M. Daniel Lapointe, sec.-trés., Forbes, Ont. 9-176

ON DEMANDE une institutrice avec diplôme de Québec pour enseigner à une classe de l'école No 2 de Ripon, dans le rang Valençay. Salaire $825, fonds de pension payé. S'adresser: M. Conrad Beauchamp, secrétaire, Ripon, Co Papineau, Québec. 9-175

ON DEMANDE une institutrice qualifiée, bilingue, pour enseigner le cours élémentaire seulement. Ecole située à 3 milles de Maniwaki. Mentionner salaire désiré. S'adresser à Julien Hubert, sec.-trés. de la Commission scolaire d'Egan, Maniwaki, Québec. 9-173

ST-BERNARDIN, Ont. — On demande instituteurs ou institutrices; l'un ou l'une pour enseigner anglais, français dans 5e cours, l'autre pour classe junior. Devront avoir les certificats d'enseignement requis pour ces deux cours. Ecrire, mentionnant âge, salaire désiré à J. W. Lalonde, secrétaire-trésorier, Ecole séparée No 4, St-Bernardin, Ont. 9-300

On demande (logements) (10)

COUPLE sans enfant, bien tranquille, demande petit logis. 5-9492 10-174

COUPLE sans enfant désire logement. 23A Verchères, 5-3216. 10-174

On demande (emplois) (11)

TENEUR de livres désire position; 7 ans d'expérience, incluant 4 ans de banque. Connaissance de crédit et dactylographie. Case 130, Le Droit. 11-175

On demande (divers) (13A)

ACHETONS, vendons, échangeons meubles et poêles Georges Brousseau, 118 Parent. Tél: 4-1562. 13A-300

MAISON DEMANDEE

De préférence dans la paroisse Notre-Dame de Hull.

Pour information s'adresser à

LEO. BOURGAULT
AGENT
National Breweries - Hull
13C-177

MEUBLES, poêles de tous genres, peu importe le prix 4-4788. 13A-300

PIANO d'occasion, 200 chaises ou sièges de théâtre, pour salle paroissiale. Case 128, Le Droit. 13A-174

Un demande maison (13B)

DESIREZ-VOUS vendre votre maison? Nous avons plusieurs clients avec argent comptant. N'hesitez pas, téléphonez à DIEUDONNE GRENIER, courtier en immeubles, 3-1118; — Eugène Picard, agent, 2-5863. 13B-300

A vendre (propriétés) (14)

3 à 8 ACRES de terrain, $125 de l'acre, situé 1 mille au sud d'Orléans. S'adresser: R. Dumas, Orléans. 14-177

BUNGALOW à Deschênes; 2 minutes de l'autobus. Vient d'être terminé; 4 pièces, 2 chambres à coucher. S'adresser à 105 York, 3-6069. 14-172

BUNGALOW moderne, nouvellement bâti, coin Leduc et St-Laurent, Hull. Tél: 4-3812; soir, 2-6085. 14-177

CHALET D'ETE insulé, 20 milles d'Ottawa, bonne route, construction ultra-moderne, moitié prix, $3000. Ecrire: Case 123, Le Droit. 14-192

GRAND TERRAIN, chemin de la Montagne. S'adresser: 8, Hôtel-de-Villa, Hull, 2-0086. 14-178

HOTEL

dans le comté de Papineau
bord d'un grand lac

PLAGE

OUVERT HIVER ET ETE

Règlement de succession
$125,000.00

Pour renseignements s'adresser

ANDRE LESAGE
NOTAIRE
129, rue PRINCIPALE—HULL

LOT à vendre, 33 x 97, rue St-Laurent, Hull. Beaubien, 5-4579. 14-174

2 LOTS, 50 x 100 chacun; près de Deschênes. 9-3011 de 9 h. à 5 h. 14-173

4 LOTS, 50 x 100, rue Principale, Deschênes; peuvent être achetés en bloc ou séparément. 8-6922-J. 14-177

MAISON, contenant magasin libre et 7 pièces. Lot 50 x 110. Rue commerciale. Faut vendre comptant. Faites une offre. S'adresser: 286 St-André, Gatineau. 14-190

DIEUDONNE GRENIER
Courtier en immeubles

DESCHENES: Lot de 50'x150', avec garage, sur rue Principale. Prix demandé, $900.

HULL: Grande maison avec 4 logis dont un libre. Prix demandé: $7,500.

WRIGHTVILLE: Lot. Prix demandé: $650.

CYRVILLE: 3½ acres de terre à jardin avec petit bungalow. Occupation; prix demandé $3,500.

HULL: Grande maison contenant 6 logis, dont un libre immédiatement si désiré. Revenu mensuel de $117. Prix: $6,000.

EASTVIEW: Grande maison de brique contenant 4 logis. Prix demandé $7,700.

POUR plus amples informations, téléphonez: Dieudonné Grenier, 3-1118; le soir: E. Picard, 2-5863 14-300

MAISON neuve en blocs de ciment, 9 milles de Hull. 3-9893. 14-173

MAISON 5 appartements avec 2 lots cultivés, Route 17. S'adresser: Joseph Henri, Rockland-Est. Tél: 33J. 14-174

MAISON de 5 pièces à vendre. S'adresser: Marcel Desjardins, 7e Avenue, Ste-Rose-de-Lima, Québec. 14-174

MAISON de 7 pièces, cave, garage. $1,000 comptant, Conditions faciles. Possession 1er septembre. 249 Champlain, Pointe-Gatineau. 14-176

MAISON à vendre; possession immédiate. S'adresser à Napoléon Bergeron, Thurso, Qué. 14-176

MAISON brique et un acre de terre à jardin, 15 milles d'Ottawa. George C. Colbert, Stittsville, Ont. 14-173

MAISON et bungalow, possession en août; prix raisonnable, à Hull. 8-2558. 14-174

MAISON 2 logis à vendre. S'adresser: 252 Champlain, Pointe-Gatineau. 14-183

POSSESSION IMMEDIATE, cottage hiverisé, planchers de bois dur, filage lourd, à Deschênes. $3,200. Condition à débattre. Case 126, Le Droit. 14-177

MAISON DE CHAMBRES

Côte-de-Sable, près Université, pouvant loger 20 personnes en plus du propriétaire. Revenu net mensuel $285. 3 étages, brique, chauffage eau chaude, chambres meublées. $19,000. $13,500 comptant.

ROMEO PIGEON
Agent exclusif
127, rue George. 2-1221
14-176

ROMEO PIGEON,
agent d'immeubles
127, rue Georges.
2-1221

MAISON en brique, 6 pièces, 2 étages, commodités, construite en 1944; lot 110 x 271, pommiers, face à l'Outaouais et en vue des Laurentides; 6 milles de la capitale sur chemin Montréal. $10,500 $5,900 comptant.

OCCASION sans précédente: basseville; pâtisserie et confiserie au détail, commerce très florissant, bien équipé, dépenses basses; vente pour cause de maladie. $4,300 ou $2,150 comptant. 14-178

$2,200 COMPTANT, 5 pièces, brique insulée, bungalow moderne, commodités modernes, chauffage central, grand lot sur chemin Montréal, 6 milles d'Ottawa; occupation le 15 juillet, prix global $7,200. — Roméo Pigeon, 2-1221 14-300

A vendre (propriétés) (14)

VOUS QUI CHERCHEZ logement Nous n'avons plus que 10 maisons. Hâtez-vous de choisir en appelant Lamoco Construction Co. Ltd, Ottawa. 5-5511 ou Hull 172, Blvd du Sacré-Coeur. 5-5511 14-300

LOUIS TITLEY
18, rue Rideau — 3-1168-3-1547

BASSE-VILLE, joli duplex de 3 pièces par logis, situé en face d'un parc; chauffage eau chaude à l'huile. $12,000. 14-160

COTE-DE-SABLE: maison semi-détachée de 9 pièces. Occupation prochaine. $8,300 14-300

WRIGHTVILLE: superbe maison neuve ayant 4 pièces et chambre de bain en bas et 2 pièces en haut; occupation immédiate. — $8,500.

GARAGE, résidence et restaurant, mi-chemin entre Ottawa et Montréal. $50,000 par année. $12,500

EPICERIE et BOUCHERIE faisant $65,000 d'affaires par année — $5,000 d'outillage, $3,000 de stock Une réelle aubaine à $6,800. 14-300

A vendre (commerce) (15)

EPICERIE et BOUCHERIE à vendre. Revenu net $6,000. Tél. 8-1122 15-175

POUR CAUSE DE MALADIE, M. Damien Quesnel, restaurateur, est prêt à vendre immédiatement et de façon avantageuse son commerce de restaurant, salle de danse, salle de quilles, sa propriété comprenant 3 logis (son logis privé libre sur l'achat); site central et commerce avantageux. Pour informations, s'adresser à Damien Quesnel, Montébello, tél: 330 15-300

RESTAURANT à vendre sur Chemin Montréal, Eastview, Ont. — Commerce établi depuis 15 ans. Manufacturier de crème glacée; comptoir-bar avec sièges tabourets et cabines. Comptant ou à termes. S'adresser: 197 Chemin Montréal. 15-174

RESTAURANT, station de gazoline sur route no 8. Espace libre pour garage. Bons revenus. Cause: santé. Jean Létourneau, Masson, Cté Papineau, P.Q. 15-174

A vendre (automobiles) (17)

CAMION Chevrolet 1938, 2 tonnes; bascule. S'adresser: Eugène Bigras, Angers, Qué. 17-176

CAMION Chevrolet 3 tonnes, 1947, avec bascule; à vendre ou à échanger pour automobile. Garage Dupont, 53 St-Bernard, Hull. 17-177

CHEVROLET 1935, bonne condition, bons pneus. S'adresser: 362 Maisonneuve. 17-174

CHEVROLET 1947, deux portes, 4 pneus neufs, chaufferette, radio, visière, accumulateur neuf; très bonne condition. S'adresser: Frère Larocque, Université d'Ottawa. 5-6751. 17-176

CHRYSLER 1936 à vendre bon marché. Tél: 2-0808. 17-174

DODGE sedan 1942, parfaite condition; 38,000 milles; un propriétaire. Après 6 h. p.m., 5-5343. 17-173

FINANCE et assurance des automobiles. ROMEO PIGEON, 127 rue Georges. 2-1221. 17-300

FORD 1929. S'adresser: 14 Garneau Hull. 17-175

FORD 1935, coach, très bonne condition, $425. — 3-6415. 17-175

FRANKLIN, refroidi à l'air, modèle 130, coupé convertible, peut servir pour petite livraison; très bonne condition, $250. Pas d'échange. 325 Albert, coin de Kent. 5-7146. 17-176

MERCURY 1930, en bonne condition, S'adresser sur les lieux, 120 Sherbrooke, Wrightville, 6-5763 entre 7 h. et 8 h. 17-173

MERCURY 1947, très propre, avec radio et chaufferette. S'adresser: 43 Sherbrooke, Wrightville. 6-3972 17-173

MONARCH 1949, à vendre $400 en bas du prix de liste ou à échanger pour modèle plus ancien. — Garage Dupont, 53 St-Bernard, Hull. 17-174

AUBAINES SPECIALES

1948 Chrysler Sedan
1947 Hudson Sedan
1946 Nash Sedan
1940 Oldsmobile Sedan

WAVERLEY MOTORS LTD.
180-190 Driveway
près du cercle de l'ave. Pretoria
2-2755

17

A vendre (automobiles) (17)

REUBEN'S AUTO SALES
450½ rue Rideau
Ouvert le soir Comptant
Conditions faciles

MODELES 1949, livraison d'une semaine, toute marque.

1947 PONTIAC, 6 cylindres, entièrement équipé; sedan 4 portes, comme neuf.

1942 DODGE, 4 portes, entièrement équipé, 44,000 milles.

1942 PLYMOUTH, 4 portes, entièrement équipé, comme neuf; 36,000 milles.

1941 CHEVROLET, 4 portes, bon marché.

1940 FORD, coach, comme neuf.

1937 FORD, coach, parfait état.

1934 FORD, coach, entièrement équipé.

1934 TERRAPLANE, 4 portes, bon marché.

UN VASTE CHOIX d'autres autos à votre gré. 17-173

GARAGE LAROCQUE
Alfred, Ont. — Tél: 21W
Termes ou comptant.

OLDSMOBILE 1941, coach, radio, chaufferette, housses (slip covers) 2 lumières à brume, 4 pneus neufs $1200.

MERCURY 1949, 3 tonnes, flambant neuf, chaufferette, 176" d'empatement, pneus 825x20 10 plis avec échange, châssis et cab. $2550.

FORD 1948, opéra coupé, gris, radio, chaufferette, parfait ordre. $1750.

1949 METEOR coach, flambant neuf air climatisé, roues chromées.

1949 MERCURY, une tonne, pick-up, neuf. 17-173

PLYMOUTH 1937, modèle "Business coupé". S'adresser après 5 heures à 78 Sanscartier, Gatineau. 17-174

PLYMOUTH 1941, sedan, comme neuf; pnes neufs. 54 Amherst, Wrightville, 2-0502. 17-177

PONTIAC 1930, bonne condition, licence 1949. S'adresser: 129 Kent Hull, après 3 h. p.m. 17-175

PONTIAC 1936, en parfaite condition. 450 St-Rédempteur, Hull. 17-174

TERRAPLANE sedan. Tél: 5-4382. 17-175

A vendre (divers) (18)

ACCORDEON-PIANO "Homer" 120 basses, $175 comptant. Tél: 5-9929 18-176

AMEUBLEMENT chambre à coucher, $89; mobilier chromé, $59. H. R. Paquin, 80, Dupont. 18-300

ARMOIRES de cuisine, escaliers, cadres, portes, châssis, meubles, planches embouvetées et planées, moulures, bois et aluminium. Tél: 3-1116, Jos Pilon Ltée, 71 Blvd du Sacré-Coeur, Hull. 18-300

AUVENTS, toile drapeaux, grosse toile. Lawrence Mfg, 12 rue York. Tél: 4-2081. 18-300-49

A VENDRE: scie ronde et attelage. 3-7022. 18-174

BASCULES hydrauliques, treuils, marque Wood Beauchamp Auto Bodies, Hurdman's Bridge, Ottawa. 3-6024. 18-J.N.O.

BICYCLE pour homme, bon état. Tél: 3-1925; 103 Frontenac, Hull. 18-173

CARROSSE convertible pour bébé; excellente condition, presque neuf. 5-6106. 18-174

CHAPEAUX faits à la main. Commandez le vôtre maintenant. 163 Bolton. Tél: 5-5505. 18-300-48

ROYAL
DACTYLOTYPES ROYAL
régulières et portatives.
Livraison immédiate.
Service de réparation.
Articles de bureaux.
Office Appliances Ltd.
319, rue Queen. 2-5341
(18)

CONSULTEZ-NOUS pour sable, gravier, terre à remplissage. Tél: 2-3105. 18-105-49

COMPOSITE BOARD ply wood, masonite, kenmore, beaverboard, flexboard, donnacona, ten-test, tekwood, wallboards. Tél: 3-1116 Jos Pilon Ltée 71 Blvd du Sacré-Coeur. Hull. 18-300

COUCH convertible, carrosse pour bébé, très propres; les deux pour $15. S'adresser: 45 Tétreault, Val-Tétreault, 4-3308. 18-174

COUTELLERIE 32 morceaux 1847 William Roger, payée $55 laisserais $25; neuf. Fournaise à l'huile, $35. Lit de camp neuf, avec matelas $8. Ensemble rose, d'hiver pour fillette, 2 ans; payé $15, vendrais $6. S'adresser 261 Notre-Dame, Gatineau. 18-173

DISQUES, numéro 33, — 4 pieds, Cockshutt, un sens, comme neuf. General Farm Equipment. 2-2509 18-175

A vendre (divers) (18)

DEPARTEMENT DES ECHANGES
$115 achètent mobilier de salle à manger en chêne solide de 9 pièces.
$65 achètent lit-chesterfield.
$29 achètent radio console — excellente condition.
$265 achètent piano "Nordheimer" bon son, excellente condition. — Conditions de paiement faciles discutées.
$49 achètent rangette usagée, bon état.
CECIL LEACH & CO., 712 rue Somerset-ouest, Ottawa. 18-300-49

ENCYCLOPEDIE de la Jeunesse, 13 volumes; moitié prix. 2-3137. 18-174

ESCALIERS comme neufs. Votre meilleure offre. Tuyaux de radiation d'eau chaude, 30c le pied, 5,000 pieds. Hôtel Grand, en démolition. 18-175

EVIERS, lavabos, tuyaux, cabinets d'aisance. ... Sauvé, 4 Garland, 8-2094w 18-114-48

EVIERS baignoires, cabinets; prix raisonnables. 87 Clarence. 18

FAUCHEUSE McCormick-Diering, tracteur et à cheval; rateaux 9 et 10 pieds. Modern Farm Supply, 23, rue Murray. 18-300

FIBERGLASS, ROCKWOOL, alfol, thermoseal, mirocell, isolation. — Tél: 3-1116, Jos. Pilon Ltée. 71 Blvd du Sacré-Coeur. Hull. 18-300

FILIERES en acier grandeur de lettres et format légal. — Powis Brothers. 2-9407 18-J.N.O

FRIGIDAIRE commercial, 23 pieds cubes, marque "Frigidaire", trois semaines d'usage. Aussi machine à trancher la viande, très bon marché. S'adresser: 99 St-Laurent, tél: 2-6997. 18-173

GLACIERES électriques. Livraison immédiate. Termes si désirés. Léo mediate. Termes si désirés. Leo Lavigne et Cie, 262 Dalhousie. 18-300

JEUX d'haltères, pour culture physique, 360 lbs, à bon prix. Tél: 5-6056. 18-173

LESSIVEUSES électriques en très bonne condition, $39.50; à gazoline, bon marché. 71, rue Laval 4-4540. 18-300

LESSIVEUSE Beatty Thermo, bon état. Excellente aubaine. S'adresser: 6 Maisonneuve, Eastview Tél: 5-6298. 18-300

LESSIVEUSE électrique "Simplicity", parfaite condition; 6 mois d'usure. 233A Montcalm, Wrightville. 18-174

LIT en fer avec sommier et matelat. S'adresser: No 1, Baseline, Forbes. 18-174

LITS usagés sommiers, matelas meubles, poêles, glacières. Silver's Furniture, 47 William. 18-300

MACHINE à patates frites à vendre. Excellent état. Case 52, Le Droit. 18-300

MACHINES à écrire "Underwood" portatives et régulières à vendre louer ou réparer, toutes marques Eug. Roy, 149 Principale, Hull Tél: 2-0889. 18-J.N.O

MACHINES à saucisse, hache-viande, balances, blocs, trancheurs couteaux, équipement de restaurants. Voyez-nous avant d'acheter. York Butchers' Supply, 349 rue Dalhousie. 4-4517. 18-90-50

MARCHEUSE "baby walker", parfaite condition. 236 Champlain, Hull. 18-173

MOBILIER de salle à manger 9 morceaux. 209 Maisonneuve, Hull. 2-3287. 18-177

MOBILIER de cuisine, 6 morceaux, près propre, $40. — 161C, Wellington, Hull. 18-173

MOTEURS Diesel à gazoline — 60 rue Victoria, Hull. 2-5268 18-300

MOULIN A SCIE BIGRAS, ANGERS, QUE.
2x4, 2x6 en épinette, à vendre — slabs 4 pieds. 18-176

Moulin à Scie QUESNEL

Nouvelle finitions de maisons ou de carré vertical 1" et 2"
Plancher de merisier No 2 et No 3. $100
Plancher de merisier clair, $175
Imitation de billes (log-siding) en 1" et 2"
Autres moulures de tous genres
Tél. 8-1562

PAPIER à couverture, bardeaux d'asphalte, ciment plastic. Tél: 3-1116 Jos Pilon Ltée. 71 Blvd du Sacré-Coeur. Hull. 18-300

POELE Bélanger, bois et charbon. S'adresser: 38 Scott, Wrightville. 3-1475. 18-177

STORES vénitiens, bois blanc choisi ou tringles d'acier, faites sur mesures. Prompte livraison. Estimé gratis. Tél: 5-4339 18-14 nov.-1 an

SURPLUS de guerre, tables 4 pieds longueurs, idéales comme tables de cuisine pour camps ou villas, $3.95. Johnson Furniture Store, département d'échanges, 383 rue Queen, 2½ blocs à l'ouest de Bank. Tél: 5-5115. 18-176

TABLE de salle à manger en chêne solide, lit en chêne, 2 petites tables carrées, carpette, machine à coudre, canapé boite. Le tout pour $55 ou vendus séparément. 150, ave Carling, 4-4792. 18-175

TABLES ET CHAISES de restaurants, tabourets de comptoirs, comptoirs de restaurants, compartiments, tranche-viande électriques, hache-viande, peleurs à patates, grils, grille-pain, caisses enregistreuses remises au point, balances, réfrigérateurs grandes glacières, blocs de bouchers, comptoirs à viande neufs et usagés, éventails de ventilation, marmites en aluminium grosses et petites, bains-marie, vaisselle et coutellerie. — Ottawa Store and Kitchen Equipment Co., 240, rue Bank. 2-0121. 18-300

TOUS LES JOURS sont des jours d'aubaines au magasin Johnson's Furniture, 381, rue Queen (2½ rues à l'ouest de Bank). 5-5115. 18-300

VISITEZ notre rayon d'échanges de chesterfields et de mobiliers de salle à manger Colonial Furniture Co. le plus grand magasin de meubles d'Ottawa, 403 rue Bank (angle Waverly). 18-300

A vendre (ou à échanger) (19)

A VENDRE ou à échanger pour maison: épicerie licenciée, boucherie, équipement moderne, bonne clientèle, bas prix. Faut vendre, cause maladie. Denis Labonne, C.P. 91, Malartic, Québec. 19-180

ECHANGERAIS Studebaker 1948, presque neuf, pour un petit camion ½ tonne. S'adresser: 137 St-Laurent, Hull, après 6 h. 19-174

A louer (bureaux) (21)

BUREAUX, 206 rue Principale, à Hull. S'adresser: René L. Ménard, notaire, 208 Principale, Hull. Tél: 2-3924. 21-175

A louer (logements) (22)

MAISON complète, de 5 pièces; chambre de bain 3 morceaux. 41 Booth, Wrightville. 22-173

A louer (chambres) (23)

CHAMBRE à louer pour personne seule. 66 St-Jacques. 2-0239. 23-174

CHAMBRE pour personne distinguée, à 17 Champlain, Hull. 23-174

CHAMBRE meublée pour monsieur distingué, chez jeune couple. 143 Murray. 23-174

CHAMBRE avec privilèges. 2-6095. 23-175

CHAMBRE à louer, eau chaude, permis de cuisine. S'adresser: 59 St-Jean-Baptiste, Pointe-Gatineau. 23-177

CHAMBRE meublée, eau chaude, privilèges, poêle électrique, frigidaire, téléphone. 3-6416. 23-178

CHAMBRE-BOUDOIR avec privilège de cuisine. 4-6095. 23-175

GRANDE CHAMBRE en bas. S'adresser à Mme J.-B. Galarneau, 5-0357. 23-173

GRANDE chambre-boudoir et cuisinette meublées à louer. Téléphone, eau chaude; 2 jeunes filles. 179 Bay. 23-174

GRANDE CHAMBRE centrale pour femme, privilège de cuisine. Tél: 4-2088. 23-173

GRANDE CHAMBRE meublée pour un repos. S'adresser: 306 Clarence. 23-174

GRANDE CHAMBRE, eau chaude, grande garde-robe. 66 Langevin, Hull. 23-174

A louer (divers) (24)

ROBES, mantes, voiles, sandales de mariée, fille d'honneur, soirée; aussi Tuxedo à louer. 163 Bolton. Tél: 5-0505. 24

Chambre et pension (26)

CHAMBRE double avec pension, à Wrightville. Tél: 6-1167. 26-173

Villégiature (26A)

CAMPS à louer au Lac des Plages Electricité S'adresser: Mme Henri Richer, Plantagenet, R.R No 1, Tél: 38-33 26A-4O-49

CAMP à louer, lac McGregor. S'adresser à 2 Brébeuf, Hull. 26A-174

CAMP D'ETE à louer ou à vendre, 4 pièces, belle plage, Lac Simon. S'adresser à Maximilien Dinel, Chénéville. Tél: 4-13. 26A-176

CAMP D'ETE à louer à Pointe-aux-Chênes; $25 pour 2 semaines. Devez fournir vos ustensiles de cuisine, vaisselle et couvertures de lit. Plage de sable idéale; magasin tout près. S'adresser à Olier Larocque, Hawkesbury, Ont., tél: 59, entre 9 h. a.m. et 6 h. p.m. 26A-180

CAMPS Léo Leblanc, Lac des Plages, via Montébello. Quelques semaines de disponible à la fin d'août. Le maximum d'agrément, de repos et de satisfaction dans de jolis petits camps propres et agréables. Lac merveilleux, plage idéale, la meilleure pension au plus bas taux. Ecrivez immédiatement. 28A-173

CAMPEMENT D'ETE à louer près d'un beau lac, où il y a splendide plage de sable pour enfants. S'adresser: Noël Boucher, Notre-Dame de la Salette, P.Q., R.R. No 1 26A-174

PENSION d'été dans les Laurentides. Endroit idéal pour la pêche et la chasse. Nourriture excellente; deux pas des autobus. Pour information, tél: 2-6611 de 7 h. à 9 h. p.m. 26A-173

CHALET à louer, libre après le 8 août, Lac St-Pierre de Wakefield. 145 St-Laurent, Hull. 26A-175

Occasions d'affaires (27)

ARRIERE d'une boutique de barbier. Convenable pour bureau ou petit commerce. 815 rue Bank, Glebe. 27-174

EMPRUNTERAIS $4,000, garanti 1er hypothèque, 4½% d'intérêt. Rembourserais en 4 ans. Case 129, Le Droit. 27-175

CONSULTEZ-NOUS si vous désirez disposer de votre propriété. L. Titley, tél: 3-1547 27-J.N.O.

MAGASIN neuf, à louer, chauffé, moderne, belle localité; idéal pour pharmacie ou tout autre genre de commerce. Tél: 2-8637 entre 9 h. a.m., et 5 h. p.m. 27-178

NOTEZ BIEN
ON DEMANDE à acheter, dans Hull ou environs, bungalow ou maison avec logis séparé. Appelez P. E. Beaubien, agent d'immeubles, 115½ rue Garneau. Tél: 5-4579. 27-174

Amusements (28)

A L'AUDITORIUM, le jeudi 28 juillet, lutte. Gorgeous George vs Larry Moquin. Plus 2 autres intéressants numéros. 28-174

REGATE
BLUE SEA LAKE
COMMENCE dimanche le 31 juillet, à 2 heures. Tous les amateurs de course de chaloupes à moteur sont priés de communiquer avec Vital Beaudoin, Blue Sea Lake. 28-176

PIQUE-NIQUE

Pique-nique à South Gloucester, samedi, 30 juillet

au profit de l'église St. Mary, sur le terrain de l'église.
Diner servi, de midi à 2h. p.m.
Souper de 4h. 30 à 10h. p.m.

SPORTS

Courses, sauts, etc.
Bons prix
Orchestre de premier ordre.

Les autobus Colonial Coach partent d'Ottawa à 1h. 35, 3h., 5h. 30, 6h. 30 p.m., de 265, rue Albert, Ottawa.

Retour pour Ottawa, départ de South Gloucester à 7h. 30 p.m. et minuit.

J. P. TOMPKINS, ptre curé

28-174

Déménagement International

SERVICE INTERNATIONAL de messagerie. Spécialistes en déménagements transoceaniques et interurbains; aussi déménagement local et entreposage. Fermé le samedi. — W. Sparks & Son. — Tél: 8-0301

Médecins (50)

Dr A. BARABE, 45A, rue Principale Hull Spécialiste: maladie des yeux, des oreilles, du nez et de la gorge. Examen de la vue, opération des amygdales Tél.: 5-8148.

Dr PIERRE BEGIN, 93, rue Maisonneuve, Hull. Medecine generale. Spécialité: Poumons Coeur. Rayon-X. Tél.: 3-3043

Dr PHILIPPE BELANGER, 74 rue Laurier - est. Spécialité: Chirurgie. Consultations: 2 à 4 h. et 7 à 8 h. p.m. Tél.: 4-0117.

Dr G.-P. BERGERON, 111, rue Champlain, Hull. Tél. 2-1248 Spécialité: Rayons-X, estomac, fois intestins coeur poumons, médecine interne Consultations: 9-12 a.m.; 1.30-4; 7-8 p.m. et sur rendez-vous.

Dr HENRI BOURQUE. Edifice Medico-Dental, 150 Metcalfe Tél. 3-0892. Spécialité: Maladies des enfants. 80-290

Dr CORRIVEAU. Yeux, oreilles, nez, gorge. 150 Metcalfe. Medico-Dental Bld. Tél.: 5-4407

DR DeHAITRE, 161 Stewart. Spécialités: Chirurgie, maladies de femmes, Voies urinaires, sang. Rendez-vous 2-4, 7-8 4-1344.

Dr FRANÇOIS COTE. Specialiste en chirurgie générale et chirurgie des femmes. Consultations sur rendez-vous. 232 Metcalfe. Tél.: 5-1284.

Dr E. DESJARDINS, 138, rue Wellington, Hull. MEDECINE GENERALE. Consultations: 2 à 4 h. et 7 à 8 h. p.m. et sur rendez-vous. Tél.: 2-2

Automobiles & Accessoires (29)

S & S AUTO PARTS
PARTIES neuves et usagées pour autos et camions. Autos et camions achetés pour mise en pieces. Réparations de radiateurs. Vitres installées. 814, rue Welling. Tél: 8-0310 29-J.N.O.

BAKER BROS CO. LTD
AUTOS ET CAMIONS USAGES achetés pour mise en pièces. Parties neuves et usagées d'autos, batteries, pneus, accessoires, etc. 2 magasins 2-7393 29

ROULEMENT à billes ou rouleaux (Ball and Roller Bearing) General Bearing Service. 29 Murray. 4-7770 29-1 mai 48

Pièces et Service d'Autos Ford

POUR TOUS LES MODELES

Nous avons un assortiment complet de véritables PIECES pour tous les produits Ford Marchands Ford-Monarch DEPUIS 28 ANS

Campbell Motors
OTTAWA LIMITED
180, rue Slater. 2-9443
(29)

SERVICE D'AUTOMOBILES CHRYSLER, PLYMOUTH et CAMIONS FARGO

PATTERSON
MOTORS LTD.
245, rue Rideau. Tél: 3-4081

VENTE SERVICE
Dépositaires autorisés
MERCURY — LINCOLN — "METEOR"

BLONDIN MOTORS
198, rue Montcalm, Hull
3-6297
(29)

Tous nos travaux de réparation sont exécutés sur des heures contrôlées par un employé spécial. Ceci assure à nos clients:
1. Coût minimum et maximum d'efficacité
2. Ouvrage complété à l'heure convenue

Vous êtes invités à nous visiter

CABELDU MOTORS LTD.
Angle Sparks et Lyon. 5-4325
29

Motocyclettes (29A)

J. F. CLOST—Dépositaires de motocyclettes Indian et James pour Ottawa, Hull et la région. Bicyclettes et articles de sport. Ventes et service. 382, chemin Richmond, Ottawa. 8-1711. 29A-300

Transfert-camionnage (30)

DANIS le déménageur — Transport local et longue distance; déménagement, entrepôt chauffé et à l'épreuve du feu, empaquetage et expédition de meubles ou autres articles. — 129 Montcalm, Hull. 3-0070; soir 2-0248 30-359-49

ENTREPOSAGE de meubles, paquetage, envois, déménagement local et longue distance. Jackson Moving & Storage Ltd — Tél: 5-7101. 30-J.N.O.

Radios & Accessoires (31)

COTTON RADIO CLINIC. 432 Rideau. 5-4044. Service très moderne; ouvrage garanti. 31-316

RADIOS, rasoirs électriques, réparés. General Radio Sales, 271 rue Bank. 4-6292 31-J.N.O.

REPARATION DE RADIO à domicile par expert. C. Tremblay. 4-3840 31-264-49

Combustibles (32)

CLARY & FOUCAULT—Slabs de bois mou gros voyage $3, ½ corde coupé $5. Bois franc d'hiver à la quantité désirée. Téléphone 3-6934 32-190

B.C. WOODYARD, slabs de pin corde $8; ½ corde, coupé $5.50 gros voyage $3. Tél: 5-6118 32-324

J. ARVISAIS, scieur de bois, 28 Desjardins, 6-1837. 32-176

ARVISAIS, Wilfrid, bois franc et bois mou, 258 Maisonneuve, Hull. Tél: 2-8334 32-300

COMBUSTIBLE Magique. Pres-to-Logs. Chez votre épicier ou signalez 8-1727-J 32-300

OSCAR LAMBERT
SLAB de bois mou, bois franc, bois de corde mélangé $11 la corde, coupé ou à la corde 2@3½. Maisonneuve tél: 2-6965 32-300

Brûleurs à l'huile (33)

BRULEURS à l'huile installés ou nettoyés. Estimation gratuite — Ouvrage garanti. 2-5219 33-300-49

BRULEURS et fournaises à l'huile Silent Glow et autres, chaufferettes à l'eau. Réparations ouvrage garanti. Parties de rechange. — Raoul Henri. Tél: 5-5465 33-202

Argent à prêter (37)

PRETS de première hypothèque sur propriétés urbaines. Taux d'intérêt courants. Prompt service. S'adresser à Guaranty Trust Co. of Canada, 10 rue Metcalfe, 2-2691. 37-176

Personnel (39)

AGENT français pour l'Electrolux Hull et environs. J. H. Léo Tessier, 207 Hawthornne, Ottawa. 4-9407. 39-192

LE MAGASIN sera fermé tous les samedis durant juillet et août. Max Feller, 18 Rideau. 39-172

STUDIO DE MUSIQUE
LECONS de piano et d'accordéon. Prix spéciaux pour débutants. Cours rapide. 350 Montgomery, Eastview. 6-2277 39-300

OUVERT tous les jours de 8 h. à 6 h., excepté le samedi. — Max Feller, 18 Rideau. 39-173

ROBES DE MARIEES, robes de soirées, à louer ou à vendre. Tél: 4-7016. 39-300

SATISFACTION GARANTIE: Travail de luxe à la Buanderie Domestic. Tél: 8-7780 39-J.N.O.

Cartes d'affaires (41)

ED WEINER, prêteur sur gages: aubaines de tous genres en articles non réclamés. 55½ Williams. 41-246-48

MENUISIER expérimenté, réparations, ouvrage de ciment, peinturage. Dupuis et Louiseize. 6-5456. 41-173

TOITURES DE TOUS GENRES
Réparations — Couvertures en bardeaux, et
Ouvrages de métal en feuilles.
J. D. SANDERSON
COMPAGNIE — COUVREURS
575, rue McLEOD. 8-3125
(41)

MOUSTIQUAIRES
MOUSTIQUAIRES sur mesures. Châssis montures, armoires de cuisine — The Mike Ozarko Co. Tél: 4-2008 41-277

Dactylotypes (41A)

DACTYLOTYPES Underwood portatives et régulières. Aubaines: machines reconstruites. Aussi machines à additionner Sunstrad à vendre et à louer. — Underwood Limited, 203 rue Queen, 2-3531. 41A-J.N.O.

DACTYLOTYPES à vendre ou à louer. — Remington neuves avec contrôle de marge assuré au clavier, ou portatives du nouveau fini ton sur ton Remington Rand Limited, 164 ave Laurier, 5-1489. 41A-248-49

Photographes (42)

ATTENTION! Portraits de mariages, groupes et banquets, enfants posés à domicile. Florian Thibault, 207 Berry, Hull. 4-8412 42-J.N.O.

AMATEURS
FILMS développés gratuitement, impressions toutes grandeurs 3c, GRATIS, agrandissement carte postale avec commande de 24c ou plus. Commande payable d'avance. Ajoutez 5c frais postaux. — Jean St-Jacques, Case 145, Station Delorimier, Montréal. 42-175

Imprimeurs (43)

LO-MOR PRINTERS faire-part de mariages, gaufrage, gravure, impressions commerciales. — Cartes de Noël. — 224 rue Sparks. Tél: 2-2335 43-296

MODERN RULING: Réglage général. 127, rue Georges, Ottawa. Tél: 5-8160. 43-300

Graveurs (44)

BOMAC ELECTROTYPE Company. Artistes en photogravures, électrogravures, flan par pression directe et stéréotypie. 118 rue Slater. 3-5645 44

Orthopédistes-pédicures (46)

JOSEPH LADELPHA, D.S.C. — Rayons-X, rhumatisme, arches tombées, cors, ongles incarnés. 150 Metcalfe. 5-6904 46

J. M. MAILHOT D.S.C., maux de pieds: arches tombées, entorses, cors, ongles incarnés. 54 Rideau. Tél: 5-0971. 46-181

Electriciens (55)

BLAIN — Entrepreneur électricien. Réparations de tous genres, ouvrage garanti. 9, rue Garneau, Hull. Tél: 2-2274. 55-132-49

DOMPIERRE ELECTRIC, entrepreneur électricien. Réparations électriques de tous genres. 5, rue Fontaine et 56 rue Dupont, Hull. Tél: 5-5252. 55-J.N.O.

LEONARD ELECTRIC, entrepreneur-électricien, 55 rue Papineau, Hull. Tél: 5-2603. 55-J.N.O.

MOTEURS électriques neufs ou usagés, réparations de moteurs, appareils électriques industriels ou domestiques. C.C.B. Electric Works, 378 Bank. Signalez 2-5706 55-300-49

TECHNO ELECTRIQUE — Entrepreneurs électriciens. Ontario-Québec. Ouvrage garanti. 5-8592 ou 2-3248. 55-272

Entrepreneurs (61)

BASTIEN ELECTRIC, entrepreneurs électriciens, réparations d'appareils électriques, spécialités radios et moteurs. Nos prix sont très modérés. — 295, Champlain, Hull. Tél: 4-7096 61-300

Couvreurs (62)

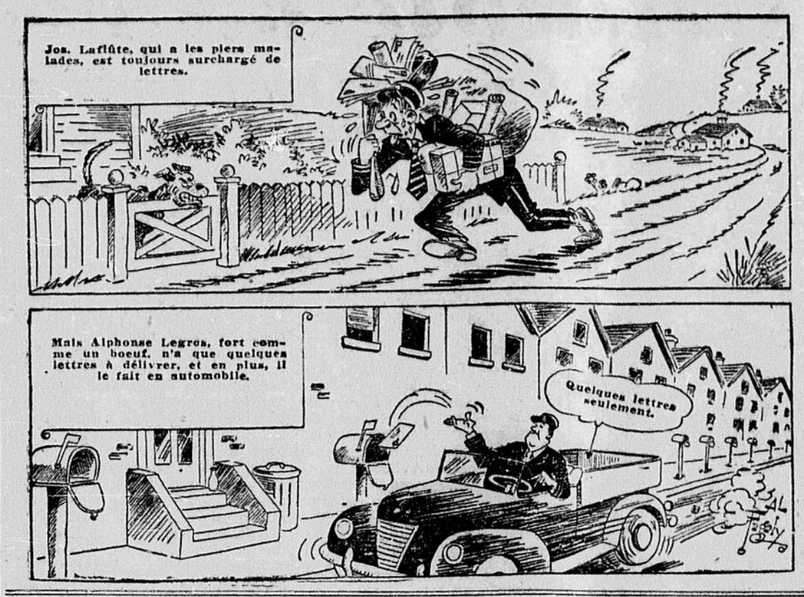
BARDEAUX d'asphalte, goudron, réparations, imitation de brique. J. O. Gervais. 5-1261 62-346-49

Réparations (63)

ATTENTION: Réparations de moulins à laver de tous genres; 28 ans d'expérience et ouvrage garanti. D. Bélair, 86 Delorimier, 4-1401 63-J.N.O.

CENTRE des APPAREILS BEATTY — Réparations tous genres, experts compétents, service rapide et courtois. 71 rue Laval, Hull. Tél: 4-4540. 63-J.N.O.

L'envers de la médaille...



Réparations (63)

DACTYLOTYPES à vendre, réparées et louées. Prix spécial d'étudiants: louées pour trois mois, $10.50 — W. B. Dymond, 24, ave Stevens, Eastview. Tél: 3-6412. 63-J.N.O.

LAVEUSES et REPASSEUSES réparées par représentants autorisés de Coffield, Easy, Simplicity. Ouvrage garanti. — Hammond's Service, 184 Murray, 4-3379. 63-300

LE DEPARTEMENT de réparations des machines à coudre Singer garantit l'ouvrage sur toutes les machines à coudre. Véritables pièces Singer. Estimations gratuites. 126 Sparks. 3-1129. 63-300

BEATTY WASHER STORE
NOTRE NOUVEAU MAGASIN est prêt à vous servir à 205 RIDEAU. Lessiveuses Beatty à l'électricité et à la gazoline; repasseuses Beatty et notre réputé aspiro-nettoyeur Beatty; radios, ect. Tél: 3-6234. 63-J.N.O.

REPARATIONS de lessiveuses de toutes sortes. Représentant des lessiveuses Coffield.—A. Gratton, 57 blvd Sacré-Coeur. Tél: 4-3842. 63-300

REPARATIONS DE MACHINES A LAVER
SERVICE CONNOR directement de la manufacture. Préposés habiles, véritables parties Connor. Nous allons chercher et livrons les machines. J. H. Connor & Son Limited, 10, rue Lloyd. Tél: 5-1824 63-J.N.O.

Poussins (65)

POULES ET POULETS BRAY en croissance ou poussins d'un jour. Pour livraison plus tard, ils éclorent à temps. Demandez nos prix de liste et détails. Agents: F. F. Frappier, 34 Clarence; Fernand Marion, R.R. 2, Russell; J. U. Leduc, Caledonia Springs; Ovila Noël, Kazabazua. 65-173

Animaux domestiques (65-A)

VENTE A L'ENCAN
JE VENDRAI par encan public, le samedi 30 juillet, à 10 h. a.m., à 222 Beechwood, Ottawa, 12 chevaux d'équitation de bonne race, bien entrainés; 1 de race ordinaire, 8 ans; aussi 12 selles et brides; 5 petits ponies; bogheis, harnais et selles, un mulet, 3 ensembles de harnais simple et double. Ventes au comptant. 65A-175

Direction de funérailles (67)

EMOND Hull. Service funéraire moderne. Kent et St-Laurent 2-0982; boul St-Joseph: 2-8144 67

Monuments (69)

BANCHINI - ST-MARTIN Enrg. — Profitez d'une réduction de 10 à 15% 359 Maisonneuve Hull. Tél 5-4931 69

LES MONUMENTS J. P. LAURIN sont de qualité supérieure et moins chers. 103, rue Georges. Tél: 4-0417. 69-300

COURROIE

de caoutchouc, cuir et canevas. Courroie à transmission, toutes les largeurs. Courroie neuve de 12" à 30" de largeur, courroie sans fin en caoutchouc, laçage à courroie et machines à lacer. Graisse pour courroie.

POULIES

M. ZAGERMAN & CO. LTD.
Chemin Bayview, Ottawa.
Tél. 8-5204 ou 8-5205

Décès (70)

GROULX — Décédé à sa demeure, 375 rue Montfort, Eastview, mardi le 26 juillet 1949, à l'âge de 74 ans, Herménégilde Groulx, époux de Bernadette Lauzon. Funérailles vendredi le 29 juillet à 7 h. 30 a.m., des salons funéraires Gauthier, 259 rue St-Patrice, pour service à l'église Notre-Dame de Lourdes, Eastview, à 8 h. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 70-174

LAROCHE — A sa résidence, 476 avenue Holland, mardi le 26 juillet 1949, est décédé Joseph Laroche, époux en premières noces de feu Maria Lavergne, et en deuxièmes noces de Valéda Mainville, à l'âge de 56 ans. La dépouille repose aux salons funéraires W. J. Landreville, 578 Somerset-ouest. Les funérailles auront lieu jeudi le 28 juillet. Départ du cortège à 7 h. 45 a.m., pour l'église St-François d'Assise où le service sera chanté à 8 h. Inhumation au cimetière paroissial de Rockland. 70-173

LAVERGNE — Décédé accidentellement, lundi le 25 juillet 1949, Michel Lavergne, fils de Gérard Lavergne et de Georgette Ouellette, à l'âge de 6 ans et 4 mois. La dépouille repose aux salons funéraires Gauthier, 101 rue Notre-Dame, Hull. Funérailles jeudi le 28 juillet; départ à 7 h. 55 pour service à 8 h., à l'église Notre-Dame de Hull. Inhumation au cimetière Notre-Dame de Hull. 70-173

MOREL — Mardi le 26 juillet 1949, à sa demeure, 36 rue Delorimier, Hull, est décédé à l'âge de 62 ans, Joseph Antonio Morel, époux de feu Louise Anna Gendron. La dépouille mortelle repose à sa demeure, d'où aura lieu le départ du cortège funèbre vendredi le 29 juillet à 8 h. 15 a.m., pour l'église St-Jean-Bosco où le service sera chanté à 8 h. 30. Inhumation au cimetière Notre-Dame de Hull. Direction Emond, Blvd St-Joseph. 70-174

TESSIER — Maria Chartrand, épouse d'Alphonse Tessier, est décédée mardi le 26 juillet 1949, à sa demeure à Hammond, Ont., après une longue maladie. Elle était âgée de 48 ans. Les funérailles auront lieu jeudi, de sa demeure, à 9 h., pour l'église St-Mathieu de Hammond, où le service sera chanté à 9 h. 30. La direction des funérailles a été confiée à la maison Philippe Tassé, de Bourget, Ont. 70-173

Empressez-vous tandis qu'il y en a

BOIS USAGE DE CONSTRUCTION
2 x 3 - 2 x 4 - 2 x 6 - 2 x 8
2 x 10 - 2 x 12 - 2 x 14

BOIS D'OEUVRE CARRE, 10,000 PIEDS.

BOIS A PARQUETS DE 1½ PCE.

10,000 PIEDS DE PLANCHE DE 1 POUCE.

¼ DE ROND ET GARNITURES.

PLANCHE DE GYPROC, MASONITE — BOIS PLAQUE

PLANCHERS ET CHASSIS DE TOUTES LES GRANDEURS ET FABRICATIONS.

35,000 BRIQUES
TUYAUX
¾ POUCE A 6 POUCES

20,000 PIEDS DE TUYAUX DE RADIATION.

S'adresser à

J. A. CRONIER & Co.
LIMITED
"Seulement un magasin à Ottawa"
110, Parkdale - Ottawa
2-2388-J
18-300

SHAMPOOING DES TAPIS

Etabli en 1874

Le shampooing par Thérien enlève toutes les particules de saleté et démitte le tapis.

THERIEN Cie Ltée
Rue Queen ouest, près rue Booth. Tél. 8-2500

Décès (70)

TRUDEL — Décédée dans un hôpital local, mercredi le 27 juillet 1949, à l'âge de 62 ans, Florida Lavigne, épouse de Cléophas Trudel. Funérailles vendredi le 29 juillet; départ à 8 h. 30 a.m., des salons funéraires Gauthier, 259 rue St-Patrice, pour service à l'église Notre-Dame de Lourdes, de Cyrville, Ontario, à 9 h. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 70-174

Cartes mortuaires (70A)

CARTES de sympathies. — Cartes avec ou sans portraits. Cartes de remerciements. — Imprimées ou gravées. Aussi vaste choix de monuments. — J. P. Laurin, 103 rue Georges. Tél: 4-0417. 70A-300-49

Ste-Anne-de-Prescott (Ont.)

(De notre correspondant)

M. et Mme Jean-Baptiste Roy, de Montréal, MM. et Mmes Wilfrid Roy et Rosaire Diotte de Ste-Anne, étaient de passage au Lac Placide, dernièrement, où ils assistaient aux funérailles de M. Paul Roy.

M. et Mme Tancrède Pilon et leurs enfants, Madeleine et Jacques, M. et Mme Adélard Lanthier et Mme Roméo Biard, tous de Ste-Anne, ont fait un voyage au Cap-de-la-Madeleine, en fin de semaine.

M. Joseph Brassard et sa jeune fille, Françoise-Marie, de Fort-William, passent quelque temps chez leurs nombreux parents de Ste-Anne.

M. et Mme Placide Gibeault, de Cornwall, ont visité la famille Albert Sabourin, la semaine dernière.

Mlle Pauline Sabourin, de Ste-Anne, a passé quelques jours à Montréal, chez ses nombreux parents, dernièrement.

MM. et Mmes Armand Dugas et Roméo Bouvrette et leurs enfants, de St-Eugène, visitaient M. et Mme Hector Bélanger, de Ste-Anne, dimanche.

M. et Mme Edouard Leroux, de Montréal, étaient chez M. et Mme Zéphirin Pilon, en fin de semaine.

BOIS
DE CONSTRUCTION
Brut et blanchi
Planche embouffetée
Shiplap
2 x 3 — 2 x 4 — 2 x 6 — 2 x 8

M. Zagerman & Co.
Limited
BAYVIEW ROAD
8-5204 8-5205

SOUMISSIONS

Des soumissions pour la construction d'une école de deux classes, à Fa[illegible] Point, Québec, seront reçues jusqu'au 2 août. Les plans et devis peuvent être vus au bureau du soussigné à Old Chelsea. On ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

E. J. Ryan, sec.-trés.,
Old Chelsea, Québec.
Tél: 3-2217.

Quincaillerie
EASTVIEW
Roch-P. LABELLE, prop

Casserolle avec couvercle. Nécessaire de 3, rég. 5.95. Spécial **4.69** Vendues séparément.

Petite: rég. 1.80 Spécial **1.49**

Moyenne: rég. 2.15 Spécial **1.69**

Grande: rég. 2.30 Spécial **1.89**

Bouilloires sifflantes. rég. 1.85. Spécial, ... **1.49**

Notre magasin sera fermé tous les samedis à 1 heure durant juillet et août

213-217, CHEMIN MONTREAL
3-5732

Un accident à Maxville

MAXVILLE, Ont. (DNC) — M. Bernard Villeneuve, fils de M. et Mme Lionel Villeneuve, s'est fracturé un os dans la jambe en tombant d'un tracteur en marche.

Naissance

M. et Mme Lionel Villeneuve ont le plaisir d'annoncer la naissance d'un fils baptisé sous les prénoms de Joseph-Pierre-Robert. Parrain et marraine: M. et Mme Roger Comtois, de L'Orignal, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mme Adélard Aubé, de Moose-Creek.

Va-et-vient

M. Maurice Lavictoire a passé ses examens d'entrée, à Alexandria.

Les RR.SS. Marie-Jeanne et Bourrommée, de la Congrégation des Soeurs Grises d'Ottawa, étaient en visite chez leurs parents, M. et Mme Charles Leduc, la semaine dernière.

MM. Dasisse et Eugène Séguin, de Montréal, ont passé la semaine chez MM. William et Omer Séguin.

M. et Mme H. Munro, de Munro-Mills, ont rendu visite à M. et Mme Hurby Bush.

William, Homer, Eugène et Emma Séguin sont allés à Rigaud, pour rendre visite à M. et Mme Patsy Séguin.

Mme J.-D. MacMillan est de retour d'un séjour à l'hôpital Hôtel-Dieu de Cornwall.

Plusieurs prêtres et laïques ont assisté à la fête champêtre de Maxville.

M. et Mme Albert St-Jean habitent maintenant leur ferme.

EMBRUN, ONT.

EMBRUN, Ont. (DNC) — Mme Rose-Anna Labelle, de Coniston, ainsi que Mlle Thérèse Tessier, de Sudbury, Ont., rendaient visite à M. et Mme Florian Tessier, ces jours derniers.

MM. et Mmes Antonio Ménard et Victor Bourbonnais, Mlle Huberte Bourbonnais, ainsi que M. Fernand oBurbonnais font actuellement un voyage à Toronto, Port-Colborne, les chutes Niagara, Buffalo et Détroit. A Port-Colborne, ils assisteront au mariage de M. Rhéo Ménard, fils de M. Antonio Ménard.

M. Herménégilde Brisson désire annoncer le mariage de sa fille Réjeanne à M. Lionel Roy, fils de M. et Mme Exias Roy. Le mariage sera béni à l'église St-Jacques d'Embrun, le 6 août prochain, à 9 heures du matin.

Un fermier labourant ses champs, fait environ à chaque jour, vi g cinq miles.

FIEVRE DES FOINS ET ASTHME

Est-ce que le traitement devrait être le même?

Les International Laboratories, de Londres, Angleterre, qui se sont spécialisés dans les affections des bronches et du nez depuis 30 ans, se sont rendus compte que deux différentes préparations sont nécessaires pour assurer un soulagement satisfaisant et de l'asthme et de la fièvre des foins. Toutes les pharmacies ont maintenant deux nouveaux traitements spécialisés, distribués par Springwod Pharmaceuticals, 1410 Stanley, Montréal.

FIEVRE DES FOINS

Plus n'est besoin que les victimes de la fièvre des foins souffrent du malaise et de l'ennui de la fièvre des foins. Ils peuvent mettre un frein à l'éternuement et à l'écoulement, et cela très promptement, tout en adoucissant les membranes irritées, avec longuent Aso. Aso se présente dans un tube avec un bec spécial, ce qui vous permet d'appliquer facilement une petite quantité dans chaque narine et cela avec d'étonnants bons résultats. Le tube Aso ne coûte seulement que $1.50. A tous les patients de la fièvre des foins, l'on recommande de se gargariser, de baigner les yeux fermés dans de l'eau chaude et de porter des verres contre le soleil, dans la lumière forte.

ASTHME

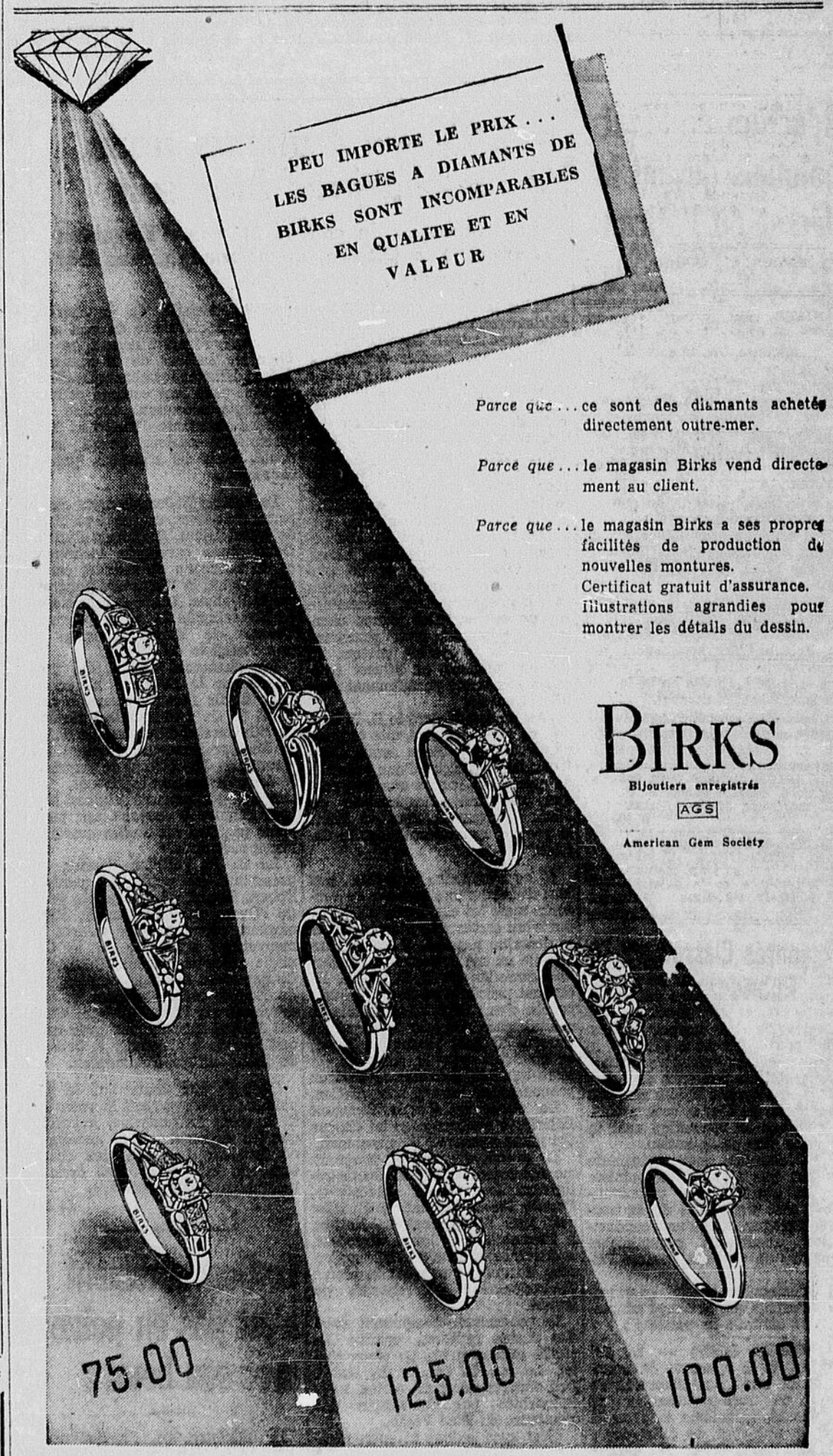
En raison d'ingrédients qui ne se trouvent pas dans les autres préparations pour l'asthme, Respatone, le nouveau traitement, aide sûrement à réduire les pires attaques spasmodiques en 30 secondes, restaure la facilité de respiration en 15 ou 30 minutes et assure le sommeil reposant dont vous avez besoin. Les patients de la bronchite, de la toux la nuit, serrements de poitrine et les sifflements peuvent aussi obtenir un prompt et sûr soulagement avec Respatone. Respatone est en vente dans toutes les pharmacies, en trois formats, 75c, $1.75 et le gros format économique de $5.00. Découpez cet article pour vous rappeler de le demander à votre pharmacien, aujourd'hui. Il vous donnera tous les renseignements et vous fournira le traitement dont vous avez besoin.

TAR 2

Fermeture de l'usine

Suivant notre coutume habituelle, nous fermons durant une semaine, pour les vacances de notre personnel, du 23 JUILLET AU 1er AOUT INCLUSIVEMENT.

JAS. DAVIDSON'S SONS



FERMÉ POUR VACANCES

Nous aimerions avertir nos clients et fournisseurs que notre usine et nos bureaux seront fermés pendant que nos employés prendront des vacances bien méritées . . .

DU 30 JUILLET AU 6 AOUT INCLUSIVEMENT

Harry Hayley & Sons Ltd
HURDMAN'S ROAD

Une enquête justifiable ou regrettable

La chorale du Collège St-Jean d'Edmonton fut accueillie avec joie à son arrivée à la Gare Union hier midi. On voit ici les chanteurs de l'Ouest, groupés dans le grand escalier de la Gare. Sur la première rangée, de gauche à droite: le R. P. Duhaime, o.m.i., du Collège St-Jean, le R. P. Gustave Sauvé, o.m.i., chef du secrétariat de l'Association d'Education, le R. P. Gaudet, o.m.i., supérieur du Collège St-Jean, M. Louis Charbonneau, le R. P. Pépin, o.m.i., directeur de la chorale et le R P. Douziech, o.m.i.
(Photo "Le Droit", par Pierre Normandin)

Diplôme de bonne conduite qui coûtera joliment cher

Les frais de l'enquête McDougall, entreprise à la demande de la ville, sont payables par elle

Le bureau des commissaires d'Ottawa a tenu son assemblée habituelle, hier après-midi, dans une atmosphère torride et collante.

Avant l'ouverture de la réunion, le commissaire L. L. Coulter s'éleva contre un éditorial du JOURNAL. Dans celui-ci, on commentait des paroles prononcées par le commissaire au sein du conseil de comté. Elles se résumaient à ceci. Selon l'affirmation du JOURNAL, M. Coulter aurait déclaré qu'il avait honte de ce qu'Ottawa n'avait pas d'hôtel de ville. Le commissaire affirma qu'il n'avait jamais prononcé cette phrase et qu'il ne voyait pas pourquoi le quotidien avait bâti un éditorial autour de paroles inexistantes.

Puis, la séance proprement dite débuta. Le premier item de discusson n'était nul autre que le rapport de l'enquête sur l'hôpital municipal, rendu public au cours de la journée. Les commentaires ne manquèrent pas... M. Pickering déclara: "Il est très regrettable que la ville ait eu à assumer les frais d'une enquête longue et coûteuse, par suite de la mauvaise publicité qui nous a été faite par le CITIZEN. Ce sont les contribuables, qui, une fois de plus, auront à en payer les frais, probablement élevés. On ne poursuit pas une enquête en cour de justice, avec plusieurs douzaines de témoins s'échelonnant sur une longue période de temps, sans qu'il en coûte cher."

Le commissaire Paul Tardif était d'avis contraire. "C'est de l'argent bien placé. La situation de l'hôpital a fait l'objet d'une enquête approfondie. Les faits ont été tirés au clair. Les citoyens savent à quoi s'en tenir. Par ailleurs, une telle enquête tiendra sur un pied d'alerte le personnel de l'hôpital. Ainsi celui-ci restera de toute première classe."

Le maire Bourque affirma: "C'est une dépense qu'il nous fallait faire. Nous n'en avions pas le choix, par suite de la mauvaise publicité faite à notre hôpital; mais autrement, elle n'aurait pas été nécessaire." A tout événement, ce fut une journée de réprimandes pour deux journaux!

Le secrétaire C. E. Pearce lut ensuite une lettre du bureau des directeurs de l'hôpital municipal, concernant l'augmentation des subsides du gouvernement provincial, par suite de la grande augmentation du coût des opérations.

Suivant la réglementation établie par le statut "Hospital Act", du 1er avril 1942, la taxe d'amusement perçue dans les cinémas et ailleurs, est mise à la disposition des hôpitaux de la province, sous forme d'octrois provinciaux. L'Hôpital municipal est classé comme institution B non enseignante. Actuellement, le montant maximum que l'octroi alloue pour chaque malade, est de $1.76, tandis que le taux statutaire d'aide fournie par le gouvernement d'Ontario, s'établit à $2.50 par jour pour chaque patient. Cette aide doit couvrir tous les frais. chambre, pension, frais médicaux, chirurgie, gardes-malades, remèdes.

L'aide totale s'établit donc à $4.26, cependant que les frais d'opérations sont évalués à $9.73, ce qui laisse un déficit de $5.33, toujours payé à même le budget de la ville.

Ce qui aggrave cette situation c'est le fait qu'un grand nombre de patients viennent d'endroits situés hors les limites de la ville. Ils ne contribuent pas au paiement des taxes municipales d'Ottawa, a même lesquelles sont défrayés les déficits d'opérations. Les autorités de l'hôpital civique évaluent à $80,000 par année, le bénéfice que retirent les gens des localités environnantes, aux dépens de la ville d'Ottawa.

Les directeurs de l'hôpital ne s'objectent pas à ce fait, à la condition que l'octroi provincial soit considérablement augmenté.

Le maire Bourque suggéra de former une délégation conjointe, comprenant des représentants d'Ottawa, London, Hamilton, Windsor et Peterborough. Celle-ci pourrait alors se rendre à Toronto et rencontrer le premier ministre de la province, M. Frost.

Résolution fut donc prise, séance tenante, à l'effet d'envoyer une lettre aux quatre autres villes intéressées, leur demandant de se joindre aux démarches d'Ottawa. Ultérieurement, une date précise pourra être fixée au sujet des démarches en question.

Le R.P. Eugène Royal, o.m.i., directeur des cours par correspondance et secrétaire de la faculté des arts de l'Université d'Ottawa, qui a célébré en ce mois de juillet le vingt-cinquième anniversaire de son ordination sacerdotale. Le Père Royal avait été ordonné le 20 juillet 1924, à Rome, par Son Excellence Mgr Augustin Dontonwill, alors supérieur général de la congrégation des Oblats de Marie-Immaculée.

CKCH
LE DROIT
OTTAWA — HULL
970 KILOCYCLES — 1000 WATTS

LE TEMPS QU'IL FERA

(D'après les pronostics fournis par la Presse canadienne)

Pronostics:

TRES CHAUD, HUMIDE

MINIMUM (cette nuit) 70
MAXIMUM (demain) 93

Ottawa et la région: Beau, ce soir et demain. Très chaud et humide. Vents légers.

Dawson ...., 74; Prince-Rupert ...., 57; Prince-Georges 49, 53; Vancouver 53, 63; Victoria 49, 61; Kamloops ...., 67; Penticton 52, ...; Jasper 45, 61; Edmonton 51, 65; Calgary 44, 69; Lethbridge 50, 76; Medicine-Hat 52, 79; Yellowknife 50, 64; Prince-Rupert 45, 73; Saskatoon 50, 70; Régina 52, 78; Winnipeg 64, 90; Port-Churchill 39, 45; Port-Arthur 50, 87; Sault-Ste-Marie 67, 86; White-River 46, 83; Kapuskasing 62, 84; North-Bay 69, 86; Muskoka-Airport 69, 88; Windsor 72, 90; London 72, 89; Toronto 74, 89; OTTAWA 72, 91; Montréal 73, 82; Québec 71, 89; Saint-Jean 56, 68; Moncton 55, 79; Halifax 57, 72; Charlottetown 59, 70; Sydney 59, 70; Yarmouth 56, 65; St-Jean, Terre-Neuve 47, 61.

"LE DROIT", SERVICE DU SOIR

(5 h. à 8 h. p.m.—Le samedi, 1 h. à 4 h.)

ABONNEMENTS .....
DISTRIBUTION (à domicile) 3-4066

Salon Brosseau

Permanentes à l'huile ou à la crème de la meilleure qualité. Nous avons aussi une jolie permanente à $3.00.
Les coupes de cheveux les plus nouvelles. Service spécial sans rendez-vous aux clientes venant d'en dehors de la ville.
Ouvert tous les soirs pour permanentes.
286, rue Dalhousie. Tél: 4-2757

Réaction de l'Etat polonais devant le décret du Vatican

VARSOVIE, Pologne (PA) — Le gouvernement polonais a réagi, aujourd'hui, contre la mise en vigueur du décret d'excommunication porté par le Vatican contre les communistes. En même temps, il a annoncé qu'il acceptait la proposition de l'Eglise de négocier un accord entre l'Eglise et l'Etat.

Le gouvernement a défendu aux prêtres catholiques d'excommunier tout Polonais appartenant au parti communiste, dénonçant comme "un acte d'agression" cette mesure du Vatican.

Cette communication du gouvernement communiste a été la première nouvelle promulguée aux citoyens polonais par leurs journaux et leur radio au sujet du décret du Saint-Siège.

En même temps, le gouvernement annonçait qu'il acceptait la proposition de l'Eglise catholique de Pologne "de commencer des négociations afin d'en arriver à une entente mutuelle entre le gouvernement et l'épiscopat."

La déclaration est venue du Ministère de l'administration publique et a été considérée par le gouvernement comme une victoire, dans le conflit entre l'Eglise et l'Etat.

Le gouvernement avait insisté pour que la hiérarchie de l'Eglise mette fin à ses menées contre le gouvernement avant de discuter du problème des relations mutuelles. L'Eglise a répliqué en demandant pleine liberté dans l'exercice de son ministère.

Maintenant, il semble que l'Eglise en soit arrivée à un accord avec le gouvernement. On n'a pas encore révélé à quelles conditions les dignitaires ecclésiastiques ont accepté d'engager des pourparlers.

Le gouvernement a qualifié le décret papal de "violation brutale des sentiments religieux des fidèles". Les autorités civiles refusent d'appliquer ce décret, sous prétexte qu'il est en opposition avec la loi et le bien de la nation.

La déclaration gouvernementale soutient que le parti communiste et "les autres partis démocratiques" sont les piliers de la nouvelle Pologne, et qu'une condamnation visant les communistes constitue un "attentat contre l'Etat".

La déclaration conclut en exprimant l'espoir que le clergé adoptera "une attitude de patriote".

LONDRES (AFP) — Le roi Georges VI a approuvé la nomination du vice-amiral Mansergh au poste de lord-commissaire de l'Amirauté, cinquième lord de la mer et sous-chef de l'état-major naval pour l'Aviation de marine.

Le vice-amiral Creasy a été nommé lord-commissaire de l'Amirauté et sous-chef de l'état-major naval, à dater du premier novembre prochain.

L'Ouest français nous a charmés hier soir

Les chanteurs du collège St-Jean d'Edmonton terminent, à Ottawa, un pèlerinage dans leur pays d'origine . . .

La chorale du collège St-Jean d'Edmonton donnait hier soir, à la salle académique de l'Université d'Ottawa, son dernier concert de la tournée, entreprise, il y a déjà trois semaines, à travers l'Est du jays. Comme l'exprimait finement le R. P. Gaudet, supérieur du collège St-Jean d'Edmonton, la chorale a mené à bonne fin sa "fantastique aventure". Beaucoup de gens avaient qualifié de téméraire le projet d'amener dans l'Est un groupe de 70 chanteurs. Cependant, avec l'appui et l'encouragement de l'Université Laval, des Clubs Richelieu et de plusieurs autres sociétés nationales canadiennes-françaises, la tournée fut un succès. Les jeunes chanteurs d'Edmonton n'ont rencontré que de la sympathie partout où ils ont séjourné, et l'Ouest français a communié parfaitement avec l'Est français.

"Au fond, a déclaré le R. P. Gaudet, ce n'est pas tant une tournée de concert que nous avons faite. Il s'agissait surtout d'une occasion de reprendre, encore une fois, contact avec nos compatriotes de l'Est. Le français, nous en avons la preuve, appartient à tout le Canada."

Il ne s'agissait peut-être pas tout d'abord d'une tournée de concert; mais les chanteurs d'Edmonton n'ont certes rien à envier, dans le domaine musical, à toute autre chorale du même genre. Sous l'habile direction du R. P. Pépin, ils ont fait preuve d'un ensemble très précis, d'une parfaite harmonie et connaissance des lois du chant en choeur. Il faut remarquer aussi, et ce n'est pas la moindre de leurs qualités, l'excellence de leur prononciation et de leur diction.

La chose est particulièrement difficile à réaliser avec un choeur qui groupe environ 70 chanteurs.

La première partie du programme fut consacrée à des chants religieux: **Ave Maria** (Arcadelt), **Popule Meus** (Bernabei) et **Dieu soit loué (Bortniansky).** Notons, à l'honneur de leur directeur, combien les voix n'étaient pas forcées, ce qui est souvent la pierre d'achoppement des choeurs de jeunes.

Le programme comprenait aussi des chants lyriques, comme **La vieille maison grise, Le vieux chalet, Le son du cor,** et **La truite.** Des oeuvres connues, certes, mais rafraîchies par l'exécution des chanteurs du Père Pépin.

C'est avec ardeur et enthousiasme que la chorale a ensuite littéralement enlevé quelques airs gais de notre folklore: **C'est dans Paris, Le nez de Martin, C'était une bergère, Les gens de la campagne,** et, en rappel, **L'oiselet.** Le parfait ensemble de la chorale, allié à une fantaisie de bon aloi, a presque réussi à nous faire oublier les ardeurs de la canicule. Il faut féliciter les chanteurs d'Edmonton pour leur courage et leur excellente exécution, malgré la chaleur étouffante d'hier soir. Les spectateurs avaient chaud sans doute, mais ils n'avaient pas à chanter . . .

Le collège St-Jean compte aussi parmi ses élèves, un jeune pianiste de grand talent, M. Robert Picard. Doué d'une excellente technique et de beaucoup de facilité, celui-ci a exécuté la **Rhapsodie hongroise,** de Brahms, **Rondo et capricioso,** de Mendelssohn, et, en rappel, une **Toccate** de Khatchkatourian et une **Fantaisie** de Chopin.

Les chanteurs avaient été présentés par le Dr Louis Charbonneau et ils furent remerciés par le T. R. P. Laframboise, recteur de l'Université d'Ottawa. Le T. R. P. Recteur remercia vivement les chanteurs, les félicita et exprima le désir de les revoir souvent. "Je suis sûr que vous reviendrez, soit pour chanter à nouveau, soit pour venir parfaire vos études universitaires chez nous."

Le R. P. Valérien Gaudet, en présentant au public le pianiste Robert Picard, disait que les gens de l'Ouest, particulièrement d'Edmonton, suivaient avec intérêt le mouvement artistique de la Capitale, grâce au journal LE DROIT. Ce quotidien est pour eux l'agent de liaison entre l'Alberta et les provinces de l'Est. Le Père Gaudet dit que c'est un peu pour cela qu'il tenait à présenter à Ottawa un jeune artiste d'Edmonton.

C'est de tout coeur que la population d'Ottawa redit le voeu du T. R. Père Laframboise, à l'effet que les messagers de la survivance française que sont les chanteurs du collège St-Jean, reviennent nous rendre visite . . .

L. B.

Le Gouvernement n'est pas en peine avec son beurre

Le ministre de l'Agriculture, l'hon. J.-G. Gardiner, a déclaré hier qu'il n'était pas nécessaire de chercher des débouchés pour les surplus de beurre que le gouvernement canadien accumule.

M. Gardiner, qui est présentement en convalescence dans un hôpital de Regina, a souligné qu'il n'y avait rien d'anormal dans un tel surplus. Les réserves que le Canada accumule maintenant lui aideront à traverser le période annuelle de basse production.

M. Gardiner commentait un rapport disant que les experts du Gouvernement cherchaient un débouché pour les surplus de beurre accumulés depuis quelques mois. Ces surplus atteindront probablement 60 millions de livres d'ici septembre.

"Nous produisons 40 pour cent plus de beurre en été que nous en consommons, a déclaré M. Gardiner, et chaque livre doit être entreposée si nous voulons pouvoir alimenter notre marché, de décembre à avril, alors que nous produisons seulement la moitié du beurre que **nous consommons.**"

La crise monétaire britannique influe sur toute l'Europe

PARIS (PA)—La crise monétaire que traverse actuellement la Grande-Bretagne a dégénéré en crise économique, pour tous les pays du plan Marshall.

La demande de l'Angleterre, qui réclame une somme supplémentaire de 624 millions aux Etats-Unis, a causé un choc dans les autres pays, d'autant plus que ceux-ci se sont résignés à voir une réduction des fonds disponibles.

Hier, les chefs du parti démocrate au Congrès américain ont accepté d'accorder environ 16 p. 100 de moins que ce que les pays européens s'attendaient de recevoir.

Un porte-parole français est d'avis que la requête britannique "peut anéantir le plan Marshall".

La demande en question fut transmise, samedi, dans une note secrète envoyée à l'Organisme de la coopération économique en Europe. C'est l'organisme qui divise les fonds du plan Marshall.

Si la Grande-Bretagne obtient ce qu'elle veut, cela signifie qu'elle recevra environ 40 p. 100 de l'aide américaine, de même, les autres pays européens devront abandonner une certaine somme pour venir en aide à la Grande-Bretagne.

Pique-nique annuel du quartier général du CARC

Les membres du quartier général de l'Aviation, tant civile que militaire, accompagnés de leur famille, se réunirent hier, au parc Britannia, pour leur pique-nique annuel.

Pour l'occasion, des tentes marquises avaient été montées et le parc avait pris l'aspect d'un cirque. La fanfare de l'Aviation, sous la direction du lieutenant d'aviation E.-A. Kirkwood, fit les frais de la musique. Pour les enfants, le clou de la journée fut certes les promenades gratuites à dos de poney; on avait loué ces montures pour l'occasion.

La fête avait été organisée surtout pour les enfants. Un programme varié de courses les tint occupés tout l'après-midi; entre les courses cette jeunesse disposa de 4,000 unités de lait et de crème glacée, distribuées gratuitement. Ils purent aussi tenter leur chance au jeu de pêche et gagner de beaux prix, ou simplement suivre les gambades d'un bouffon, Roger Hugg, de Rockcliffe.

Avec l'aide d'un haut-parleur, l'officier d'aviation Joe McKinnon vit à ce que le programme chargé de la journée se déroule harmonieusement et efficacement.

La seconde moitié de l'après-midi fut consacrée aux aînés, qui rivalisèrent dans des courses à pied et dans le lancement du fer à cheval. Une des attractions de la journée, pour les moins de cinq ans, fut la distribution d'un jouet à chacun. Cette innovation fut financée par le trésor des trois mess.

Le vice-maréchal de l'Air C.-R. Slemon, au nom du chef de l'état-major de l'Air, souhaita la bienvenue à tous.

Les enfants dont les noms suivent furent les gagnants des courses à pied: neuf et dix ans, Carl Dagenais, **Patsy** Workman; sept et huit ans, **Derek** Callan, Caroline Wilson; cinq et six ans, John Davies, Clare Legace; moins de cinq ans, John Olsen, Jeannie Lord; 11 et 12 ans, Lawrence Doris, Geraldine Pleasance; 13 à 15 ans, Raymond Harrison et Marlene Choquette.

Course à brouette pour garçons: Tim Hynes et Ted Dicks. Course à soulier pour filles: Marlene Choquette. Lancer de la balle, pour garçons: Greig Clarke; pour filles: Judith Cartright.

Les gagnants des courses pour adultes furent les suivants: course spéciale pour les capitaines de groupes en montant: le commandant d'escadre R.-A. Gordon: course de vitesse, 60 verges, pour les femmes: Gwenneth Frayne et chez les hommes: Stan Rooke. Une course nouveau genre (voie lactée) fut gagnée par Susan Fontaine et Bryan Elliott. La course à cheval fut remportée par Stan Rooke et Harold Ellis. R.-J. Gilles et Mme R.-J. Gilles gagnèrent la course guimauve et Mme M.-J. Smith fut déclarée championne au concours de rouleau à pâte. La course à soulier, chez les hommes, fut gagnée par Luc Laframboise et par Mlle Alice Wingate, chez les dames, qui gagna également le concours de mangeuses de tartes. M. J. Smith l'emporta chez les hommes, dans un concours du même genre. Chez les femmes, Mlle Alice Wingate fut couronnée championne pour le lancer de la balle; chez les hommes, cet honneur fut mérité par le sergent G. Bramah.

La souque à la corde de traction (tug-of-war) fut remportée par l'équipe du matériel de l'Air, sous la direction de l'officier d'aviation Bill Workman. Le caporal H. Villeneuve et le sergent d'aviation S.-J. Kimberly gagnèrent le championnat de fer à cheval.

Le comité d'organisation, responsable du succès de ce pique-nique, était composé comme suit: président, le commandant d'escadre W.-H. Schroeder; vice-président, le lieutenant d'aviation A.-A. Smith; secrétaire, le lieutenant d'aviation R.-E. McKibbon; trésorier, le lieutenant d'aviation A. McCaig; le lieutenant d'aviation J.-J. Lalonde et le sergent d'aviation G. Trembiay avaient aussi pris part à l'organisation.

Nécrologie

Joseph Laroche

Un ancien employé de la Cie Campbell's Steel & Iron Works, M. Joseph Laroche, âgé de 58 ans, est décédé mardi à sa demeure, 476, ave Holland, après une longue maladie. Il avait pris sa retraite il y a 6 mois, à cause d'un mauvais état de santé.

Né à Maxville, il était le fils de Michel Laroche et de feu Mme Laroche. A Sarsfield, il avait épousé en 1919, Maria Lavergne, décédée en 1928. Il épousait en secondes noces, à Ottawa, en 1937, Valéda Mainville, qui lui survit. M. Laroche demeurait à Ottawa depuis 1937 et il fréquentait l'église St-François-d'Assise.

Outre son épouse, il laisse dans le deuil son père, Michel Laroche, de Beauharnois, Qué.; huit fils: Rhéal et Roland, de Rockland, Léopold, de Toronto, Gaétan, de Penetang, Ivanhoë, de Windsor, Lucien, Fernand et Raymond, d'Ottawa; six filles: Mme Jules Brunelle (Cécile), de Penetang, Mlles Claire, Irène, Noëlla, Denise et Pierrette, à la maison.

Il comptait également trois frères: Charles Laroche, de Cornwall, Alfred Laroche, de Timmins et Michel Laroche, de Windsor, sept soeurs: Mmes W. Philion et B. Heats, de Cornwall, Mmes H. Thivierge, A. Bédard, O. Lavergne et A. Lacelle, de Windsor et Mme F. Landriault, de Beauharnois; ainsi que quatre petits-enfants.

Le service sera chanté ju di matin, à 8 h., en l'église St François. Le départ du cortège s'effectuera à 7 h. 45, des salons W.-J. Landreville, 578, rue Somerset-ouest. L'inhumation se fera au cimetière paroissial de Rockland.

Le problème du logement étudié aujourd'hui et demain

La crise nationale du logement sera à l'ordre du jour, aujourd'hui et demain, au ministère de la Reconstruction.

Le ministre titulaire, M. R.-H. Winters, vient de revenir de vacances de Nouvelle-Ecosse, sa province natale, et recevra en audition le Bureau des Commissaires de Toronto demain jeudi. Au cours de la même journée, le premier ministre Johnston, de la Colombie-Britannique, et le ministre manitobain du Travail, M. Greenlay, lui rendront aussi visite pour la même raison.

Les pourparlers de construction entre la province d'Ontario et le Gouvernement d'Ottawa ont débuté hier soir, a-t-on appris de source autorisée. Il s'agit principalement de décongestionner la Ville-Reine qui, avec Ottawa, constitue la cité du pays la moins fortunée dans le domaine des habitations convenables.

Le porte-feuille de M. Winters est censé avoir pour effet exclusif d'apporter le soulagement attendu aux locataires malheureux. Aussi les discussions suivront-elles de près les déclarations faites par le premier ministre Louis St-Laurent, au cours de sa campagne électorale, de "faire une part vigoureuse" dans la lutte contre la pénurie des habitations et d'accorder à toute proposition provinciale raisonnable l'aide financière que les législatures sont en droit d'attendre.

M. Winters, a-t-on rapporté, a fait lui-même les premières ouvertures en envoyant aux provinces une lettre circulaire, que l'on a lue au cours de la campagne des élections.

Les envoyés de la Colombie-Britannique et du Manitoba sont maintenant sur le seuil de la porte gouvernementale. Le Nouveau-Brunswick doit faire des démarches sous peu. L'Ontario ferait des avancés définitifs avant l'automne, bien que ses pourparlers aient été formulés les premiers, comme l'avait publié exclusivement le **Droit.**

Un porte-parole du ministère de M. Winters a expliqué que la question principale consistait moins dans des déclarations d'ordre financier, pour le moment, que dans une rencontre des parties intéressées. Il a ajouté que le ministre ne savait pas ce que les trois législatures allaient proposer, mais que les propositions seraient étudiées avec le plus grand soin.

M. Winters doit repartir pour la Nouvelle-Ecosse dans quelques jours, pour affaires.

S'il s'agit de PHOTOGRAPHIE

Consultez
LE SERVICE DE PHOTOGRAPHIE
Le Droit
368, RUE DALHOUSIE, OTTAWA
• MARIAGE • BANQUET
• GROUPE • A DOMICILE
• PHOTOS COMMERCIALES
PIERRE NORMANDIN
Photographe
Signalez BUREAU: 3-4061 RESIDENCE: 6-2646

LE DOCTEUR
LEOPOLD MANTHA
Spécialité
Arthrite et rhumatisme chronique.
Sur rendez-vous. Tél 4-0411
333, rue Besserer

ASSURANCES
IMMEUBLE
LUCIEN REGNIER
NOTAIRE
Tél. 19 — Rockland, Ont.

Bureau fermé toute la journée le samedi durant juin, juillet et août
ULRIC ST-AMOUR, Optométriste
48, rue Rideau, Ottawa Tél. 3-4505
EXAMEN DE LA VUE

AVIS
R. J. BASTIEN, R.O.
OPTOMETRISTE
9, rue Nicholas. Tél. 4-3220
Notre bureau sera fermé le samedi toute la journée, durant juillet et août.
HEURES DE BUREAU:
9h. a.m. à 5h. 30 p.m.

Exigez
L'EAU DE JAVEL ORIENTAL
purifie, blanchit, désinfecte
CHEZ TOUS LES BONS EPICIERS
EMILE CHARETTE, prop.
883, rue St-Patrice, Ottawa.
Tél: 8-9993

ABONNEMENTS DE VACANCES
Faites suivre votre "Droit" partout où vous irez durant les mois d'été.
Signalez 3-4061 ou écrivez 368, rue Dalhousie
OTTAWA
Nous nous ferons un plaisir de vous expédier votre journal immédiatement.
TAUX

POSTE	A DOMICILE
1 mois : $0.65	1 mois : $1.10
2 mois : $1.30	2 mois : $2.20
3 mois : $1.75	3 mois : $3.25